

Technical and Bibliographic Notes / Notes techniques et bibliographiques

The Institute has attempted to obtain the best original copy available for filming. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of filming are checked below.

- Coloured covers / Couverture de couleur
- Covers damaged / Couverture endommagée
- Covers restored and/or laminated / Couverture restaurée et/ou pelliculée
- Cover title missing / Le titre de couverture manque
- Coloured maps / Cartes géographiques en couleur
- Coloured ink (i.e. other than blue or black) / Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)
- Coloured plates and/or illustrations / Planches et/ou illustrations en couleur
- Bound with other material / Relié avec d'autres documents
- Only edition available / Seule édition disponible
- Tight binding may cause shadows or distortion along interior margin / La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la distorsion le long de la marge intérieure.
- Blank leaves added during restorations may appear within the text. Whenever possible, these have been omitted from filming / Il se peut que certaines pages blanches ajoutées lors d'une restauration apparaissent dans le texte, mais, lorsque cela était possible, ces pages n'ont pas été filmées.
- Additional comments / Commentaires supplémentaires:

L'Institut a microfilmé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de filmage sont indiqués ci-dessous.

- Coloured pages / Pages de couleur
- Pages damaged / Pages endommagées
- Pages restored and/or laminated / Pages restaurées et/ou pelliculées
- Pages discoloured, stained or foxed / Pages décolorées, tachetées ou piquées
- Pages detached / Pages détachées
- Showthrough / Transparence
- Quality of print varies / Qualité inégale de l'impression
- Includes supplementary material / Comprend du matériel supplémentaire
- Pages wholly or partially obscured by errata slips, tissues, etc., have been refilmed to ensure the best possible image / Les pages totalement ou partiellement obscurcies par un feuillet d'errata, une pelure, etc., ont été filmées à nouveau de façon à obtenir la meilleure image possible.
- Opposing pages with varying colouration or discolourations are filmed twice to ensure the best possible image / Les pages s'opposant ayant des colorations variables ou des décolorations sont filmées deux fois afin d'obtenir la meilleure image possible.

This item is filmed at the reduction ratio checked below /
Ce document est filmé au taux de réduction indiqué ci-dessous.

10x		14x		18x		22x		26x		30x	
						✓					
12x		16x		20x		24x		28x		32x	

LISTE DU SERVICE CIVIL

DU

CANADA

Contenant les noms de toutes les personnes employées dans les différents départements du service civil, ainsi que de celles des employés des deux Chambres du parlement, le 1er juillet 1885, indiquant les dates de leurs nominations et promotions, leur âge, leur grade dans le service civil, et leurs appointements,

À LAQUELLE EST AJOUTÉ

“ l'Acte du service civil ” et “ l'Acte de 1883 sur les pensions de retraite du service civil, ” avec index analytique.

LE TOUT PRÉPARÉ ET ARRANGÉ D'APRÈS LES INSTRUCTIONS DE L'HONORABLE
 SECRÉTAIRE D'ÉTAT, EN VERTU DE L'ARTICLE 59 DE “ L'ACTE DU
 SERVICE CIVIL ”

OTTAWA:
 IMPRIMERIE MACLEAN, ROGER ET CIE, RUE WELLINGTON
 1886.

SC1-3

1885/87F

46

P. G. Can

Lectures per place

MATIÈRES.

1. Son Excellence le Gouverneur général et état-major.. .. .	iii
2. Membres du cabinet par ordre d'ancienneté	iv
3. Sous-chefs de départements par ordre d'ancienneté.....	iv
4. Le haut commissaire du Canada à Londres.....	iv
5. Liste du service civil contenant les noms de toutes les personnes employées dans les différents départements du service civil, ainsi que de celles des employés des deux Chambres du parlement, le 1er juillet 1885, indiquant les dates de leurs nominations et promotions, leur âge, leur grade dans le service civil, et leurs appointements.....	1-163
6. L'acte du service civil, avec index.....	165
7. L'acte de 1883 sur les pensions de retraite du service civil, avec index ...	191
8. Index des noms dans la liste du service civil.....	201
9. Table des matières.....	231

NOTE.

Les membres du service civil qui désirent corriger quelques erreurs voudront bien en informer les sous-chefs de leurs départements respectifs pas plus tard que le 30 juin prochain.

SECRETARIAT D'ÉTAT,
OTTAWA, mars 1886.



GOUVERNEUR GÉNÉRAL DU CANADA ET ÉTAT-MAJOR.

Gouverneur général.—Son Excellence le Très honorable HENRY CHARLES KEITH PETTE-FITZMAURICE, MARQUIS DE LANSDOWNE, G.C.M.G., etc., etc. (Nommé le 18 août 1883; assermenté en la cité de Québec, le 23 octobre 1883.)

ÉTAT-MAJOR.

Secrétaire du Gouverneur général et secrétaire militaire.—Capitaine Henry Streatfeild, Grenadier Guards. (Nommé le 29 décembre 1885.)

Aides de camp.—L'honorable Henry James Anson, lieutenant du 1st Battalion Highland Light Infantry. (Nommé le 24 octobre 1883; capitaine l'honorable Alfred J. G. Byng, 7th (Queen's Own) Hussars (Nommé le 4 février 1886); *aides de camp supplémentaires.*—Lieutenant-colonel Hewitt Bernard, C.M.G. Nommé en juillet 1865; capitaine Russell Stephenson. (Nommé le 26 décembre 1878.)

MEMBRES DU CABINET.

(Par ordre d'ancienneté.)

1. Le Très honorable sir JOHN ALEXANDER MACDONALD, C.P., G.C.B. D.C.I., LL.D., C.R., président du Conseil privé de la reine, et surintendant général des affaires des sauvages. (Premier ministre.)
2. L'honorable sir ALEXANDER CAMPBELL, C.C.M.G., directeur général des postes.
3. L'honorable sir HECTOR LOUIS LANGEVIN, C.C.M.G., C.B., LL.D., C.R., ministre des travaux publics.
4. L'honorable JOHN HENRY POPE, ministre des chemins de fer et canaux.
5. L'honorable MACKENZIE BOWELL, ministre des douanes.
6. L'honorable sir ADOLPHE P. CARON, C.C.M.G., C.R., ministre de la milice et de la défense.
7. L'honorable ARCHIBALD WOODBURY McLELAN, ministre des finances.
8. L'honorable JOHN CARLING, ministre de l'agriculture et des statistiques.
9. L'honorable JOHN COSTIGAN, ministre du revenu de l'intérieur.
10. L'honorable FRANK SMITH, *(sans portefeuille)*.
11. L'honorable JOSEPH ADOLPHE CHAPLEAU, LL.D., C.R., secrétaire d'Etat.
12. L'honorable THOMAS WHITE, ministre de l'intérieur.
13. L'honorable JOHN SPARROW DAVID THOMPSON, C.R., ministre de la justice.
14. L'honorable GEORGE EULAS FOSTER, ministre de la marine et des pêcheries.

SOUS-CHIEFS DES DÉPARTEMENTS.

(Par ordre d'ancienneté.)

1. WILLIAM HENRY GRIFFIN, sous-directeur général des postes.
2. JOSEPH CHARLES TACHÉ, M.D., D.L., sous-ministre de l'agriculture et des statistiques.
3. TOUSSAINT TRUDEAU, I.C., sous-ministre des chemins de fer et canaux.
4. WILLIAM SMITH, sous-ministre de la marine.
5. ALFRED RICHARD CECIL SELWYN, F.R.S., LL.D., directeur de la commission géologique du Canada.
6. JAMES JOHNSON, commissaire des douanes.
7. Lieut.-col. CHARLES EUGÈNE PANET, sous-ministre de la milice et de la défense.
8. Colonel WALKER POWELL, adjudant général de la milice.
9. JOHN MORTIMER COURTNEY, sous-ministre des finances.
10. GEORGE FRÉDÉRIC BAILLAIGÉ, I.C., sous-ministre des travaux publics.
11. LAWRENCE VANKOUGHNET, sous-surintendant général des affaires des sauvages.
12. JOHN JOSEPH MCGEE, greffier du Conseil privé.
13. GEORGE WHELOCK BURBIDGE, C.R., sous-ministre de la justice.
14. GRANT POWELL, sous-secrétaire d'Etat.
15. EDWARD MIALI, commissaire du revenu de l'intérieur.
16. ALEXANDER MACKINNON BURGESS, sous-ministre de l'intérieur.
17. FREDERICK WHITE, contrôleur de la police à cheval du Nord-Ouest.
18. JOHN TILTON, sous-ministre des pêcheries.

AUDITEUR GÉNÉRAL DU CANADA :

JOHN LORN McDOUGALL (41 Vic., chap. 7).

HAUT COMMISSAIRE DU CANADA À LONDRES.

L'honorable sir CHARLES TUPPER, G.C.M.G., C.B. (Nommé le 24 mai 1884), 9 et 10, Victoria Chambers, Londres, S.W.

Secrétaire du bureau du gouvernement canadien à Londres—Joseph G. Colmer (adresse comme ci-dessus).
Sous-secrétaire et comptable—Clarence C. Chipman.

LES DIVERS DÉPARTEMENTS DU SERVICE CIVIL DU CANADA.

(0)

1.—BUREAU DU SECRÉTAIRE DU GOUVERNEUR GÉNÉRAL.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Jones, Charles Jerome.....	Premier commis.....	1er juill. '83	1,900 0	4 déc. '47	1er juill. '75
Campbell, William	Commis de 1re classe...	1er juill. '83	1,500 00	20 déc. '52	1er nov. '72
McDermott, Peter Lawrence.	" 2e classe....	1er mai '84	1,150 00	25 juin '53	1er juill. '83
Smith, George.....	Messenger.....	11 mai '52	500 00	13 nov. '19	11 mai '52
Clarke, George Henry.....	Ordonnance	5 déc. '79	490 00	25 déc. '48	5 déc. '79

2.—BUREAU DU CONSEIL PRIVÉ.

McGee, John Joseph	Greffier du Conseil privé	20 mai '82	3,200 00	6 août '45	'67
Beaudry, Pierre Janvier Ubalde.....	Greffier adjoint du Cons. privé et prem. commis	30 mai '84	1,850 00	4 nov. '43	7 fév. '63
Alexander, Henry.....	Commis de 1re classe...	1er juill. '81	1,700 00	8 janv. '37	23 avril '56
Lee, William Horace.....	" 1re classe...	1er juill. '81	1,650 00	12 fév. '44	23 déc. '61
Burpee, Lewis Johnston....	" 2e classe....	1er juill. '80	1,350 00	19 avril '46	1er juill. '67
Baldwin, Robert Warren....	" 2e classe....	1er juill. '83	1,200 00	3 avril '49	3 juin '74
Bennetts, Francis Kent....	" 2e classe....	1er oct. '83	1,200 00	25 avril '54	1er juill. '75
Brennan, Patrick John.....	" 2e classe....	1er juill. '84	1,150 00	31 déc. '53	24 nov. '83
Lelièvre, Siméon.....	" 2e classe....	1er juill. '84	1,150 00	3 nov. '59	Avril '82
Newby, Frank.....	" 3e classe....	23 oct. '73	1,000 00	1er avril '51	Mars '72
Moll, Oscar Louis Eugène...	" 3e classe....	1er juill. '80	600 00	21 juin '49	1er juill. '80
Chute, Lyman Harris.....	" 3e classe....	1er janv. '82	700 00	2 mai '56	1er janv. '82
May, Henry Arthur	" 3e classe....	1er mai '84	450 00	6 août '65	1er mai '84
Foley, James.....	" 3e classe....	1er juill. '85	700 00	21 oct. '52	1er juill. '85
Naughten, Michael.....	Concierge et messenger ..	10 fév. '41	600 00	Sept. '18	1er oct. '40
Groome, William.....	Messenger.....	21 mai '74	500 00	22 janv. '28	21 mai '74
Reynolds, William.....	Messenger.....	9 fév. '75	500 00	15 sept. '43	9 fév. '75
Chilton, Benjamin.....	Messenger.....	4 janv. '79	490 00	'83	4 janv. '79

3.—MINISTÈRE DE LA JUSTICE.—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
*Burbidge, Geo. Wheelock, C.R.....	Sous-ministre.....	1er juin '82	\$ cts. 3,600 00	6 fév. '47	1er juin '82
Power, Augustus.....	Premier commis.....	1er janv. '79	2,150 00	22 déc. '47	1er juill. '75
Leslie, John.....	Commis de 1re classe...	1er juin '82	1,550 00	10 oct. '47	1er mai '72
Fraser, Geo. Levack Bower..	" 1re classe...	1er juill. '83	1,500 00	14 oct. '51	13 sept. '76
Keefer, Augustus.....	" 1re classe...	1er juill. '83	1,500 00	21 oct. '19	1er janv. '74
Gisborne, Francis Hernaman.	" 1re classe...	1er juill. '83	1,500 00	19 mai '53	15 fév. '82
Hodgins, Wm. Egerton.....	" 2e classe...	1er nov. '83	1,150 00	3 oct. '51	1er nov. '83
Blackadar, Wm. Hill.....	" 3e classe...	12 mai '80	1,000 00	29 mars '32	12 mai '80
Coté, Pierre Martial.....	" 3e classe...	11 janv. '83	750 00	30 avril '61	11 janv. '83
Moylan, James George.....	Inspect. des pénitenciers	1er nov. '75	2,800 00	11 janv. '26	1er juin '69
Foster, Geo. Lawrence.....	Comptable.....	7 juillet '80	1,500 00	13 mai '40	11 août '74
Low, Henry.....	Commis de 2e classe...	1er juill. '80	1,300 00	'41	1er août '72
Lane, Hy. Bowyer Smith...	" 3e classe...	1er mars '79	1,000 00	12 oct. '55	1er mars '79
Clay, John.....	Messageur.....	1er juill. '81	470 00	25 nov. '39	1er juill. '81
Curran, Patrick.....	Messageur.....	1er juill. '82	290 00	23 déc. '67	1er juill. '82

MINISTÈRE DE LA JUSTICE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

PÉNITENCIER DE KINGSTON—PORTSMOUTH, ONT.

Lavell, Michael, M.D.....	Préfet.....	3 fév. '85	2,600 00	29 déc. '25	1er oct. '72
Sullivan, William.....	Sous-préfet.....	1er sept. '81	1,400 00	6 mai '36	1er fév. '69
Strange, Orlando S., M.D...	Chirurgien.....	9 fév. '85	1,800 00	13 juin '26	3 nov. '71
Scobell, Sidney William.....	Comptable.....	1er déc. '79	1,000 00	21 oct. '24	1er déc. '79
Leahy, Mary.....	Directrice.....	1er oct. '70	550 00	10 sept. '38	15 janv. '61
Cartwright, Rév. Conway Edward, B.A.....	Aumônier protestant...	25 oct. '75	1,200 00	.....'37	25 oct. '75
Twohey, Rév. Patrick A....	Aumônier catholique...	18 déc. '75	1,200 00	.....'49	18 déc. '75
Creighton, Robt. Robison...	Commis du préfet.....	1er fév. '82	800 00	27 août '61	1er fév. '82
O'Donnell, Patrick.....	Garde-magasin.....	15 juillet '70	900 00	17 mars '36	19 juin '57
Adams, James.....	Commis des travaux...	19 janv. '70	1,100 00	29 oct. '33	1er mars '69
Weir, James.....	Econome.....	1er sept. '81	700 00	15 oct. '50	31 oct. '76
Gemmell, William.....	Instructeur des métiers.	19 janv. '70	1,000 00	6 janv. '16	19 janv. '70

* Est aussi solliciteur au ministère des affaires des sauvages.

MINISTÈRE DE LA JUSTICE—SERVICE EXTÉRIEUR.

PÉNITENCIER DE KINGSTON—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointe- ments.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Mathewson, Jas. Bolwer.....	Instituteur	26 sept. '72	\$ 600 00	4 juillet '36	6 sept. '59
Halliday, James.....	Préposé à l'hôpital....	29 janv. '67	750 00	26 juin '27	29 janv. '67
Bostridge, Mary.....	Sous-directrice	1er oct. '71	350 00	4 mars '26	1er fév. '70
Wood, Nial P.....	Fermier et jardinier ...	1er juin '85	600 00	'40	1er juin '85
O'Connor, Patrick.....	Meunier	18 déc. '82	600 00	7 août '53	18 déc. '82
Coward, William.....	Boulangier	6 juin '76	600 00	19 juin '55	6 juin '76
Kennedy, Michael.....	Messager	1er mai '84	600 00	18 avril '57	1er avril '72
Leahy, Michael.....	Gardien.....	1er nov. '59	600 00	10 mai '31	1er nov. '59
Cunningham, David.....	"	8 janv. '83	600 00	15 août '31	8 janv. '83
Elsemere, Alexander.....	"	1er janv. '71	600 00	29 mai '29	13 avril '59
Davidson, Thomas.....	"	1er fév. '71	600 00	12 mai '33	1er nov. '57
Evans, James.....	"	1er nov. '81	600 00	12 juillet '36	18 janv. '68
Hewton, Robt.....	"	1er mai '82	600 00	4 août '42	1er avril '81
Beaupré, Peter.....	Garde	4 mai '85	500 00	29 juillet '60	4 mai '85
McGeen, Bernard.....	"	1er mars '59	500 00	20 nov. '37	1er mars '59
Mooney, Edward.....	"	27 sept. '64	500 00	10 août '43	27 sept. '64
Hugo, Nicholas.....	"	1er mars '65	500 00	12 fév. '23	1er mars '65
Holland, George.....	"	1er avril '66	500 00	'20	1er avril '66
Brennan, Michael.....	"	3 oct. '65	500 00	4 juillet '43	3 oct. '65
Priestly, Robert.....	"	4 juin '55	500 00	12 mars '24	4 juin '55
Bryson, James	"	7 juin '66	500 00	1er août '25	7 juin '66
O'Driscoll, Jeremiah.....	"	10 oct. '66	500 00	17 nov. '31	10 oct. '66
Payne, Thomas.....	"	13 déc. '66	500 00	12 août '23	13 déc. '66
Fitzgibbon, Daniel.....	"	1er janv. '68	500 00	25 déc. '28	1er janv. '68
Smith, Thomas.....	"	19 mars '60	500 00	12 sept. '36	19 mars '60
Regan, John.....	"	18 oct. '59	500 00	5 déc. '29	18 oct. '59
McNeill, Charles.....	"	18 août '59	500 00	31 oct. '20	18 août '59
Doyle, James.....	"	8 août '68	500 00	19 avril '39	8 août '68
Scully, John.....	"	4 mai '70	500 00	4 avril '37	4 mai '70
Moore, Thomas.....	"	9 mai '70	500 00	8 août '44	9 mai '70

MINISTÈRE DE LA JUSTICE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

PÉNITENCIER DE KINGSTON—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Burke, Edward.....	Garde	20 juin '68	500 00	1er avril '18	20 juin '68
Mills, John.....	"	17 oct. '75	500 00	1er janv. '51	17 oct. '75
McCauley, Robert	"	31 janv. '68	500 00	22 juin '42	31 janv. '68
McCauley, George.....	"	2 oct. '76	500 00	24 juill. '40	2 oct. '76
Walsh, Lawrence.....	"	18 déc. '76	500 00	14 janv. '44	18 déc. '76
Hurst, William.....	"	13 mars '77	500 00	20 janv. '41	13 mars '77
Atkins, Richard.....	"	1er avril '85	500 00	24 déc. '60	1er avril '85
Adams, Edwin J.....	"	1er juill. '71	500 00	26 fév. '59	1er juill. '71
Jamieson, Andrew.....	"	2 août '79	500 00	Juin '57	2 août '79
Donnelly, John.....	"	7 nov. '79	500 00	8 mai '55	7 nov. '79
Appleton, Robert.....	"	1er juill. '80	500 00	16 mars '48	1er juill. '80
Kennedy, John.....	"	1er juin '81	500 00	12 juill. '52	1er juin '81
Baldock, Jas. George.....	"	1er août '81	500 00	15 juill. '50	1er août '81
Bostridge, Charles.....	"	10 avril '82	500 00	20 nov. '48	10 avril '82
Thompson, Thomas.....	"	18 mai '83	500 00	17 janv. '43	18 mai '83
Cunningham, John.....	"	2 juill. '83	500 00	10 nov. '61	2 juill. '83
Darragh, John.....	"	1er fév. '84	500 00	10 nov. '50	1er fév. '84
Rutherford, Jas. A.....	"	1er mars '84	500 00	17 fév. '51	1er mars '84
McCormack, William.....	"	1er mars '84	500 00	22 juin '51	1er mars '84
Mills, James.....	"	2 oct. '76	500 00	11 juill. '41	2 oct. '76
Weir, Robert.....	"	13 oct. '79	500 00	2 mai '48	13 oct. '79
Woodhouse, Henry.....	Charretier	1er nov. '72	400 00	'36	1er nov. '72
Bell, William Charles.....	"	1er avril '77	400 00	11 juin '45	1e. avril '77
Burke, Edward.....	" .....	.....	400 00	1er janv. '61	.....
McConville, Charles.....	Garde	1er juill. '77	500 00	9 nov. '47	1er juill. '77

PÉNITENCIER DE SAINT-VINCENT-DE-PAUL—SAINT-VINCENT-DE-PAUL, P. Q.

Lavolette, Godefroy.....	Gardien	21 nov. '81	2,600 00	1er nov. '26	21 nov. '81
Godin, Rév. Jos. Octave....	Aumônier cathol. romain	29 sept. '83	1,200 00	17 janv. '37	29 sept. '83
Allan, Rév. John.....	Aumônier protestant....	20 mai '73	1,200 00	6 sept. '13	20 mai '73

MINISTÈRE DE LA JUSTICE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

PÉNITENCIER DE SAINT-VINCENT-DE-PAUL.—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Quimet, Téléphore.....	Sous-préfet.....	15 déc. '81	1,400 00	19 janv. '44	15 mars '79
Pominville, Jos. T., M.D....	Chirurgien.....	20 mai '73	1,200 00	16 nov. '24	20 mai '73
Melepart, Geo. Stanislas....	Comptable.....	1er juin '82	1,000 00	23 mai '49	1er juin '82
Lancot, Hypolite.....	Commis.....	15 déc. '75	800 00	1er avril '16	15 déc. '75
McCarthy, Thomas.....	Gardien en chef.....	1er déc. '81	800 00	27 avril '37	1er déc. '81
Lamarche, Geo. Briot.....	Garde magasin.....	1er mars '80	800 00	23 avril '42	1er mars '80
Mazuret, Léandre.....	Econome.....	20 mai '73	700 00	25 nov. '25	20 mai '73
Devlin, James.....	Mécanicien.....	1er déc. '74	800 00	3 nov. '50	1er déc. '74
Manning, John.....	Préposé à l'hôpital....	1er mai '82	750 00	15 mai '51	13 juill. '82
Kenny, Edward.....	Fermier et jardinier....	1er janv. '76	610 00	29 avril '50	1er janv. '76
Dorais, Jos. Théodore.....	Instituteur.....	22 juill. '82	600 00	16 oct. '43	22 juill. '82
Vaudry, Jean.....	Instructeur.....	20 mai '73	700 00	17 août '28	20 mai '73
Therrien, Isidore.....	".....	1er janv. '80	700 00	20 déc. '38	12 janv. '80
Leblanc, Thomas.....	".....	23 oct. '81	700 00	22 déc. '20	23 oct. '81
Dumas, Procope.....	".....	20 mai '73	700 00	1er janv. '47	20 mai '73
Leduc, Auguste.....	".....	20 mai '73	700 00	10 fév. '37	20 mai '73
Beauparlant, Noël.....	".....	15 avril '77	700 00	24 déc. '32	15 avril '77
Lefavre, Adolphe.....	Messageur.....	13 juill. '73	500 00	12 mai '40	13 juill. '73
Lynch, John.....	Gardien.....	20 mai '73	550 00	27 mai '38	20 mai '73
Segouin, Onésime.....	".....	19 mai '73	550 00	21 sept. '36	19 mai '73
McIlwain, Francis Patrick...	".....	20 mai '73	550 00	28 déc. '40	20 mai '73
Desormeau, Jean-Baptiste...	".....	20 mai '73	550 00	9 mars '37	1er juill. '73
Blain, James.....	".....	20 mai '73	550 00	24 nov. '34	20 mai '73
Demers, Joseph.....	".....	1er janv. '78	550 00	1er juin '47	19 mai '73
Gadbois, Romuald.....	".....	1er fév. '78	550 00	11 fév. '47	19 mai '73
Dequoy, Alphonse.....	".....	1er mai '80	550 00	17 nov. '37	19 mai '73
Lacasse, Zéphirin.....	Garde.....	14 juill. '73	500 00	2 juill. '28	14 juill. '73
Gauthier, Jean-Baptiste.....	".....	1er juill. '73	500 00	5 nov. '42	1er juill. '73
Charbonneau, Napoléon.....	".....	7 juill. '73	500 00	28 juin '50	7 juill. '73
Chartrand, Gilbert.....	".....	13 juill. '73	500 00	6 juill. '41	13 juill. '73
Carty, James.....	".....	7 déc. '76	500 00	24 juill. '27	7 déc. '76

MINISTÈRE DE LA JUSTICE—SERVICE EXTÉRIEUR.
 PÉNITENCIER DE SAINT-VINCENT-DE-PAUL—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Chartrand, Ubald.....	Garde.....	1er janv. '78	500 00	1er janv. '43	1er janv. '78
Lemay, Jean-Baptiste.....	".....	1er juin '79	500 00	2 août '38	1er juin '79
Taillon, Charles.....	".....	1er mai '80	500 09	18 août '38	1er mai '80
Couvrette, François.....	".....	12 mai '81	500 00	26 juin '39	12 mai '81
Chartrand, Ferdinand.....	".....	8 nov. '81	500 00	9 mai '35	8 nov. '81
Prévost, Edouard.....	".....	20 oct. '81	500 00	22 août '50	20 oct. '81
Rochon, Aristide.....	".....	1er mars '82	500 00	2 oct. '42	1er mars '82
Plouffe, Napoléon.....	".....	6 mars '82	500 00	17 mai '50	6 mars '82
Durocher, Jos. Edouard.....	".....	13 mars '82	500 00	21 avril '40	13 mars '82
Lemaire, Olivier.....	".....	21 avril '82	500 00	22 sept. '30	21 avril '82
Labelle, Roch.....	".....	20 mai '82	500 00	4 déc. '39	20 mai '82
Plouffe, François.....	".....	16 mai '82	500 00	17 juill. '39	16 mai '82
Boyer, Henri.....	".....	18 août '82	500 00	19 août '34	18 août '82
O'Shea, David.....	".....	22 août '82	500 00	2 mars '60	22 août '82
Plouffe, Antoine.....	".....	20 juin '83	500 00	9 avril '46	20 juin '83
Lesage, Félix.....	".....	12 nov. '83	500 00	10 juill. '41	12 nov. '83
Nixon, George.....	".....	6 août '83	500 00	22 oct. '44	6 août '83
Malepart, Jean-Baptiste.....	".....	1er mai '83	500 00	21 janv. '46	1er mai '83
Bisson, Vincent.....	".....	12 juill. '84	500 00	24 juin '55	12 juill. '84
Bastock, William Thomas.....	".....	1er oct. '84	500 00	1er mai '43	1er oct. '84
Catellier, Adolphe.....	".....	24 déc. '84	500 00	18 janv. '47	24 déc. '84
Paré, Albéric Victor.....	".....	17 avril '85	500 00	16 août '41	17 avril '85
Sunders, Isaac.....	".....	7 mai '85	500 00	29 juill. '42	7 mai '85
Cloutier, Isaïe.....	Charretier.....	8 nov. '81	400 00	25 déc. '43	8 nov. '81
Leblanc, Jérémie.....	".....	9 nov. '81	400 00	21 oct. '48	9 nov. '81
Béland, Edouard*.....	Commis des travaux...	2 sept. '81	1000 00	'32	2 sept. '81
Dagneau, Elzéar*.....	Gardien des outils....	5 août '81	560 00	5 sept. '35	5 août '81
Pageau, Narcisse*.....	Instructeur.....	22 nov. '81	700 00	23 fév. '22	22 nov. '81
Oburn, Delphus*.....	".....	22 juin '82	700 00	4 déc. '43	22 juin '82
Cusson, Philéas*.....	".....	13 mai '78	700 00	21 mai '41	13 mai '78

* Ces cinq employés représentent le département des travaux publics dans cette institution.

MINISTÈRE DE LA JUSTICE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

PÉNITENCIER DE DORCHESTER—DORCHESTER, N.-B.

Nom.	Grade actuel:	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Bøtstord, Blair.....	Préfet.....	22 juin '79	2,000 00	4 janv. '21	22 juin '79
Forster, John Baker.....	Sous-préfet.....	22 juin '79	1,200 00	5 avril '42	22 juin '79
Gray, John Andrew.....	Comptable.....	1er sept. '80	1,000 00	30 mai '53	1er sept. '80
Mitchell, Robert, M.D.....	Chirurgien.....	1er juil. '80	1,200 00	25 juin '35	1er juil. '80
Campbell, Rév. John Roy...	Aumônier protestant...	1er oct. '83	550 00	7 août '41	1er oct. '83
Labbé, Rév. Edonard E.....	Aumônier C.R.....	1er juil. '80	550 00	'43	1er juil. '80
Keeffe, George.....	Gardien-chef.....	5 août '76	860 00	20 mars '23	1er déc. '61
Fraser, John.....	Garde-magasin.....	1er juil. '80	700 00	14 nov. '36	1er juil. '80
Ross, Charles.....	Econome.....	1er juil. '80	700 00	4 mars '35	1er nov. '67
Piercy, James.....	Mécanicien.....	11 mai '85	800 00	19 août '52	11 mai '85
McGowan, Patrick.....	Infirmier-chef.....	1er juil. '80	600 00	7 janv. '43	1er juil. '80
Short, Thomas.....	Instituteur.....	1er juil. '80	600 00	6 mars '55	1er juil. '80
Miller, Charles.....	Menuisier instructeur..	1er mars '79	700 00	20 mars '48	1er mars '68
Downey, John.....	Forgeron instructeur..	1er mai '68	700 00	17 mars '40	1er mai '68
Tattrie, Nathan.....	Cordonnier instructeur.	1er juil. '83	600 00	3 avril '44	1er sept. '77
Pipes, Herbert Sidney.....	Fermier.....	1er juin '81	600 00	31 oct. '55	1er juin '81
Hogan, William.....	Gardien.....	1er sept. '72	550 00	16 avril '42	1er janv. '69
Godsoe, Henry.....	".....	1er août '73	550 00	25 déc. '33	1er août '69
Johnston, John.....	".....	15 juin '81	550 00	11 juil. '42	20 mars '71
McDougall, James.....	Messager.....	1er juil. '83	500 00	19 juil. '41	1er janv. '72
Umlah, Richard.....	Garde.....	1er mai '72	500 00	8 mai '17	1er mai '72
Earle, Robert.....	".....	3 oct. '72	500 00	11 mars '41	3 oct. '72
Barnes, Samuel.....	".....	1er janv. '74	500 00	19 sept. '34	1er janv. '74
Derrah, Charles Nathaniel..	".....	1er juil. '78	500 00	15 juil. '45	1er juil. '78
Alexander, William.....	".....	1er juil. '80	500 00	31 août '46	1er juil. '80
Greenwood, Robert Vincent..	".....	1er juil. '80	500 00	22 fév. '37	1er juil. '80
Corcoran, John.....	".....	1er juil. '80	500 00	12 avril '48	1er juil. '80
Léger, Vital.....	".....	1er juil. '80	500 00	mai '45	1er juil. '80
Connell, Patrick.....	".....	1er août '81	500 00	6 août '50	1er juil. '80
Cormier, Jude.....	".....	8 nov. '81	500 00	30 nov. '36	8 nov. '81

MINISTÈRE DE LA JUSTICE.

PÉNITENCIER DE DORCHESTER.—Fin.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Colburn, Robert.....	Garde.....	1er janv. '82	500 00	10 juil. '56	1er août '81
McNeil, Alexander.....	".....	15 mars '82	500 00	11 oct. '58	15 mars '82
Luther, James.....	".....	9 mai '82	500 00	1er juin '39	9 mai '82
Lane, James Ambrose.....	".....	1er juin '82	500 00	14 oct. '43	1er juil. '80
Le Blanc, Joseph.....	".....	1er mai '83	500 00	29 mai '48	1er mai '83
Wathen, Robert.....	".....	1er juil. '83	500 00	2 oct. '59	1er juin '83
Hutchinson, Willard.....	".....	16 juil. '83	500 00	1er déc. '36	16 juil. '83
Allain, Adolphus.....	".....	1er déc. '83	500 00	Fév. '55	10 juil. '83
Poole, Henry Chessel.....	Charretier.....	1er mai '84	350 00	2 avril. '44	1er mai '84

PÉNITENCIER DU MANITOBA—MONTAGNE-DE-PIERRE, MAN.

Bedson, Samuel Lawrence...	Préfet.....	23 mai '71	2,000 00	13 fév. '42	23 mai '71
Crookshank, Andrew Colville.	Compt. et garde-magas.	4 oct. '82	1,000 00	'61	4 oct. '82
Green, Rév. Francis.....	Aumônie protestant...	1er juin '82	500 00	'54	1er juin '82
Cloutier, Rév. Gabriel.....	Aumônier catholique..	4 avril '83	500 00	.....	4 avril '83
Sutherland, W. R. D., M.D.	Chirurgien.....	1er mai '82	600 00	'57	1er mai '82
McDonell, Aeneas Donald O.	Infirmier-chef.....	18 janv. '81	900 00	8 janv. '46	21 sept. '76
Perrie, John Robert.....	Médecin.....	19 août '84	900 00	30 juin '19	19 août '84
Mustard, John.....	Econome et maître d'éc.	1er sept. '84	1,000 00	12 juin '44	16 avril '83
Garven, Alexander Beattie B.	Garde et instr. de mét..	1er juil. '78	820 00	19 mai '39	1er avril '78
Hall, Henry.....	Garde.....	16 janv. '79	600 00	Août '34	24 mai '71
Preston, Benjamin.....	".....	1er sept. '82	600 00	9 nov. '41	1er fév. '82
Ennis, Patrick.....	".....	1er oct. '83	600 00	17 mars '40	1er oct. '83
Mulvaney, William.....	".....	2 déc. '77	600 00	'50	2 déc. '77
McCormick, Samuel.....	".....	1er nov. '80	600 00	18 juil. '59	26 sept. '76
Fairbairn, James.....	".....	29 avril '82	600 00	14 janv. '52	29 avril '82
Nelmes, Joseph.....	".....	1er sept. '83	600 00	5 déc. '36	1er sept. '83
Smith, John.....	Garde et instr. forgeron	10 déc. '83	600 00	8 déc. '48	10 déc. '83
Watson, Jos. Henry.....	".....	1er avril '84	600 00	12 mars '54	1er avril '84

MINISTÈRE DE LA JUSTICE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

PÉNITENCIER DU MANITOBA—Fin.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Shead, Wm. Henry.....	Garde et instr. tailleur.	1er fév. '85	\$ 600 00	21 janv. '47	1er fév. '85
Pugh, John.....	"	24 mars '85	600 00	24 juin '44	24 mars '85
Eldon, George.....	" et jardinier.....	15 avril '85	600 00	31 janv. '46	15 avril '85

PÉNITENCIER DE LA COLOMBIE-BRITANNIQUE—NEW-WESTMINSTER, C. B.

McBride, Arthur Hill.....	Préfet.....	16 mai '78	1,750 00	27 juin '35	Oct. '63
Fitzsimmons, James.....	Sous-préfet.....	1er mars '79	1,100 00	21 mars '41	1er sept. '57
Trew, Charles Newland, M.D.	Chirurgien.....	9 août '78	600 00	25 fév. '38	7 mars '72
Keary, William Holland....	Comptable, garde-magasin et instituteur....	10 mars '84	1 000 00	27 avril '57	10 mars '84
Jamieson, Rév. Robert.....	Aumônier protestant...	4 janv. '79	500 00	28 oct. '29	4 janv. '79
Harris, Rév. Ed. M.J., O.M.I.	Aumônier cath. romain.	27 sept. '78	500 00	août '32	27 sept. '78
McInnes, Thomas Archibald.	Econome	10 mai '82	700 00	15 mars '60	10 mai '82
Mackenzie, George.....	Instructeur de métier..	1er nov. '83	750 00	4 juill. '54	1er nov. '83
McRoberts, John.....	"	18 avril '84	750 00	2 avril '43	18 avril '84
Fitzgerald, James.....	Garde.....	15 avril '79	600 00	26 déc. '42	15 avril '79
Quilty, Thomas William....	"	18 janv. '82	600 00	1er juill. '50	18 janv. '82
Hutchinson, George.....	"	16 avril '83	600 00	17 mars '48	16 avril '83
Dwyer, Daniel.....	"	1er mars '84	600 00	17 mai '55	1er mars '84
Gordon, Alexander.....	"	1er janv. '84	600 00	15 juill. '55	1er janv. '84
Gordon, John Stuart.....	"	1er mai '84	600 00	21 janv. '58	1er mai '84
Cassidy, William.....	"	1er avril '85	600 00	15 juin '50	1er avril '85
Stewart, Finlay.....	"	1er avril '85	600 00	16 août '52	1er avril '85
McKee, Hamilton.....	"	7 nov. '84	600 00	24 mai '49	7 nov. '84
McKee, James.....	"	1er uin '85	600 00	22 mars '54	1er juin '85
McDonald, Alex. Ronald....	Messager et garde	1er juill. '85	600 00	2 nov. '52	1er juill. '85
Smyth, Patrick.....	Charretier.....	21 fév. '79	600 00	4 mars '43	21 fév. '79

A.—MINISTÈRE DE LA MILICE ET DE LA DÉFENSE—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Pauet, lt.-col. Chas. Eugène.	Sous-ministre de la milice et de la défense.	4 fév. '75	3,200 00	17 nov. '30	4 fév. '75
Sulte, Benjamin.....	Commis de 1re classe...	19 mai '70	1,800 00	17 sept. '41	19 nov. '67
Lane, Henry David James...	" 2e classe....	1er juill. '79	1,400 00	7 oct. '49	1er déc. '67
Benoit, Alphonse.....	" 2e classe....	20 janv. '80	1,350 00	14 sept. '42	1er juill. '73
Campbell, Colin.....	" 2e classe....	1er avril '82	1,250 00	9 oct. '46	13 janv. '72
Lemieux, Edmond Emile....	" 3e classe....	7 janv. '85	600 00	14 mai '63	1er juill. '83
Casault, Napoléon.....	Messageur.....	7 août '67	500 00	15 juin '41	7 août '67
O'Meara, Cornwall Herbert.	Premier comptable....	1er juill. '81	2,250 00	25 mai '33	1er juin '61
Macdonald, lt.-col. Dold. A.	Commis de 1re classe...	2 fév. '75	1,800 00	31 oct. '45	22 oct. '73
Lambert, François-Xavier...	" 1re classe ...	1er juill. '79	1,550 00	6 fév. '33	10 déc. '59
Aumond, Wm. Henry.....	" 2e classe....	1er fév. '73	1,400 00	15 janv. '40	16 mars '67
Holt, Edmd. Burnham.....	" 2e classe....	21 juin '84	1,150 00	1er juin '40	23 mai '82
Aldrich, Frederick Ernest P.	" 3e classe....	1er mai '82	1,000 00	2 mai '54	1er mai '82
Genest, Joseph Marie Eusèbe.	" 3e classe....	30 juin '84	450 00	7 fév. '61	30 juin '84
Gow, John Wm.....	Messageur.....	1er juill. '67	500 00	25 sept. '37	1er sept. '56
Macpherson, lt.-col. John ...	Premier commis et directeur des magasins.	25 avril '81	3,000 00	8 janv. '30	1er sept. '72
Bacon, lt.-col. Thomas.....	Commis de 1re classe...	4 déc. '83	1,450 00	21 mai '25	14 déc. '66
Donaldson, cap. Jas. Ball ...	" 2e classe....	30 juin '84	1,150 00	5 août '42	1er sept. '82
Clarke, Patrick.....	" 3e classe....	22 mai '77	1,000 00	17 mars '32	22 mai '77
Knight, Francis Edward....	" 3e classe....	15 fév. '84	900 00	21 juin '50	15 fév. '84
Foley, Lawrence.....	" 3e classe....	5 août '85	450 00	4 juill. '55	5 août '85
James, Henry.....	Architecte, 1re classe...	30 juin '84	1,600 00	10 mai '38	30 juin '84
White, lieutenant Frederick Wm.	Commis de 3e classe....	30 juin '84	850 00	16 juin '64	30 juin '84
Wright, Wm. Richard.....	Premier commis.....	1er juill. '69	2,350 00	26 mai '22	Avril '44
Seymour, Grant.....	Commis de 1re classe...	'67	1,450 00	27 avril '41	Mai '61
Larose, Téléphore Chagnon.	" 2e classe....	1er juill. '79	1,400 00	20 juill. '37	12 août '62
Wainwright, maj. Willis R. S.	" 2e classe....	27 avril '85	1,100 00	22 juin '37	13 juin '79
Dion, Chrysostôme Jean....	Messageur.....	12 oct. '72	500 00	27 janv. '21	12 oct. '72
Verrault, Eugène.....	Emballleur.....	3 avril '82	490 00	29 juin '51	3 avril '82

MINISTÈRE DE LA MILICE ET DE LA DÉFENSE—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Middleton, major général sir Fred'k D., C.C.M.G., C.B.	Major général commandant la milice.....	23 mai '84	4,000 00	4 nov. '25	23 mai '84
Powell, colonel Walker.....	Adjudant général.....	21 avril '75	3,200 00	20 mai '28	19 août '62
Wise, cap. Henry Ellison...	Aide de camp du gén..	28 oct. '84	1,000 00	29 sept. '59	28 oct. '84
Irwin, lt.-col. De la Cherois T.	Inspecteur d'artillerie..	14 janv. '76	2,300 00	31 mars '43	14 janv. '76
Jackson, lt.-col. Wm. Hayes.	Aide-adjud. gén., dist. n° 1.....	26 déc. '73	1,700 00	31 mars '28	28 nov. '62
Aylmer, lieutenant-colonel P'hon. Matthew.....	Major de brigade.....	13 mars '74	1,200 00	23 mars '42	13 déc. '71
Dawson, lieutenant-col. Melville DeBlois.....	Payeur de district.....	18 fév. '84	600 00	28 nov. '36	18 fév. '84
Denison, lieutenant-col. Robert Britton.....	Aide-adjud. gén., dist. n° 2.....	1er janv. '81	1,700 00	24 avril '21	28 nov. '62
Milsom, lt.-col. Thomas.....	Major de brigade.....	18 mars '63	1,200 00	27 janv. '19	18 mars '63
Alger, lt.-col. Wm. Norcott.	Payeur de district.....	25 juin '79	600 00	7 sept. '09	19 janv. '69
Villiers, lt.-col. Henry Philippe Villiers.....	Aide-adjud. gén., dist. n° 3.....	1er avril '81	1,700 00	23 juin '31	28 nov. '62
King, major William.....	Payeur de district.....	10 juill. '79	600 00	18 oct. '37	9 mars '74
Lamontagne, lt.-col. Elzéar..	Aide-adjud. gén., dist. n° 4.....	1er déc. '83	1,700 00	28 juin '31	1er déc. '61
Lewis, lt.-col. Jos. Wm.....	Major de brigade.....	1er déc. '83	1,200 00	13 mars '34	1er déc. '83
Van Straubenzee, lieutenant-col. Bowen.....	Aide-adjud. gén., dist. n° 5.....	6 mai '76	1,700 00	2 avril '29	6 mai '76
Worsley, lt.-col. Pennyman White.....	Major de brigade.....	14 déc. '78	1,200 00	14 août '38	2 sept. '70
Mattice, lt.-col. Gregor.....	Major de brigade.....	26 déc. '73	1,200 00	13 mai '45	26 déc. '73
DeBellefeuille, lt.-col. C. L..	Payeur de district.....	26 juill. '81	900 00	7 août '32	Nov. '62
Harwood, lieutenant-col. Antoine Chartier de Lotbinière.....	Aide-adjud. gén., dist. n° 6.....	23 déc. '68	1,700 00	23 avril '25	23 déc. '68
Hughes, lt.-col. Geo. Edouard	Major de brigade.....	17 déc. '83	1,200 00	5 juill. '47	17 déc. '83
Duchesnay, lt.-col. Théodore Juchereau.....	Aide-adjud. gén., dist. n° 7.....	6 mai '76	1,700 00	2 avril '36	21 nov. '62
Taschereau, lieutenant-col. Joseph Ernest De Montarville....	Major de brigade.....	1er déc. '83	1,200 00	29 mars '46	1er déc. '83
Forrest, lt.-col. Wm. Hy....	Payeur de district.....	19 janv. '69	600 00	27 mars '33	30 nov. '66

MINISTÈRE DE LA MILICE ET DE LA DÉFENSE—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ ets.		
Maunsell, lt.-col. Geo. Jos...	Aide-adjud. gén., dist. n° 8.....	1er janv. '69	1,700 00	25 août '36	22 nov. '65
Baird, lt.-col. Wm. Tell....	Payeur de district	25 janv. '79	700 00	17 nov. '18	19 janv. '69
MacShane, lieutenant-col. James Ravenhill.....	Major de brigade	5 sept. '75	1,200 00	22 avril '33	5 sept. '75
Murray, lt.-col. John Robert.	Payeur de district	1er fév. '84	900 00	9 fév. '36	1er fév. '84
Houghton, lt.-col. Charles Frederick.....	Aide-adjud. gén., dist. n° 10.....	21 mars '73	1,700 00	17 avril '39	21 mars '73
Peebles, lt.-col. Adam J. L..	Payeur de district	1er nov. '77	500 00	24 oct. '12	'67
Holmes, lieutenant-col. Josiah Greenwood.....	Aide-adjud. gén., dist. n° 11.....	6 avril '83	1,700 00	10 nov. '45	10 juil. '74
McDonell, major Ranald John	Payeur de district	25 juin '79	500 00	21 janv. '16	24 avril '74
Freeland, lt.-col. Russell Geo.	Major de brigade	1er janv. '81	1,200 00	25 juill. '43	4 nov. '73
Cropley, major Robt. Adams.	Payeur de district	25 juin '79	500 00	21 janv. '16	10 août '74
Hewett, lieutenant-col. Edward Osborne, C.M.G.....	Comm. collègue M.R...	10 nov. '75	3,163 00	25 sept. '35	10 nov. '75
D'Orsonnens, lieutenant-col. Louis Gustave d'Odet.....	Comm., corps éc. d'inf.	9 juill. '83	1,440 00	17 avril '42	3 janv. '68
Otter, lt.-col. Wm. Dillon...	Comm., corps éc. d'inf.	9 juill. '83	1,440 00	3 déc. '43	9 juill. '83
Taylor, lt.-col. John Barton..	Comm., corps éc. d'inf.	8 juill. '85	1,440 00	14 juin '30	12 mai '64

5.—SECRETARIAT D'ÉTAT—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Powell, Grant.....	Sous-secrétaire d'Etat..	25 janv. '83	3,200 00	2 sept. '19	1er mai '39
Morgan, Henry James.....	Premier commis	22 déc. '75	2,300 00	14 nov. '42	19 nov. '53
Colson, Frederick.....	Commis de 2e classe....	20 janv. '85	1,200 00	23 juill. '54	20 janv. '85
Pulford, Ernest George.....	“ 3e classe....	7 fév. '81	900 00	7 juill. '47	2 déc. '78
Emond, Gustave.....	“ 3e classe....	1er janv. '82	800 00	21 oct. '62	8 déc. '80
Sansom, Charles Baskerville.	“ 3e classe....	7 fév. '81	800 00	17 oct. '48	15 août '79
Harrison, Major Edward....	“ 3e classe....	1er fév. '85	700 00	24 mai '52	30 juill. '82
Labelle, Léonce Crébassa....	“ 3e classe....	1er avril '85	600 00	6 sept. '61	1er janv. '85
Taché, Louis Henri.....	Secrétaire particulier...	1er août '82	600 00	30 août '59	1er août '82
Catellier, Ludger Aimé.....	Sous-régistratre général, premier commis.....	31 oct. '73	2,300 00	26 mars '35	13 août '59
Audet, lieut.-col. Alphonse..	Gardien des archives et premier commis	6 janv. '83	2,100 00	14 nov. '41	11 fév. '79
Brousseau, Elzéar.....	Commis de 1re classe....	1er juill. '80	1,650 00	12 juin '35	1er fév. '64
Storr, Ira William.....	“ 2e classe....	1er juill. '85	1,100 00	17 sept. '47	20 oct. '73
Burns, John.....	“ 3e classe....	1er janv. '74	1,000 00	10 juin '28	7 fév. '73
Learoyd, Arthur Gilpin.....	“ 3e classe....	1er janv. '79	1,000 00	15 juin '53	20 oct. '73
Collins, George.....	“ 3e classe....	1er juill. '85	900 00	29 juin '31	21 mars '74
Medlow, Charles.....	“ 3e classe....	24 fév. '81	800 00	23 sept. '32	28 fév. '79
Kirwan, Philip Treacy.....	“ 3e classe....	1er nov. '79	750 00	29 sept. '52	10 sept. '78
McDonald, Donald D.....	“ 3e classe....	1er fév. '80	750 00	7 fév. '48	1er oct. '78
De Villemure, Cajetan L....	“ 3e classe....	1er avril '85	400 00	17 janv. '63	6 oct. '84
Chamberlin, lieut.-colonel Brown, C.M.G., D.C.L....	Imprimeur de la reine et premier commis.....	7 juin '70	2,400 00	26 mars '27	7 juin '70
Gliddon, William.....	Commis de 1re classe....	1er juill. '85	1,400 00	18 mars '33	1er oct. '71
Mousseau, Albert Olivier....	“ 2e classe....	7 janv. '84	1,150 00	26 déc. '57	1er mai '80
Potvin, Auguste.....	“ 3e classe....	1er janv. '79	1,000 00	7 juill. '47	7 déc. '69
Grison, Louis Armand.....	“ 3e classe....	1er juin '82	850 00	9 avril '31	1er juill. '76
Larochelle, Norbert.....	“ 3e classe....	1er juin '82	700 00	9 avril '51	1er juin '82
Andrews, George.....	“ 3e classe....	7 janv. '84	450 00	25 août '48	5 déc. '83
Young, James.....	Premier commis (divi- sion de la papeterie)..	1er juill. '83	1,950 00	12 fév. '29	18 sept. '69
Robertson, Thomas.....	Commis de 3e classe....	1er janv. '79	1,000 00	10 fév. '53	1er juill. '71

SECRETARIAT D'ÉTAT—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Boxborough, Thomas.....	Commis de 3e classe. ...	1er janv. '79	\$ cts. 1,000 00	13 août '31	1er déc. '69
Walsh, William.....	“ 3e classe. ...	1er juin '82	850 00	1er août '32	1er janv. '76
Gouldthrite, Frank Slocum..	“ 3e classe. ...	1er mai '81	700 00	2 nov. '63	Déc. '78
Hughes, John.....	Messenger.....	4 août '73	500 00	28 mars '46	1er juin '70
O'Keefe, Thomas.....	Messenger.....	1er janv. '74	500 00	23 mars '34	1er juin '66
Allen, Harry.....	Messenger.....	1er janv. '80	500 00	12 janv. '47	1er juin '74
Foran, John.....	Messenger.....	1er juill. '83	360 00	17 mars '43	1er juill. '83
Elie, Alfred.....	Messenger.....	15 janv. '84	330 00	14 oct. '42	15 janv. '84

GREFFIER DE LA COURONNE EN CHANCELLERIE.

Attaché au secrétariat d'État.

Pope, Richard.....	Greffier de la couronne en chancellerie et premier commis.....	21 oct. '73	2,200 00	19 oct. '27	7 avril '65
--------------------	--	-------------	----------	-------------	-------------

CONSEIL DES EXAMINATEURS DU SERVICE CIVIL.

Présidé par le secrétaire d'État.

*Thorburn, John, M.A., LL.D.	Président du conseil des examins. du serv. civil	24 juill. '82	600 00	10 oct. '30	24 juill. '82
†Decelles, Alfred Duclos.	Examin. du service civil	24 juill. '82	600 00	13 août '45	24 juill. '82
LeSueur, Peter.....	{ Ex. du S. G. et secrétaire comme secrétaire.	24 juill. '82	600 00 700 00	10 janv. '14	1er mai '54
Keays, James Alexander.....	Commis de 3e classe. ...	1er janv. '85	550 00	27 mars '62	Oct. '84

* Est aussi bibliothécaire de la commission géologique et d'histoire naturelle.

† Est aussi bibliothécaire intérimaire du parlement.

6.—MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR.—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Burgess, Alexander Mackin'n	Sous-ministre	1er juil. '83	§ cts. 3,200 00	21 oct. '50	1er-déc. '76

DIVISION DU SECRÉTAIRE.

Hall, John Richard.....	Secrétaire.....	1er juil. '83	2,300 00	13 août '47	1er juil. '65
Douglas, Peter Brown.....	Commis de 1re classe et sous-secrétaire.....	1er juil. '84	1,450 00	21 déc. '41	21 déc. '72
Henry, Kossuth Jarvis.....	Commis de 1re classe et registr. de la corresp.	1er juil. '82	1,550 00	5 avril '52	30 juin '71
Ryley, George Urquhart....	Commis de 1re cl. prép. aux bois et aux mines.	1er juil. '83	1,500 00	16 juin '52	18 fév. '82
Pope, Joseph.....	Commis de 1re cl. et sec. particul. du Premier.	1er juil. '83	1,500 00	16 août '54	3 déc. '78
Kinloch, Henry.....	Commis de 1re classe	1er janv. '85	1,400 00	9 juin '48	7 sept. '75
Pereira, Lyndwode Charles..	Commis de 2e classe et secrétaire particulier.	1er oct. '83	1,800 00	19 fév. '52	1er janv. '83
Howe, William.....	Commis de 2e classe....	1er juil. '73	1,400 00	27 juil. '48	30 juin '69
Rogers, Christopher Chapman	" 2e classe....	1er juil. '78	1,400 00	24 nov. '40	16 sept. '70
Chisholm, Arthur.....	" 2e classe....	17 juin '83	1,200 00	11 nov. '50	23 fév. '74
Rothwell, Thomas Gainsford.	" 2e classe....	1er juil. '84	1,150 00	1er fév. '51	1er janv. '83
Checkley, Frank Stewart....	" 2e classe....	1er juil. '84	1,150 00	7 juin '51	Avril '73
Jarvis, Arthur Leonard F....	" 2e classe....	1er janv. '85	1,100 00	17 juin '52	1er sept. '68
Brough, James Simpson.....	" 3e classe....	1er janv. '83	1,000 00	21 janv. '50	'71
Bonfellow, Robert Miles.....	" 3e classe....	1er janv. '83	1,000 00	22 fév. '51	28 sept. '81
Ardouin, George Germain....	" 3e classe....	15 janv. 83	850 00	30 mars '51	15 janv. '83
L'Etoile, Joseph.....	" 3e classe....	1er avril '82	850 00	1er nov. '47	5 juin '74
Sparkes, George Angrove Southwell.....	" 3e classe....	1er juil. '82	850 00	21 mai '64	1er mai '81
Genest, Ernest.....	" 3e classe....	1er juin '82	850 00	16 août '58	Mai '80
Peterson, Washington Geo..	" 3e classe....	1er juil. '79	800 00	6 août '58	1er août '76
Hatch, Walter.....	" 3e classe....	22 août '82	700 00	19 nov. '56	10 août '73
Nelson, Francis.....	" 3e classe....	1er juin '85.	700 00	12 juin '59	4 nov. '82
Capreol, Frederick Chase....	" 3e classe....	15 fév. '84	600 00	17 oct. '60	24 avril '82
Hume, Herbert Elsworth....	" 3e classe....	1er juin '85	600 00	31 août '67	27 mai '84
Loyer, François.....	" 3e classe....	1er juil. '82	550 00	15 juin '63	16 fév. '82

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR.—SERVICE INTÉRIEUR.

DIVISION DU SECRÉTAIRE—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Belleau, Marie René A. E....	Commis de 3e classe....	1er juin '85	\$ cts. 550 00	21 août '58	Juin '82
Bell, George.....	" 3e classe....	1er juin '85	550 00	14 janv. '50	2 avril '83
Dunne, John Patrick.....	" 3e classe....	1er mars '83	500 00	27 mai '60	1er janv. '83

DIVISION DES ARPENTAGES.

Déville, Edouard Gaston D..	Prem. com. et arp. gén.	1er janv. '85	2,200 00	21 fév. '49	13 juin '81
King, Wm. Frederick.....	Commis de 1re classe et inspect. des arpentag.	13 juin '81	1,600 00	19 fév. '54	13 juin '81
Grignard, Albert Marie E. ...	Commis de 2e classe....	1er août '82	1,200 00	14 fév. '46	9 mars '80
Symes, Peter Barclay.....	" 2e classe....	1er juil. '83	1,200 00	24 sept. '47	Juin '70
Lacasse, Louis Téléphore....	" 3e classe....	1er août '73	1,000 00	13 oct. '48	2 août '71
Billings, Braddish B.....	" 3e classe....	1er juil. '83	1,000 00	6 juil. '46	Mai '71
Rauscher, Rudolph E. F....	" 3e classe....	1er janv. '83	950 00	2 oct. '34	'69
Sowter, Thomas Walter E....	" 3e classe....	1er avril '82	850 00	9 oct. '60	8 fév. '80
Brady, Martin.....	" 3e classe....	1er juil. '79	800 00	13 nov. '56	5 mars '79
Connell, John Steers.....	" 3e classe....	Juin '85	700 00	10 juil. '49	Juil. '73

DIVISION DES OCTROIS DE TERRES.

Goodeve, William Morgan...	Premier commis.....	1er jan. '85	1,800 00	6 anv. '49	8 fév. '66
Tétu, Nazaire.....	Commis de 2e classe....	1er janv. '75	1,400 00	1er avril '39	20 janv. '67
Wallis, Brown.....	" 2e classe....	1er juin '82	1,250 00	21 juin '34	Fév. '73
Cox, Francis Henry Cowper.	" 3e classe....	1er août '73	1,000 00	13 mars '40	15 avril '73
Buchanan, Peter Toronto ...	" 3e classe....	21 juin '84	1,000 00	7 mai '44	19 déc. '78
Sherwood, Henry.....	" 3e classe....	1er janv. '83	900 00	8 août '55	26 avril '80
Gliddon, Wm. Searle.....	" 3e classe....	10 déc. '83	900 00	7 avril '58	1er janv. '74
Dunn, Daniel.....	" 3e classe....	10 déc. '83	750 00	10 mars '50	1er nov. '79
Bruce, Henry Barnard D....	" 3e classe....	1er juin '85	700 00	29 juil. '48	24 déc. '80
Eambart, Hon. Henry Octavius	" 3e classe....	21 juin '82	600 00	10 janv. '55	1er oct. '82

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR.—SERVICE INTÉRIEUR.

DIVISION DE LA COMPTABILITÉ.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Pinard, Joseph Achille.....	Prem. commis, comptab.	1er juill. '85	\$ 1,800 00	11 mars '42	11 janv. '79
Beddoe, Charles Henry.....	1re classe, aide-comptab.	1er juill. '85	1,400 00	17 août '50	30 avril '88
Turner, Henry Hamish.....	Commis de 3e classe....	1er mars '84	650 00	21 sept. '49	10 sept. '83

DIVISION DES TERRES DE L'ARTILLERIE ET DE L'AMIRAUTÉ.

Mills, William.....	Commis de 1re classe...	1er juill. '73	1,800 00	17 juill. '24	10 août '56
Keyes, Perley George.....	" 3e classe....	17 juill. '78	1,000 00	15 fév. '53	17 juill. '78

DESSINATEUR EN CHEF.

Johnston, John.....	Commis de 1re classe...	4 mars '74	1,800 00	3 juin '30	Mai '56
---------------------	-------------------------	------------	----------	------------	---------

ARCHIVES D'ARPEMENT.

Clayton, Frank.....	Commis de 1re classe...	1er juin '82	1,600 00	22 déc. '47	Mars '72
---------------------	-------------------------	--------------	----------	-------------	----------

MESSAGERS.

Owne, Christopher.....	Messager en chef.....	1er juill. '73	500 00	23 nov. '24	13 mars '68
Swinburn, Arthur Richard..	Messager.....	1er janv. '75	500 00	9 juin '55	1er oct. '73
Robertson, Peter.....	Messager.....	17 fév. '77	500 00	4 nov. '53	17 fév. '77
Dunnett, James.....	Messager.....	1er juill. '79	480 00	4 fév. '47	1er avril '78

COMMISSION GÉOLOGIQUE ET D'HISTOIRE NATURELLE.

Selwyn, Alfred R.C., LL.D., F.R.S.....	Directeur et sous-chef..	1er janv. '83	4,000 00	28 juill. '24	1er déc. '69
Dawson, George M., B.S., F.G.S.....	Sous-direct., géologiste et premier commis...	1er juill. '83	1,950 00	1er août '49	19 juill. '75
Beil, Robert, LL.D., M.D., C.M., F.G.S.....	Sous-direct., géologiste et premier commis...	1er juill. '83	1,950 00	3 juin '41	Mars '57
Whiteaves, Joseph F., F.G.S.	Sous-direct., paléontolo- giste et prem. commis	1er juill. '77	1,950 00	26 déc. '35	1er janv. '75

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR.—SERVICE INTÉRIEUR.

COMMISSION GÉOLOGIQUE ET D'HISTOIRE NATURELLE.—Fin.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Hoffmann, George Christian.	Sous-directeur, chimiste, minéralogiste et premier commis	1er juill. '80	\$ cts. 1,900 00	7 juin '37	1er sept. '72
Macoun, John, F.L.S.....	Botaniste, com. de 1re cl.	1er janv. '82	1,650 00	17 avril '32	1er janv. '82
Barlow, Scott	Dessinateur en chef, commis de 1re classe..	1er juill. '80	1,500 00	27 fév. '35	1er déc. '56
Marshall, John.....	Secrétaire et comptable, commis de 1re classe..	1er juill. '83	1,500 00	18 sept. '56	1er mars '72
Fletcher, Hugh.....	Géologue de campagne, commis de 1re classe.	1er janv. '83	1,500 00	9 déc. '48	1er sept. '72
Ells, Robert Whelock.....	Géologue de campagne, commis de 1re classe.	1er juill. '83	1,500 00	26 juill. '45	1er mai '72
Weston, Thomas Chesmer...	Lapidaire et aide-cura- teur, commis de 2e cl.	1er juill. '81	1,300 00	17 oct. '32	1er fév. '59
McConnell, Richard George.	Géologue de campagne, commis de 2e classe.	1er juill. '83	1,300 00	26 mars '57	12 mai '79
Adams, Frank Dawson.....	Aide-chimiste et litholo- giste, commis de 2e cl.	1er juill. '83	1,200 00	17 sept. '59	'77
Tyrrell, Joseph B., F.G.S...	Géologue de campagne, commis de 2e classe.	1er juill. '83	1,200 00	1er nov. '58	15 août '82
Coste, Marius Antoine Eugène	Géologue des mines, commis de 2e classe..	1er juill. '85	1,100 00	8 juill. '59	1er juill. '83
Ingall, Elfric Drew.....	Géologue des mines, commis de 2e classe.	1er juill. '85	1,100 00	13 mai '58	1er juill. '84
Lambe, Lawrence Morris....	Artiste, commis de 3e cl.	1er mars '85	1,000 00	27 août '63	1er déc. '84
Willimott, Charles William.	Aide-curat., div. de la minéral., com. de 3e cl.	1er juill. '80	1,000 00	1er fév. '52	15 janv. '72
Cochrane, Augustus Southby.	Aide-topographe, com- mis de 2e classe.....	1er juill. '85	1,100 00	4 sept. '50	Mai '77
McMillan, John.....	Arpent. et explorateur, commis de 3e classe..	1er juill. '82	850 00	24 mai '60	27 août '77
Low, Albert Peter.....	Arpent. et explorateur, commis de 3e classe..	1er juill. '82	850 00	24 mai '61	Juin '81
Ami, Henry Marc.....	2e aide-paléontologiste, commis de 3e classe..	1er juill. '83	800 00	23 nov. '58	13 juin '82
Faribault, Eugène Rodolphe.	Arpent. et explorateur, commis de 3e classe..	1er juill. '83	800 00	4 nov. '60	Juillet '81
Broadbent, Ralph Lawton...	Aide au musée, commis de 3e classe.	1er juill. '82	650 00	14 avril '59	26 janv. '81
Brumell, Henry P. H.....	Aide au musée, commis de 3e classe.	1er juill. '83	600 00	28 oct. '63	1er mai '82
*Thorburn, John, M.A., LL.D	Bibliothécaire.....	12 avril '82	600 00	10 oct. '30	12 avril '82
O'Farrell, Michael.....	Concierge et messenger..	1er juill. '77	700 00	28 sept. '76	1er déc. '44
Meade, John.....	Messenger.....	1er juill. '77	500 00	24 juin '56	4 avril '75

* Est aussi président du conseil des examinateurs du service civil.

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DES TERRES À WINNIPEG; AGENCES DES TERRES FÉDÉRALES ET DES BOIS DE LA COURONNE
AU MANITOBA, TERRITOIRES DU NORD-OUEST ET À LA COLOMBIE-BRITANNIQUE.

Non.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Smith, Henry Hall.....	Commissaire des terres fédérales pour Manitoba et T. N. O.....	11 mars '85	\$ cts. 5,000 00	17 déc. '46	15 mai '84
Pearce, William.....	Surintendant des mines pour Manitoba et T. N. O., et membre du bureau des terres, Winnipeg.....	15 mars '84	3,200 00	1er fév. '48	4 fév. '82
Burpé, Thomas Richard.....	Secrétaire du bureau des terres, Winnipeg.....	1er sept. '82	2,000 00	22 août '48	'64
Sutherland, James McPherson	Commis dans le bureau des commissaires.....	1er mai '84	1,095 00	1er janv. '61	11 juill. '79
Stephenson, Rufus.....	Insp. des assoc. de colon. au Man. et T. N. O.....	23 mai '82	3,000 00	14 juin '35	23 mai '82
Whiteher, Arthur Henry....	Agent des terres fédér..	4 juill. '82	2,400 00	10 avril '40	8 mai '72
Turenne, Joseph.....	Commis	23 mai '82	1,200 00	12 sept. '46	23 mai '82
Sabine, Herbert Lachlan....	Commis	1er janv. '75	1,000 00	12 fév. '28	1er oct. '73
Smith, Eugène Clémenti....	Agent des terres fédér..	12 avril '82	1,200 00	3 déc. '49	12 juillet '80
Pentland, William George..	Agent des terres fédér..	1er nov. '82	1,200 00	24 oct. '16	1er avril '82
Hiam, William Henry.....	Agent des terres fédér..	1er mai '84	1,200 00	19 mai '33	7 août '82
Hilliard, Wm. Myers.....	Agent des terres fédér..	1er juill. '83	1,200 00	8 avril '24	1er juill. '83
Hays, James Alexander.....	Agent des terres fédér..	1er mai '84	1,200 00	13 oct. '34	1er déc. '82
Stevenson, Wm. Henry.....	Agent des terres fédér..	4 juin '83	1,200 00	12 déc. '26	1er déc. '82
Fraser, Alex. James.....	Sous-agent des terr. féd.	1er mai '84	1,095 00	25 fév. '57	25 avril '79
Gordon, John Macdonald....	Agent des terres fédér..	1er mai '82	1,200 00	10 déc. '56	25 avril '75
McTaggart, John.....	Agent des terres fédér..	1er déc. '84	1,200 00	14 sept. '46	1er mai '84
Gauvreau, Pierre François Louis V.....	Agent des terres fédér..	1er mai '84	1,200 00	1er sept. '54	1er juillet '80
McHugh, John Joseph.....	Agent des terres fédér..	1er mai '84	1,200 00	18 juin '52	1er mai '84
Stephenson, Edwin Fredk....	Ag. des bois de la cour.	1er juill. '82	1,600 00	29 nov. '58	25 mars '81
Newcomb, Geo. Henderson..	Agent.....	1er janv. '75	1,200 00	13 août '47	1er fév. '73
Anderson, Thomas.....	Ag. des bois de la cour.	29 août '81	1,200 00	22 juill. '25	29 août '81
Gouin, Chas. Louis.....	Ag. des bois de la cour.	4 mai '83	1,200 00	14 déc. '30	4 mai '83
Waggoner, David Jas.....	Ag. des bois de la cour.	1er juill. '83	1,200 00	5 sept. '31	1er juill. '83
* Trutch, Hon. Joseph Wm. C.M.G., C.E.	Agent résid. du Canada dans la Col.-Britann.	9 déc. '79	2,500 00	18 janv. '24	9 déc. '79

* Est aussi employé par le ministère des travaux publics.

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR.—SERVICE EXTÉRIEUR.

CONSEIL DU NORD-OUEST.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Forget, Amédée Emanuel....	Greffier du conseil du Nord-Ouest.....	7 oct. '76	\$ cts. 1,800 00	12 nov. '47	7 oct. '76

DISTRICT DE KÉWATIN.

Kirby, Walter Thomas.....	Secrétaire du lieutenant-gouverneur du district de Kéwatin.....	2 déc. '82	600 00	19 mai '58	2 déc. '82
---------------------------	---	------------	--------	------------	------------

RÉGISTRATEURS POUR LES TERRITOIRES NORD-OUEST.

Scott, William James.....	Régistrateur.....	7 oct. '76	2,000 00	13 avril '42	7 oct. '76
Sproat, Alexander.....	Régistrateur.....	9 déc. '80	1,000 00	19 juin '34	9 déc. '80
McLean, Thomas Alexander.	Régistrateur.....	12 juin '84	1,200 00	28 mai '28	12 juin '84
Montgomery, Geo. Archibald	Régistrateur.....	1er juill. '84	1,200 00	8 fév. '25	1er juill. '84

GARDIENS DES TERRES DE L'ARTILLERIE.

Purcell, William, jeune....	Gard. des terres de l'art.	1er nov. '83	25c. par jour...	21 juin '63	1er nov. '83
Malhiot, Joseph.....	Gard. des terres de l'art.	13 avril '74	60 00	29 août '48	13 avril '74
May, John.....	Gard. des terres de l'art.	16 avril '79	200 00	24 juin '33	16 avril '79
Conover, Peter.....	Gard. des terres de l'art.	1er fév. '81	50 00	22 déc. '22	1er fév. '81
Lavoie, Louis.....	Gard. des terres de l'art.	21 mai '77	50c. par jour...	1er fév. '37	21 mars '77

7.—BUREAU DU CONTROLEUR DE LA POLICE A CHEVAL DU NORD-OUEST.—
SERVICE INTÉRIEUR.

White, Frederick.....	Contrôleur et sous-chef.	1er juill. '83	3,200 00	16 fév. '47	3 mars '69
Fortescue, Laurence.....	Commis de 1re classe...	1er juill. '81	1,550 00	17 août '45	1er juin '75
Fisher, Alexander.....	" 2e classe....	1er juill. '80	1,350 00	11 oct. '30	1er juill. '75
Gallwey, Reginald Munro M.	" 3e classe....	1er juill. '84	600 00	16 déc. '63	1er juill. '84
Duplessis, Léonidas J. T. R..	" 3e classe....	1er juill. '84	600 00	1er sept. '63	1er juill. '84

EFFECTIF DE LA POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Irvine, Lt.-col. Atcheson G...	Commissaire.....	1er nov. '80	2,600 00	7 déc. '37	7 mai '75
Crozier, major Lief Newry Fitzroy.....	Commissaire-adjoint....	1er avril '85	1,600 00	11 juin '46	4 nov. '73
Herchmer, Lt.-col. Wm. M..	Surintendant.....	1er janv. '81	1,400 00	13 déc. '44	1er août '76
Cotton, major John.....	Surintendant.....	24 janv. '82	1,400 00	19 oct. '53	1er mars '79
Mellree, major John Henry.	Surintendant.....	24 janv. '82	1,400 00	28 fév. '49	1er avril '74
Gagnon, major Sévère.....	Surintendant.....	1er avril '83	1,400 00	8 janv. '45	3 avril '74
Deane, major Richard Burton	Surintendant.....	1er avril '84	1,400 00	30 avril '48	1er juil. '83
Neale, major Percy Reginald.	Surintendant.....	1er avril '84	1,400 00	14 fév. '50	15 juil. '75
Steele, Samuel B.	Sous-inspecteur	31 août '78	1,400 00	.....	31 août '78
Perry, Aylesford Bowen....	Inspecteur.....	24 janv. '82	1,400 00	21 août '60	24 janv. '82
Griesbach, Arthur Henry....	Sous-inspecteur.....	1er juin '75	1,400 00	22 oct. '39	1er juin '75
Macdonell, Alexander Rodk.	Sous-inspecteur.....	1er sept. '78	1,400 00	8 oct. '40	1er sept. '78
Dickens, Francis Jeffrey....	Sous-inspecteur.....	4 nov. '78	1,000 00	15 janv. '45	4er nov. '74
Antrobus, William Denny...	Sous-inspecteur.....	1er mars '76	1,000 00	8 août '45	1er mars '76
Dowling, Thomas.....	Sous-inspecteur.....	15 sept. '78	1,000 00	12 mai '28	15 sept. '78
Norman, Francis.....	Inspecteur.....	24 janv. '82	1,000 00	19 nov. '46	6 mai '74
Howe, Joseph.....	Inspecteur.....	1er juil. '83	1,000 00	5 sept. '55	1er juil. '83
Moffatt, George Buchanan...	Inspecteur.....	1er sept. '83	1,000 00	13 déc. '54	1er sept. '83
White-Fraser, Montague Hy.	Inspecteur.....	1er mai '84	1,000 00	24 juin '53	1er mai '84
Morris, William S. M.....	Inspecteur.....	1er mai '84	1,000 00	6 sept. '47	1er mai '84
Sanders, Gilbert Edward....	Inspecteur.....	1er sept. '84	1,000 00	25 déc. '03	1er sept. '84
Drayner, Frederic.....	Inspecteur.....	15 oct. '84	1,000 00	13 mars '03	15 oct. '84
Jukes, Augustus, M.B.....	Chirurgien-major.....	24 janv. '82	1,400 00	30 oct. '21	24 janv. '82
Millar, Robert, M.D.....	Aide-chirurgien.....	25 oct. '75	1,200 00	16 mars '47	25 oct. '75
Kennedy, George Allan, M.B.	Aide-chirurgien.....	1er oct. '78	1,200 00	16 avril '43	1er oct. '78

8.—MINISTÈRE DES AFFAIRES DES SAUVAGES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Vankoughnet, Lawrence....	Sous-surintend. général des affaires des sauv..	1er juil. '74	§ cts. 3,200 00	7 oct. '36	13 fév. '61
Sinclair, Robert.....	Prem. comm. et comp..	14 juil. '81	2,200 00	15 fév. '29	7 juin '59
Plummer, William.....	Com. des ter. et des bois	24 nov. '83	1,800 00	'19	Mai '68
Austin, William Augustus...	Prem. arp. et dessinat.	7 juin '83	1,700 00	11 mai '29	7 juin '83
Burbidge, George W. C.R.	Solliciteur.....	1er juin '82	400 00	6 fév. '47	1er juin '82
Dingman, Absalom.....	Commis de 1re classe...	22 juil. '82	1,500 00	13 juil. '27	22 juil. '82
DeBoucherville, Jovite Ver..	Commis de 2e classe....	1er avril '74	1,400 00	8 sept. '29	Mai '65
McNeill, Allan Napier.....	" 2e classe....	8 juil. '74	1,400 00	20 nov. '46	8 juil. '74
Smith, Frederick William...	" 2e classe....	1er janv. '81	1,300 00	8 nov. '48	Oct. '70
Kirkpatrick, Thomas Fred. S.	" 2e classe....	1er janv. '81	1,300 00	28 mars '37	6 août '73
McLean, John Douglas.....	" 2e classe....	1er mars '82	1,250 00	13 mars '55	1er oct. '76
Scott, Duncan Campbell.....	" 2e classe....	1er juil. '83	1,200 00	8 oct. '60	8 oct. '80
Dalton, Robert Gladstone...	" 2e classe....	1er juil. '83	1,200 00	25 oct. '48	Juil. '71
Benson, Martin.....	" 2e classe....	1er déc. '84	1,150 00	15 juin '45	22 avril '76
Stewart, Samuel.....	" 2e classe....	1er déc. '84	1,150 00	6 jan. '52	1er juil. '79
McGirr, John.....	" 2e classe....	1er juil. '85	1,100 00	31 juil. '46	1er août '77
Bray, Samuel.....	" 3e classe....	14 juin '84	1,000 00	5 nov. '46	14 juin '84
Brook, Henry John.....	" 3e classe....	3 avril '82	850 00	21 nov. '36	1er janv. '71
Delisle, Joseph.....	" 3e classe....	23 juin '80	800 00	15 fév. '60	23 juin '80
Coffey, Thomas.....	" 3e classe....	17 juil. '78	700 00	2 mai '57	17 juil. '78
Ross, Henry Clarkson.....	" 3e classe....	12 janv. '83	700 00	6 janv. '62	12 janv. '83
Mainy, Helenus Gilbert McL.	" 3e classe....	1er juil. '79	700 00	22 août '40	1er juil. '79
McKay, Hiram.....	" 3e classe....	9 juil. '80	580 00	23 déc. '55	9 juil. '80
Shore, John Willoughby....	" 3e classe....	24 mars '84	500 00	3 janv. '58	24 mars '84
Orr, William Andrew.....	" 3e classe....	24 nov. '83	600 00	25 avril '55	24 nov. '83
Kemp, Alfred E.....	" 3e classe....	1er fév. '84	650 00	25 août '54	1er fév. '84
Yielding, Fanny.....	" 3e classe....	3 avril '82	600 00	12 juin '42	3 avril '82
Reiffenstein, Caroline.....	" 3e classe....	24 nov. '83	450 00	23 avril '46	24 nov. '83
Bliss, Forster Donald Cameron	" 3e classe....	11 mars '85	400 00	27 oct. '63	11 mars '85
Hunton, William Alpheus...	" 3e classe....	11 mai '85	400 00	31 oct. '63	11 mai '85
Austin, John.....	" 3e classe....	30 juin '85	550 00	5 avril '47	30 juin '85
Starmer, Thomas.....	Gardien.....	1er juil. '83	460 00	2 janv. '22	1er juil. '83
Slocombe, James.....	Messenger.....	1er nov. '83	330 00	1er mars '23	1er nov. '83

MINISTÈRE DES AFFAIRES DES SAUVAGES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Gilkison, Lieut.-Col. Jasper T.	Surint. et commissaire..	24 mars '62	1,600 00	13 mars '14	24 mars '62
Andrews, Henry	Commis de 3e classe....	1er avril '55	900 00	29 juill. '12	1er avril '55.
Gordon, Thomas	Agent des sauvages....	30 oct. '76	600 00	28 avril '26	30 oct. '76
Beattie, John	Agent des sauvages....	16 mai '79	400 00	15 avril '41	16 mai '79
Walton, Thomas S.....	Agent des sauvages....	10 avril '84	900 00	.....	1er avril '84
Abbott, William Van.....	Agent des sauvages....	Mars '73	700 00	25 mai '31	Mars '73
Phipps, James Charles.....	Agent des sauvages....	1er avril '73	1,200 00	14 janv. '26	1er avril '73
Ironsides, Alexander McGregor	Commis	8 sept. '63	720 00	18 avril '38	8 sept. '63
Cowan, Alexander Buchanan	Ag. des terres des sauv.	13 janv. '73	250 00	15 mai '35	13 janv. '73.
Ross, Benjamin Walker....	Ag. des terres des sauv.	1er août '79	400 00	2 mai '38	1er août '79
Savage, Charles Bullen.....	Ag. des terres des sauv.	30 avril '78	400 00	9 mai '40	30 avril '78
Donnelly, J. P.....	Agent des sauvages....	23 janv. '83	600 00	26 mars '33	23 janv. '83
Hill, Matthew.....	Agent des sauvages....	8 oct. '72	500 00	25 mai '40	8 oct. '72
Thackeray, John.....	Agent des sauvages....	31 janv. '83	500 00	13 janv. '35	31 janv. '83
Stephenson, James Richard..	Agent des sauvages....	31 janv. '83	500 00	29 juill. '34	31 janv. '83
Harris, Edwin.....	Agent des sauvages....	31 janv. '83	500 00	19 oct. '45	31 janv. '83.
McPhee, Duncan J.....	Agent des sauvages....	.....	500 00	.....	.....
McKelvey, Alexander.....	Agent des sauvages....	18 août '83	500 00	21 mars '28	18 août '83
English, Adam.....	Agent des sauvages....	18 août '83	500 00	29 août '30	18 août '83
Brasseau, Alexander.....	Agent des sauvages....	11 sept. '84	400 00	.....	11 sept. '84
ElMartin, James.....	Agent des sauvages....	6 fév. '85	600 00	.....	6 fév. '85
Jamyn, J. W.....	Agent des sauvages....	16 mars '85	500 00	.....	16 mars '85
McDermott, George Burton..	Agent des sauvages....	31 juill. '83	150 00	8 mai '58	31 juill. '83
Stephen, Rich'd Milne, M.D.	Médecin.....	1er juin '82	1,000 00	13 oct. '55	1er juin '82
Conzway, James Telfer.....	Agent des sauvages....	9 juin '85	500 00	.....	9 juin '85
Osis, Ladislas Eucher.....	Agent des sauvages....	'73	300 00	17 mai '37	'73
Borcher, Louis Fortunat....	Surint. des sauvages...	27 sept. '79	400 00	23 fév. '41	27 sept. '79
Vassal, Henry.....	Agent des sauvages....	'73	200 00	26 avril '32	'73
Fisher, Robt. John Nicholson	Agent des sauvages....	Fév. '70	1,000 00	29 oct. '24	Fév. '70.
Marineau, Herman.....	Agent des sauvages....	Juill. '76	1,000 00	18 août '45	Juillet '76
McPherson, George.....	Agent des sauvages....	'76	1,000 00	10 août '14	'76

MINISTÈRE DES AFFAIRES DES SAUVAGES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ ctsr		
McKay, Angus.....	Agent des sauvages	7 oct. '78	1,000 00	1er nov. '36	7 oct. '78
Herchmer, Laurence William	Agent des sauvages	5 oct. '78	1,200 00	25 avril '40	5 oct. '78
McDonald, Allan	Agent des sauvages	Juin '77	1,200 00	19 mai '32	Juin '77
Chastellaine, N.....	Interprète .....	.....	250 00	.....	.....
McColl, Ebenezer.....	Inspecteur des agences..	1er sept. '77	2,200 00	13 août '35	1er sept. '77
Muckle, Alexander Montgome- ry.....	Agent des sauvages	23 avril '81	900 00	3 déc. '44	23 avril '81
Léveque, Luc Joseph Arthur.	Commis	5 juill. '77	1,100 00	27 nov. '46	5 juill. '77
Wright, John Philip.....	Commis	1er avril '76	1,100 00	3 sept. 51	1er avril '76
* Dewdney, l'hon. Edgar....	Commis. pour Manitoba et les territ. du N.-O.	1er mai '79	3,200 00	5 nov. '35	1er mai '79
Wadsworth, Thomas Page....	Inspecteur des fermes et des agences	27 juill. '79	1,800 00	Janv. '42	27 juill. '79
McGirr, William.....	Commis	Déc. '81	1,400 00	17 déc. '55	Déc. '81
Anderson, William.....	Agent des sauvages	21 août '80	1,200 00	8 avril '28	21 août '80
Rae, John Macpherson	Agent des sauvages	1er avril '80	1,200 00	4 juin '47	1er avril '80
Macrae, James Ansdell.....	Agent des sauvages	26 juill. '80	900 00	.....	26 juillet '80
Ogletree, Francis.....	Agent des sauvages	11 janv. '77	800 00	4 avril '26	11 janv. '77
McIntyre, John.....	Agent des sauvages	25 nov. '80	900 00	8 août '18	25 nov. '80
Girard, F. X.....	Médecin	18 mai '83	1,200 00	.....	18 mai '83
Pocklington, William Boleyn	Agent des sauvages	17 oct. '81	1,200 00	28 janv. '47	17 oct. '81
Powell, lieut.-col. Israel W..	Commis. des sauv. pour la Col.-Britannique..	7 oct. '72	3,000 00	27 août '37	7 oct. '72
Moffatt, Hamilton.....	Commis	14 juin '83	1,800 00	12 juin '32	1er mars '73
Lomas, William Henry.....	Agent des sauvages	Avril '81	1,200 00	25 nov. '40	Avril '81
Blenkinsop, George.....	Agent des sauvages	Avril '81	1,200 00	18 nov. '22	Avril '81
Mackay, Joseph William....	Agent des sauvages	Oct. '83	1,200 00	31 janv. '29	oct. '83
McTiernan, Patrick.....	Agent des sauvages	5 avril '81	1,200 00	17 mars '30	5 avril '81
Guilod, Harry.....	Agent des sauvages	18 mars '82	1,200 00	20 août '38	18 mars '82
Reed, Hayter.....	Sous-com. des sauvages, Manitoba et T. N.-O.	1er mars '81	1,600 00	26 mai '49	1er mars '81

* Est aussi lieutenant-gouverneur des Territoires du Nord-Ouest.

9.—BUREAU DE L'AUDITEUR GÉNÉRAL.—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
McDongall, John Lorn.....	Auditeur général.....	1er août '78	3,200 00	6 nov. '38	1er août '78
Patterson, James.....	Sous-auditeur général et premier commis.....	1er oct. '78	2,600 00	15 déc. '31	10 déc. '55
Simpson, John Barker.....	Commis de 1re classe....	1er juill. '80	1,600 00	16 fév. '42	4 déc. '65
Sutherland, Edward Davenport.	" 1re classe....	1er juill. '83	1,500 00	19 nov. '53	13 juill. '71
Gorman, John.....	" 1re classe....	1er juill. '85	1,400 00	7 juin '48	13 août '79
Hayter, Frederick.....	" 1re classe....	1er juill. '85	1,400 00	30 juin '56	20 août '79
Dunlevie, Horace Gerald....	" 2e classe....	1er nov. '73	1,400 00	29 oct. '38	7 août '57
Lynch, John Bernard.....	" 2e classe....	1er juill. '83	1,200 00	14 mai '59	1er nov. '79
Balderson, John Hewett....	" 2e classe....	1er juill. '84	1,150 00	11 janv. '59	1er janv. '83
Gray, Harry Hamilton O....	" 3e classe....	1er juill. '82	1,000 00	7 avril '55	1er mai '78
Porter, Thomas.....	" 3e classe....	1er juill. '82	1,000 00	11 mai '38	1er mai '73
Gibson, John Hugh Peden...	" 3e classe....	1er juill. '82	1,000 00	23 sept. '34	29 janv. '79
Bolton, George Cahill.....	" 3e classe....	1er août '80	950 00	5 fév. '40	1er mai '80
MacDonald, John Carroll....	" 3e classe....	10 juin '79	850 00	19 avril '52	17 janv. '79
Bissonnette, Louis Adolphe..	" 3e classe....	1er janv. '83	800 00	15 nov. '54	1er janv. '83
Hudson, Bartlett Arthur....	" 3e classe....	11 fév. '84	800 00	15 avril '59	11 fév. '84
Baldwin, Harma Adelaide...	" 3e classe....	1er juill. '85	500 00	7 août '51	1er juill. '85
Sherwood, Beverley Wilmot..	" 3e classe....	1er nov. '83	450 00	13 juin '59	1er nov. '83
Casault, François.....	Messageur.....	23 avril '53	500 00	18 déc. '31	23 avril '53
Pender, John.....	Messageur.....	11 nov. '57	500 00	15 sept. '33	11 nov. '57

10.—MINISTÈRE DES FINANCES—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
° Courtney, John Mortimer.	Sous-ministre	1er août '78	\$ cts. 4,200 00	22 juill. '38	2 juin '69
Boss, Lieut.-col. Thomas....	Prem. commis et comptable des dép. conting.	Juin '58	2,600 00	8 juill. '21	Nov. '39
Toller, Frederick.....	Premier commis et contrôleur de la monnaie.	1er juill. '81	2,400 00	21 juill. '41	1er oct. '71
Anderson, Charles Joseph...	Prem. comm. et chef de la div. des caisses d'épar.	1er juill. '74	2,350 00	21 fév. '35	16 nov. '58
Torrance, John Andrew....	Premier commis et teneur de livres.....	1er juill. '80	2,250 00	15 déc. '18	1er avril '66
Baxter, Richard Watson....	Commis de 1re classe...	1er juill. '66	1,800 00	27 nov. '36	16 fév. '58
Robins, John.....	" 1re classe...	1er juin '80	1,800 00	20 janv. '28	3 mai '51
Dickieson, Matthew George.	" 1re classe...	1er juill. '80	1,600 00	7 fév. '49	1er janv. '74
Lowe, George, jeune.....	" 1re classe...	1er janv. '85	1,400 00	25 déc. '41	Fév. '75
Gough, Charles Archer.....	" 1re classe...	1er avril '85	1,400 00	16 août '42	30 avril '69
Jarvis, George Murray.....	Commis surn. de 1re cl.	Avril '67	1,400 00	13 avril '24	'43
Neeve, John Bonner H....	Commis de 2e classe....	29 mars '65	1,400 00	4 janv. '35	20 mars '65
Nash, Lt.-col. John Richard.	" 2e classe....	1er janv. '72	1,400 00	18 sept. '15	Juin '57
Turgeon, Charles Edward....	" 2e classe....	1er fév. '76	1,400 00	22 mars '46	1er fév. '76
Street, Charles Frederick....	" 2e classe....	1er juill. '73	1,400 00	7 sept. '43	1er juin '73
Fripp, Herbert Russell.....	" 2e classe....	1er juill. '74	1,400 00	25 nov. '30	1er juill. '71
Clayton, James Alfred.....	" 2e classe....	1er oct. '76	1,400 00	3 sept. '42	26 janv. '71
Wiggins, Ezekiel Stone....	" 2e classe....	2 déc. '78	1,350 00	4 déc. '39	5 déc. '78
Crookshank, George Young..	" 2e classe....	1er janv. '82	1,250 00	25 mars '56	10 août '73
Garland, Nicholas Surrey ...	" 2e classe....	1er juill. '75	1,250 00	8 juin '45	22 juin '70
Hopkirk, James.....	" 2e classe....	1er juin '82	1,250 00	3 mars '36	15 juin '60
McNichol, John.....	" 2e classe....	1er juin '82	1,250 00	28 août '40	1er sept. '75
Treadwell, Clarence William.	" 2e classe....	1er oct. '83	1,150 00	5 juill. '54	18 nov. '82
Fraser, John.....	" 2e classe....	1er oct. '83	1,150 00	13 déc. '52	21 mai '75
Belfour, John.....	" 2e classe....	1er oct. '83	1,150 00	10 mars '39	1er juill. '63
Stanton, Cameron.....	" 2e classe....	1er oct. '83	1,150 00	13 juill. '61	1er juin '79
Blair, William Livingston...	" 2e classe....	1er janv. '85	1,100 00	28 déc. '52	15 nov. '71
Nutting, James Peasley....	" 2e classe....	1er avril '85	1,100 00	1er août '56	11 mars '76

° Est aussi secrétaire du conseil de la trésorerie.

MINISTÈRE DES FINANCES.—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Tasker, Charles James.....	Commis de 3e classe....	1er fév. '73	1,000 00	13 nov. '33	19 fév. '72
Capbert Emile.....	" 3e classe....	1er oct. '81	900 00	7 mars '40	12 fév. '80
Gilmour, Thomas.....	" 3e classe....	1er fév. '82	850 00	11 mars '37	18 sept. '81
Coffin, Frederick Ashley....	" 3e classe....	1er fév. '82	850 00	12 fév. '58	27 sept. '75
Boville, Thomas Cooper.....	" 3e classe....	26 janv. '83	650 00	14 mars '60	26 janv. '83.
Tabor, Charles Wm. Clifton.	" 3e classe....	26 janv. '83	600 00	4 août '63	26 janv. '83.
Brittain, Edward L.....	" 3e classe....	1er janv. '84	500 00	1er fév. '66	1er mai '84
Black, Ernest Augustus....	" 3e classe....	4 oct. '79	750 00	17 juin '60	29 mai '79
Foster, Albert Brunswick ...	" 3e classe....	1er oct. '84	450 00	11 oct. '68	1er oct. '84
Hayes, William Hazen.....	" 3e classe....	1er oct. '84	500 00	11 juil. '59	1er oct. '84
Pender, Patrick.....	Messenger.....	1er nov. '56	500 00	17 mars '35	1er nov. '56
Connolly, Peter.....	Messenger.....	1er nov. '67	500 00	17 mars '47	1er nov. '67
Ostrom, William Henry.....	Messenger.....	1er juil. '78	500 00	13 avril '42	1er juin '78

MINISTÈRE DES FINANCES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Tims, Thomas Dillon.....	Inspecteur des finances.	1er nov. '71	2,600 00	6 janv. '25	8 sept. '58
Anderson, Charles Edward B.	Pr. com., div. des assur.	1er juil. '75	2,400 00	17 nov. '16	16 mai '45
Blackadar, Alfred Kimball...	C. de Ire cl. " "	1er oct. '83	1,450 00	24 oct. '52	1er mars '77
McMinn, William John R....	Commis de 2e classe....	1er juil. '83	1,200 00	21 avril '56	1er juil. '83
Campbell, Charles James....	Sous-receveur général, Toronto.....	9 nov. '83	3,000 00	'21	9 nov. '83
Ridout, John Grant.....	Payeur.....	22 juil. '77	1,400 00	20 avril '45	8 juil. '72
Eliot, Granville Percival....	Commis de clas. cadette	16 août '76	1,200 00	6 déc. '53	17 juil. '71
Morrison, Stuart.....	Commis de clas. cadette	1er mars '84	450 00	'66	1er mars '84
Henderson, James.....	Messenger et gardien....	1er nov. '73	600 00	28 mars '27	1er nov. '73
Wallace, John Roberts.....	Sous-receveur général, Halifax.....	30 juin '63	2,200 00	15 fév. '23	'42
Parker, Lewis.....	Commis, bur. du S.R.G.	Avril '72	1,200 00	16 oct. '44	Nov. '69
Johnston, Arthur Clement...	Com., cais. d'ép., Ha'fax	10 nov. '71	1,100 00	15 déc. '53	10 nov. '71
Belcom, John Horton.....	Pay., cais. d'ép., Halifax	15 juin '77	900 00	'41	15 juin '77
Lithgow, John Thomas.....	Payeur, caisse d'épargn.	11 oct. '80	750 00	25 janv. '56	11 oct. '80
Dillon, John Patrick.....	Commis, caisse d'éparg.	7 nov. '76	800 00	4 mai '54	7 nov. '76

MINISTÈRE DES FINANCES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Crookshank, Robert William.	Sous-receveur général, Saint-Jean, N.-B....	31 mai '73	2,200 00	'25	1er juin '53
Patterson, Sydney Bolton...	Payeur, caisse d'éparg.	Août '73	1,200 00	31 mars '34	Mars '68
Robinson, James.....	Comptable, bur. S.R.G.	Août '73	1,100 00	1er fév. '30	Août '73
Lancton, G. Frederic.....	Payeur, C. d'E., St-Jean	Juil. '76	1,100 00	'42	Juil. '76
Salter, A. C. A.....	Comm., C. d'E., St-Jean	1er oct. '84	800 00	'34	1er oct. '84
Lawson, Thomas Stanford...	Gardien des édif. fédér.	1er mai '79	500 00	'39	1er mai '79
Drummond, Henry Mowat...	Sous-receveur général. Winnipeg.....	Mai '79	2,000 00	19 août '48	1er mai '72
McMicken, Albert Clifton...	Commis, bureau du S. R. général.....	1er juil. '82	1,100 00	'60	Mai '79
Armstrong, Edward Wm. H.	Payeur, caisse d'éparg.	Juin '82	1,000 00	'63	Juin '82
Mott, James A. Smith.....	Commis, bur. du S.R.G.	1er juil. '83	1,000 00	'43	1er juil. '83
Graham, John.....	S.R.G., Victoria, C.-B.	Mars '72	3,000 00	'27	Avril '59
Chambers, Coote Mulloy.....	Comptable, bureau du S.R.G. et cais. d'ép..	9 déc. '73	1,600 00	3 juil. '37	9 déc. '73
Green, Roland Edward.....	Payeur, C. d'E. et aud.	24 mars '75	1,300 00	8 oct. '48	24 mars '75
Maclaughlin, Joseph Hugh..	Commis, bur. du S.R.G.	Juil. '84	1,000 00	15 avril '39	Juil. '84
Howe, Sydenham.....	Auditeur féd., Halifax.	14 fév. '70	1,900 00	3 mars '43	Juil. '61
Seeley, William.....	Auditeur féd., St-Jean.	30 nov. '68	1,900 00	21 oct. '14	'47
Pope, Percy.....	Auditeur féd., Charlot- teton.....	1er juil. '83	1,800 00	'55	1er juil. '83
Foley, Thomas.....	Compt. div. de la cais. d'ép., Charlottetown.	9 janv. '74	1,000 00	12 déc. '44	9 jan. '74
Leitch, William.....	Com., b. de l'A. et C. d'E	9 janv. '74	800 00	20 déc. '54	9 janv. '74
Walker, George.....	Com., b. de l'A. et C. d'E	30 janv. '82	450 00	'27	30 janv. '82
Grant, James.....	Aide-messager et gar- dien des édif. fédér.	15 mai '82	450 00	'38	15 mai '81
Loughran, Francis.....	Com., b. de l'A. et C. d'E	1er juil. '82	600 00	'53	1er juil. '82

11.—MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR.—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Miall, Edward.....	Commissaire du revenu de l'int. et commiss. des poids-étalons	1er janvier '83	\$ cts. 3,200 00 800 00	24 déc. '38	1er juin '70
Robins, Paul Moyle.....	Comptable et 1er commis	1er oct. '78	2,200 00	13 juill. '42	22 janv. '68
Himsworth, William.....	Premier commis, secrét.	1er juill. '84	1,850 00	23 déc. '47	30 juin '68
Measam, Frederick.....	Surnuméraire, 1re classe	1er juill. '73	1,800 00	13 janv. '30	1er août '66
Heron, William Lewis.....	Surnuméraire, 1re classe	1er oct. '78	1,700 00	2 sept. '42	7 oct. '72
Campeau, Fabien René Edou'd	Aide-comptable, 1re cl.	1er juill. '81	1,650 00	19 juill. '44	6 nov. '71
Valin, Joseph Elzéar.....	Commis de 1re classe...	1er juill. '83	1,500 00	17 oct. '49	12 juin '74
Hall, Charles Russell.....	" 1re classe...	19 mai '84	1,450 00	16 sept. '54	18 janv. '77
LaMothe, Henri Guillaume..	" 2e classe...	19 mai '84	1,400 00	17 juin '50	1er fév. '78
Carter, William.....	" 2e classe...	1er oct. '79	1,350 00	4 nov. '83	1er juill. '73
Nettle, Richard.....	Surnuméraire do	1er juill. '81	1,300 00	29 juill. '15	13 juill. '57
Blatch, Frederick Kendall...	" 2e classe...	1er déc. '80	1,300 00	11 fév. '41	1er janv. '73
Teakles, Brenton Halliburton	" 2e classe...	1er juill. '81	1,300 00	20 oct. '44	30 juin '69
Walsh, Matthew Francis. {	" 2e classe... Comme sec. particulier..	24 juin '82 1er août '82	1,250 00 600 00	13 juil. '35	24 juin '82
Lusignan, Alphonse.....	Commis de 2e classe...	1er juill. '83	1,200 00	27 sept. '43	20 fév. '74
Stewart, Neil.....	" 2e classe...	19 mai '84	1,150 00	23 mars '41	1er sept. '64
Devlin, Richard.....	" 2e classe...	1er juill. '84	1,150 00	25 mai '44	Juin '78
Shaw, James Fitzwilliam....	" 2e classe...	1er juill. '84	1,150 00	14 mai '56	1er janv. '72
Chubbuck, Charles Edward..	" 2e classe...	1er juill. '84	1,150 00	13 juill. '48	13 juillet '73
Doyon, Joseph Alfred.....	" 2e classe...	1er juill. '84	1,150 00	23 mars '51	7 fév. '76
Brunel, John.....	" 2e classe...	1er juill. '85	1,100 00	13 avril '48	17 juin '73
Brown, James Farnham.....	" 3e classe...	1er juill. '83	900 00	9 oct. '29	25 janv. '65
Fowler, John.....	" 3e classe...	1er juill. '81	900 00	6 mai '40	21 oct. '67
Brunel, George.....	" 3e classe...	1er juin '82	850 00	18 juill. '46	1er oct. '76
Byrnes, John.....	" 3e classe...	16 juin '83	650 00	29 mai '59	16 janv. '82
Fowler, George.....	Messenger.....	9 juin '69	500 00	10 mai '49	9 juin '69
Archambault, Romuald.....	Messenger.....	1er juin '76	500 00	21 mai '52	7 mai '75
Courtman, John.....	Messenger.....	14 juin '84	330 00	20 mars '54	1er nov. '83

MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Adams, John Stavrick.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er mai '76	690 00	4 avril '30	1er fév. '75
Adams, William Cornish....	Sous-insp. des P. et M.	8 janv. '80	500 00	24 avril '24	8 janv. '80
Alexander, Thomas.....	Percep. du rev. de l'int.	1er juill. '83	1,450 00	30 oct. '45	1er déc. '70
Allan, Robert Kellock.....	Préposé à l'accise, stag.	5 sept. '82	600 00	11 juin '61	5 sept. '82
Allison, Charles.....	Inspecteur des P. et M.	1er nov. '79	800 00	22 sept. '21	1er nov. '79
Amor, William.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	3 oct. '83	630 00	6 juillet '41	9 oct. '82
Arahill, John.....	Commis (canaux).....	1er juill. '83	800 00	1er juin '28	3 mai '79
Atherton, Robert... ..	Sous-percepteur.....	19 août '85	805 00	23 juin '35	3 sept. '77
Aubin, Napoléon.....	{ Inspecteur de gaz..... Comme insp. consultant. }	{ 9 fév. '75	{ 1,400 00 600 00 }	{ 12 nov. '12	{ 9 fév. '73
Baby, John Charles.....	Prép. à l'accise, cl. spéc.	1er nov. '80	1,200 00	18 mai '48	16 déc. '70
Baby, Joseph.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er janv. '83	630 00	5 juin '51	1er nov. '80
Baby, Wolstan Alex. Dixie..	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '84	805 00	13 avril '57	30 nov. '76
Barber, John Shortiss.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '84	805 00	25 nov. '52	20 juin '79
Barker, Charles.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '84	850 00	10 mars '20	8 nov. '69
Barrett, John.....	Percepteur (canaux)....	19 avril '49	900 00	22 juin '18	19 avril '49
Barrett, John Kelley.....	Inspecteur de district...	1er mai '85	1,800 00	6 juin '50	5 sept. '73
Barrett, Thomas James.....	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er janv. '85	800 00	8 oct. '55	2 juillet '81
Battle, Martin.....	Percep. du rev. de l'int.	1er janv. '73	1,500 00	Août '23	Avril '60
Battle, Timothy.....	Sous-percept. (canaux).	1er janv. '83	800 00	22 déc. '40	23 mai '73
Beasley, Richard.....	Comptable.....	1er juill. '84	900 00	27 fév. '39	22 déc. '79
Beattie, Thomas.....	Sous-insp. des P. et M.	3 août '80	600 00	4 avril '34	14 août '79
Beauchamp, J. Pantaléon...	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er juill. '84	1,000 00	4 août '54	1er juin '75
Bédard, William George.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	20 oct. '80	750 00	10 sept. '44	25 mai '78
Belland, Joseph Elzéar.....	Commis de la spécification, (I. M. B.)	20 août '63	700 00	9 déc. '43	20 août '63
Bellemare, Raphael.....	Inspecteur de district...	9 oct. '69	2,400 00	21 fév. '21	6 juin '55
Bellerive, Charles.....	Commis (I. M. B.).....	1er mai '77	550 00	24 juill. '46	1er mai '77
Bennett, James.....	Sous-percepteur.....	1er janv. '81	1,430 00	7 oct. '27	11 fév. '71
Berger, Norbert.....	Sous-percep. des canaux.	16 sept. '65	500 00	7 oct. '37	16 sept. '65
Bish, Philip.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '85	700 00	12 sept. '38	10 oct. '82
Black, Charles Edward Stuart	Sous-insp. des P. et M.	1er juill. '85	600 00	12 juin '41	1er mai '83
Blair, James Burns.....	Prép. à l'accise, cl. spéc.	1er juill. '76	1,200 00	24 juill. '48	6 oct. '73

MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Boggs, George Walter.....	Sous-insp. des P. et M.	27 juill. '80	500 00	3 avril '16	14 août '79
Bois, George A.....	Sous-percep. des P. et M.	21 juill. '80	600 00	20 fév. '31	21 juill. '80
Boivin, Charles Alphonse....	Percep. du rev. de l'int.	28 janv. '74	800 00	25 déc. '44	19 janv. '63
Bolster, George Jever.....	Inspecteur des P. et M.	3 août '80	1,000 00	17 mai '35	14 août '79
Boomer, Joseph Boyle.....	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er août '82	1,000 00	12 nov. '50	1er fév. '80
Borradaile, Richardson.....	Inspecteur de district...	6 janv. '74	2,200 00	5 sept. '34	28 mars '68
Bourassa, George.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er juin '63	800 00	Déc. '24	1er juin '63
Bourassa, Philippe Edouard..	Sous-inspec. des P. et M.	14 août '79	600 00	15 janv. '54	14 août '79
Bourget, Onésime.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er oct. '83	630 00	21 fév. '55	1er sept. '80
Bouteiller, George Antoine...	Prép. à l'acc., cl. spéciale	1er janv. '83	1,200 00	14 oct. '59	19 août '78
Broadfoot, Samuel.....	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er juill. '85	800 00	20 déc. '53	12 juill. '80
Brougham, Michael Edward.	Préposé à l'accise, 3e cl.	4 avril '76	750 00	29 sept. '29	11 juin '72
Brown, John Johnstone.....	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er janv. '83	920 00	19 fév. '54	5 janv. '80
Browne, George Wheatland..	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '73	805 00	21 janv. '33	22 fév. '69
Bulmer, William.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	2 juin '75	835 00	9 août '29	1er oct. '72
Burrows, William.....	Inspeç. du gaz et percep. des péages sur canaux	29 juin '82	1,000 00	22 mars '29	14 août '79
Bussière, Frank.....	Commis (canaux).....	7 mars '76	800 00	9 oct. '49	7 mars '76
Cahill, Joseph Hickey.....	Sous-percepteur.....	3 avril '82	1,200 00	7 janv. '38	1er mai '63
Cahill, Thomas.....	{ Préposé à l'acc., 3e cl. } { Inspecteur du gaz. }	1er janv. '85	{ 500 00 } { 500 00 }	20 déc. '39	{ 14 août '79 } { 3 août '80 }
Cameron, Donald McPherson.	Prép. à l'acc., cl. spéciale	1er nov. '80	1,200 00	5 déc. '55	1er nov. '72
Campbell, George Johnston..	Préposé à l'accise, 3e cl.	12 juill. '72	500 00	5 nov. '32	1er avril '62
Campbell, John McDiarmid..	Prép. à l'acc., cl. spéciale	1er janv. '83	1,200 00	28 juill. '41	19 juill. '67
Campbell, Thomas.....	Passeur.....	1er mars '75	400 00	1er avril '32	1er mai '75
Camyré, Joseph Narcisse....	Préposé à l'accise, 2e cl.	2 juin '75	805 00	10 nov. '39	18 nov. '72
Carroll, Daniel.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '84	895 00	4 août '42	16 mai '70
Carter, William Hill.....	Commis (inspecteur-mesureur de bois).	2 mai '79	200 00	1er août '39	2 mai '79
Carver, George William....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er oct. '83	630 00	4 déc. '52	17 mai '80
Casey, Thomas.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	3 fév. '85	750 00	1er sept. '38	26 août '70
Caven, Alexander.....	Percep. du rev. de l'int.	16 déc. '73	1,600 00	13 sept. '36	1er mars '69
Caven, William.....	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er juill. '85	1,000 00	12 janv. '60	Oct. '77

MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Chabot, François-Xavier....	Sous-inspec. des P. et M.	23 août '80	500 00	6 avril '86	7 juin '80
Chalut, Joseph Olier.....	Inspecteur des P. et M.	20 août '81	1,300 00	22 mars '47	18 déc. '78
Chaloner, Henry J.....	Agent des bois de la cour. et percept. des droits de glissoire (Québec)..	1er mai '82	2,200 00	18 déc. '23	1er mai '82
Christie, William John.....	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er janv. '83	1,000 00	18 mars '56	6 fév. '80
Clark, Albert Forneret.....	Comptable.....	1er juill. '85	900 00	21 oct. '36	28 sept. '74
Clark, Eleazar.....	Inspecteur des P. et M.	14 août '79	1,000 00	23 fév. '11	14 août '79
Clark, William Beverley....	Perc. des péages sur can.	1er juill. '83	1,000 00	3 mars '56	1er mai '82
Code, Abraham.....	Inspecteur des P. et M.	31 août '80	1,200 00	28 déc. '29	14 août '79
Coles, Frank Halstaff.....	Aide-comptable.....	1er oct. '83	900 00	15 juill. '38	16 avril '72
Collier, Henry Haight.....	Perc. des péages sur can.	1er juill. '77	200 00	28 nov. '18	1er juill. '77
Conway, Bartley J.....	Prép. à l'ac., cl. spéciale	1er juill. '81	1,200 00	25 juill. '50	22 janv. '75
Cornellier, Hypolite.....	Prép. à l'ac., stagiaire.	1er juill. '82	500 00	4 fév. '20	1er sept. '80
Cosgrove, John.....	Sous-inspec. des P. et M.	6 fév. '85	500 00	.....	6 fév. '85
Cosgrove, John Joseph.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	13 déc. '83	690 00	6 oct. '52	17 nov. '79
Costigan, Henry A.....	{ Inspect. des P. et M. } { Inspecteur du gaz. ... }	22 avril '84	{ 1,200 00 } { 200 00 }	26 déc. '60	1er oct. '80
Côté, Louis Abdon.....	Inspecteur des P. et M.	14 août '79	1,200 00	13 fév. '28	14 août '79
* Coulter, Robert.....	Perc. des péages sur can.	2 mars '78	720 00	30 avril '24	2 mars '78
Courtney, John J.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '85	700 00	29 nov. '56	13 janv. '79
Cowan, Edgar.....	Sous-inspect., P. et M.	17 août '80	600 00	7 fév. '44	14 août '79
Cowley, Walter.....	Sous-inspect., P. et M.	11 nov. '84	600 00	16 avril '62	11 nov. '74
Coyle, James.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er oct. '83	630 00	1er mai '20	11 oct. '80
Cox, James Edward.....	Prép. à l'ac., stagiaire.	5 sept. '84	500 00	11 janv. '61	5 sept. '84
Craig, Joseph.....	Prép. à l'ac., cl. spéciale	1er oct. '84	1,200 00	20 juin '40	7 mars '76
Crawford, William Patrick..	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '84	850 00	29 sept. '38	1er mars '69
Crevier, William.....	Commis (bur. du canal).	17 août '81	\$2 par jour pendant la saison de navigation	14 mai '40	17 août '81
Crowe, Walter.....	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er juill. '84	920 00	16 sept. '46	29 déc. '79
Cryslar, Charles Blaker.....	Inspecteur des P. et M.	31 août '80	1,000 00	15 déc. '10	14 août '79

* Est aussi employé au ministère des douanes.

MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Cullen, Patrick.....	Messageur.....	14 août '83	500 00	9 juin '36	14 août '83
Danis, Antoine Desithée....	Percepteur des péages de canaux.	1er oct. '79	850 00	5 fév. '39	1er oct. '79
Dacoust, Joseph A.....	Sous-insp. des P. et M.	4 juin '80	700 00	14 oct. '44	4 juin '80
Darby, John.....	Commis, bureau des bois de la couronne.	1er août '83	850 00	23 nov. '39	1er mai '75
Daveluy, George.....	Sous-surintendant des mesureurs de bois.	2 mai '79	900 00	8 oct. '52	2 mai '79
Davis, John.....	Inspecteur de district et insp. des distilleries.	1er déc. '72	2,500 00	19 juill. '37	7 oct. '62
Davis, Thomas George.....	Prép. à l'accise, cl. spéc.	1er avril '75	1,200 00	15 août '47	1er nov. '73
Dawson, William.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '85	700 00	9 fév. '48	12 nov. '83
Deane, Joseph.....	Percepteur des péages de canaux.	1er juill. '70	700 00	16 déc. '57	5 avril '59
De Martigny, Charles Prime.	Commis de la spécificat.	6 mai '78	700 00	29 janv. '42	6 mai '78
Deschamps, Jean-Baptiste...	Commis (canaux).....	1er mai '82	700 00	2 déc. '50	8 mai '79
Desserres, Gaspard.....	Teneur de livres.....	7 oct. '79	400 00	10 oct. '55	7 oct. '79
Desrivières, François Lamy..	Sous-insp. des P. et M..	6 janv. '80	500 00	25 juill. '16	6 nov. '75
Desroches, David.....	Percep. du rev. de l'int.	1er juill. '83	650 00	10 mars '38	1er fév. '80
Dibblee, William.....	Sous-percept. du revenu de l'intérieur.	27 août '77	300 00	19 oct. '34	9 nov. '75
Dick, James Walter.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er janv. '85	700 00	11 oct. '57	4 janv. '83
Dickson, Charles Thompson.	Prép. à l'accise, cl. spéc.	1er mars '76	1,200 00	20 juin '48	15 déc. '68
Dillon, Stephen.....	Sous-insp. des P. et M.	6 janv. '80	600 00	29 sept. '23	6 janv. '80
Dingman, Norman J.....	Sous-percepteur.....	1er juin '82	1,200 00	25 mai '45	17 fév. '75
Dixon, Richard Benjamin...	Sous-percepteur.....	1er mai '84	1,400 00	23 déc. '40	17 déc. '66
Dodd, John.....	Sous-percepteur.....	1er mai '79	1,430 00	3 sept. '19	14 mai '67
Dodds, Edward William....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er janv. '83	630 00	12 sept. '62	21 nov. '81
Donaghy, William.....	Prép. à l'accise, cl. spéc.	1er avril '75	1,200 00	30 oct. '41	1er août '73
Dorion, George Théophile...	Sous-insp. des P. et M.	14 août '79	750 00	24 mai '46	14 août '79
Dubord, Alphonse.....	Perc. des droits de coupe de bois et de glissoirs.	Déc. '60	350 00	17 juin '20	Mai '60
Dudley, William Hipwell...	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er juill. '84	920 00	15 avril '43	22 déc. '79
Duguay, Joseph.....	Préposé à l'accise, stag.	1er juill. '82	500 00	23 avril '16	1er sept. '80
Dumbrille, John.....	Percep. du rev. de l'int.	6 avril '85	1,400 00	2 mai '23	6 avril '85
Dumbrille, Richard Willie..	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er oct. '83	630 00	17 juill. '58	11 sept. '82
Dumouchel, Léandre.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '85	700 00	24 déc. '46	17 janv. '62
Dunlop, Charles.....	Sous-percepteur.....	5 août '80	1,100 00	9 déc. '39	4 mars '73

MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Duplessis, Charles Zéphirin.	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er juill. '83	630 00	2 janv. '49	13 déc. '80
Dupont, Charles T.	Inspecteur de district . .	1er juin '73	2,200 00	26 sept. '37	4 sept. '63
Dustan, William Moffatt. . .	Sous-percepteur, R. I. .	Nov. '84	1,200 00	8 oct. '57	7 fév. '82
Earle, Robert Henry.	Prép. à l'accise, cl. spéc.	1er juill. '75	1,200 00	1er juill. '50	17 fév. '73
Egan, James.	Inspecteur des P. et M.	14 août '79	1,200 00	19 juill. '30	14 août '79
Egener, Adolph.	Préposé à l'accise, 2e cl.	20 août '80	805 00	26 sept. '27	13 août '79
Elwood, George Vesey.	Préposé à l'accise, 2e cl.	16 déc. '73	850 00	20 sept. '40	22 mars '70
Erb, Abram Albert.	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er juill. '84	720 00	8 mars '29	14 août '79
Evans, George Thomas.	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er juill. '85	800 00	23 nov. '54	9 sept. '65
Evans, Henry Sugden.	Analyste en chef.	1er sept. '84	2,000 00	19 mai '30	1er nov. '80
Fahey, Edward.	Commis des canaux et prép. à l'accise, 3e cl.	{ 1er août '82	{ 500 00 290 00 }	13 juill. '41	1er sept. '84
Fahey, Owen.	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er fév. '85	600 00	18 juill. '48	30 déc. '75
Falconer, James E.	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er nov. '77	690 00	20 juill. '56	31 juill. '84
Farley, James Frederick.	Percepteur des péages de canaux.	8 oct. '79	1,200 00	17 août '32	23 déc. '76
Ferguson, John.	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er nov. '77	690 00	17 avril '26	8 oct. '79
Flynn, Daniel.	Sous-insp. des P. et M.	1er juill. '84	600 00	4 déc. '44	16 nov. '76
Forest, Eugène Roch.	Préposé à l'accise, 3e cl.	7 mars '85	600 00	5 sept. '54	24 déc. '83
Fortier, Charles Gaspé.	Percep. du rev. de l'int.	1er nov. '79	1,600 00	16 fév. '18	2 juill. '84
Fortier, Jean Jacques Odilon.	Percep. du rev. de l'int.	17 mars '85	550 00	25 sept. '48	1er avril '63
Fournier, Joseph Alfred.	Sous-percep. des péages de canaux.	1er mai '73	500 00	21 déc. '30	17 mars '85
Fox, John David.	Préposé à l'accise, stag.	5 juin '83	500 00	25 mars '65	1er mai '73
Fox, Thomas.	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er nov. '80	980 00	10 août '45	5 juin '85
Fraser, George James.	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er juill. '85	700 00	6 juill. '41	21 avril '76
Frederickson, John.	Préposé à l'accise, 3e cl.	13 fév. '74	750 00	31 mai '13	1er juill. '84
Freeze, Edward Charles.	Inspecteur des P. et M.	17 août '80	800 00	11 août '25	1er sept. '69
Galbraith, Thomas Jefferson.	Percepteur des péages de canaux.	9 sept. '65	500 00	5 mars '41	9 oct. '75
Gallagher, Francis.	Commis de la spécificat.	12 déc. '83	600 00	24 déc. '34	12 déc. '83
Ganong, John Edward.	Préposé à l'accise, 2e cl.	9 déc. '67	800 00	24 janv. '14	9 déc. '67
Gerald, Charles.	Prép. à l'accise, cl. spéc.	1er nov. '80	1,200 00	23 oct. '52	16 déc. '76
Gerald, Walter Henry.	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er nov. '84	600 00	6 sept. '57	14 avril '84
Gerald, William.	Douanier.	24 août '53	200 00	25 mars '23	24 août '53

* Est aussi employé au ministère des douanes.

MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Gerald, William John.....	Insp. des fabriq. de tabac	1er juill. '83	2,100 00	27 juill. '50	4 avril '67
Giffin, William Wells.....	Sous-inspect., P. et M.	31 août '80	600 00	22 sept. '30	14 août '79
Gill, William.....	Sous-percepteur.....	1er mai '80	1,200 00	1er juill. '37	19 déc. '70
Girard, Irénée.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	10 avril '81	805 00	24 juill. '47	3 mai '80
Girdlestone, Robert John M.	Préposé à l'accise, 3e cl.	14 janv. '75	690 00	14 nov. '43	17 fév. '73
Giroux, Alphonse Philarome.	Commis (canaux).....	1er août '84	600 00	23 fév. '47	14 oct. '82
Godson, Henry.....	Inspecteur en chef du revenu de l'intérieur.	1er janv. '73	2,800 00	17 juin '25	1er fév. '62
Good, Henry Berkeley.....	Percept. du rev. de l'int.	1er nov. '73	1,600 00	21 sept. '30	22 août '73
Gorman, Michael.....	Sous-inspect., P. et M.	31 août '80	600 00	15 déc. '25	14 août '79
Goron, David.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '80	805 00	20 août '44	1er nov. '75
Gosnell, Thomas Salter.....	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er nov. '80	920 00	— Juin '50	27 janv. '76
Gaw, James.....	Percep. du rev. de l'int.	28 nov. '66	1,950 00	17 oct. '26	24 nov. '66
Gowen, Edmund.....	Commis au bur. général	19 août '74	1,100 00	11 avril '36	19 août '74
Graham, William Johnstone.	Percep. du rev. de l'int.	1er avril '74	1,000 00	16 fév. '44	27 fév. '63
Grant, Henry Hugh.....	Percep. du rev. de l'int.	15 oct. '81	1,550 00	15 avril '39	1er oct. '79
Gravelly, William.....	Percep. du rev. de l'int.	1er mai '72	1,200 00	17 mai '14	25 fév. '67
Gray, John.....	Sous-percepteur.....	15 nov. '84	1,200 00	25 déc. '42	27 mai '84
Greay, Samuel.....	Prép. à l'ac., cl. spéciale	1er avril '75	1,200 00	3 juill. '22	26 avril '67
Grimason, Thomas.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er oct. '83	630 00	23 fév. '56	7 avril '81
Grogan, Stephen Patrick...	Commis de la spécificat.	15 nov. '72	550 00	10 déc. '54	15 nov. '72
Hagarty, Patrick.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	6 avril '69	700 00	5 avril '37	6 avril '69
Hall, John Joseph.....	Percep. du rev. de l'int.	1er sept. '73	700 00	28 mars '31	1er sept. '73
Hamilton, Colin Macauley...	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er janv. '83	630 00	20 mai '49	18 août '81
Hamilton, Thomas Chetwood	Préposé à l'accise, 3e cl.	Nov. '83	630 00	31 oct. '64	10 nov. '81
Hamilton, William L.....	Inspecteur de district..	1er fév. '82	2,100 00	26 mars '42	7 déc. '68
Hamond, Eugène.....	Douanier.....	4 avril '85	150 00	23 août '86	4 avril '85
Hanford, Thomas.....	Inspecteur de district..	9 déc. '67	2,000 00	2 sept. '73	9 déc. '67
Hanley, Archibald.....	Teneur de livres.....	1er juill. '85	800 00	20 juin '46	1er juill. '80
Harney, Thomas.....	Messenger.....	1er mai '82	500 00	27 nov. '47	1er mai '82
Hart, Philip Dacres.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '64	805 00	18 déc. '51	7 janv. '80
Hartley, Robert Alexander.	Sous-percepteur.....	14 avril '67	1,100 00	25 nov. '24	20 nov. '66

MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Harwood, Robert Unwin...	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er juill. '85	\$ 800 00	20 sept. '57	27 oct. '80
Hastie, William.....	Préposé à l'accise.....	Oct. '64	900 00	13 oct. '25	5 mars '61
Houn, James Robert.....	Commis (canaux).....	1er nov. '83	400 00	7 déc. '41	1er nov. '83
Hawkins, William Louis...	Prép. à l'ac., cl. spéciale	1er janv. '83	1,200 00	26 janv. '64	18 sept. '79
Hayward, Walter John.....	Inspecteur des P. et M.	27 juill. '80	1,000 00	18 fév. '39	14 août '79
Hébert, Charles Dupont.....	Percept. du rev. de l'int.	20 oct. '80	1,000 00	6 oct. '45	11 oct. '76
Helliwell, Horatio Nelson...	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '85	700 00	18 oct. '53	7 nov. '81
Henderson, Thomas.....	Aide-mécanicien, poids mesures.....	9 déc. '83	700 00	8 janv. '42	9 déc. '83
Henderson, Wilbur.....	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er janv. '85	800 00	2 oct. '56	8 mars '83
Heney, John Joseph.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er oct. '83	630 00	27 mai '61	2 sept. '82
Henry, John Maxwell Barry.	Sous-percepteur.....	1er juill. '73	1,100 00	27 janv. '28	6 mai '67
Henwood, George.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '85	700 00	22 sept. '64	19 déc. '81
Hesson, Charles Ashton.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er janv. '85	700 00	28 mars '60	17 janv. '83
Hicks, William Henry.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er oct. '80	630 00	13 mars '55	14 mars '81
* Hill, Arthur Marcus.....	Préposé à l'accise.....	28 sept. '75	400 00	1er juill. '41	28 sept. '75
Hobbs, George N.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er janv. '85	700 00	19 fév. '55	15 mai '80
Howie, Alexander.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	20 oct. '80	600 00	1er janv. '37	18 août '79
Hubertus, Henry John.....	Inspecteur du gaz.....	18 oct. '78	700 00	13 juill. '31	18 oct. '78
Hudon, Alphonse.....	Préposé à l'accise.....	28 mai '79	1,000 00	31 janv. '43	1er août '77
Huggard, Richard Thomp- son.....	Inspecteur des P. et M. Douanier.....	22 avril '84	800 00 } 300 00 }	6 juin '34	9 juill. '77
Hughes, Thomas.....	Prép. à l'accise stagiaire	28 mai '85	500 00	20 janv. '55	28 mai '85
Hler, Burrit.....	Prép. à l'ac., cl. spéciale	1er nov. '86	1,200 00	27 nov. '51	4 janv. '76
Ironside, George Arthur.....	Percept. du rev. de l'int.	1er avril '70	750 00	2 janv. '40	1er avril '70
Irwin, Samuel.....	Sous-insp. des P. et M.	9 avril '85	500 00	8 mai '28	9 avril '85
Jackson, John.....	Messenger.....	1er août '71	500 00	1er oct. '35	1er août '71
James, Thomas Cuthbert...	Comptable.....	1er juill. '83	900 00	29 avril '56	11 sept. '82
Jedoin, Augustin Pierre.....	Perc. des péages sur can.	11 mars '78	1,000 00	30 juin '33	11 mars '78
Johnson, William.....	{ Inspecteur des P. et M. Inspecteur du gaz. ... }	1er nov. '80	{ 1,000 00 150 00 }	28 sept. '42	14 août '79
Johnston, George Elliot.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er oct. '83	630 00	17 juin '32	21 oct. '81

* Est aussi employé au ministère des douanes.

MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Johnstone, Washington J....	Inspecteur en chef des poids-étalons.	1er mars '84	\$ 1,800 00	23 juill. '25	Mai '74
Jones, Richard.....	{ Inspect. des P. et M.. } { Inspecteur du gaz.... }	1er août '84	{ 1,000 00 } { 200 00 }	4 fév. '51	1er août '84
Keilty, Thomas.....	Sous-percepteur.....	1er juill. '85	1,100 00	26 juill. '38	15 déc. '79
Kellock, Daniel.....	Percep. du rev. de l'int.	1er mars '74	1,200 00	15 janv. '38	21 mai '69
Kelley, Mencer.....	Sous-inspec. des P. et M.	27 déc. '80	500 00	3 fév. '53	27 déc. '80
Kennedy, James Donaldson..	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '71	850 00	22 sept. '21	1er fév. '67
Kenning, James Hogan.....	Percep. du rev. de l'int.	1er août '82	1,600 00	26 avril '35	24 janv. '67
Keogh, Peter Mary.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er sept. '80	690 00	24 juin '42	1er sept. '79
King, Richard Marsters....	Inspecteur des P. et M.	12 août '80	1,200 00	22 fév. '43	14 août '79
Kinnee, Daniel.....	Sous-inspec. des P. et M.	3 août '80	700 00	19 oct. '31	4 août '79
Kittson, Robert Henry.....	Sous-inspec. des P. et M.	14 août '79	500 00	6 nov. '17	27 août '73
Knight, Joseph.....	Inspecteur du gaz.....	30 avril '78	200 00	4 juill. '28	30 avril '78
Knowlson, James Baine....	Sous-percepteur.....	1er janv. '69	600 00	15 avril '33	1er oct. '63
Lafontaine, Albert.....	Douanier.....	1er oct. '83	400 00	21 mars '20	31 janv. '82
Lane, John.....	Sous-surint. des inspecteurs-mesur. de bois.	1er avril '84	1,600 00	8 mai '30	1er avril '82
Lang, Victor.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er juill. '79	690 00	29 sept. '41	1er juill. '72
Langlois, François Xavier...	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er oct. '83	630 00	23 mai '30	28 oct. '80
Laporte, George.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er oct. '83	630 00	13 juill. '45	1er sept. '82
Larose, Siméon Chagnon....	Commis, bureau des bois de la couronne..	1er avril '83	850 00	14 mai '55	10 août '75
LaRue, George.....	Percep. du rev. de l'int.	23 août '80	1,550 00	21 déc. '34	16 fév. '78
Lawlor, Henry.....	Sous-percepteur.....	1er juill. '84	1,400 00	15 déc. '53	1er oct. '79
Lawlor, Richard A.....	{ Perc. du rev. de l'int. } { Inspecteur du gaz.... }	1er jan. '84	{ 1,000 00 } { 300 00 }	11 juill. '52	1er juin '83
Lebauf, Jules.....	Perc. des péages sur can.	9 avril '50	600 00	25 août '17	9 avril '50
Lecompte, Salem.....	Commis de la spécificat.	1er janv. '83	700 00	22 mars '35	31 déc. '81
Lecours, Henri Théophile....	Aide-comptable.....	1er juill. '83	940 00	22 fév. '35	1er déc. '79
Lee, Edward.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '85	700 00	14 juill. '41	23 août '81
Lefebvre, Henri.....	Commis (canaux).....	10 mai '82	1.90 p. jour pend. la s. de navigat.	29 déc. '52	10 mai '82
Legget, John Edward.....	Commis (canaux).....	10 mai '70	800 00	18 oct. '46	10 mai '70
Lancina, James McPherson.	Inspecteur de district..	12 oct. '69	2,200 00	21 fév. '25	23 juin '47

MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Lemoine, Jules.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er oct. '83	630 00	19 oct. '54	20 juill. '80.
Lépine, Louis.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er oct. '83	630 00	19 oct. '38	18 oct. '80.
Leprohon, Roch Martial.....	Percep. du rev. de l'int.	20 oct. '80	900 00	14 oct. '32	8 juill. '79.
Lett, Frederick Piercy Austin	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er oct. '83	630 00	17 avril '63	8 nov. '81.
Levasseur, Louis Nazaire Z.	Inspecteur du gaz.....	2 oct. '78	1,000 00	6 fév. '48	2 oct. '78.
Levasseur, Zéphirin.....	Commis de la spécificat.	1er juin '66	650 00	18 mai '22	1er juin '66.
Lindsay, William.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er juill. '84	600 00	3 nov. '43	19 août '82.
Logan, John.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er nov. '77	690 00	22 nov. '30	— '75.
Lynch, Patrick.....	Sous-inspec. des P. et M.	1er avril '84	500 00	— mars '27	27 oct. '75.
Lynes, Kiernan.....	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er janv. '85	800 00	25 oct. '56	9 oct. '82.
Lyons, John.....	Sous-inspec. des P. et M.	3 août '80	700 00	18 sept. '25	14 août '79.
Macdonald, Dugald.....	Comptable.....	1er juill. '82	1,200 00	28 déc. '38	14 déc. '70.
Macdonell, Angus Duncan...	Sous-percepteur.....	4 mai '67	1,100 00	10 mars '18	— mars '66.
Mackay, George William...	Préposé à l'accise, 3e cl.	20 oct. '80	690 00	4 sept. '41	13 août '79.
Malo, Toussaint.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '84	805 00	16 juill. '29	27 juill. '74.
Manning, James.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er nov. '75	750 00	22 nov. '38	— nov. '69.
Marchand, Narcisse.....	Inspecteur du gaz.....	2 janv. '82	200 00	4 sept. '49	2 janv. '82.
Marentette, Alexandre.....	Sous-inspec. des P. et M.	14 août '79	600 00	19 fév. '34	14 août '79.
Marshall, Ferdinand.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er nov. '77	690 00	5 fév. '35	5 déc. '76.
Mason, Frederick.....	Prép. à l'ac., cl. spéciale	1er juill. '75	1,200 00	5 avril '50	24 fév. '72.
Mason, James.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er août '74	660 00	28 août '17	1er août '74.
Miller, Archibald.....	Inspecteur du gaz.....	1er déc. '75	1,200 00	1er juin '35	1er déc. '75.
Miller, Joseph Elwood.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '85	700 00	19 mars '59	12 déc. '83.
Miller, Henry John.....	Sous-agent des bois de la couronne.....	22 sept. '83	1,200 00	17 fév. '49	22 sept. '83.
Miller, Pierre.....	Commis, bureau des bois de la couronne..	7 nov. '72	1,200 00	8 juill. '31	22 mai '68.
Miller, William Frederick...	Prép. à l'ac. cl. spéciale	1er juill. '75	1,200 00	23 nov. '41	15 juill. '73.
Millier, Elie.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er juill. '83	700 00	11 déc. '44	7 juill. '79.
Miliken, Edwin.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er nov. '80	805 00	11 nov. '47	2 mai '74.
Moore, John Nugent.....	Teneur de livre.....	1er nov. '78	1,000 00	23 oct. '32	20 nov. '76.
Moore, Theophilus.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '84	805 00	6 mai '42	1er janv. '74.

MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.		Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$	cts.		
Moore, William.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	18 sept. '77	850	00	19 sept. '19	23 avril '67
Moreau, Joseph Alfred.....	Gardien du bureau des P. et M. et du gaz....	1er mai '84	300	00	15 janv. '34	1er mai '84
Morrow, John.....	Inspecteur de district..	1er déc. '80	2,400	00	17 nov. '32	28 nov. '66
Mulhern, Michael Matthew	{ Perc. du rev. de l'intér. Commis du canal.....	1er juill. '83	700 100	00 00	{ 9 fév. '55	{ 7 août '76
Mulligan, Joseph.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	14 janv. '75	690	00	14 oct. '31	17 mai '72
Munro, Hugh David.....	{ Sous-perc. du R. de l'In. Sous-inspecteur du gaz.	{ 1er juill. '84	{ 650 100	{ 00 00	{ 28 juill. '46	{ 1er janv. '81
Murphy, Daniel.....	Perc. des péag. sur les C.	1er juill. '72	600	00	— juin '46	1er juill. '72
Murphy, Francis.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er fév. '69	700	00	8 juin '73	23 août '56
Murray, Alfred Sutton E....	Préposé à l'accise, 2e cl.	20 oct. '80	805	00	17 août '48	1er janv. '71
McAllister, Andrew.....	Percepteur du R. de l'I.	1er fév. '82	1,300	00	14 août '43	21 mai '72
McCoy, William.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er sept. '84	600	00	7 juill. '55	1er mars '84
McDonald, John.....	Sous-insp. des P. et M.	1er janv. '82	800	00	1er mai '36	1er fév. '81
McDonald, John Arthur....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er juill. '85	700	00	19 sept. '57	5 mars '83
McDonald, Michael Allen...	Percepteur du R. de l'I.	12 août '80	750	00	22 sept. '52	9 juill. '79
McDonnell, William John...	Sous-insp. des P. et M.	29 juin '80	800	00	17 juin '38	29 juin '80
McEachern, Archibald.....	Percepteur du R. de l'I.	— '60	450	00	20 sept. '19	27 janv. '60
McFarland, Duncan Elliot..	Perc. des péag. sur les C.	1er sept. '75	1,400	00	1er janv. '31	1er sept. '75
McHugh, Francis Jérôme J..	Préposé à l'acc., 1re cl.	1er janv. '85	800	00	17 nov. '57	26 déc. '79
McKay, John.....	Inspecteur des P. et M.	3 sept. '80	900	00	1er janv. '29	3 sept. '80
McKay, John H.....	Percepteur du R. de l'I.	2 juill. '85	700	00	7 juin '50	2 juill. '85
McKenzie, Thomas Howard.	Inspecteur des P. et M.	3 août '80	1,300	00	12 août '11	14 août '79
McLean, Donald.....	Percepteur du R. de l'I.	1er avril '77	1,550	00	18 déc. '19	27 fév. '63
McMillan, Robert Pringle...	Perc. des péag. sur les C.	14 juin '64	750	00	12 mars '43	14 juin '64
McNamara, Matthew.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	6 fév. '74	750	00	— mai '28	21 mai '60
McNally, Thomas.....	Commis des canaux....	1er janv. '73	1,200	00	4er mai '34	— '55
McNutt, Charles Stewart....	Sous-ag. des B. de la C.	23 janv. '64	2,000	00	26 janv. '15	13 avril '53
McPherson, Andrew F.....	Prép. à l'ac., clas. spéc.	1er juill. '76	1,200	00	14 fév. '40	16 nov. '71
McPhie, Donald.....	Inspecteur du gaz.....	1er sept. '76	1,000	00	28 juin '36	1er sept. '76
McPhillips, Henry T.....	Sous-insp. des P. et M.	7 mai '85	500	00	18 mars '50	7 mai '85
McSween, James.....	Prép. à l'ac., 1re clas.	1er janv. '80	920	00	26 nov. '51	30 mai '76

MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Nash, Samuel C.....	Percepteur du R. de l'I.	2 juill. '79	1,000 00	4er oct. '34	12 déc. '70
Neelands, Hamilton.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er oct. '83	630 00	27 juin '33	15 juin '82
Nicholls, James Thomas....	Préposé à l'accise, 3e cl.	20 déc. '73	750 00	16 déc. '33	7 juill. '73
O'Brien, James Francis.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er oct. '83	630 00	20 déc. '58	9 oct. '82
O'Donnell, John.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er juill. '84	600 00	7 nov. '42	17 fév. '83
O'Leary, Thomas Joseph....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er oct. '83	600 00	14 juill. '53	1er janv. '83
O'Neil, John.....	Perc. des péag. sur can.	1er fév. '73	1,800 00	3 sept. '35	1er avril '53
Outram, Joseph.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	Nov. '84	600 00	20 janv. '34	12 nov. '83
Painchaud, Jean-Baptiste F..	Douanier.....	1er juill. '80	300 00	1er janv. '27	1er juill. '80
Panneton, George Edouard..	Préposé à l'accise, 3e cl.	Nov. '84	630 00	23 janv. '49	5 août '83
Paré, Louis.....	Perc. des péag. sur can.	2 juin '82	1,000 00	7 fév. '23	2 juin '82
Park, Robert Samuel.....	Sous-insp. des P. et M.	4 nov. '80	300 00	25 sept. '41	14 août '79
Parks, James D.....	Sous-insp. des P. et M.	1er juill. '84	600 00	25 déc. '47	1er janv. '84
Patton, James.....	Surint. des Insp. M.B.	30 juin '82	2,200 00	5 juin '29	30 juin '82
Ponnoyer, Henry Jesse.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er janv. '84	600 00	2 juil. '35	30 oct. '75
Perkins, Daniel C.....	Percepteur du R. de l'I.	1er juin '73	1,550 00	23 avril '14	1er juin '73
Perkins, Levi Allan.....	Sous-percepteur.....	16 avril '68	420 00	25 juill. '24	16 avril '68
Perry, George Lafayette....	Préposé à l'accise, 3e cl.	30 juin '84	700 00	13 juill. '26	6 juin '77
Petit, Jean Baptiste.....	Sous-insp. des P. et M..	6 janv. '80	150 00	23 déc. '45	6 janv. '80
Phelan, James Augustine....	Perc. des péag. sur can..	7 déc. '64	1,000 00	4 janv. '35	7 déc. '64
Pinsonnault, Alfred.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er mai '84	630 00	20 mai '40	4 nov. '80
Piper, Harry.....	Inspecteur des P. et M.	19 mai '81	1,200 00	29 oct. '39	4 avril '79
Pirritte, John.....	Sous-perc. des P. sur C.	1er juin '83	800 00	14 juin '33	6 mai '78
Pole Charles William.....	Teneur de livres.....	1er juill. '85	800 00	15 déc. '45	1er juin '82
Poliquin, Ferdinand.....	Commis.....	29 août '74	600 00	15 oct. '28	29 août '74
Pominville, Louis.....	Commis.....	17 oct. '72	900 00	7 août '39	17 oct. '72
Poupore, John.....	Agent des bois de la C.	14 oct. '82	2,400 00	10 avril '17	14 oct. '82
Powell, John Bleeker.....	Sous-percepteur.....	1er juin '82	1,155 00	5 août '48	9 juill. '73
Power, Richard.....	Com. du B. des I.M.B.	1er oct. '84	700 00	27 avril '51	1er oct. '84
Power, Thomas.....	Sous-inspecteur.....	1er sept. '80	1,000 00	3 août '48	9 mars '78
Pridham, Alexander.....	Perc. des péag. sur can.	1er mai '79	800 00	27 fév. '39	1er mai '79

MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Provost, Jean Jacques.....	Sous-inspect., P. et M.	1er nov. '80	500 00	9 sept. '39	1er nov. '80
Quain, Redmond.....	Perc. des péag. sur ponts	1er mai '80	800 00	27 mars '59	1er mai '80
Quesnel, Jules.....	Perc. des péages sur can.	1er avril '79	800 00	24 janv. '33	1er avril '79
Quinn, John Dwyer.....	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er juill. '85	80 00	6 janv. '49	1er janv. '84
Ramon, Pierre.....	Sous-percepteur.....	1er juill. '83	1,430 00	28 août '33	17 fév. '73
Reddan, William.....	Prép. à l'ac., cl. spéciale	1er juill. '76	1,200 00	5 nov. '33	17 fév. '73
Richard, Jean Urgèle.....	Sous-inspect., P. et M.	26 août '80	600 00	17 oct. '41	14 août '79
Redmond, John.....	Sous-compteur de bois..	7 janv. '84	600 00	— août '33	1er mai '72
Régnier, Pierre.....	Percept. du rev. del'int.	1er juin '63	600 00	16 mai '29	1er juin '63
Reid, John.....	Perc. des péages sur can.	1er juill. '85	750 00	29 nov. '32	30 mai '65
Richard, Dosithee.....	Sous-inspect., P. et M..	7 juill. '80	500 00	26 juill. '34	7 juill. '80
Reddin, James.....	Inspecteur des P. et M.	12 août '80	1,000 00	16 juin '22	14 août '79
Richard, Raymond.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '71	950 00	16 août '23	16 déc. '67
Richey, William Metcalf....	Perc. des péages sur can.	1er juill. '72	200 00	8 avril '31	1er juill. '72
Ritchie, James.....	Comptable, bureau des bois de la couronne..	1er juill. '73	1,600 00	10 mai '36	19 mai '69
Robson, James.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er oct. '83	690 00	2 juill. '20	22 nov. '76
Rogerson, James Mounsey...	Prép. à l'ac., cl. spéciale	1er juill. '76	1,200 00	8 avril '29	6 mars '69
Ross, Samuel Foster.....	Sous-percepteur.....	1er déc. '73	1,300 00	6 avril '24	14 mai '67
Rouleau, Joseph.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	8 déc. '69	750 00	1er nov. '28	6 déc. '67
Rowan, Archibald.....	Inspecteur du gaz.....	17 nov. '75	1,100 00	30 oct. '30	17 nov. '75
Rowland, Edward.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '84	805 00	20 fév. '30	26 juin '76
Rowland, Fleming.....	Percept. du rev. de l'int.	1er mai '76	1,550 00	10 août '39	7 juill. '63
Russell, Alexander John.....	Dessinateur, bureau des bois de la couronne ..	1er avril '67	1,200 00	4 juill. '52	1er avril '67
Scholfield, James Scholfield..	Perc. des péages sur can.	16 oct. '56	800 00	1er oct. '22	16 oct. '56
Schram, Burwell.....	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er juill. '84	920 00	9 mai '36	29 oct. '73
Scovil, Walter Bates.....	Inspecteur des P. et M.	14 août '79	800 00	2 nov. '24	14 août '79
Scullion, William James....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er janv. '85	700 00	6 sept. '57	1er août '82
Seymour, James.....	Percept. du rev. del'int.	6 janv. '74	1,400 00	5 nov. '25	14 déc. '79
Simard, Henri.....	Sous-inspect., P. et M..	6 janv. '80	500 00	12 fév. '32	20 nov. '75
Simpson, Arthur Fisher.....	Percept. du rev. del'int.	18 juin '85	1,000 00	31 juill. '48	18 juin '85

MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Slater, James	Commis.....	1er avril '83	850 00	30 avril '47	21 avril '77
Slattery, Ralph.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '85	700 00	3 fév. '42	16 avril '89
Slattery, Thomas.....	Sous-inspect., P. et M.	20 mai '84	500 00	20 avril '38	20 mai '84
Smith, Edward Thomas.....	Commis.....	1er juill. '70	1,200 00	28 nov. '46	23 juin '64
Smith, Henry Anida.....	Teneur de livres.....	20 juill. '71	1,000 00	13 nov. '27	— août '69
Smith, Peter.....	Sous-inspect., P. et M.	26 août '80	500 00	27 janv. '23	14 août '79
Spence, Francis Henry.....	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er juill. '85	800 00	28 mai '63	29 juill. '80
Spence, John.....	Percept. du rev. de l'int.	1er mai '76	1,400 00	28 juill. '30	15 juin '68
Spreman, James Joseph.....	Prép. à l'ac., cl. spéciale	1er nov. '80	1,200 00	28 mai '54	6 avril '78
Standish, Joseph Gerald.....	Préposé à l'accise, 1re cl.	1er janv. '85	800 00	25 janv. '49	18 janv. '83
Steen, James.....	Compteur de bois.....	7 janv. '84	600 00	17 juin '30	29 mai '61
Stewart, James.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er janv. '85	700 00	10 juin '48	7 mai '89
Stutton, William Cox.....	Percept. du rev. de l'int.	1er déc. '80	1,950 00	31 juill. '46	11 fév. '71
Sutherland, George.....	Inspecteur du gaz.....	8 août '76	1,200 00	24 avril '27	8 août '76
Saint-Louis, Adélar.....	Aide-comptable.....	— nov. '83	1,000 00	20 juin '50	1er juin '75
Saint-Louis, Joseph.....	Commis.....	20 oct. '80	800 00	3 fév. '55	28 avril '79
Ste. Marie, Jean B. E. L....	Préposé à l'accise, 3e cl.	20 oct. '80	750 00	14 fév. '36	26 juin '76
Sainte-Marie, Louis Césaire A	Teneur de livres.....	1er juill. '84	800 00	24 nov. '47	1er juin '74
Thersey, James Patrick F....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '84	805 00	31 mars '59	18 juin '79
Taylor, James F.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	29 juill. '80	805 00	13 juill. '54	16 avril '72
Till, Thomas Mercer.....	Préposé à l'acc. stagiaire	5 oct. '82	500 00	18 mai '47	5 oct. '82
Tipton, Thomas Lewis M....	Perc. des péages sur can.	1er nov. '62	750 00	28 juill. '28	1er nov. '62
Tompkins, Patrick.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	15 nov. '82	720 00	12' déc. '46	14 août '79
Toupin, François X. J. A....	Préposé à l'accise, 3e cl.	— nov. '84	600 00	29 nov. '47	24 oct. '83
Travis, George.....	Sous-percepteur.....	16 août '77	1,100 00	23 août '21	9 déc. '67
Thermaine, Louis E.....	Inspecteur des P. et M.	12 août '80	800 00	1er nov. '30	23 oct. '75
Urquhart, James Ronald....	Sous-inspect., P. et M.	28 juin '80	800 00	2 avril '54	28 juin '80
Villeneuve, Jacques.....	Préposé à l'accise.....	7 janv. '69	800 00	30 janv. '38	— oct. '68
Vincent, Joseph Louis.....	Percept. du rev. de l'int.	1er mai '79	1,950 00	19 mars '35	1er août '67
Wainwright, Frederick G....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er mai '76	750 00	1er août '40	21 nov. '73
Walsh, Thaddeus Joseph....	Caissier.....	1er janv. '64	1,500 00	6 juin '36	1er juill. '54

MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.		Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$	cts.		
Watkins, John Andrew.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er juill. '83	630 00		20 janv. '31	10 oct. '81
Webster, Thomas.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	1er juill. '83	660 00		27 juill. '36	21 sept. '80
Westman, Thomas.....	Messenger.....	3 mai '84	400 00		26 janv. '63	3 mai '84
Weyms, Charles.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '84	805 00		4 mars '42	5 fév. '72
Whelan, William Frederick.	Commis de la spécificat.	26 mai '74	1,000 00		17 mai '32	26 mai '74
Whitaker, William.....	Sous-insp. des P. et M..	31 août '80	500 00		14 sept. '34	14 août '79
Williams, John.....	Inspecteur du gaz.....	1er juill. '83	1,000 00		27 nov. '26	16 nov. '80
Wilmot, John Bentley.....	Inspecteur des P. et M..	17 août '80	1,200 00		9 fév. '42	14 août '79
Wilson, Robert.....	Préposé à l'accise, 3e cl.	20 oct. '80	690 00		21 janv. '21	29 avril '76
Witton, Henry Buckingham.	Inspecteur des canaux..	1er déc. '79	1,600 00		21 oct. '31	1er déc. '79
Woodward, George W.....	Prép. à l'accise, cl. spéc.	1er janv. '83	1,200 00		22 avril '40	11 juill. '76
Wright, Robert J.....	Sous-insp. des P. et M..	1er janv. '81	600 00		24 déc. '51	1er janv. '81
Yates, James McGee.....	Préposé à l'accise, 2e cl.	1er juill. '84	805 00		27 fév. '46	11 fév. '71

12.—MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
• Johnson, James.....	Commissaire.....	1er janv. '75	4,200 00	20 mai '16	Août '57
Parneece, William Grannis..	Sous-commissaire.....	1er janv. '85	2,800 00	27 août '33	19 janv. '76
Barry, James,.....	Premier commis.....	1er juin '82	1,950 00	10 sept. '32	2 avril '61
Watters, Thomas John.....	Commis de 1re classe....	1er juill. '80	1,800 00	29 nov. '52	1er juill. '69
Ince, George Vincent.....	" 2e classe....	1er juill. '81	1,300 00	11 janv. '35	Fév. '69
Fairweather, Joseph Sydney.	" 2e classe....	1er juill. '81	1,300 00	11 oct. '46	18 nov. '70
Harding, Clarence Holdsworth	" 2e classe....	1er juill. '81	1,300 00	3 fév. '52	1er mai '71
Bennet, Frederick George....	" 2e classe....	1er juill. '81	1,300 00	10 mars '52	24 août '71
McKiel, Charles Edward....	" 2e classe....	1er juill. '82	1,250 00	24 avril '46	1er déc. '74
Bleakney, Arthur Crawley ..	" 2e classe....	1er juill. '82	1,250 00	12 août '53	1er sept. '72
Fawcett, Guilford Heber....	" 2e classe....	1er juill. '82	1,250 00	13 nov. '50	6 fév. '73
Baker, William Chipman ...	" 2e classe....	1er juill. '82	1,200 00	16 juill. '53	Oct. '73
Campbell, James Joseph....	" 3e classe....	1er fév. '82	950 00	10 juill. '51	12 avril '70
Russell, William.....	" 3e classe....	1er fév. '82	850 00	23 mai '44	1er juin '70
Robertson, George Stokes....	" 3e classe....	1er juill. '81	800 00	22 avril '55	1er juill. '81
Sanders, Edwin Lewis....	{ Commis de 3e classe.... Secrétaire particulier....	{ 1er juill. '83	{ 800 00 300 00 }	{ 17 mars '56	{ 1er août '82
Ackers, John.....	Commis de 3e classe....	1er juin '80	750 00	16 juill. '46	Fév. '79
Bless, Thomas Alder Dickson	" 3e classe....	1er oct. '82	700 00	28 juin '57	23 mai '82
Dunlevie, Sidney Alfred....	" 3e classe....	1er juill. '83	700 00	4 juin '47	4 juin '80
Courtney, John.....	" 3e classe....	1er juill. '83	700 00	27 juin '48	7 fév. '82
Code, Thomas James.....	" 3e classe....	1er avril '82	700 00	29 janv. '64	1er avril '82
Farrow, Robinson Russell....	" 3e classe....	1er juin '84	750 00	7 mars '63	15 janv. '81
Grafton, William Henry....	" 3e classe....	1er fév. '85	450 00	29 nov. '50	1er fév. '85
Loerte, Alide.....	" 3e classe....	1er juin '82	500 00	4 juill. '65	1er juin '82
Morin, Alfred.....	" 3e classe....	1er juill. '85	630 00	10 janv. '57	15 juin '76
Christie, Jessie Blackburn...	" 3e classe....	1er juill. '85	500 00	26 juin '61	Mai '84
McKenzie, William John....	" 3e classe....	1er juill. '85	600 00	15 mars '63	nov. '82
Walls, John.....	Messenger.....	6 juill. '58	500 00	11 mars '23	6 juill. '58
Carleton, John.....	"	16 juin '81	500 00	2 avril '47	Nov. '30

• Est aussi président du bureau des douanes.

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Name.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Amherstburg.			\$ cts.		
Gott, George.....	Percepteur.....	24 juill. '84	1,000 00	18 oct. '27	1er nov. '73
Brown, John.....	Préposé au débarquem.	27 mars '74	500 00	2 août '28	27 mars '74
Doming, Herbert Vilender...	Préposé au débarquem.	23 juill. '74	600 00	3 juill. '30	23 juill. '74
Belleville.					
Webster, William.....	Percepteur.....	18 oct. '78	1,300 00	4 déc. '44	18 oct. '78
Beamish, William Adderley..	Préposé au débarquem.	8 juin '58	900 00	14 déc. '32	8 juin '58
Lazier, Richard Leonard....	Préposé au débarquem.	20 sept. '71	300 00	23 sept. '30	20 sept. '71
Covert, John.....	Douanier.....	1er juin '81	300 00	6 janv. '25	1er juin '81
Irwin, John.....	Préposé au débarquem.	28 mai '83	600 00	8 fév. '44	28 mai '83
Berlin.					
Bowman, Anson Lewis.....	Percepteur.....	8 avril '80	850 00	26 nov. '47	8 avril '80
Brantford.					
Leeming, Henry Blakey.....	Percepteur.....	1er mai '76	1,300 00	5 oct. '30	1er mai '76
McMichael, Solon W.....	Commis et préposé au débarquement.	5 nov. '73	800 00	18 nov. '48	5 mars '73
Ostrom, William Albert....	Commis et préposé au débarquement.	1er janv. '84	700 00	29 août '53	1er janv. '84
Foster, Thomas.....	Préposé au débarquem.	27 oct. '76	600 00	7 déc. '39	27 oct. '76
Brighton.					
Lockwood, Milton Kingsley..	Percepteur.....	6 avril '71	600 00	27 juin '25	6 avril '71
Brockville.					
Easton, George.....	Percepteur.....	21 mars '68	1,300 00	19 déc. '12	21 mars '68
Sibbald, Charles.....	Commis et préposé au débarquement.	14 janv. '57	800 00	23 sept. '19	14 janv. '57
Stewart, Alexander.....	Préposé au débarquem.	24 janv. '50	700 00	5 janv. '29	24 janv. '50
Simpson, David.....	Préposé au débarquem.	1er juill. '84	600 00	13 oct. '43	1er juill. '84
Munro, John McNab.....	Sous-percepteur.....	1er août '83	400 00	4 avril '43	1er août '83
Stayner, Thomas A.....	Préposé aux arrivages..	1er juill. '85	500 00	13 août '53	1er juill. '85
Chatham, Ont.					
Pennefather, John Going....	Percepteur.....	9 mai '51	1,100 00	19 sept. '25	9 mai '51
McGregor, Abraham R.....	Commis et préposé au débarquement.	5 oct. '56	800 00	10 oct. '34	5 oct. '56
Duck, John.....	Préposé au débarquem.	13 fév. '65	500 00	7 fév. '24	13 fév. '65
Coatsworth, Caleb.....	Douanier.....	5 avril '70	300 00	6 nov. '28	5 avril '70
Eberts, Joseph Melchior....	Préposé au débarquem.	1er sept. '84	850 00	21 août '40	1er sept. '84

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Clifton.			\$ cts.		
Leggett, William.....	Percepteur.....	11 juill. '38	1,800 00	7 mai '11	11 juill. '38
Brown, Joseph Pell.....	Commis.....	18 déc. '65	1,000 00	10 fév. '37	18 déc. '65
Rogers, Henry B.....	Préposé au débarquem.	Juin '54	900 00	20 août '27	— juin '54
Cannon, John Henry.....	Préposé au débarquem.	11 nov. '69	650 00	16 avril '41	11 nov. '69
Culhane, Patrick.....	Préposé au débarquem.	1er juill. '72	650 00	— '29	1er juill. '72
Battle, John.....	Sous-percepteur.....	23 juill. '74	700 00	31 janv. '57	23 juill. '74
Wills, John.....	Préposé au débarquem.	1er juill. '75	600 00	29 fév. '40	1er juill. '75
Bender, Hiram.....	Préposé au débarquem.	2 sept. '79	600 00	16 oct. '42	2 sept. '79
Harvey, Thomas Brunswick..	Sous-percepteur.....	11 sept. '79	600 00	.....	11 sept. '79
Flynn, James Joseph.....	Préposé au débarquem.	— mars '80	600 00	31 août '58	— mars '80
Jackson, James.....	Préposé au débarquem.	— nov. '79	600 00	2 août '22	— nov. '79
Bartle, John Clarence.....	Préposé au débarquem.	14 mars '82	600 00	21 août '57	14 mars '82
Parker, William McMicking..	Préposé au débarquem.	29 mars '82	600 00	30 juill. '51	29 mars '82
Johnson, John J.....	Douanier.....	18 juin '80	600 00	4 oct. '40	18 juin '80
Brown, James.....	Commis et préposé au débarquement.	1er oct. '84	600 00	20 mai '44	1er oct. '84
Flynn, James Patrick.....	Commis et préposé au débarquement.	1er oct. '84	600 00	6 déc. '64	1er oct. '84
McKenzie, Charles Jamer. . .	Commis et préposé au débarquement.	1er oct. '84	600 00	22 mars '47	1er oct. '84
Cobourg.					
Ewing, Charles Eldon.....	Percepteur.....	6 nov. '65	1,000 00	13 avril '30	6 nov. '65
McAllister, Daniel.....	Préposé au débarquem.	2 mars '82	700 00	2 fév. '31	2 mars '82
Godard, Alared Henry.....	Douanier.....	26 nov. '69	400 00	25 déc. '14	26 nov. '69
Port-Colborne.					
McFarland, Duncan Elliott..	Percepteur.....	1er sept. '75	300 00	1er janv. '31	1er sept. '75
Scholfield, James Scholfield..	Préposé au débarquem.	18 oct. '56	300 00	1er oct. '22	18 oct. '56
Haun, James Robert.....	Douanier.....	1er mai '84	250 00	7 déc. '41	1er mai '84
Collingwood.					
Watson, George.....	Percepteur.....	22 nov. '66	1,000 00	2 déc. '28	22 nov. '66
Hogg, William A.....	Préposé au débarquem.	3 avril '82	500 00	23 janv. '59	3 avril '82
Galna, John.....	Préposé au débarquem.	5 juill. '81	400 00	22 fév. '49	5 juill. '81
Cornwall.					
Macmillan, Alexander V....	Percepteur.....	2 déc. '78	850 00	14 avril '48	11 août '75
Cook, Durtiam.....	Préposé au débarquem.	15 oct. '78	300 00	1er nov. '38	15 oct. '78
Ridley, John.....	Préposé au débarquem.	15 oct. '78	400 00	12 fév. '51	15 oct. '78

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Cramahe.			\$ cts.		
Fowler, George Orchard.....	Percepteur.....	15 juill. '77	550 00	5 juill. '32	13 juill. '77
Darlington.					
Rankin, John.....	Percepteur.....	Nov. '70	1,200 00	Oct. '20	Nov. '70
McClellan, James.....	Préposé au débarquem..	7 janv. '64	600 00	Oct. '10	7 janv. '64
Dover.					
Barrett, Theobald Butler....	Percepteur.....	9 fév. '69	875 00	17 nov. '17	25 juin '53
Matthews, John.....	Sous-percepteur.....	1er nov. '84	600 00	29 juin '39	1er nov. '84
Maybee, Simon Pitt.....	Sous-percepteur.....	Juill. '76	500 00	4 janv. '27	Juill. '76
Desoronto.					
File, Thomas Gibbet.....	Percepteur.....	25 oct. '76	600 00	29 sept. '14	25 oct. '76
Dundas.					
Gillespy, William.....	Percepteur.....	1er avril '71	1,200 00	24 nov. '29	9 déc. '69
Dunnville.					
Brownson, Arr.....	Percepteur.....	12 nov. '74	800 00	23 janv. '21	12 nov. '74
Galbraith, Thomas Jefferson.	Préposé au débarquem..	6 avril '76	100 00	5 mars '41	6 avril '76
Fort-Erié.					
Brookfield, Emmanuel Wilters	Percepteur.....	1er mars '85	1,200 00	.....	1er mai '85
Warren, Robert Grant.....	Préposé au débarquem..	16 nov. '55	900 00	16 oct. '37	16 nov. '55
Treble, Charles.....	Préposé au débarquem..	22 juill. '56	700 00	7 avril '25	22 juill. '56
Richardson, Robert Watson..	Préposé au débarquem..	16 janv. '70	600 00	26 nov. '44	16 janv. '70
Lewis, Charles Wesley.....	Commis et prép. au déb.	1er déc. '75	600 00	9 oct. '47	1er déc. '75
Schryer, Joseph.....	Préposé au débarquem.	28 fév. '74	500 00	3 oct. '35	28 fév. '74
Newbigging, Thomas Leslie..	Préposé au débarquem.	27 fév. '74	500 00	13 juin '42	27 fév. '74
Crysler, John A.....	Préposé au débarquem.	1er sept. '84	600 00	6 nov. '53	1er sept. '84
Wilkins, Oscar Fitzalwyn...	Préposé au débarquem.	1er sept. '84	600 00	2 juill. '36	1er sept. '84
Galt.					
Peck, Thomas.....	Percepteur.....	8 avril '84	750 00	2 sept. '21	8 avril '84
Gananoque.					
Ormiston, John.....	Percepteur.....	17 avril '58	1,000 00	3 mars '34	17 avril '58
Goderich.					
Farrow, Ascher.....	Percepteur.....	1er juill. '84	1,000 00	17 avril '40	1er juill. '84
Radcliffe, Richard.....	Commis.....	Sept. 55	700 00	9 avril '38	Sept. '55

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Guelph.			3 cts.		
Heffernan, Thomas Augustus	Percepteur.....	16 mai '79	1,200 00	11 mai '37	16 mai '79
Hutton, Edwin Henry.....	Commis.....	1er nov. '75	800 00	6 nov. '55	1er nov. '75
McNamara, Michael.....	Sous-percepteur.....	1er oct. '80	400 00	7 mars '41	1er oct. '80
Hamilton.					
McKenzie, Alexander James..	Contrôleur et perc. int..	25 oct. '76	1,500 00	6 fév. '26	28 mars '76
Whyte, Ralph Little.....	Premier commis.....	27 oct. '76	1,400 00	30 mai '20	27 oct. '76
Thomson, John.....	Estimateur.....	1er mars '73	1,300 00	Juin '35	1er mars '73
Wyllie, Andrew Allison.....	Aide-estimeur.....	14 juill. '79	1,100 00	14 sept. '26	14 juill. '79
Shepherd, Francis.....	Commis.....	1er juill. '56	1,100 00	4 avril '20	1er juill. '56
Woodward, Henry William..	Commis.....	1er août '66	1,000 00	2 avril '26	1er août '66
Murray, Hugh.....	Commis.....	1er nov. '83	1,000 00	26 juin '43	1er nov. '83
Townsend, Samuel Watton..	Commis.....	1er mai '77	700 00	4 nov. '21	1er mai '77
Galbraith, David Blomfield..	Commis.....	1er oct. '78	600 00	18 fév. '19	1er oct. '78
Alexander, A.....	Commis.....	1er juin '84	600 00	29 juill. '32	1er juin '84
Dixon, Herbert Anthony L..	Premier prép. au déb...	5 avril '67	850 00	13 avril '19	3 avril '67
Paterson, Mark Johnstone..	Préposé au débarquem.	19 mai '74	650 00	20 sept. '42	19 mai '74
O'Heir, Peter.....	Préposé au débarquem.	1er mars '72	600 00	Mai '20	1er mars '72
McKinty, John.....	Préposé au débarquem.	28 mai '74	600 00	18 oct. '27	28 mai '74
Wingfield, A. H.....	Préposé au débarquem.	8 oct. '77	600 00	1er août '23	8 oct. '77
Halcrow, James.....	Garde-clefs et jaugeur..	1er juin '74	600 00	9 janv. '39	1er juin '74
Cleary, Stephen.....	Visiteur et emballer..	6 mai '74	550 00	Déc. '33	6 mai '74
Ferguson, Alexander.....	Messager.....	1er mai '80	450 00	20 nov. '46	1er mai '80
Port-Hope.					
Burton, Edward J. W.....	Percepteur.....	15 sept. '72	1,200 00	5 janv. '48	15 sept. '72
Lauder, George P.....	Commis.....	18 juin '57	750 00	Nov. '23	18 juin '57
Hegerman, Christopher A...	Préposé au débarquem.	1er juin '80	600 00	18 oct. '42	1er juin '80
Kincardine.					
Williamson, Archibald M...	Percepteur.....	8 sept. '82	600 00	4 juill. '37	8 sept. '82
Davis, Henry.....	Sous-percepteur.....	1er oct. '82	350 00	4 juin '43	1er oct. '82
Kingston.					
Hamilton, Clarke.....	Percepteur.....	29 juin '82	1,700 00	17 mars '33	29 juin '82

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Kingston (Suite).					
Macalister, Alexander.....	Contrôleur.....	24 déc. '73	1,100 00	29 mai '19	24 déc. '73
Shaw, Abraham.....	Premier commis.....	19 janv. '75	1,100 00	11 déc. '48	19 janv. '75
Anglin, R. D.....	Commis de 3e classe.....	23 fév. '73	900 00	8 déc. '38	23 fév. '73
Heddigan, M. J.....	" 3e classe....	2 août '77	550 00	10 janv. '26	2 août '77
Neish, William.....	" 3e classe....	23 juill. '77	600 00	18 janv. '34	23 juill. '77
Driver, Thomas.....	Estimateur.....	23 juin '75	1,000 00	15 août '42	23 juin '75
Mcagher, Thomas.....	Préposé au débarquem..	11 avril '55	650 00	30 oct. '24	11 avril '55
Kidd, Joseph.....	Préposé au débarquem..	14 janv. '57	650 00	17 déc. '25	14 janv. '57
Murphy, Joseph.....	Préposé au débarquem..	1er janv. '62	600 00	15 août '18	1er janv. '62
Robinson, T.....	Préposé au débarquem..	1er avril '72	600 00	1er mai '20	1er avril '72
McMillan, J.....	Préposé au débarquem..	1er déc. '79	600 00	26 juin '34	1er déc. '79
Hogle, John.....	Sous-percepteur.....	1er janv. '77	450 00	25 nov. '26	1er janv. '77
Briggs, George W.....	Donanier.....	10 juill. '76	550 00	— '40	10 juill. '76
Dugdals, Alfred H.....	Donanier.....	27 juill. '83	300 00	19 juin '61	27 juill. '83
Dawson, John.....	Donanier.....	4 sept. '67	200 00	11 fév. '28	4 sept. '67
Jolin, Almon.....	Donanier.....	.....	150 00	.....	.....
Rankin, David J.....	Donanier.....	16 mars '82	150 00	30 mars '33	16 mars '82
Pidgeon, George H.....	Messenger et emballer..	29 juill. '74	500 00	21 juill. '21	29 juill. '74
Nugent, Peter.....	Emballer.....	1er mai '81	500 00	27 juill. '57	1er mai '81
Gaskin, Thomas.....	Préposé aux arrivages..	1er juin '85	600 00	.....	1er juin '85
Kingsville.					
King, Sidney Arthur.....	Percepteur.....	1er mars '73	400 00	23 janv. '44	1er mars '73
McCormick, David.....	Sous-percepteur.....	10 juill. '79	300 00	29 juill. '15	10 juill. '79
Scott, Matthew William...	Sous-percepteur.....	10 janv. '81	300 00	1er nov. '37	10 janv. '81
Lindsay.					
Brown, David.....	Percepteur.....	5 avril '73	600 00	— '28	5 avril '73
Castello, John.....	Préposé au débarquem..	1er nov. '73	400 00	25 déc. '40	1er nov. '73
London, Ont.					
Reid, Robert.....	Percepteur.....	1er janv. '78	1,800 00	1er janv. '22	1er janv. '78
Collett, Edward S. M.....	Premier commis.....	19 juill. '65	1,300 00	19 juill. '26	19 juill. '65

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
London, Ont. (Suite.)					
Siddons, John.....	Estimateur.....	28 oct. '73	1,300 00	4 avril '27	23 oct. '73
Sutherland, George D.....	Sous-estimateur.....	1er mai '82	1,200 00	17 janv. '32	1er mai '82
Millar, Thomas.....	Commis.....	25 avril '76	850 00	13 mai '41	25 avril '76
Irwin, Richard.....	Préposé au débarquem..	22 déc. '55	300 00	25 sept. '25	22 déc. '55
Evans, Richard Jones.....	Préposé au débarquem..	1er oct. '71	750 00	3 nov. '18	1er oct. '71
Williams, John Lang.....	Commis et garde-clefs..	7 fév. '80	650 00	— '30	7 fév. '80
Armstrong, Thomas.....	Sous-percepteur.....	1er juin '80	600 00	15 avril '15	1er juin '80
Taylor, James F.....	Sous-percepteur.....	4 sept. '32	300 00	13 juill. '54	4 sept. '32
Keightly, Robert.....	Douanier.....	1er oct. '84	500 00	18 déc. '45	1er oct. '84
McDiarmid, Finlay.....	Douanier.....	5 avril '70	100 00	28 mars '29	5 avril '70
Taylor, William.....	Commis.....	1er oct. '73	500 00	.....	1er oct. '73
Morrisburg.					
Carman, Hiram.....	Percepteur.....	24 déc. '67	800 00	11 janv. '23	24 déc. '67
Perkins, James.....	Sous-percepteur.....	24 déc. '79	400 00	22 juin '28	24 déc. '79
Napanee.					
Elliott, George M.....	Percepteur.....	1er fév. '84	900 00	17 oct. '52	1er fév. '84
Perry, Charles B.....	Préposé au débarquem..	1er mai '79	500 00	16 sept. '27	1er mai '79
Newcastle.					
Farncomb, Frederick.....	Percepteur.....	30 juin '55	700 00	15 janv. '26	30 juin '55
Niagara.					
Kirby, William.....	Percepteur.....	1er juill. '71	900 00	13 oct. '17	1er juill. '71
Thompson, Edward Henry...	Préposé au débarquem..	13 oct. '73	600 00	12 juin '39	13 oct. '73
Lowrey, David J.....	Préposé au débarquem..	1er avril '82	400 00	10 juin '25	1er avril '82
Oakville.					
Chisholm, Robert Kerr.....	Percepteur.....	30 août '42	700 00	25 mai '19	30 août '42
Foster, Henry.....	Sous-percepteur.....	24 sept. '80	400 00	5 fév. '24	24 sept. '80
Sharp, Daniel M.....	Douanier.....	23 juin '65	150 00	.....	23 juin '65
Oshawa.					
Blamey, Geo. Frederick.....	Percepteur.....	1er janv. '82	700 00	26 nov. '33	1er janv. '82
O'Dea, James.....	Préposé au débarquem..	6 fév. '78	550 00	20 mars '35	6 fév. '78

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Ottawa.					
Wilson, Zachariah.....	Percepteur.....	1er fév. '73	1,800 00	7 mars '19	1er fév. '73
Bartram, Joseph Thomas....	Contrôleur.....	9 juin '76	1,300 00	24 juin '41	1er janv. '57
Henev, Alexander.....	Préposé au débarquement.	15 déc. '54	800 00	5 juin '21	15 déc. '54
Patterson, Thomas.....	Estimateur.....	1er avril '83	1,200 00	11 mai '21	1er avril '83
Horan, Gordian John.....	Commis et préposé au débarquement.	1er avril '71	800 00	1er avril '25	1er avril '71
Steaey, John Butler.....	Commis et préposé au débarquement.	5 avril '73	800 00	10 fév. '27	5 avril '73
Keir, Samuel Cochrane.....	Préposé au débarquement et garde-clefs.	4 nov. '74	600 00	10 mars '07	4 nov. '74
Marier, Pierre.....	Préposé au débarquement.	13 mai '81	600 00	20 fév. '20	13 mai '81
McGovern, John James.....	Emballeur et aide général.	1er sept. '81	600 00	4 fév. '62	1er sept. '81
Scott, Charles Stinson.....	Commis.....	1er juill. '83	800 00	22 déc. '42	12 juin '65
Bishop, Richard Samuel.....	Commis.....	1er juill. '84	600 00	28 sept. '62	1er juill. '84
Warren, Joseph.....	Sous-percepteur.....	19 mai '76	400 00	15 avril '26	19 mai '76
Owen-Sound.					
Stevens, James Crispen.....	Percepteur.....	1er août '82	700 00	23 janv. '47	1er août '82
Sing, Cyrus Richmond.....	Sous-percepteur.....	12 nov. '72	400 00	21 déc. '25	12 nov. '72
Paris.					
Hall, Thomas.....	Percepteur.....	1er mars '78	1,000 00	31 janv. '35	1er mars '78
Kinnear, A. M.....	Préposé au débarquement.	26 mai '75	600 00	.....	26 mai '75
Penctanguishene.					
Thompson, William M.....	Percepteur.....	21 juin '84	500 00	10 nov. '58	21 juin '84
Clark, George.....	Sous-percepteur.....	8 avril '82	500 00	25 janv. '31	8 avril '82
Peterboro.					
Stratton, James.....	Percepteur.....	18 juill. '76	1,000 00	22 mai '30	18 juill. '76
Clementi, Charles Hamilton.	Commis et préposé au débarquement.	17 déc. '84	600 00	2 mars '61	17 déc. '84
Picton.					
Ross, Walter T.....	Percepteur.....	23 mai '78	800 00	22 janv. '47	23 mai '78
Mandeville, Francis W.....	Préposé au débarquement.	29 fév. '49	250 00	2 juin '16	2 fév. '49
McLean, William Henry....	Préposé au débarquement.	20 oct. '64	250 00	22 sept. '22	20 oct. '64
Pringer, John.....	Douanier.....	13 sept. '66	200 00	2 sept. '19	13 sept. '66
Cadman, Joshua Maller.....	Douanier.....	16 déc. '71	100 00	11 janv. '10	16 déc. '71

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Non.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Prescott.					
Jessup, Hamilton D.....	Percepteur.....	7 oct. '67	1,200 00	2 mai '17	7 oct. '67
Bellamy, Samuel Josephus..	Contrôleur.....	6 nov. '77	900 00	17 mai '49	6 nov. '77
Dowsley, Matthew.....	Commis, préposé au débarquement. et visiteur.	21 déc. '70	800 00	8 avril '27	21 déc. '70
Gerald, William.....	Préposé au débarquement.	14 sept. '53	700 00	21 mars '23	14 sept. '53
Murphy, John.....	Préposé au débarquement.	1er juill. '74	550 00	28 mars '45	1er juill. '74
Gerald, Asabel Scott.....	Douanier.....	25 janv. '62	600 00	31 août '38	25 janv. '62
Hollingsworth, Samuel.....	Douanier.....	1er juill. '83	500 00	8 déc. '82	1er juill. '83
Reed, John.....	Sous-percepteur.....	2 oct. '79	125 00	29 nov. '32	18 mai '65
Mooney, John.....	Sous-percepteur.....	28 mars '76	400 00	7 oct. '24	28 mars '76
Port-Arthur.					
Nicholson, Peter.....	Percepteur.....	16 mai '74	700 00	— '35	16 mai '74
Livingstone, John.....	Sous-percepteur.....	1er mai '72	600 00	30 oct. '26	1er mai '72
Sainte-Catherine.					
Collier, Henry Haight.....	Percepteur.....	13 juill. '77	1,200 00	28 nov. '18	13 juill. '77
Anderson, Michael John....	Contrôleur.....	26 oct. '57	800 00	29 sept. '15	26 oct. '57
Hodge, Archibald.....	Commis et préposé au débarquement.	13 mars '76	800 00	17 juill. '32	19 mai '74
McClive, John.....	Préposé au débarquement et visiteur.	13 mars '76	600 00	5 janv. '50	13 mars '76
Spillette, Silas W.....	Sous-percepteur et préposé au débarquement.	12 mai '82	600 00	15 janv. '37	29 mai '82
Saint-Thomas.					
Dunham, Ephraim A.....	Percepteur.....	19 sept. '56	1,000 00	23 juill. '14	19 sept. '56
King, John Duffley.....	Sous-percepteur.....	23 déc. '79	800 00	20 juin '20	25 sept. '54
Smellie, John Reid.....	Préposé au débarquement.	12 juill. '75	750 00	31 mars '29	12 juill. '75
Finlay, James Thos. Clark..	Sous-percepteur.....	28 mars '74	700 00	7 déc. '39	28 mars '74
Payne, Manuel.....	Sous-percepteur.....	1er juill. '84	300 00	10 fév. '45	1er juill. '84
Backhouse, William.....	Sous-percepteur.....	5 juill. '81	200 00	Mars '39	5 juill. '81
Thompson, Thomas.....	Douanier.....	5 avril '70	100 00	— '20	Avril '70
Samia.					
Matheson, George N.....	Percepteur.....	26 janv. '56	1,400 00	2 déc. '35	26 janv. '56
Adams, Joshua Fourth.....	Préposé au débarquement.	10 août '74	700 00	22 avril '40	10 août '74
McIntyre, Joseph.....	Préposé au débarquement.	Sept. '74	600 00	25 nov. '33	Sept. '74

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Sarnia (Suite).					
Collier, John C.....	Préposé au débarquem.	Fév. '80	600 00	2 oct. '35	Fév. '80
Bartlet, William.....	Préposé au débarquem.	4 nov. '74	600 00	23 mai '16	4 nov. '74
Dawson, Daniel.....	Sous-percepteur.....	16 oct. '73	700 00	16 mars '35	16 oct. '73
Heath, Edwin Lee.....	Sous-percepteur.....	1er sept. '79	600 00	9 janv. '39	1er sept. '79
Alcock, James.....	Douanier.....	18 juin '84	500 00	11 juill. '45	18 juin '84
McLagan, John.....	Préposé au débarquem.	1er août '79	600 00	31 oct. '41	1er août '79
Saugeen.					
Fleming, James.....	Percepteur.....	1er mai '76	300 00	18 juill. '22	1er mai '76
Sault-Sainte-Marie.					
Wilson, Joseph.....	Sous-percepteur.....	24 fév. '48	1,100 00	18 mars '18	1 ^{er} oct. '48
Ironsides, James Symington..	Commis.....	31 août '80	600 00	13 juill. '35	31 août '80
Prout, Frank.....	Sous-percepteur.....	1er oct. '79	500 00	26 oct. '40	1er oct. '79
English, Richard.....	Sous-percepteur.....	19 avril '71	500 00	7 fév. '34	19 avril '71
Ross, Benjamin Walker....	Sous-percepteur.....	6 juill. '80	400 00	2 mai '37	6 juill. '80
DeLamorandière, Charles...	Préposé au débarquem.	6 juin '74	300 00	10 juin '17	6 juin '74
Stratford.					
Hamilton, John.....	Percepteur.....	21 juill. '66	1,200 00	20 fév. '32	21 juill. '66
Ellison, John Lake.....	Préposé au débarquem.	1er juin '73	600 00	9 janv. '23	1er juin '73
MacGregor, Chas. John....	Commis.....	9 avril '85	600 00	.....	9 avril '85
Ford, William Nelson.....	Sous-percepteur.....	1er juin '78	500 00	25 oct. '27	1er juin '78
Dinsmore, David.....	Sous-percepteur.....	12 juill. '83	400 00	12 mai '30	12 juill. '83
Toronto.					
Patton, Hon. Jas. LL.D., C.R.	Percepteur.....	14 avril '81	3,750 00	10 juin '24	14 avril '81
Douglas, John.....	Contrôleur.....	1er janv. '58	2,000 00	19 mars '26	1er janv. '58
McLean, Thomas.....	1er commis.....	1er mars '71	1,400 00	22 janv. '31	1er mars '71
Paton, Robert Graham Alex..	Caissier.....	1er janv. '77	1,200 00	16 mars '30	16 nov. '55
Fleming, John Beverley....	Aide-caissier et commis.	1er déc. '79	850 00	22 août '54	1er déc. '72
Beaty, John.....	Commis.....	1er avril '65	1,200 00	3 juin '26	1er avril '65
Baxter, Charles Wesley....	Commis.....	22 oct. '73	750 00	19 janv. '57	22 oct. '73
Golding, Joseph.....	Commis.....	17 janv. '76	1,000 00	29 mars '31	17 janv. '76

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Toronto (Suite).			§ cts.		
Ridgway, Robert.....	Commis.....	1er juill. '76	800 00	20 oct. '23	1er juil. '76
Heakes, James Robert.....	Commis.....	1er mai '78	650 00	11 juill. '49	1er mai '78
Moffatt, Alexander James.....	Commis.....	1er juill. '78	700 00	11 juin '50	1er juill. '78
Cowan, John Arpen.....	Commis.....	1er juill. '78	700 00	11 oct. '50	1er juill. '78
Charlesworth, John.....	Commis.....	1er août '80	650 00	1er août '22	1er août '80
McCaffry, James Robert.....	Commis.....	26 mai '69	1,000 00	6 fév. '51	26 mai '69
Pearson, Wesley.....	Commis.....	13 mai '82	600 00	17 fév. '51	13 mai '82
Patterson, jeune, Alexander.....	Commis.....	1er juill. '82	600 00	½ août '57	1er juill. '82
Taylor, Conyngham Crawford.....	Commis.....	22 janv. '83	600 00	9 août '23	22 janv. '83
Ardagh, Henry Hatton.....	Commis.....	6 fév. '83	600 00	11 sept. '53	6 fév. '83
Tinning, William Karr S.....	Commis.....	1er mai '82	600 00	29 août '62	1er mai '82
Reiddy, Charles.....	Commis.....	1er juill. '83	600 00	22 juill. '40	1er juill. '83
Griffith, William.....	Commis.....	1er sept. '81	650 00	27 mars '27	1er sept. '81
Bovell, Howard.....	Commis.....	1er avril '84	600 00	29 mars '40	1er avril '84
Sargant, Thomas.....	Estimateur.....	14 avril '75	1,500 00	16 sept. '38	14 avril '75
Blackwood, Thomas Ferguson.....	Estimateur.....	1er juill. '81	1,500 00	27 déc. '33	1er juill. '81
Baker, Charles.....	Estimateur.....	1er avril '72	1,300 00	26 août '33	1er avril '72
Miller, James George.....	Aide-estimateur.....	1er juill. '73	800 00	15 avril '32	1er juill. '73
McCaw, Hugh.....	Aide-estimateur.....	1er juill. '77	800 00	10 déc. '32	1er juill. '77
Duff, Alexander.....	Garde-clefs et jaugeur.....	1er mars '66	1,200 00	11 août '20	1er mars '66
Bell, Robert.....	Jaugeur.....	1er avril '83	1,200 00	8 juin '32	1er avril '83
Horgan, Jeremiah Warren.....	Garde-clefs et préposé au débarquement.....	13 oct. '63	900 00	Déc. '19	13 oct. '63
Lester, William Hollis.....	Garde-clefs.....	1er mars '73	800 00	15 janv. '33	1er mars '73
Yorston, James.....	Garde-clefs.....	1er juill. '77	700 00	12 juill. '44	1er juill. '77
Verner, John.....	Garde-clefs.....	1er juill. '82	600 00	14 fév. '32	1er juill. '82
McCarthy, Timothy.....	1er préposé au débarquement.....	9 mai '51	1,000 00	17 mars '18	9 mai '51
Howe, William.....	Préposé au débarquem.....	17 mars '64	650 00	6 mai '26	17 mars '64
Anderson, Bouchette.....	Préposé au débarquem.....	1er juin '70	700 00	29 déc. '47	1er juin '70
Monro, George.....	Préposé au débarquem.....	20 mai '72	650 00	8 août '31	20 mai '72
Gowan, Harcourt Potter.....	Préposé au débarquem.....	5 janv. '46	650 00	9 oct. '36	5 janv. '46

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Toronto (Suite).			\$ cts.		
Loarden, Cornelius.....	Préposé au débarquem..	16 mai '72	650 00	21 déc. '33	16 mai '72
Scott, Andrew.....	Préposé au débarquem..	1er avril '73	700 00	10 nov. '47	1er avril '73
McClain, William.....	Préposé au débarquem..	1er juin '73	700 00	— '23	1er juin '73
Fowler, Edwin.....	Préposé aux arrivages..	22 oct. '73	600 00	9 oct. '34	22 oct. '73
Burns, William.....	Préposé aux arrivages..	22 oct. '73	600 00	2 juin '26	22 oct. '73
Lowther, John.....	Préposé aux arrivages..	22 oct. '72	600 00	22 mai '35	22 oct. '72
Lefroy, George.....	Préposé au débarquem..	28 fév. '74	650 00	29 déc. '29	28 fév. '74
Dickey, Walter.....	Préposé au débarquem..	1er juill. '77	700 00	24 juin '32	1er juill. '77
Mitchell, Thomas.....	Préposé au débarquem..	1er mai '78	650 00	22 janv. '44	1er mai '78
Bickerstaff, Joseph.....	Préposé au débarquem..	15 août '81	650 00	19 nov. '32	15 août '81
Black, David Nathaniel....	Préposé au débarquem..	1er sept. '83	600 00	1er nov. '37	1er sept. '83
Plunkett, William.....	Préposé au débarquem..	1er mai '84	600 00	1er juill. '52	1er mai '84
Shortis, Edward.....	Préposé aux arrivages..	6 mars '73	500 00	5 janv. '22	6 mars '73
Milburn, Robert Baldwin...	Douanier.....	1er juill. '81	600 00	22 déc. '43	1er juill. '81
Graham, Nicholas.....	Emballeur.....	1er juill. '81	500 00	12 juill. '33	1er juill. '81
Hudson, John Wilkinson...	Emballeur.....	1er juill. '81	500 00	14 fév. '41	1er juill. '81
O'Farrall, Robert.....	Emballeur.....	1er juill. '81	500 00	13 nov. '38	1er juill. '81
Wray, George.....	Emballeur.....	1er juill. '81	500 00	17 mars '25	1er juill. '81
Lloyd, Frank.....	Emballeur.....	1er juill. '82	500 00	1er déc. '52	1er juill. '82
Thompson, John.....	Emballeur.....	25 mars '83	500 00	23 juill. '40	1er juill. '82
Ferry, Thomas.....	Emballeur.....	1er juill. '83	500 00	12 juill. '29	25 mars '83
Wright, Robert.....	Emballeur.....	1er juill. '83	500 00	13 mars '53	1er juill. '83
Byers, Henry.....	Emballeur.....	1er juill. '83	500 00	3 mars '56	1er juill. '83
Reid, William.....	Emballeur.....	1er juill. '83	500 00	10 juin '45	1er juill. '83
Trowbridge, John.....	Emballeur.....	1er juill. '83	500 00	29 juill. '52	1er juill. '83
Slamin, Charles.....	Gardien et messenger...	4 juin '70	500 00	20 déc. '31	4 juin '70
Williams, Thomas.....	Aide-messenger.....	1er mai '78	450 00	10 août '39	1er mai '78
Grant, John G.....	Sous-percepteur.....	1er mai '77	500 00	31 août '32	1er mai '77
Campbell, Robert Peel.....	Sous-percepteur.....	14 déc. '81	500 00	25 août '38	14 déc. '81
Trenton.					
McGuire, Francis J.....	Percepteur.....	9 juill. '75	550 00	— '25	9 juill. '75

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Wallaceburg.			\$ cts.		
Fraser, Charles.....	Percepteur.....	25 avril '56	700 00	14 fév. '25	25 avril '56
Cronk, Asa.....	Percepteur de port extérieur.	7 juin '84	500 00	— '33	7 juin '84
Mullins, Andrew.....	Préposé au débarquem..	7 avril '73	500 00	2 mars '22	7 avril '73
Whitby.					
Carson, George Alva.....	Percepteur.....	2 août '75	800 00	23 fév. '32	2 août '75
Taylor, Charles.....	Préposé au débarquem..	1er mars '78	600 00	23 août '36	1er mars '78
O'Leary, Louis.....	Préposé au débarquem..	3 oct. '78	300 00	8 juin '42	3 oct. '78
Windsor, Ont.					
Benson, William.....	Percepteur.....	2 juin 69	1,800 00	24 janv. '12	4 nov. '43
Morton, William.....	Contrôleur.....	14 mars '54	1,000 00	17 avril '22	25 nov. '51
Cowan, Miles Richard Buck.	Commis.....	1er avril '58	1,200 00	5 mars '33	29 nov. '55
Marentette, Joseph Laurent.	Préposé au débarquem..	26 sept. '55	650 00	19 mars '84	26 sept. '55
Watson, John.....	Préposé au débarquem..	23 juill. '65	600 00	16 janv. '24	23 juill. '65
Baby, William Lewis.....	Préposé au débarquem..	30 oct. '73	600 00	13 avril '12	30 oct. '73
Chevalier, Samuel.....	Sous-percepteur.....	15 fév. '73	250 00	7 mai '31	15 fév. '73
Gibson, James.....	Préposé au débarquem..	21 nov. '79	600 00	5 juin '37	21 nov. '79
Hanrahan, Patrick.....	Préposé au débarquem..	5 mai '82	500 00	5 juin '48	5 mai '82
Drouillard, Albert.....	Préposé au débarquem..	19 déc. '83	500 00	12 mai '51	19 déc. '83
Brassard, Denis.....	Préposé au débarquement et commis.	15 janv. '83	500 00	10 janv. '32	15 janv. '83
McKee, Thomas.....	Douanier.....	24 sept. '80	350 00	16 mai '27	24 sept. '80
Fraser, James Malcolm.....	Estimateur.....	1er déc. '80	1,000 00	4 janv. '25	1er déc. '80
Janisse, James D.....	Douanier.....	16 déc. '84	500 00	2 avril '46	16 déc. '84
Bailey, Henry A.....	Préposé au débarquem..	1er sept. '81	500 00	14 mars '52	1er sept. '81
Woodstock.					
Van Ingen, William Henry..	Percepteur.....	22 nov. '66	1,200 00	31 oct. '32	6 avril '63
Hook, William.....	Sous-percepteur.....	11 août '75	600 00	30 juill. '27	11 août '75
Banting, Charles.....	Préposé au débarquement et commis.	1er juill. '84	600 00	7 avril '39	1er juill. '84
Clarenceville.					
Pattison, William Moad.....	Percepteur.....	3 nov. '72	600 00	8 fév. '28	23 nov. '72

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$	cts.	
Coaticook.					
Doak, George Orel.....	Percepteur.....	1er juill. '85	1,300 00	.....	1er juill. '85
Lacroix, Hilaire.....	Préposé au débarquem..	17 juin '57	850 00	27 mars '28	17 juin '57
Grant, John Blackwood....	Préposé au débarquem..	17 déc. '60	900 00	16 mai '38	17 déc. '60
Churchill, James.....	Commis et prép. au déb.	1er août '63	700 00	1er sept. '47	1er août '82
Durocher, Jean-Baptiste....	Préposé au débarquem..	12 juill. '83	600 00	8 mai '50	12 juill. '83
Young, David.....	Douanier.....	12 nov. '64	400 00	4 fév. '22	12 nov. '64
Bean, Edwin.....	Sous-percepteur.....	1er juin '77	450 00	— '36	1er juin '77
Dundee.					
Smith, Merritt Munson....	Percepteur.....	15 sept. '79	550 00	8 déc. '34	14 mars '64
Tyre, Robert.....	Sous-percepteur.....	20 fév. '65	500 00	17 août '12	20 fév. '65
McGibbon, John.....	Sous-percepteur.....	14 nov. '59	350 00	26 avril '23	14 nov. '53
Frelighsburg.					
Baker, William Cafet.....	Percepteur.....	1er avril '82	650 00	18 janv. '32	1er avril '82
Wells, George Washington..	Douanier.....	9 mai '59	200 00	23 nov. '25	9 mai '59
Gaspé.					
Kavanagh, Joseph John....	Percepteur.....	1er déc. '81	800 00	27 août '23	18 juin '55
McGie, Donald Barnabas....	Sous-percepteur.....	5 mai '71	400 00	11 oct. '37	5 mai '71
Le Gros, Peter Esnouf.....	Préposé au débarquem..	14 mai '83	500 00	28 nov. '41	14 mai '83
Hemmingford.					
Proper, Frederick Scrince....	Percepteur.....	1er janv. '77	600 00	14 déc. '39	12 mai '68
Roberts, Arthur.....	Douanier.....	1er avril '82	300 00	23 janv. '43	1er avril '82
Kingabery, William Clayton.	Douanier.....	1er avril '82	200 00	28 août '41	1er avril '82
Lacolle.					
Dazois, Pierre.....	Percepteur.....	12 avril '79	600 00	5 avril '25	18 janv. '65
Ries de La Madeleine.					
Painchaud, Jean-Baptiste F.	Percepteur.....	1er juill. '80	700 00	1er janv. '27	1er juill. '80
Joucas, Pierre Léger.....	Préposé au débarquem..	8 sept. '75	500 00	10 mai '51	— sept. '75
Montréal.					
Byan, Michael Patrick.....	Percepteur.....	1er juill. '82	4,000 00	29 sept. '25	1er juill. '82
Lewis, John.....	Évaluateur.....	Jan. '59	2,500 00	17 mai '20	Acût '62

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Montréal (Suite).			\$ cts.		
Meyer, Edward.....	Prem. prép. au débarq.	23 août '71	1,400 00	22 juil. '23	23 juin '53
Nelson, John.....	Préposé au débarquem.	— sept. '63	1,400 00	12 juill. '17	3 janv. '54
Blomeley, Edwin.....	Préposé au débarquem.	16 déc. '63	1,200 00	31 janv. '24	16 déc. '63
Tidmarsh, Samuel.....	Préposé au débarquem.	26 mars '74	1,200 00	14 nov. '22	— '50
Lamer, Joseph Emmanuel...	Préposé au débarquem.	26 mars '74	750 00	4 fév. '44	1er juill. '72
Charland, Magloire.....	Préposé au débarquem.	26 mars '74	750 00	4 sept. '36	1er avril '74
Mercier, Edward Henry....	Préposé au débarquem.	26 mars '74	750 00	26 oct. '38	26 mars '74
Brousseau, Julien.....	Préposé au débarquem.	7 avril '73	1,000 00	10 mars '42	7 avril '73
Boyer Rémi.....	Préposé aux arrivages..	7 avril '72	1,000 00	1er oct. '42	7 avril '72
Crispo, Francis.....	Premier commis.....	12 juin '59	2,000 00	18 oct. '19	31 juill. '45
Selby, Charles.....	Caissier.....	11 avril '55	1,700 00	28 jan. '23	11 avril '55
Lavoie, François Arthur....	Sous-caissier.....	17 avril '82	1,100 00	26 sept. '33	20 janv. '65
Parcell, John Pike.....	Com.-en-chef de la stat.	24 sept. '55	1,600 00	4 déc. '25	24 sept. '55
O'Hara, William Jerrold....	Commis.....	1er juill. '69	1,400 00	14 avril '48	1er juill. '69
Cox, John.....	Commis.....	26 mars '79	1,400 00	22 déc. '34	Juin '55
Danne, James.....	Commis.....	12 mars '68	800 00	10 juill. '27	12 mars '63
Jordan, John Astralake....	Commis.....	1er août '71	700 00	17 mars '32	1er août '71
Laurin, Alphonse.....	Commis.....	1er juill. '69	1,100 00	2 juill. '43	1er juill. '69
Thomson, John Reid.....	Commis.....	— mai '60	850 00	7 fév. '37	— mai '60
Malbœuf, Arthur.....	Commis.....	1er avril '71	850 00	8 déc. '36	1er avril '71
Lemieux, Hermidas A.....	Commis.....	26 mars '74	1,000 00	19 janv. '37	26 mars '74
Chambers, Thomas.....	Commis.....	26 mars '74	950 00	26 mai '43	— avril '72
Campbell, John Francis....	Commis.....	24 juin '76	700 00	4 mars '49	24 juin '76
Smith, George.....	Commis.....	24 juin '76	700 00	30 juin '50	24 juin '76
Tighe, Edward.....	Commis.....	1er avril '82	600 00	26 nov. '47	1er avril '82
Trestler, Henry Rodolphe S..	Commis.....	1er avril '74	900 00	24 nov. '35	1er avril '74
Donovan, Peter.....	Commis.....	1er juill. '83	700 00	14 juin '53	1er juill. '83
Barrett, Robert Phipps....	Commis.....	1er juill. '83	700 00	28 mai '44	1er juill. '83
Duncan, David Logan.....	Commis.....	1er juill. '83	700 00	22 avril '52	1er juill. '83
Miller, John Stewart.....	Commis.....	1er juill. '83	700 00	22 avril '34	1er juill. '83
Davis, John.....	Commis.....	1er juill. '83	650 00	9 nov. '39	1er juill. '83

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Montréal—(Suite).					
Ryan, George William.....	Commis	1er juill. '83	700 00	22 août '42	1er juill. '83
Cross, Samuel.....	Commis	1er juill. '83	650 00	9 déc. '47	1er juill. '83
Sorley, James Stewart.....	Commis	1er juill. '83	600 00	14 août '60	1er juill. '83
Isaacson, Herbert Noël.....	Commis	1er juill. '83	600 00	6 nov. '55	1er juill. '83
Bélaïr, Gaspard Adélarde P...	Commis	1er juill. '83	600 00	15 sept. '58	1er juill. '83
Benoit, Michel.....	Commis	14 juin '84	1,000 00	.....	14 juin '84
Girard, Adolphe.....	Commis	Déc. '73	600 00	5 mai '46	Déc. '73
Butler, Tobias.....	Commis	Juill. '84	550 00	5 juin '56	Juill. '84
Jokisch, H.....	Commis	— '80	750 00	— '45	— '80
Moir, Archibald.....	Estimateur.....	1er août '77	1,800 00	26 juill. '20	1er août '77
Hilton, John Fisher.....	Estimateur.....	8 déc. '79	1,800 00	19 août '30	8 déc. '79
Stevenson, James.....	Estimateur.....	25 oct. '80	1,800 00	2 déc. '30	25 oct. '80
Mercier, Pierre Alexis.....	Aide-estimateur.....	Janv. '66	1,200 00	4 mai '35	Janv. '66
Bernard, Lucien Hector.....	Aide-estimateur.....	10 mars '82	1,200 00	25 mars '46	10 mars '82
Faulkner, George.....	Aide-estimateur.....	1er avril '74	1,200 00	14 fév. '29	1er avril '74
Lauthier, Auguste.....	Aide-estimateur.....	4 avril '74	1,200 00	20 mars '38	4 avril '74
Limoges, Narcisse.....	Aide-estimateur et emballleur.	1er nov. '80	600 00	18 oct. '21	1er nov. '80
Ambrose, John David Long..	Estimateur.....	1er avril '82	1,600 00	28 janv. '38	1er avril '82
Hatchette, John.....	Estimateur.....	1er juill. '82	1,400 00	24 mai '34	1er juill. '82
Thomas, Richard Thain.....	Gardien d'entrepôt....	16 mai '74	1,000 00	15 nov. '40	16 mai '74
Corner, Samuel.....	Peseur et jaugeur.....	30 avril '72	1,000 00	4 sept. '26	— mai '56
St. Jean, Louis.....	Aide-peseur et jaugeur.	30 avril '72	600 00	17 oct. '45	30 avril '72
Coallier, Jean-Baptiste.....	Garde-clefs chef et inspecteur.	30 avril '72	750 00	26 oct. '44	30 avril '72
Ecuiez, Odilon.....	Commis des billets....	23 juin '76	700 00	22 août '36	23 juin '76
Craven, George.....	Gardien d'entrepôt....	1er mars '84	550 00	— '37	1er mars '84
Maillois, Joseph.....	Emballleur.....	1er nov. '67	500 00	7 avril '31	1er nov. '67
Hannan, John.....	Emballleur.....	26 mars '74	500 00	24 juin '21	15 fév. '65
Contant, Ludger.....	Emballleur.....	26 mars '74	500 00	8 déc. '46	Mai '65
Labelle, Grégoire.....	Emballleur.....	26 mars '74	500 00	16 déc. '42	15 fév. '65
Hodges, John.....	Prép. aux arriv., 1re cl.	1er mai '72	600 00	13 déc. '19	Mai '47

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Montréal (Suite).			\$ cts.		
Mullins, Henry	Prép. aux arriv., 1re cl.	— '66	600 00	29 déc. '40	— '66
Montanari, Ambroise P. P. .	Prép. aux arriv., 1re cl.	1er mai '72	600 00	8 oct. '23	— '68
Tester, Thomas.....	Prép. aux arriv., 1re cl.	1er mai '72	600 00	22 juin '39	— '61
Morrison, John.....	Prép. aux arriv., 1re cl.	1er mai '72	600 00	29 juill. '32	— '61
Lapierre, Philias.....	Prép. aux arriv., 1re cl.	1er mai '72	600 00	8 mai '46	— '63
Gallet, Alphonse.....	Prép. aux arriv., 1re cl.	1er mai '72	600 00	20 sept. '36	Mai '62
Madden, Hugh.....	Prép. aux arriv., 1re cl.	1er mai '72	600 00	20 nov. '23	18 mars '65
Prendergast, John.....	Prép. aux arriv., 1re cl.	1er mai '72	600 00	7 mai '24	Mai '62
Garault, Maximo.....	Prép. aux arriv., 1re cl.	Oct. '74	600 00	26 juill. '84	Oct. '74
Tuff, David.....	Prép. aux arriv., 2e cl..	Juin '72	550 00	1er déc. '46	Juin '72
Nicholson, Thomas William.	Prép. aux arriv., 2e cl..	Juin '72	550 00	17 janv. '38	Juin '72
Bennett, Frederick.....	Prép. aux arriv., 2e cl..	Juin '72	550 00	15 déc. '32	Juin '72
McCluskey, John.....	Prép. aux arriv., 2e cl..	Juin '72	600 00	25 déc. '45	Juin '72
Tessier, Louis Joseph.....	Prép. aux arriv., 2e cl..	Juin '72	600 00	20 mai '42	Juin '72
Fenoglio, Alexander.....	Prép. aux arriv., 2e cl..	— '72	550 00	2 avril '34	— '72
Green, Thomas.....	Prép. aux arriv., 2e cl..	avril '72	550 00	Juin '18	Avril '72
O'Leary, John B.....	Prép. aux arriv., 2e cl..	1er mai '72	550 00	12 mars '20	1er mai '72
Sanguinette, Léonidas	Prép. aux arriv., 2e cl..	30 juin '72	550 00	21 fév. '48	30 juin '72
Johnston, James.....	Prép. aux arriv., 2e cl..	Mai '72	550 00	9 sept. '35	Mai '72
Leclerc, Paschal.....	Prép. aux arriv., 2e cl..	Mai '72	600 00	1er juin '31	Mai '72
Murren, Henry.....	Prép. aux arriv., 2e cl..	27 sept. '72	550 00	25 mars '26	27 sept. '72
Bourret, Arthur.....	Prép. aux arriv., 2e cl..	26 mars '74	550 00	4 nov. '42	Nov. '73
Lambert, Jeremiah	Prép. aux arriv., 2e cl..	26 mars '74	550 00	Avril '37	Avril '74
Vallée, Henri.....	Prép. aux arriv., 2e cl..	26 mars '74	550 00	27 mai '47	— '74
Carbeil, Joseph Zéphirin	Préposé aux arrivages et garde-clefs.	1er oct. '83	600 00	14 déc. '50	1er oct. '83
Valois, Joseph Almeida	Préposé aux arrivages et garde-clefs.	1er avril '84	500 00	29 avril '52	1er avril '84
Porteous, John	Préposé aux arrivages et garde-clefs.	1er mars '84	500 00	10 mai '44	1er mars '84
Wilkes, Edward Thomas....	Préposé aux arrivages et garde-clefs.	1er mai '84	600 00	19 juin '44	1er mai '84
Richardson, William Henry.	Préposé aux arrivages et garde-clefs.	1er mai '84	500 00	9 sept. '52	1er mai '84
McNeil, Peter.....	Préposé aux arrivages..	1er fév. '85	600 00	.....	1er fév. '85
Bawley, William	Préposé aux arrivages..	1er juin '85	500 00	31 oct. '40	1er juin '85

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
New-Carlisle.					
Beauchesne, Pierre Clovis	Percepteur	5 mai '71	1,000 00	8 juin '41	5 mai '71
Meagher, William Thomas	Commis	4 mai '55	600 00	27 sept. '26	4 mai '55
Allard, William	Préposé au débarquement.	1er août '74	400 00	12 août '37	1er août '74
Christie, Hugh	Douanier	23 mai '73	400 00	23 sept. '32	23 mai '73
Sweetman, Patrick	Préposé au débarquement.	8 mai '77	100 00	13 juill. '23	8 mai '77
Percé.					
Flynn, William	Percepteur	1er avril '79	600 00	23 juill. '36	18 juin '58
Sirois, Joseph Octave	Préposé au débarquement et contrôleur	25 juin '79	450 00	29 janv. '35	25 juin '79
Potton.					
Lynch, Walter	Percepteur	1er mai '79	600 00	7 mars '47	1er mai '79
Perkins, Calvin Colburn	Préposé au débarquement.	3 oct. '74	400 00	5 déc. '33	3 oct. '74
Mooney, Amos Austin	Douanier	1er janv. '78	400 00	8 août '31	1er janv. '78
Tuck, John Fitz.	Douanier	19 août '73	200 00	26 avril '35	19 août '73
Québec.					
Blanchet, Hon. Joseph G., M.D	Percepteur	1er nov. '83	3,200 00	7 juin '29	1er nov. '83
O'Meara, Dominick Daly	Contrôleur	24 juill. '83	1,600 00	15 janv. '40	1er nov. '70
Carter, William Henry	Premier commis	9 mai '71	1,400 00	17 mai '38	9 mai '71
Cazeau, Vincent	Caissier	2 nov. '72	1,200 00	18 juin '31	1er janv. '60
Colley, George	Commis	8 sept. '59	1,200 00	24 avril '14	8 sept. '59
Gouin, Charles	Commis	28 avril '69	1,200 00	2 août '30	28 avril '60
Hawkins, Alfred George	Commis	20 déc. '60	1,000 00	13 mai '24	20 déc. '60
Huet, Edouard	Commis	1er avril '72	800 00	28 juill. '48	1er avril '72
Giroux, Elzéar Louis Joseph	Commis	1er oct. '73	600 00	6 janv. '39	1er oct. '73
Belleau, Narcisse Louis Gon.	Commis	20 oct. '73	700 00	6 janv. '55	20 oct. '73
Doucet, Eugène	Commis	1er mars '74	550 00	21 août '49	1er mars '74
Dion, Aurelien V.	Commis	27 oct. '77	700 00	18 mai '39	27 oct. '77
Wheeler, Alfred	Surveillant des arrivages	18 août '73	1,000 00	8 juin '33	4 mars '61
Larrie, Panet Edouard	Aide-surveillant des arrivages.	1er sept. '73	1,000 00	3 janv. '43	1er sept. '73
Langevin, Alfred Edward	Premier préposé au débarquement.	20 oct. '70	1,200 00	19 nov. '28	16 mars '68
Bélanger, François Xavier	Préposé au débarquement.	5 août '81	600 00	— Déc. '50	5 août '81

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Québec (Suite).			\$ cts.		
Laurin, Louis Napoléon.....	Préposé au débarquement.	12 juin '82	600 00	8 juill. '52	12 juin '82
Dugal, Léandre.....	Gardien d'entrepôt.....	31 oct. '70	900 00	4 sept. '36	31 oct. '70
Gray, Frost Wood.....	Douanier.....	9 avril '84	600 00	4 avril '42	9 avril '84
Gauvin, Michel.....	Aide-estimeur.....	29 déc. '79	750 00	— sept. '24	— '50
Scott, Benjamin Alexander..	Sous-percepteur.....	17 juill. '83	300 00	— '59	17 juill. '83
Radford, James.....	Douanier.....	— '47	300 00	— '13	— '47
Bussières, Achille Gaspard..	Sous-percepteur.....	4 juill. '66	500 00	29 nov. '32	4 juill. '66
Bilodeau, Ambroise.....	Douanier.....	1er déc. '81	100 00	— '32	1er déc. '81
Hamond, Eugène.....	Douanier.....	27 mars '85	150 00	.....	27 mars '85
Griffiths, Jacob.....	Gardien d'entrepôt.....	1er juill. '69	550 00	24 tév. '32	1er juill. '54
Hogau, John.....	Garde-clefs.....	— '62	650 00	28 mai '28	— '57
Kouillard, Jean.....	Garde-clefs.....	— Déc. '72	650 00	31 juill. '40	— Déc. '72
Batterton, James.....	Garde-clefs.....	23 oct. '73	600 00	15 juin '32	— '59
Dion, Jean-Baptiste.....	Garde-clefs.....	1er sept. '73	600 00	7 janv. '27	1er sept. '73
Cauchon, Romain.....	Garde-clefs.....	10 nov. '74	600 00	6 mai '33	10 nov. '74
Edge, W. E.....	Garde-clefs.....	1er sept. '75	600 00	24 juin '34	1er sept. '75
Trudel, Edmond.....	Préposé aux arrivages..	22 sept. '74	650 00	3 mars '42	22 sept. '74
Beauchamp, Andrew.....	Messenger.....	1er juill. '84	500 00	6 sept. '49	1er juill. '84
Juneau, Charles.....	Chauffeur.....	1er mai '66	400 00	12 mars '28	1er mai '66
Deavy, John.....	Portefaix.....	— '69	400 00	— Juill. '28	— '65
Hannon, Owen.....	Portefaix.....	— Mai '53	400 00	8 déc. '30	— Mai '52
Rimouski.					
Martin, Joseph Adhemar....	Percepteur.....	8 mai '84	400 00	12 mars '47	8 mai '84
Patton, John Hoopteller....	Préposé au débarquement et contrôleur.	11 juin '72	100 00	10 déc. '34	11 juin '72
Côté, Majorique.....	Douanier.....	27 mai '80	150 00	29 nov. '23	27 mai '80
Russeltown.					
Rogers, Robert.....	Percepteur.....	27 avril '57	600 00	22 mai '22	24 juillet '48
Saint-Armand.					
Bourrat, Edmond Augustus..	Percepteur.....	1er juin '77	700 00	16 nov. '40	15 oct. '62
Guy, George John William..	Préposé aux arrivages..	1er mai '74	600 00	23 avril '44	1er mai '74

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Saint-Armand (Suite).			\$ cts.		
Bissonnette, Jean-Baptiste ..	Préposé au débarquem..	4 nov. '74	600 00	22 oct. '22	4 nov. '74
Luke, Philip Edward.	Sous-percepteur.....	1er nov. '77	250 00	23 juill. '28	15 mars '64
Saint-Hyacinthe.					
Hamel, Joseph Antoine	Percepteur	11 fév. '79	600 00	13 août '33	11 fév. '79
Saint-Jean.					
Perchard, Henry George....	Percepteur	1er mai '68	1,000 00	17 fév. '41	1er mai '61
Davignon, Amédée.	Préposé au débarquem..	20 déc. '81	600 00	13 août '48	20 déc. '81
Boivin, Charles.....	Préposé au débarquem..	14 juill. '83	600 00	12 juin '55	14 juill. '83
Crowhurst, William John...	Préposé au débarquem..	29 nov. '84	600 00	11 juill. '45	29 nov. '84
Sherbrooke.					
Perry, Charles Ermatinger ..	Percepteur.....	1er janv. '75	1,200 00	17 mars '39	4 fév. '76
Hunt, William Josiah.....	Préposé au débarquem..	18 janv. '81	600 00	18 sept. '43	19 juin '81
Barry, Thomas.....	Sous-percepteur	1er juill. '79	1,400 00	1er mai '23	1er mai '49
Sorel.					
Mathieu, Joseph.....	Percepteur	9 avril '84	500 00	20 janv. '37	9 avril '84
Stanstead.					
Channell, Charles Stewart...	Percepteur.....	3 mai '70	1,100 00	20 mars '20	20 fév. '61
Merriman, Lucien Thomas ..	Sous-percepteur.....	14 août '79	700 00	20 mars '31	1er avril '72
Clark, William Morrill.....	Préposé au débarquem..	1er sept. '79	500 00	22 juill. '48	1er sept. '79
Elder, John Wallace.....	Préposé au débarquem..	1er juill. '80	400 00	22 janv. '62	1er juill. '80
McGowan, William, jeune...	Préposé au débarquem..	6 déc. '80	430 00	24 fév. '49	6 déc. '80
Sutton.					
Dunn, John.....	Percepteur intérimaire..	1er août '77	400 00	10 mai '43	1er août '77
Langlois, Joseph Thiburn ..	Douanier	31 janv. '81	200 00	10 mars '43	31 janv. '81
Allen, Jeremy.....	Douanier	16 sept. '73	100 00	17 mai '23	16 sept. '73
Trois-Rivières.					
Lantier, Arthur Aurélien...	Percepteur	14 mars '79	1,000 00	15 oct. '45	23 oct. '73
Bathurst.					
O'Brien, William J.....	Percepteur	8 janv. '77	800 00	23 juill. '56	8 janv. '77
Leahy, David.....	Commis et préposé au débarquement.	1er août '83	500 00	13 mai '54	1er août '83

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Bathurst (Suite.)			\$ cts.		
Foley, Patrick J.....	Sous-percepteur.....	25 août '74	400 00	1er mai '42	25 août '74
Armstrong, William.....	Douanier.....	— oct. '66	250 00	1er avril '34	— oct. '66
Foley, Patrick.....	Douanier.....	4 déc. '83	150 00	5 juin '36	4 déc. '83
Campobello.					
Farmer, John.....	Percepteur.....	1er oct. '66	800 00	12 déc. '12	1er oct. '66
Wooster, Turner.....	Sous-percepteur.....	1er juill. '71	300 00	8 oct. '19	1er juill. '71
Caraquette.					
Blackhall, James George C..	Percepteur.....	16 avril '59	600 00	27 janv. '27	16 avril '59
Bourgeois, Médéric E.....	Sous-percepteur.....	17 avril '75	200 00	15 avril '39	17 avril '75
Benoit, Joseph.....	Donanier.....	16 juin '83	60 00	15 juin '37	16 juin '83
Landry, James R.....	Donanier.....	1er juill. '83	100 00	7 nov. '45	1er juill. '83
Chatham, N.-B.					
Ferguson, Daniel.....	Percepteur.....	27 mars '65	1,200 00	30 avril '26	27 mars '65
Crimmen, Thomas.....	Estimateur.....	19 mai '81	750 00	22 sept. '48	2 août '71
Anderson, William.....	Garde-clefs.....	12 mai '70	550 00	13 juin '26	1er mai '51
Connors, William T.....	Préposé au débarquem..	12 mai '71	450 00	3 janv. '47	18 mai '70
Dalhousie.					
Montgomery, William.....	Percepteur.....	1er juill. '71	1,000 00	6 oct. '38	1er juill. '71
Stewart, Edmond James....	Préposé au débarque- ment et visiteur.....	14 mai '67	300 00	21 déc. '19	14 mai '67
Jamieson, William.....	Donanier.....	1er juill. '67	200 00	15 déc. '23	1er juill. '67
McMillan, James.....	Douanier.....	1er juill. '67	100 00	1er août '13	1er juill. '67
Doyle, William.....	Douanier.....	1er juill. '67	100 00	3 nov. '27	1er juill. '67
McKenzie, Archibald.....	Sous-percepteur.....	12 juill. '83	400 00	20 mai '41	12 juill. '83
Chamberlin, Alexander Rufus	Préposé au débarque- ment et visiteur.....	7 avril '73	260 00	31 oct. '22	7 avril '73
Dorchester.					
Dobson, Walter.....	Percepteur.....	1er juill. '84	600 00	5 mai '54	1er juill. '84
Bondreau, Alexandre.....	Sous-percepteur.....	8 mai '84	200 00	15 mai '32	8 mai '84
Belliveau, Frank.....	Préposé aux arrivages..	1er août '53	100 00	22 juin '20	1er août '53

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Frédéricton.					
Street, Alfred Foxcraft.....	Percepteur.....	1er août '73	1,500 00	28 janv. '44	1er janv '73
Winter, Herbert Gayner....	Estimateur.....	1er janv. '71	1,000 00	9 nov. '50	1er janv. '71
Richards, James Frederick...	Commis.....	1er mai '78	600 00	28 nov. '52	1er mai '78
Carr, James Hamilton.....	Préposé au débarquem.	17 avril '74	550 00	27 janv. '49	17 avril '74
Hillsboro'.					
Stevens, William Edwin....	Percepteur.....	19 juin '80	600 00	22 fév. '39	19 juin '80
Cleaveland, David.....	Sous-percepteur.....	1er mai '85	300 00	— '39	1er mai '85
Brewster, Gilbert.....	Sous-percepteur.....	1er mai '85	300 00	3 sept. '30	1er mai '85
McKinley, Charles H.....	Douanier.....	1er sept. '75	200 00	20 mars '40	1er sept. '75
Anderson, Charles W.....	Douanier.....	1er mai '85	100 00	7 janv. '43	1er mai '85
Brewster, John W.....	Préposé aux arrivages..	26 juin '67	100 00	16 oct. '19	26 juin '67
Calkin, Samuel.....	Préposé aux arrivages..	1er mai '73	100 00	25 mai '31	1er mai '73
Moncton.					
Binney, Irvine Whitty.....	Percepteur.....	16 déc. '74	1,000 00	10 juill. '41	16 déc. '74
Dysart, Andrew K.....	Sous-percepteur.....	1er mai '73	500 00	30 août '38	1er mai '73
Rayworth, John Snowtall....	Préposé au débarquem.	19 août '85	500 00	.....	19 août '85
McQueen, Alexander.....	Sous-percepteur.....	26 avril '71	300 00	24 oct. '20	26 avril '71
Newcastle, N.-B.					
Haddow, Richard B.....	Percepteur.....	1er mai '73	1,200 00	5 déc. '30	1er mai '73
McGruar, Daniel.....	Garde-clef.....	1er mai '60	600 00	29 mai '15	— '58
Parker, Herbert Edwin.....	Commis.....	1er juill. '72	500 00	22 déc. '54	1er juill. '72
Wheeler, Patrick.....	Préposé aux arrivages..	1er nov. '73	500 00	25 déc. '46	1er nov. '73
Richibouctou.					
Rusk, John.....	Percepteur.....	1er avril '77	1,100 00	23 déc. '23	1er août '77
Renaud, Auguste.....	Sous-percepteur.....	1er mars '81	500 00	30 oct. '30	1er mars '81
Russ, William Horen Botsford	Prépos aux arrivages..	1er juill. '77	200 00	23 janv. '38	1er juill. '77
Keswick, David.....	Préposé aux arrivages..	1er juin '78	100 00	30 janv. '35	1er juin '78
Sackville.					
Milner, William C.....	Percepteur.....	10 déc. '81	800 00	20 janv. '46	10 déc. '81
Prescott, William.....	Sous-percepteur.....	1er mai '73	200 00	24 fév. '46	1er mai '73

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Sackville (Suite).					
Ward, Rufus Cote.....	Sous-percepteur.....	1er déc. '81	100 00	1er juill. '44	1er déc. '81
Siddall, Stephen.....	Douanier.....	24 mai '58	100 00	26 juill. '14	24 mai '58
Shippagan.					
Sormany, Henry Armand....	Percepteur.....	1er août '77	600 00	23 oct. '35	1er août '77
Saint-André, N.-B.					
Gove, Charles M.....	Percepteur.....	1er janv. '70	1,200 00	4 sept. '14	1er juill. '68
Whitlock, William.....	Préposé au déb. et com.	25 janv. '70	800 00	1er avril '48	1er mars '66
Brown, John.....	Douanier.....	1er oct. '71	600 00	— avril '31	1er oct. '71
Stinson, Thomas.....	Douanier.....	1er avril '74	500 00	17 janv. '44	1er avril '74
Dixon, James E.....	Sous-percepteur.....	Juil. '67	400 00	— '18	1er avril '61
Saint-George, N.-B.					
McKay, James.....	Percepteur.....	1er oct. '79	600 00	11 fév. '37	1er oct. '79
Saint-Jean, N.-B.					
Ruel, James R.....	Percepteur.....	1er nov. '70	3,000 00	22 oct. '20	1er nov. '70
Matthew, George F.....	Premier commis.....	28 mai '79	1,500 00	12 août '37	1er mai '53
Barber, James.....	Commis.....	16 juin '74	1,200 00	19 mai '19	15 juill. '57
Olive, Charles F.....	Commis.....	22 mai '66	1,000 00	21 déc. '48	22 mai '66
McLaren, John.....	Caissier.....	— janv. '68	1,100 00	20 fév. '45	— janv. '68
Sandall, John.....	Commis.....	24 avril '68	1,200 00	24 janv. '10	— avril '52
Atcheson, Anthony.....	Commis.....	4 mars '70	950 00	10 août '41	4 mars '70
Sandall, Henry P.....	Commis.....	4 mai '71	800 00	18 mars '50	4 mai '71
Smiler, David.....	Commis.....	1er avril '69	850 00	4 nov. '28	1er avril '69
Snider, George H.....	Commis.....	1er mai '78	700 00	28 avril '50	1er mai '78
Kain, Samuel W.....	Commis.....	1er fév. '83	450 00	13 janv. '64	1er fév. '83
Barber Keith A.....	Commis.....	1er nov. '83	550 00	11 oct. '57	1er nov. '83
Gleeson, D. J.....	Commis.....	1er nov. '83	550 00	21 janv. '60	1er nov. '83
Turner, Henry.....	Commis.....	1er nov. '83	500 00	27 oct. '51	1er nov. '83
Gerow, Stephen E.....	Préposé au débarquem.	7 janv. '70	1,500 00	25 déc. '22	1er avril '48
Daly, Paul.....	Préposé au déb. et visit.	1er août '74	900 00	— fév. '20	— sept. '56
Humphry, John.....	Préposé au déb. et visit.	1er août '74	900 00	24 fév. '22	4 juin '63

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Gradé actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Saint-Jean, N.-B. (Suite).			\$ cts.		
Johnson, William.....	Préposé aux arrivages..	23 juill. '74	1,000 00	2 juill. '29	1er avril '54
McBeath, Allan.....	Estimateur.....	11 août '73	1,200 00	26 avril '28	11 août '73
Whittaker, James E.....	Estimateur.....	1er mars '84	800 00	30 juin '31	1er mars '84
Roulston, Joseph.....	Emballeur.....	— juill. '68	600 00	25 déc. '25	— juill. '63
Stewart, Edwin N. S.....	Jaugeur.....	— sept. '74	900 00	6 juin '39	— sept. '74
Robinson, Samuel.....	Aide-jaugeur.....	1er juill. '75	850 00	10 mai '35	1er nov. '71
Murphy, Timothy.....	Vérificateur.....	1er juill. '75	500 00	27 déc. '29	1er juill. '75
Bustin, Thomas E.....	Garde-clefs d'entrepôt..	1er juill. '67	650 00	17 mars '25	1er juill. '67
Carleton, William.....	Garde-clefs d'entrepôt..	19 juin '65	650 00	20 nov. '31	19 juin '65
Olive, William H.....	Garde-clefs d'entrepôt..	1er juill. '71	650 00	27 sept. '09	1er avril '68
Pigeon, Charles.....	Garde-clefs d'entrepôt..	1er sept. '75	650 00	— déc. '43	3 sept. '70
Owens, Michael B.....	Garde-clefs d'entrepôt..	1er juill. '76	650 00	— sept. '36	1er juin '71
Foley, Thomas Bain.....	Garde-clefs d'entrepôt..	3 sept. '73	650 00	4 jan.v. '33	3 sept. '73
Sandall, Thomas O.....	Préposé aux arrivages..	10 mai '60	650 00	29 août '34	10 mai '60
Whiting, James M. F.....	Préposé aux arrivages..	1er juill. '73	650 00	— oct. '28	1er juill. '73
Hanson, Gedeon Knight....	Sous-percepteur.....	26 sept. '70	400 00	— '29	26 sept. '70
Carson, Joseph.....	Sous-percepteur.....	1er sept. '71	400 00	4 juill. '38	1er sept. '71
Dunn, Albert T.....	Sous-percepteur.....	1er sept. '71	400 00	6 fév. '42	1er sept. '71
Boyle, James.....	Douanier.....	16 juin '74	200 00	20 juill. '30	16 juin '74
Wallace, George H.....	Sous-percepteur.....	16 mai '79	500 00	25 mars '37	16 mai '79
Watts, Sim.....	Sous-percepteur.....	— oct. '71	900 00	28 fév. '26	— oct. '71
Cunnolly, J. G.....	Préposé au débarquem.	1er août '84	500 00	2 fév. '53	1er août '84
Laird, Charles.....	Messenger.....	1er nov. '58	600 00	12 juin '30	1er nov. '58
Olive, Isaac.....	Préposé aux arrivages..	1er juill. '72	600 00	21 nov. '12	1er juil. '72
Forsyth, William.....	Préposé aux arrivages..	4 fév. '73	600 00	— sept. '38	4 fév. '73
Dobbin, Wilson L.....	Préposé aux arrivages..	23 juill. '74	600 00	15 fév. '50	— juin '67
Rigby, George R.....	Préposé aux arrivages..	1er août '74	600 00	14 nov. '35	1er août '74
Hunt, Henry G.....	Préposé aux arrivages..	1er août '74	600 00	7 fév. '30	1er août '74
Farren, William.....	Préposé aux arrivages..	1er août '74	600 00	18 janv. '32	1er août '74
Price, George.....	Chaloupier.....	— sept. '74	600 00	— oct. '39	— sept. '74

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Saint-Jean, N.-B. (Suite).					
Fulton, Robert.....	Chaloupier.....	— sept. '75	600 00	— oct. '44	— sept. '75
Cowan, C. W.....	Préposé aux arrivages..	1er juill. '76	600 00	13 sept. '36	1er juill. '76
McAdoo, R. J.....	Préposé aux arrivages..	1er mai '78	600 00	15 juill. '44	1er juill. '76
O'Keefe, Philip J.....	Préposé aux arrivages..	6 sept. '79	600 00	6 sept. '49	6 sept. '79
Hutton, Samuel.....	Chaloupier.....	— nov. '81	550 00	10 juil. '45	— nov. '81
Dougherty, William A.....	Préposé aux arrivages..	8 juin '82	550 00	25 fév. '41	8 juin '82
Barton, William H.....	Préposé aux arrivages..	29 juin '82	550 00	— avril '51	29 juin '82
Lowry, John.....	Préposé aux arrivages..	1er nov. '83	500 00	— '57	— mars '71
Coram, J. L.....	Préposé aux arrivages..	1er nov. '83	550 00	6 janv. '48	1er nov. '83
Cochran, John.....	Préposé aux arrivages..	.....	550 00	.....	.....
Saint-Stephen.					
Webber, Henry.....	Percepteur.....	1er fév. '70	1,600 00	12 sept. '17	1er fév. '70
Hill, Arthur Marcus.....	Contrôleur et jaugeur..	30 oct. '75	750 00	1er juill. '41	30 oct. '75
Grimmer, William Henry...	Estimateur.....	9 déc. '69	700 00	1er juin '16	9 déc. '69
Stevens, William Henry.....	Préposé au débarquement et visiteur.	6 juin '76	650 00	19 mars '36	6 juin '76
McAdam, Hugh.....	Douanier.....	3 juin '79	700 00	8 fév. '36	3 juin '79
McGowan, Moses.....	Douanier.....	1er mars '84	500 00	3 juin '32	1er mars '84
Woodstock, N.-B.					
Merritt, David Finley.....	Percepteur.....	1er fév. '75	900 00	1er sept. '40	1er fév. '75
Brown, Frederick William...	Sous-percepteur.....	5 nov. '74	500 00	5 oct. '23	— oct. '66
Bedell, George Augustus....	Sous-percepteur.....	5 nov. '74	600 00	30 juin '33	5 nov. '74
Scholey, Henry Tyson.....	Sous-percepteur.....	15 sept. '74	300 00	6 juin '38	15 sept. '74
Hart, John.....	Sous-percepteur.....	19 fév. '79	400 00	— '16	19 fév. '79
Killburn, Ivory.....	Douanier.....	15 sept. '74	400 00	13 juill. '30	15 sept. '74
Wolhampton, Hanford.....	Douanier.....	10 nov. '66	150 00	15 mars '15	10 nov. '66
Kearney, Charles.....	Douanier.....	5 avril '82	200 00	— mai '36	5 avril '82
Baird, George.....	Douanier.....	16 avril '73	200 00	— '21	16 avril '73
Violette, Francis.....	Douanier.....	24 mars '73	150 00	— '40	24 mars '73
Daigle, Firmin.....	Douanier.....	15 avril '79	200 00	24 août '30	15 avril '79
Lynch, John.....	Douanier.....	31 août. '80	100 00	9 mars '30	31 août '80

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Woodstock, N.-B. (Suite).					
Tobin, Richard.....	Douanier	15 août '53	100 00	15 mai '38	15 août '53
Robinson, George.....	Douanier	15 sept. '74	250 00	11 nov. '32	15 sept. '74
Amherst, N.-E.					
Tupper, Nathan.....	Percepteur.....	5 nov. '73	1,200 00	28 juill. '23	5 nov. '73
Ratchford, Charles Edward..	Commis et estimateur..	17 nov. '77	600 00	9 mai '45	27 nov. '72
Black, John Henry.....	Sous-percepteur.....	17 déc. '72	450 00	16 juin '26	17 déc. '72
Moffatt, John.....	Sous-percepteur.....	11 mai '64	300 00	3 oct. '35	11 mai '64
Brundige, Joseph Chappell..	Sous-percepteur.....	1er juill. '71	200 00	4 sept. '37	1er juill. '71
Burus, John Moore.....	Sous-percepteur.....	1er avril '80	100 00	9 juin '46	1er avril '80
Forrest, George W.....	Douanier.....	— '64	60 00	18 janv. '38	— '64
Chapman, Albert D.....	Douanier.....	2 juill. '51	60 00	9 fév. '28	2 juill. '51
Kerr, Charles E.....	Sous-percepteur.....	2 nov. '84	250 00	3 juin '33	2 nov. '84
Annapolis.					
Fullerton, Augustus.....	Percepteur.....	1er mai '73	900 00	16 juill. '31	1er mai '73
Ditmars, Gilbert Fowler....	Sous-percepteur.....	15 avril. '41	200 00	14 août '10	15 avril '41
Porter, Edgar Harold.....	Sous-percepteur.....	11 août '75	150 00	5 avril '51	11 août '75
Gates, James Henry.....	Douanier.....	3 mai '82	100 00	20 nov. '40	3 mai '82
Tracy, Thomas.....	Douanier.....	10 avril '75	60 00	18 avril '19	10 avril '75
Antigonish.					
Grant, Rod-riek.....	Percepteur.....	1er nov. '79	800 00	6 janv. '35	1er nov. '79
Corbet, Edward.....	Sous-percepteur.....	12 avril '53	150 00	26 déc. '16	12 avril '53
Randall, Edward G.....	Sous-percepteur.....	1er juill. '65	250 00	25 mai '36	1er juill. '65
McIsaac, Alexander.....	Douanier.....	1er août '84	100 00	6 janv. '33	1er août '84
McDonald, Alexander.....	Douanier.....	1er août '84	100 00	15 janv. '20	1er août '84
Arichat.					
Benoit, Rémi.....	Percepteur.....	12 fév. '79	800 00	3 janv. '42	12 fév. '79
Shaw, James A.....	Douanier.....	1er sept. '67	200 00	24 déc. '38	1er sept. '67
Brymner, William.....	Sous-percepteur.....	7 oct. '72	150 00	2 nov. '26	7 oct. '72
Urquhart, Donald.....	Sous-percepteur.....	7 oct. '72	250 00	25 juin '29	7 oct. '72
Boyd, William S.....	Sous-percepteur.....	6 juin '76	150 00	31 oct. '56	6 juin '76

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Arichat (Suite).					
LeLacheur, Peter.....	Douanier.....	Août '61	100 00	24 avril '31.	Août '61
Fuller, Charles J.....	Douanier.....	30 juill. '83	300 00	1er janv. '40	30 juill. '83
LeLacheur, Colin P.....	Douanier.....	10 déc. '83	100 00	18 déc. '55	10 déc. '83
Fougère, Peter T.....	Douanier.....	1er oct. '84	100 00	1er nov. '43	1er oct. '84
Baddeck.					
Campbell, Laughlin G.....	Percepteur.....	21 janv. '82	700 00	20 déc. '54	21 janv. '82
McAuley, Donald.....	Sous-percepteur.....	27 sept. '75	150 00	15 juill. '45	27 sept. '75
McDonald, David.....	Sous-percepteur.....	1er juill. '71	200 00	14 mai '40	1er juill. '71
Campbell, Donald.....	Sous-percepteur.....	25 août '74	160 00	10 juin '32	25 août '74
Shea, James.....	Sous-percepteur.....	1er juin '77	150 00	4 août '45	1er juin '77
McLeod, Duncan.....	Douanier.....	15 juin '71	240 00	— '26	15 juin '71
Kerr, Duncan.....	Douanier.....	6 avril '76	100 00	— '34	6 avril '76
McDonald, William.....	Chaloupier.....	11 août '75	80 00	8 mai '20	11 août '75
Morrison, Norman.....	Chaloupier.....	11 août '75	80 00	9 oct. '25	11 août '75
Barrington.					
Sargent, Daniel.....	Percepteur.....	4 avril '65	500 00	27 sept. '26	4 avril '65
Taylor, John W.....	Sous-percepteur.....	15 sept. '79	150 00	9 déc. '37	15 sept. '79
Snow, Nathan.....	Préposé au débarquem..	7 sept. '53	60 00	— '22	7 sept. '53
Smith, Seth.....	Préposé au débarquem..	11 mai '64	150 00	23 déc. '23	11 mai '64
Trefry, Hervey D.....	Préposé au débarquem..	3 oct. '74	60 00	4 janv. '40	3 oct. '74
Bridgetown.					
Ruggles, Stephen S.....	Percepteur.....	1er juill. '73	650 00	10 avril '45	1er juill. '73
Graves, Walter.....	Sous-percepteur.....	4 mai '65	150 00	27 sept. '27	4 mai '65
Brooks, Timothy R.....	Douanier.....	7 sept. '53	60 00	2 déc. '02	7 sept. '53
Chute, Aaron M.....	Douanier.....	29 mai '65	60 00	10 avril '26	29 mai '65
Cornwallis.					
Rand, Ebenezer.....	Percepteur.....	1er oct. '59	600 00	29 janv. '20	1er oct. '59
Orpen, John E.....	Sous-percepteur.....	14 mars '74	200 00	31 janv. '12	— '53
Morris, Henry.....	Sous-percepteur.....	1er nov. '60	200 00	18 mars '25	1er nov. '60
Barnaby, G. W.....	Sous-percepteur.....	4 août '83	500 00	.....	4 août '83

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Cornswallis (Suite).					
Rawding, Stephen W.....	Sous-percepteur.....	18 juin '79	200 00	28 janv. '35	18 juin '79
Lockwood, George S.....	Sous-percepteur.....	1er juill. '73	200 00	7 fév. '29	1er juill. '60
Davison, Joseph Benjamin...	Sous-percepteur.....	3 avril '80	250 00	— '33	3 avril '80
Ogilvie, Abram.....	Douanier.....	3 juin '65	60 00	10 sept. '26	29 avril '56
Porter, Simon N.....	Douanier.....	30 déc. '64	60 00	11 avril '17	30 déc. '64
Digby.					
Viets, Botsford.....	Percepteur.....	— '58	800 00	4 juill. '10	— '58
Troop, John.....	Sous-percepteur.....	27 mai '80	400 00	3 avril '26	27 mai '80
Ruggles, Benjamin H.....	Sous-percepteur.....	5 sept. '50	200 00	9 juin '11	5 sept. '50
Thurber, Isaiah.....	Sous-percepteur.....	Mai '67	200 00	29 déc. '15	Mai '67
McKay, Edward.....	Sous-percepteur.....	18 juill. '81	200 00	18 juill. '34	18 juill. '81
Reardon, William.....	Douanier.....	2 mai '65	60 00	14 mars '29	2 mai '65
Potter, Edward Wallace....	Douanier.....	Avril '63	60 00	23 avril '20	Avril '63
Guysborough.					
Tory, James Alexander.....	Percepteur.....	1er mai '73	650 00	14 déc. '22	5 mai '70
Young, James William.....	Sous-percepteur.....	1er mars '80	350 00	10 fév. '35	1er mars '80
Falconer, Alexander F.....	Sous-percepteur.....	10 juin '80	150 00	19 juin '38	10 juin '80
Giffin, Joseph D.....	Sous-percepteur.....	29 avril '74	100 00	— '27	29 avril '74
Henlow, James.....	Sous-percepteur.....	26 juill. '75	100 00	24 mai '30	26 juill. '75
Feltmate, James H.....	Douanier.....	26 juin '72	60 00	— '59	26 juin '72
Milward, Thomas Frederick.	Douanier.....	1er juill. '75	60 00	— '17	1er juill. '75
McKenzie, William S.....	Douanier.....	14 juin '75	60 00	9 août '39	14 juill. '75
McCutcheon, Hugh.....	Douanier.....	27 oct. '77	60 00	2 juin '52	27 oct. '77
Halifax.					
Ross, Hon. William.....	Percepteur.....	5 nov. '74	3,000 00	27 déc. '26	5 nov. '74
Caldwell, Samuel R.....	Contrôleur.....	1er août '63	1,500 00	11 mai '13	1er août '63
Morris, James George.....	Commis.....	12 déc. '64	850 00	11 juin '48	12 déc. '64
Garrison, William A.....	Commis.....	8 juin '68	800 00	10 juin '42	8 juin '68
Noble, Samuel.....	Caissier.....	1er juill. '70	1,200 00	26 août '25	1er juill. '70
Almon, Charles M.....	Premier commis et régistrateur de navires.	1er mai '65	1,400 00	24 août '47	21 juin '65

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Halifax (Suite).			\$ cts.		
Crawford, Samuel.....	Commis.....	3 mai '82	650 00	26 jan. '40	3 mai '82
Richardson, James F.....	Commis.....	5 mai '68	800 00	12 sept. '26	5 mai '68
O'Brien, James.....	Commis.....	15 août '74	700 00	15 nov. '38	Sept. '68
Fenerty, Arthur.....	Commis.....	5 janv. '77	600 00	12 mai '51	5 janv. '77
Eckersley, John.....	Premier commis d'entr.	1er juill. '68	1,200 00	21 avril '37	1er juill. '68
Tupper, Conrad W.....	Commis.....	1er sept. '74	650 00	26 oct. '49	1er sept. '74
Pryor, Oswald.....	Commis.....	1er juill. '75	650 00	20 juill. '50	1er juill. '75
Cronan, William M.....	Commis.....	1er mars '78	650 00	8 janv. '51	Nov. '77
Hill, Philip Carteret.....	Commis.....	1er oct. '83	550 00	8 avril '57	1er oct. '83
Withers, Edward.....	Commis de la statistique	30 mai '73	800 00	28 juin '37	30 mai '73
Caldwell, Thomas.....	Commis de la statistique	9 déc. '81	800 00	24 juin '50	1er juin '73
Tremaine, Arthur D. B.....	Commis.....	1er août '84	550 00	18 juin '56	1er août '84
Blackwood, David.....	Estimateur.....	5 mai '75	1,200 00	20 janv. '34	19 mai '65
Beckwith, R. N.....	Estimateur.....	1er mai '83	1,200 00	2 avril '34	1er mai '83
Woodill, Frederick B.....	Aide-estimateur.....	1er janv. '82	1,000 00	27 juin '45	1er janv. '82
Romans, Charles.....	Jaugeur et douanier....	5 mai '75	1,000 00	9 déc. '36	5 mai '75
Kerr, James.....	Préposé au débarquem..	1er janv. '49	1,000 00	17 sept. '26	1er janv. '49
Pav, George A. V.....	Préposé au débarquem..	1er janv. '71	1,000 00	30 déc. '12	1er janv. '71
Jost, Thomas P.....	Préposé au débarquem..	1er juill. '71	900 00	6 avril '22	1er juill. '71
Geldert, John Morris.....	Préposé au débarquem..	30 sept. '72	800 00	8 nov. '24	30 sept. '72
Artz, John.....	Garde-clefs.....	29 mai '76	800 00	2 mars '30	29 mai '76
Reynolds, Wellwood.....	Garde-clefs.....	1er avril '60	650 00	28 mars '26	1er avril '60
Gray, George G.....	Garde-clefs.....	1er nov. '64	650 00	17 juill. '07	1er nov. '64
McDonald, Norman.....	Garde-clefs.....	16 avril '60	730 00	22 déc. '24	16 avril '60
Burnham, J. F.....	Garde-clefs.....	Mai '66	650 00	27 oct. '18	Mai '66
McCurdy, W. J.....	Garde-clefs.....	18 mars '63	600 00	27 nov. '26	18 mars '68
Pitts, William.....	Garde-clefs.....	11 mars '68	600 00	1er avril '32	11 mars '68
Conrod, Nelson.....	Préposé aux arrivages..	1er déc. '72	600 00	17 mars '34	1er déc. '72
Bashford, W. H.....	Préposé aux arrivages..	20 juin '72	650 00	15 nov. '28	20 juin '72
Chipman, W. A.....	Préposé aux arrivages..	1er juill. '71	550 00	30 juin '18	1er mai '71

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Halifax (Suite).			\$	cts.	
Fraser, Alexander.....	Préposé aux arrivages..	3 mars '81	500 00	24 mars '23	3 mars '81
Barnstead, Edward H.....	Préposé aux arrivages..	11 août '75	600 00	4 juill. '34	11 août '75
Hodges, Robert.....	Préposé aux arrivages..	Sept. '66	600 00	22 déc. '34	Sept. '66
Kelly, Alexander.....	Surveillant des arrivages.	1er mai '59	900 00	1er mars '20	1er mai '59
Murray, John.....	Garde-clefs.....	1er mars '73	600 00	18 juill. '32	1er mars '73
Mason, Peter S.....	Préposé aux arrivages..	11 avril '68	600 00	25 fév. '38	11 avril '68
White, Stephen.....	Préposé aux arrivages..	1er août '66	600 00	30 mai '31	1er août '66
Shanks, William E.....	Préposé aux arrivages..	13 déc. '72	600 00	29 août '40	13 déc. '72
Trider, Henry W.....	Préposé aux arrivages..	1er mars '71	500 00	2 janv. '45	1er mars '71
Berry, William.....	Préposé aux arrivages..	26 avril '72	600 00	26 oct. '42	26 avril '72
Ormon, Henry Graham.....	Préposé aux arrivages..	4 déc. '76	600 00	24 août '51	4 déc. '76
Howe, Philip J.....	Chaloupier.....	1er janv. '72	500 00	21 juill. '39	1er janv. '72
Nunn, William.....	Chaloupier.....	1er avril '66	600 00	19 nov. '33	1er avril '66
Beazley, John.....	Chaloupier.....	22 avril '66	500 00	28 oct. '41	22 avril '66
Power, William.....	Chaloupier.....	Mars '66	500 00	10 fév. '31	Mars '66
Blackman, William.....	Messenger.....	1er janv. '63	550 00	19 mars '23	1er janv. '63
Robertson, Alexander.....	Préposé aux arrivages..	1er déc. '72	600 00	17 mars '32	1er déc. '72
Carlton, Robert.....	Préposé aux arrivages..	1er déc. '80	500 00	26 fév. '45	1er déc. '80
Power, John R.....	Préposé aux arrivages..	12 avril '80	600 00	7 oct. '52	12 avril '80
Caldwell, Albert H.....	Préposé aux arrivages..	6 août '81	550 00	30 juill. '61	6 août '81
Hagarty, Henry B.....	Commis.....	9 déc. '81	550 00	14 juin '53	9 déc. '81
Hamilton, Hugh F.....	Préposé aux arrivages..	23 avril '78	550 00	13 janv. '39	23 avril '78
Edwards, John Thelison.....	Préposé aux arrivages..	1er août '83	530 00	12 janv. '44	1er août '83
Mitchell, James A.....	Préposé aux arrivages..	18 nov. '83	500 00	13 mai '63	18 nov. '83
Ashwood, Joseph C.....	Préposé aux arrivages..	9 janv. '73	500 00	1er janv. '40	9 janv. '73
O'Donnell, John M.....	Préposé aux arrivages..	1er nov. '82	500 00	23 déc. '49	1er nov. '82
Keating, M. E.....	Emballleur.....	1er déc. '84	500 00	24 juill. '60	1er déc. '84
McFarlane, Malcolm.....	Sous-percepteur.....	7 mars '73	200 00	2 avril '22	7 mars '73
Henley, William. C.....	Douanier.....	9 nov. '80	60 00	24 janv. '54	9 nov. '80
Gibbons, John.....	Douanier.....	9 nov. '80	60 00	31 janv. '33	9 nov. '80

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Halifax (Suite).			\$. cts.		
Rawlings, George.....	Douanier.....	9 nov. '80	60 00	4 nov. '44	9 nov. '80
Jamison, George H.....	Douanier.....	1er juill. '83	60 00	15 avril '43	1er juill. '83
Liverpool, N.-E.					
Dunlap, John Hugh.....	Percepteur.....	17 mai '78	900 00	4 nov. '38	27 mai '75
Freeman, Newton Perkins...	Préposé au débarquement.	1er mai '77	600 00	17 nov. '53	1er mai '77
Lockeport.					
Stalker, George.....	Percepteur.....	25 mai '68	600 00	2 fév. '36	25 mai '68
Londonderry.					
Dill, Robert.....	Percepteur.....	9 janv. '74	500 00	— '12	9 janv. '74
Fulmer, William Andrew....	Sous-percepteur.....	23 janv. '82	200 00	21 août '30	12 déc. '71
Corbett, Andrew Y.....	Sous-percepteur.....	1er juill. '69	200 00	5 déc. '19	27 mars '61
Fulmer, Harris.....	Douanier.....	— '57	60 00	26 fév. '35	— '57
Lunenburg.					
Dowling, Edward.....	Percepteur.....	1er oct. '69	800 00	26 janv. '25	1er oct. '69
Wentzel, William Reuben...	Sous-percepteur.....	1er mars '79	400 00	4 déc. '44	1er mars '79
Reinhardt, Henry A.....	Sous-percepteur.....	5 oct. '80	400 00	28 avril '53	5 oct. '80
Butler, William H.....	Sous-percepteur.....	5 oct. '75	150 00	7 fév. '46	5 oct. '75
Morash, John.....	Préposé aux arrivages..	1er avril '79	500 00	7 avril '26	1er avril '79
Bates, James William.....	Préposé au débarquement.	5 avril '74	100 00	11 déc. '16	5 avril '74
Rudolf, Josiah.....	Douanier.....	1er mai '65	100 00	18 juin '27	1er mai '65
Mills, George H.....	Douanier.....	1er mai '66	100 00	— sept. '26	1er mai '66
Margaretsville.					
Landers, David W.....	Percepteur.....	1er oct. '63	500 00	13 mai '34	1er oct. '63
Elliott, Charles A.....	Sous-percepteur.....	17 juin '81	200 00	11 fév. '30	17 juin '81
Sydney-Nord.					
Hamilton, Alexander G.....	Percepteur.....	1er mai '79	800 00	16 mars '35	1er mai '79
Collins, Patrick.....	Douanier.....	16 juin '74	500 00	— '33	— mai '67
McDonald, Murdock.....	Sous-percepteur.....	16 juin '74	100 00	15 sept. '10	16 juin '74
Eagen Denis.....	Chaloupier.....	1er août '80	300 00	15 sept. '32	1er août '80
Pheran, Martin J.....	Douanier.....	25 janv. '82	350 00	29 août '43	25 janv. '82

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Parrsboro'.			\$ cts.		
Townshend, Alexander Stew't	Percepteur	1er juill. '71	500 00	2 août '41	1er juill. '71
Hatfield, Francis Fraser.....	Sous-percepteur.....	Juill. '64	200 00	18 août '05	Juill. '64
Ward, James.....	Sous-percepteur.....	7 mai '80	150 00	12 fév. '20	7 mai '80
Ward, John W.....	Sous-percepteur.....	28 nov. '72	150 00	— '38	28 nov. '72
Gillispie, Edward.....	Commis	16 août '81	150 00	1er mai '62	16 août '81
Pictou.					
McDonald, Daniel.....	Percepteur et régis- trateur.	1er juill. '74	1,200 00	31 oct. '35	1er juill. '74
Russell, James Anthony.....	Commis	1er mars '77	500 00	22 oct. '55	1er mars '77
Johnston, George Elliott....	Commis	16 déc. '81	600 00	4 juin '49	16 déc. '81
Campbell, James Alex. Glen.	Sous-percepteur.....	26 oct. '76	300 00	25 août '50	26 oct. '76
McDonald, John Frederick..	Sous-percepteur.....	1er mai '79	900 00	30 sept. '50	1er mai '79
McGregor, Donald.....	Sous-percepteur.....	24 août '81	100 00	27 avril '37	24 août '81
Connell, William.....	Préposé au débarquem.	8 mai '73	500 00	22 janv. '34	8 mai '73
Campbell, David.....	Douanier	22 oct. '73	100 00	14 janv. '27	22 oct. '7
Henry, John Robert.....	Douanier	12 avril '75	200 00	25 janv. '51	12 avril '75
McDonald, Angus.....	Douanier	1er nov. '84	400 00	17 août '33	1er nov. '84
Harper, Montgomery.....	Estimateur.....	1er déc. '79	600 00	3 mai '29	1er déc. '79
Sutherland, George.....	Préposé aux arrivages..	13 juill. '85	500 00	.....	13 juill. '85
Port-Hawkesbury, N.-E.					
Bourinot, Marshall.....	Percepteur.....	18 nov. '79	600 00	11 mai '38	18 nov. '79
Forbes, Henry Arthur.....	Sous-percepteur.....	23 mai '78	100 00	19 juill. '43	2 août '66
Murray, David, jr.....	Sous-percepteur.....	12 mai '73	350 00	19 mai '33	12 mai '73
Hadley, George B.....	Douanier	27 déc. '65	60 00	30 août '41	27 déc. '65
Anderson, Jesse.....	Douanier	13 juin '61	60 00	16 juill. '10	13 juin '61
Port-Hood.					
Tremain, Edward D.....	Percepteur.....	8 mai '59	500 00	18 mai '29	8 mai '59
Dunn, Miles A.....	Sous-percepteur.....	1er nov. '83	150 00	16 oct. '51	1er nov. '83
Au Coin, Severin.....	Douanier	1er juill. '85	150 00	15 fév. '42	1er juill. '85
Grant, William.....	Douanier	1er mai '84	60 00	20 oct. '31	1er mai '84
Port-Medway.					
Letson, Joseph Jones.....	Percepteur.....	1er juin '57	500 00	16 mai '03	1er juin '57

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Shelburne, N.-E.			§ cts.		
Atwood, Warren Wilson.....	Percepteur.....	1er déc. '75	400 00	16 avril '41	1er déc. '75
McKenzie, Mathew D.....	Sous-percepteur.....	7 avril '73	150 00	3 avril '27	7 avril '73
Sydney.					
McDonald, Rowald.....	Percepteur.....	1er août '82	800 00	20 nov. '40	1er août '82
Rigby, Charles Henry.....	Sous-percepteur.....	16 janv. '66	300 00	28 oct. '43	16 janv. '66
Kavanagh, Lawrence.....	Sous-percepteur.....	— '59	150 00	— '18	— '59
Rigby, George.....	Sous-percepteur.....	28 juin '69	150 00	17 avril '09	Janv. '66
Bown, William Waine.....	Sous-percepteur.....	14 juin '61	350 00	26 sept. '24	14 juin '61
McKeen, David.....	Sous-percepteur.....	7 juill. '69	250 00	20 sept. '39	7 juill. '69
Young, Walter.....	Sous-percepteur.....	21 juin '84	150 00	— '40	21 juin '84
McLean, Roderick.....	Sous-percepteur.....	5 mars '80	200 00	24 déc. '30	5 mars '80
Townsend, Joseph.....	Douanier.....	1er mai '60	60 00	— '06	1er mai '60
Muggah, Charles.....	Préposé au débarquem..	17 sept. '74	400 00	13 fév. '13	17 sept. '74
Truro.					
Nelson, George P.....	Percepteur.....	1er mai '85	750 00	.....	1er mai '85
Blair, Henry C.....	Commis.....	1er juin '82	750 00	8 mai '59	1er juin '82
McCuidy, James.....	Sous-percepteur.....	3 nov. '60	200 00	15 déc. '33	3 nov. '60
Creelman, George.....	Douanier.....	1er nov. '60	60 00	20 avril '29	1er nov. '60
Weymouth.					
Jones, Norman B.....	Percepteur.....	6 déc. '81	600 00	18 mai '34	6 déc. '81
Bourneuf, Ambroise.....	Sous-percepteur.....	6 mai '52	300 00	— '21	6 mai '52
Stuart, James Valentine.....	Sous-percepteur.....	10 mars '65	250 00	14 fév. '06	10 mars '65
Sanderson, Richard.....	Sous-percepteur.....	11 mai '64	250 00	— '24	11 mai '64
Robicheau, Basil A.....	Sous-percepteur.....	— '64	100 00	— '07	— '64
Windsor, N.-E.					
O'Brien, Edward.....	Percepteur.....	3 juin '61	1,200 00	13 oct. '14	3 juin '61
Sterling, John.....	Préposé au débarquem..	5 juill. '58	450 00	27 nov. '15	5 juill. '58
Lawrence, James W.....	Sous-percepteur.....	14 juill. '81	250 00	26 mars '45	14 juill. '81
Malcolm, Thomas A.....	Sous-percepteur.....	24 avril '61	200 00	14 juill. '28	24 avril '61
Roy, Alexander.....	Sous-percepteur.....	26 mars '74	200 00	Janv. '26	26 mars '74
Parker, A. McNeil.....	Sous-percepteur.....	13 mars '67	150 00	Janv. '23	13 mars '67
O'Brien, James Mitchell....	Douanier.....	9 déc. '69	60 00	— '25	9 déc. '69

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Yarmouth.			§ cts.		
Moody, William H.....	Percepteur.....	1er juill. '83	1,200 00	13 nov. '36	1er juill. '83
McGill, William.....	Commis.....	1er fév. '75	900 00	29 juill. '42	1er fév. '75
Bown, Thomas S.....	Officier spécial.....	1er mars '81	800 00	26 juill. '36	1er mai '74
Campbell, William L.....	Estimateur.....	1er mai '79	700 00	20 sept. '35	6 déc. '75
Coaldwell, Marsden.....	Jaugeur.....	1er juill. '83	650 00	2 mars '33	1er juill. '83
Robbins, Ansel.....	Préposé au débarquem..	1er juill. '84	500 00	29 août '32	1er juill. '84
Perry, Renben.....	Sous-percepteur.....	Août '58	150 00	24 nov. '24	Août '58
D'Entremont, Peter Stillman	Sous-percepteur.....	30 mai '64	150 00	6 juill. '20	30 mai '64
Porter, David Leo.....	Sous-percepteur.....	9 août '83	120 00	2 avril '47	9 août '83
Lent, Adolphus S.....	Douanier.....	19 avril '84	75 00	2 mars '48	19 avril '84
Winnipeg.					
Mingay, William Robert ...	Percepteur.....	30 oct. '73	3,000 00	28 fév. '24	1er juin '54
Bowell, John Moore.....	Contrôleur.....	5 déc. '83	1,800 00	1er oct. '56	Oct. '78
Clark, Thomas.....	Estimateur en chef et préposé au débarq...	1er juin '83	1,700 00	31 mars '32	6 nov. '60
Cape, John.....	Premier commis.....	1er déc. '81	1,400 00	30 déc. '41	1er déc. '81
Allan, Francis John.....	Premier commis de la statistique.	1er juill. '83	1,200 00	3 fév. '56	1er juill. '83
Thompson, William Henry..	Caissier.....	10 avril '81	1,200 00	28 juin '59	10 avril '81
McBratney, Robert T.....	Premier commis des con- tre-marques.	1er juill. '83	1,000 00	20 janv. '58	1er juill. '83
Caldwell, Bruce McGregor...	Commis des déclarations	1er juill. '84	1,000 00	4 nov. '58	1er juill. '84
Heintz, Robert Muralt.....	Commis de la statistique	1er juill. '83	1,000 00	15 mars '52	1er juill. '83
Bays, Edmund Charles.....	Commis de la statistique	1er déc. '84	800 00	1er janv. '64	1er déc. '84
Sutton, Richard.....	Préposé au débarquem..	1er déc. '84	1,000 00	23 fév. '43	1er déc. '84
Wood, Zachary Taylor.....	Premier garde-clefs....	1er déc. '84	800 00	17 nov. '60	1er déc. '84
Jones, Richard Inglis.....	Préposé au débarquem..	1er janv. '81	800 00	4 juin '50	1er nov. '72
McInnis, John Lindsay.....	Préposé au débarquem..	1er fév. '81	700 00	22 janv. '34	1er fév. '81
Marshall, David.....	Sous-percepteur.....	13 avril '83	1,200 00	3 sept. '24	13 avril '83
Hesson, F. H.....	Sous-percepteur.....	1er juin '83	1,000 00	17 juin '58	1er juin '83
Emerson.					
Phillips, Edward Dixon.....	Percepteur.....	23 nov. '53	1,500 00	27 janv. '28	23 nov. '53
Leslie, William Peel.....	Sous-percepteur.....	10 nov. '83	1,000 00	27 nov. '52	1er mai '74

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Noni.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Emerson (Suite).			§ cts.		
Mills, William.....	Commis et préposé au débarquement.	1er fév. '81	850 00	18 déc. '49	1er avril '76
Kane, Roland.....	Commis.....	1er juill. '83	850 00	29 janv. '53	1er juill. '83
Charlottetown, I. P.-E.					
Currie, James.....	Percepteur et régis­trât.	10 mai '80	1,800 00	7 janv. '35	10 mai '80
Bremner, George.....	Sous-percepteur.....	1er juill. '73	1,200 00	31 janv. '40	Avril '67
McKenna, Henry Albert.....	Premier commis.....	1er nov. '81	900 00	25 oct. '47	1er juill. '73
MacLeod, Alexander Duncan.	Commis et caissier.....	8 mai '77	600 00	20 août '43	8 mai '77
White, Edwin.....	Commis.....	1er oct. '78	600 00	3 janv. '54	1er oct. '78
McNeill, Duncan.....	Commis.....	5 nov. '81	600 00	25 déc. '54	5 nov. '81
Moran, Michael Joseph.....	Commis.....	1er juin '85	500 00	15 juin '55	1er juin '85
Hogg, Robert.....	Estimateur.....	18 mai '80	1,000 00	13 avril '46	18 mai '80
Macdonald, James.....	Contrôleur-mesureur....	13 janv. '74	500 00	25 janv. '36	13 janv. '74
McPhillips, Bernard.....	Garde-clefs.....	7 nov. '73	600 00	17 mai '23	7 nov. '73
Passmore, William.....	Préposé au débarquem..	8 janv. '74	500 00	22 avril '13	8 janv. '74
Lawson, James David.....	Jaugeur.....	1er sept. '80	600 00	12 août '52	1er sept. '80
Curtis, James Frederick.....	Premier préposé au débarquement.	1er avril '81	600 00	23 fév. '43	15 mai '73
McKenna, James Barron.....	Préposé au débarquem..	8 janv. '74	500 00	14 août '20	3 nov. '73
Robinson, George Frederick..	Préposé au débarquem..	14 nov. '74	500 00	14 janv. '24	14 nov. '74
Hughes, Felix A.....	Chaloupier.....	26 juill. '72	150 00	— '47	26 juill. '72
McRae, James.....	Douanier.....	16 nov. '74	50 00	3 mai '34	16 nov. '74
Chandler, Edward.....	Douanier.....	10 mars '75	50 00	24 fév. '12	10 mars '75
Hughes, John.....	Douanier.....	7 nov. '74	40 00	— '39	7 nov. '74
McPhee, Allan.....	Douanier.....	20 nov. '75	50 00	30 juin '45	20 nov. '75
Owen, Charles.....	Sous-percepteur.....	7 nov. '73	700 00	1er avril '38	7 nov. '74
Hession, Thomas George.....	Préposé au débarquem..	19 janv. '74	400 00	23 fév. '36	14 déc. '70
Dalziel, William.....	Garde-clefs.....	7 nov. '73	300 00	4 juin '26	7 nov. '73
Foley, Michael.....	Sous-percepteur.....	13 nov. '80	400 00	26 oct. '49	13 nov. '80
McEachern, Bennett.....	Douanier.....	13 nov. '80	100 00	31 mars '36	13 nov. '80
Lavie, Charles.....	Douanier.....	13 nov. '80	100 00	5 avril '37	13 nov. '80
McLean, Daniel.....	Douanier.....	1er juill. '74	40 00	— '49	12 sept. '72
Chaisson, Alexandre.....	Douanier.....	11 août '81	40 00	17 juill. '40	11 août '81

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Charlottetown (Suite).			\$ cts.		
McEachern, Stephen.....	Douanier	1er juin '84	40 00	1er mai '42	1er juin '84
Leard, Solomon James Benj..	Sous-percepteur	1er juill. '74	250 00	— '40	23 mai '73
Myers, Wesley	Douanier	16 fév. '75	50 00	— '45	1er juill. '74
Clark, Isaac.....	Douanier	1er mai '82	100 00	6 nov. '14	1er mai '82
Aitken, James Montague....	Sous-percepteur	11 août '81	150 00	21 juill. '38	11 août '81
Brehaut, Henry James.....	Sous-percepteur	1er nov. '74	150 00	5 janv. '35	1er nov. '74
McDonald, John John.....	Sous-percepteur	1er juill. '74	75 00	26 avril '29	5 mai '73
MacLeod, John.....	Douanier	14 nov. '74	60 00	22 avril '20	14 nov. '74
Crane, Thomas.....	Douanier	14 nov. '74	40 00	8 mai '21	14 nov. '74
McEwen, Edward.....	Sous-percepteur	14 nov. '74	100 00	13 mars '15	14 nov. '74
Crosby, Charles Alexander..	Douanier	14 nov. '74	50 00	22 mars '22	14 nov. '74
MacDonald, James.....	Sous-percepteur	7 mai '80	120 00	13 mars '32	7 mai '80
Lewis, William Peterson....	Sous-percepteur	23 janv. '80	120 00	— '31	23 janv. '80
Murchison, Angus.....	Sous-percepteur	7 nov. '74	100 00	3 janv. '29	7 nov. '74
Doyle, Thomas.....	Sous-percepteur	7 nov. '74	75 00	8 déc. '44	7 nov. '74
Summerside (Ile du P.-E.)					
Strong, Charles Wesley.....	Percepteur.....	5 mai '73	1,000 00	2 juill. '29	5 mai '73
Murphy, Charles.....	Commis.....	1er oct. '82	600 00	15 uill. '49	1er oct. '82
Crabbe, George.....	Commis.....	8 janv. '74	500 00	Juin '29	8 janv. '74
Clark, Charles Russell.....	1er préposé au débarquement.	8 janv. '74	400 00	17 sept. '36	8 janv. '74
Lanigan, Patrick.....	Préposé au débarquem..	8 janv. '74	300 00	10 fév. '20	8 janv. '74
Barry, Francis.....	Douanier	7 nov. '74	50 00	— '32	7 nov. '74
Perry, Felix.....	Douanier	31 janv. '81	50 00	29 déc. '32	31 janv. '81
McNutt, James Marshall....	Sous-percepteur	1er nov. '74	150 00	4 juin '26	1er nov. '74
Stewart, Robert.....	Douanier	1er nov. '75	50 00	29 oct. '38	1er nov. '75
Campbell, Stephen.....	Douanier	2 fév. '81	50 00	6 juin '46	2 fév. '81
Couroy, George.....	Sous-percepteur	31 janv. '81	250 00	13 juin '60	31 janv. '81
Phee, James.....	Douanier	16 janv. '75	50 00	Déc. '22	16 janv. '75
Hopgood, William.....	Sous-percepteur	20 nov. '75	250 00	14 fév. '22	20 nov. '75
McArthur, Samuel.....	Douanier	16 fév. '75	60 00	3 août '43	16 fév. '75
McKinnon, Philip.....	Douanier	— '74	50 00	17 sept. '78	— '74

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			3 cts.		
Summerside I. P.-E. (Suite.)					
Brennan, John Peter	Sous-percepteur.....	Oct. '79	250 00	Mai '54	Oct. '79
Callaghan, William.....	Douanier.....	Mars '77	50 00	24 juin '32	Mar. '77
Stewart, Alexander.....	Douanier.....	5 juill. '81	50 00	1er déc. '39	5 juill. '81
New Westminster (C.-B.)					
Clute, John Stillwell.....	Percepteur.....	1er août '78	1,400 00	15 juin '40	1er août '78
Grant, Peter.....	Préposé au débarquement et commis.....	Mai '83	1,000 00	27 déc. '47	Mai '83
Haynes, John Carmichael...	Sous-percepteur.....	25 fév. '62	1,704 00	12 juill. '34	25 fév. '62
Norris, John Gustavus.....	Sous-percepteur.....	21 juill. '76	1,600 00	4 oct. '29	21 juill. '76
Johns, Isaac.....	Préposé au débarquem..	8 oct. '77	1,000 00	— '39	8 oct. '77
Victoria (C.-B.)					
Hamley, Hon. Wymond....	Percepteur.....	Sept. '58	3,800 00	.....	Sept. '58
Finlayson, Charles Studdest.	1er commis.....	8 juin '60	1,800 00	31 mai '23	8 juin '60
Frye, George.....	Contrôleur.....	1er mai '62	1,704 00	14 mars '24	1er mai '62
Milne, Alexander Roland....	Estimateur.....	1er janv. '75	1,600 00	20 déc. '42	1er janv. '75
Hunter, Richard.....	Sous-percepteur.....	— '66	1,600 00	31 janv. '39	— '66
Fawcett, Edgar.....	Commis.....	Sept. '83	900 00	1er fév. '47	Sept. '83
Newbury, John C.....	Commis.....	1er sept. '83	900 00	6 fév. '62	1er sept. '83
Lawson, Robert.....	Préposé aux arrivages..	1er fév. '69	696 00	3 mai '29	1er fév. '69
Morrison, Frederick J.....	Préposé aux arrivages..	1er juill. '80	700 00	3 sept. '47	1er juill. '80
Woollocott, Phillip.....	Garde-clefs.....	Août '83	800 00	1er fév. '42	Août '83
Franklin, William A.....	Préposé au débarquem..	8 avril '84	800 00	2 sept. '33	8 avril '84
Bunting, Charles Edward...	Préposé au débarquem..	13 mai '78	1,200 00	— '28	13 mai '78
Nanaimo.					
Smith, Bedford H.....	Percepteur.....	22 oct. '84	1,200 00	1er juin '49	22 oct. '84
Peck, Thomas Eric.....	Sous-percepteur.....	15 mars '75	1,000 00	23 juill. '38	15 mars '75
Bureau des douanes.					
Johnson, James.....	Président.....	27 nov. '83	800 00	20 mai '16	27 nov. '83
Grose, John A.....	Officier spécial.....	27 nov. '83	800 00	6 mars '56	1er juill. '78
Watters, Albert Livingstone.	Officier spécial.....	1er juill. '78	1,000 00	18 fév. '58	1er sept. '84
Evans, Henry Sugden.....	Analyste en chef.....	1er sept. '84	2,000 00	.....	1er sept. '84

MINISTÈRE DES DOUANES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Inspecteur des ports.					
Kavanagh, Henry.....	Inspecteur	4 janv. '66	2,000 00	9 nov. '17	14 août '39
Mewburn, Thomas Chilton..	Inspecteur	1er juill. '77	2,000 00	.....	Oct. '75
Hill, William H.	Inspecteur	1er juin '84	2,000 00	13 oct. '36	5 avril '65
Wolf, James Fitzgerald.....	Agent spécial.....	1er juill. '79	1,600 00	30 mars '42	Juin '64
Robitaille, Louis.....	Inspecteur	31 juill. '85	2,000 00	28 nov. '36	1er mai '73
*Cudlip, John W	Inspecteur	1er juill. '74	2,000 00	.....	1er juill. '74

* Décédé depuis.

13. MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Griffin, William Henry.....	Sous-directeur général des postes.	12 juin '57	§ cts 3,200 00	7 août '12	23 avril '31
White, lieut.-col. William..	Premier commis, secrét.	1er juill. '69	2,800 00	6 janv. '30	1er déc. '54
Wicksteed, major Horatio Asprey	Prem. commis, comptab.	1er juill. '69	2,800 00	11 juill. '11	1er mai '39
Stewart, John Cunningham..	Prem. commis et surint., div. des mandats-poste et des caisses d'éparg.	25 janv. '68	2,800 00	6 nov. '39	25 janv. '55
Ashworth, John.....	Premier commis, caissier	1er juill. '69	2,350 00	4 avril '24	27 avril '43
Smithson, William Henry...	Premier commis, sous- comptable	1er juill. '73	2,350 00	28 fév. '34	1er mai '60
Lesueur, William Dawson...	Premier commis, sous- secrétaire.	1er juill. '80	2,250 00	19 fév. '40	23 fév. '56
Everett, George Frederick...	Prem. com. et sous-surintend., bur. des m.-poste	1er oct. '81	2,200 00	1er mars '30	8 juin '75
Matheson, David.....	Pr. com. et sous-surint., bur. des caisses d'ép.	1er oct. '81	2,000 00	25 oct. '40	23 nov. '63
Smith, Sidney, jeune	Pr. com. et surint., div. des imp. et des fournit.	1er juin '82	1,950 00	29 juill. '50	23 janv. '70
Weatherley, major Henry Stewart.....	Commis de 1re classe...	1er juill. '57	1,800 00	3 avril '32	3 nov. '53
Bucke, Philip Eustache....	Commis de 1re classe...	1er juill. '73	1,800 00	13 janv. '31	1er janv. '56
Walsh, major John.....	Commis de 1re classe...	1er janv. '79	1,700 00	13 nov. '43	21 mars '62
Plunkett, James.....	Commis de 1re classe...	1er juill. '81	1,600 00	26 août '36	26 mars '61
Lindsay, Arthur.....	Commis de 1re classe...	6 oct. '81	1,550 00	17 avril '40	1er juill. '64
Barrett, William John.....	Commis de 1re classe...	1er avril '82	1,550 00	3 avril '44	15 juin '74
Hopkirk, Henry Glassford...	Commis de 1re classe...	1er juill. '83	1,500 00	26 nov. '51	20 juin '63
Harrington, William Hague.	Commis de 1re classe...	1er juill. '84	1,450 00	19 avril '53	30 nov. '70
Fortier, Joseph Octave.....	Commis stagiaire, 1re cl.	1er avril '85	1,400 00	16 nov. '40	15 juin '72
Brophy, John Purcell.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '69	1,400 00	— Fév. '25	— sept. '53
Benjamin, Emanuel Hyman.	Commis de 2e classe....	1er juill. '70	1,400 00	21 nov. '32	1er janv. '57
Hargrave, George Henry ...	Commis de 2e classe....	1er juill. '70	1,400 00	8 sept. '26	26 mai '57
Griffin, Henry Wilmot.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '72	1,400 00	5 août '40	1er avril '63
Graham, John.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '73	1,400 00	12 fév. '45	28 mai '64
Sangster, Charles.....	Commis de 2e classe....	1er nov. '74	1,400 00	16 juill. '22	20 mars '68
Creighton, Frederic William.	Commis de 2e classe....	1er déc. '77	1,400 00	18 sept. '38	1er janv. '66
Smith, John Rose.....	Commis de 2e classe....	1er janv. '79	1,400 00	31 août '50	1er juill. '67
Shaw, Richard John.....	Commis de 2e classe....	1er janv. '79	1,400 00	23 sept. '20	12 avril '66

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Blanchet, Ludger.....	Commis de 2e classe ...	1er janv. '79	1,400 00	24 mars '39	27 avril '67
Higgins, Connell James B...	Commis de 2e classe ...	1er juill. '80	1,350 00	4 mai '34	26 juin '67
Patrick, George Muir.....	Commis de 2e classe ...	1er oct. '81	1,250 00	25 juill. '32	2 juill. '66
Throop, Arthur William.....	Commis de 2e classe ...	1er oct. '81	1,250 00	3 déc. '51	20 août '69
Eagleson, William Henry,...	Commis de 2e classe ...	1er juill. '83	1,200 00	12 mars '51	20 oct. '70
Falconer, Charles.....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '83	1,200 00	12 avril '54	19 sept. '71
White, George Rivers.....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '83	1,200 00	3 oct. '56	27 oct. '71
O'Leary, James Manus.....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '83	1,200 00	11 avril '37	26 déc. '71
Thorne, Stephen Sneden....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '83	1,200 00	31 déc. '51	1er janv. '63
McPherson, Donald.....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '83	1,200 00	22 mars '42	6 mars '74
Fairweather, James Hedly...	Commis de 2e classe ...	1er juill. '83	1,200 00	27 juill. '59	28 avril '76
Johnstone, Washington J...	Commis de 2e classe ...	1er juill. '83	1,200 00	20 oct. '54	25 oct. '76
McLennan, Andrew.....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '84	1,150 60	28 juill. 40	12 mars '74
Binks, George John.....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '84	1,150 00	24 fév. '48	13 août '74
McCarthy, Denis Francis....	Commis stagiaire, 2e cl.	1er juin 85	1,100 00	18 fév. '46	22 mai '68
Bell, Edward Bowen.....	Commis stagiaire, 2e cl.	1er juill. '85	1,100 00	6 fév. '44	Juin '70
Wall, James Francis.....	Commis stagiaire, 2e cl.	1er juill. '85	1,100 00	11 avril '31	19 fév. '70
Kreps, William Henricus ...	Commis stagiaire, 2e cl.	1er juill. '85	1,100 00	30 juin '50	4 août '70
Pouliot, Louis Herménégilde.	Commis stagiaire, 2e cl.	1er juill. '85	1,100 00	15 mai '52	12 fév. '75
D'Auteuil, Norbert George..	Commis stagiaire, 2e cl.	1er juill. '85	1,100 00	16 avril '43	4 janv. '79
Marsan, Godfroi.....	Commis stagiaire, 2e cl.	1er juill. '85	1,100 00	10 sept. '53	29 déc. '79
Stanton, Edmund Patrick...	Commis stagiaire, 2e cl.	1er juill. '85	1,100 00	25 mars '54	14 fév. '74
O'Brien, William Daniel....	Commis stagiaire, 2e cl.	1er juill. '85	1,100 00	17 mars '45	8 mai '62
Oliver, Robert John.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	1,000 00	1er août '51	9 oct. '67
Dunlevie, Michael Krumm...	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	1,000 00	14 fév. '50	28 juin '68
Fortier, James George.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	1,000 00	8 nov. '18	1er déc. '71
Jones, Edmund Alexander D.	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	1,000 00	22 mai '48	19 sept. '71
McCuaig, William Hague...	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	1,000 00	17 juill. '52	2 fév. '72
Bonner, John Cid.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	1,000 00	30 janv. '44	7 déc. '71
Wall, Arthur William.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	950 00	14 sept. '48	12 juin '72
Spencer, James Hervey.....	Commis de 3e classe ...	1er janv. '80	950 00	3 fév. '48	19 juin '72
Beatty, John George.....	Commis de 3e classe ...	1er avril '82	850 00	21 juill. '54	1er avril '62

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Leahy, Patrick Thomas	Commis de 3e classe . . .	1er juill. '82	850 00	25 juill. '52	22 août '73
MacDonald, Duncan A. C. . . .	Commis de 3e classe . . .	1er juill. '82	850 00	10 juill. '31	23 fév. '74
McDermid, Angus John.	Commis de 3e classe . . .	1er juill. '82	850 00	5 nov. '33	25 fév. '74
MacDonald, John Archibald. . . .	Commis de 3e classe . . .	1er juill. '82	850 00	30 mars '57	24 août '74
Frchette, William Joseph	Commis de 3e classe . . .	1er juill. '82	850 00	29 mai '49	11 sept. '74
Rance, George.	Commis de 3e classe . . .	1er juill. '82	850 00	19 sept. '23	1er avril '68
Morton, Henry Hawtry.	Commis de 3e classe . . .	1er oct. '76	800 00	16 nov. '47	7 oct. '75
Barrett, Donald Alexander.	Commis de 3e classe . . .	1er oct. '76	850 00	19 sept. '49	18 déc. '73
Doucet, Charles Odilon.	Commis de 3e classe . . .	1er janv. '83	800 00	9 janv. '32	1er oct. '76
Carter, James.	Commis de 3e classe . . .	1er janv. '77	850 00	13 mai '46	15 avril '73
McGrail, Thomas.	Commis de 3e classe . . .	8 oct. '78	700 00	25 juin '59	8 oct. '73
Knauf, Henry.	Commis de 3e classe . . .	25 avril '79	850 00	30 mai '46	15 déc. '77
Chamard, John.	Commis de 3e classe . . .	1er juill. '80	650 00	20 mai '56	12 juin '79
Bollard, Joseph Henry.	Commis de 3e classe . . .	1er oct. '80	600 00	19 janv. '53	11 sept. '79
Brooks, Ernest Russell H.	Commis de 3e classe . . .	1er oct. '80	600 00	10 nov. '57	11 oct. '79
Taylor, Plunket Bouchier.	Commis de 3e classe . . .	1er janv. '81	650 00	11 août '63	17 fév. '80
Burpee, William Henry.	Commis de 3e classe . . .	1er fév. '81	600 00	22 avril '54	1er fév. '81
Taylor, Edward Ellegood F.	Commis de 3e classe . . .	1er août '81	600 00	19 déc. '65	16 juillet '80
Chesley, Henry Neville P.	Commis de 3e classe . . .	1er janv. '82	650 00	29 oct. '63	1er janv. '81
Heming, Albert Edward.	Commis de 3e classe . . .	1er juill. '82	650 00	17 avril '63	4 janv. '82
Finn, Michael John	Commis de 3e classe . . .	23 janv. '82	550 00	22 sept. '60	3 nov. '81
Little, William Carruthers.	Commis de 3e classe . . .	1er avril '82	650 00	12 déc. '61	23 mars '81
Jarvis, Ernest Frederick	Commis de 3e classe . . .	1er avril '82	650 00	16 sept. '62	23 mars '81
Devine, Andrew.	Commis de 3e classe . . .	3 avril '82	550 00	17 mai '60	3 avril '82
Brown, John.	Commis de 3e classé . . .	1er mai '82	600 00	29 avril '59	1er mai '82
Lally, Conrad Whitley.	Commis de 3e classe . . .	23 juin '82	750 00	3 oct. '57	27 janv. '80
Stewart, William Charles E.	Commis de 3e classe . . .	1er juill. '82	600 00	13 juill. '64	22 juin '81
Geddes, Alfred Forbes L.	Commis de 3e classe . . .	1er juill. '82	650 00	25 juin '62	7 sept. '81
Mailleue, George Alfred Duff.	Commis de 3e classe . . .	1er juill. '82	600 00	23 fév. '62	1er oct. '81
Powell, Percy Brigham.	Commis de 3e classe . . .	1er juill. '82	550 00	12 juill. '63	1er janv. '82
Jenkins, Frank Maurice S.	Commis de 3e classe . . .	1er juill. '82	550 00	6 juill. '59	23 janv. '82
Champagne, Napoléon.	Commis de 3e classe . . .	1er juill. '82	550 00	4 mai '61	1er mars '82

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.		Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$	cts.		
Oliver, Thomas Mackey.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	550	00	1er août '56	24 avril '82
Mercer, Francis Hubert F....	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	550	00	19 août '67	18 avril '82
Grout, Francis Eric Sewell...	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	650	00	11 juin '66	1er juin '82
Henderson, Robert.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	550	00	17 sept. '59	1er juin '82
Anderson, George Clayton...	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	650	00	1er avril '58	1er juin '82
Roy, Théophile.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	550	00	6 juin '63	23 juin '82
Moon, Francis Graham.....	Commis de 3e classe....	3 nov. '82	1,000	00	8 oct. '60	3 nov. '82
Wilson, Edward.....	Commis de 3e classe....	15 janv. '83	950	00	21 nov. '53	1er août '70
Visser, Thomas Egbert.....	Commis de 3e classe....	6 nov. '83	550	00	31 janv. '55	23 mars '83
Lampman, Archibald.....	Commis de 3e classe....	6 nov. '83	550	00	17 nov. '61	16 janv. '83
Rochester, Francis King....	Commis de 3e classe....	20 mars '83	550	00	31 juill. '61	20 mars '83
Beroard, Charles Pierre V....	Commis de 3e classe....	23 mars '83	600	00	3 août '45	23 mars '83
McGillivray, Hugh.....	Commis de 3e classe....	27 mars '83	600	00	9 janv. '57	27 mars '83
Hanley, William Robert....	Commis de 3e classe....	25 mars '83	550	00	16 déc. '58	14 mai '83
Wilson, William Thomas....	Commis de 3e classe....	4 juin '83	550	00	4 janv. '58	19 mars '83
Oliver, Joseph Lactance....	Commis de 3e classe....	5 août '79	850	00	12 mars '49	5 août '79
Northrop, Bradbury Mills...	Commis de 3e classe....	7 juin '83	600	00	19 août '54	7 juin '83
Taylor, Ernest Luringston...	Commis de 3e classe....	23 juin '83	500	00	9 sept. '64	23 juin '83
Lemieux, Francis Xavier....	Commis de 3e classe....	1er juill. '83	500	00	8 avril '39	2 janv. '82
Rowan, Walter.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '83	950	00	25 mai '57	1er oct. '74
Greenfield, John Richard M..	Commis de 3e classe....	1er juill. '83	650	00	5 nov. '51	1er juill. '83
Daubney, Edwin.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '83	600	00	27 déc. '45	1er juill. '83
Mullin, Jeremiah.....	Commis de 3e classe....	8 sept. '83	600	00	9 janv. '65	1er juill. '83
Learoyd, Edward Long.....	Commis de 3e classe....	21 sept. '83	450	00	19 oct. '64	8 sept. '83
Campbell, Herbert Sheridan.	Commis de 3e classe....	1er oct. '83	550	00	30 avril '62	1er oct. '83
Bunel, Edmond.....	Commis de 3e classe....	1er oct. '83	450	00	30 juill. '54	24 sept. '83
Shaw, Henry Soden.....	Commis de 3e classe....	4 oct. '83	860	00	12 juin '55	11 nov. '72
Hutton, Craig Leonard.....	Commis de 3e classe....	1er déc. '83	450	00	24 sept. '53	6 nov. '83
Wood, George Carleton.....	Commis de 3e classe....	1er janv. '84	850	00	4 nov. '24	12 mars '74
Ainsborough, Thomas.....	Commis de 3e classe....	1er fév. '84	500	00	— août '48	26 janv. '83
Hayes, Edwin Clay.....	Commis de 3e classe....	1er mars '84	500	00	7 avril '58	9 fév. '84
Hayes, George Hobart.....	Commis de 3e classe....	22 avril '84	450	00	19 nov. '63	15 avril '84

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Brenot, Honoré Alexandre...	Commis de 3e classe...	2 mai '84	550 00	13 juin '56	15 fév. '84
Alford, William.....	Commis de 3e classe...	5 mai '84	500 00	8 janv. '50	5 mai '84
Curtis, Nathan William....	Commis de 3e classe...	8 mai '84	1,000 00	4 mars '34	29 janv. '57.
Pope, Charles.....	Commis de 3e classe...	30 mai '84	860 00	24 mars '58	17 oct. '73
Pelton, James Edward.....	Commis de 3e classe...	11 sept. '84	400 00	24 fév. '65	8 sept. '84
Breadner, Robert Walker....	Commis de 3e classe...	13 sept. '84	450 00	13 janv. '65	13 sept. '84
Conroy, Joseph Matthew....	Commis stagiaire, 3e cl.	30 sept. '84	400 00	12 nov. '63	30 sept. '84
Robertson, Charles Robert...	Commis stagiaire, 3e cl.	1er oct. '84	400 00	17 avril '61	1er oct. '84
Stevenson, James S.....	Commis stagiaire, 3e cl.	19 oct. '84	400 00	15 nov. '63	13 oct. '84
Weldon, Edward Dixon.....	Commis stagiaire, 3e cl.	20 oct. '84	400 00	15 juill. '63	20 oct. '84
Prendergast, Jérémie.....	Commis stagiaire, 3e cl.	1er janv. '85	400 00	7 sept. '64	1er janv. '85
Jackson, John Anderson....	Commis stagiaire, 3e cl.	1er avril '85	450 00	4 fév. '64	1er avril '85
Merrick, Kathleen.....	Commis stagiaire, 3e cl.	1er avril '85	400 00	6 oct. '61	1er avril '85
Traversy, Isidore.....	Commis de 3e classe...	1er mai '85	850 00	26 sept. '54	1er mai '74
Robinson, Lucy.....	Commis stagiaire, 3e cl.	1er juin '85	400 00	24 janv. '61	1er juin '85
Regan, Patrick.....	Commis stagiaire, 3e cl.	17 juin '85	400 00	21 oct. '65	17 juin '85
Plunkett, George Lynn.....	Commis de 3e classe...	1er juill. '85	800 00	24 déc. '57	4 août '73
Bennett, Maurice.....	Messenger.....	15 juin '63	500 00	— '39	— '60
Dodd, John.....	Messenger.....	25 avril '79	500 00	16 oct. '26	27 janv. '75
Graham, Samuel.....	Messenger.....	22 juin '81	480 00	— '47	22 juin '81
Courtney, Denis.....	Messenger.....	23 mai '82	455 00	— mars '45	23 mai '82
Short, Samuel.....	Messenger.....	21 oct. '84	300 00	21 mars '67	21 oct. '84
Greenfield, Samuel.....	Emballeur et trieur....	1er juill. '83	500 00	14 mars '23	1er juill. '60
Ferguson, William.....	Emballeur et trieur....	1er juill. '83	500 00	27 mars '43	15 oct. '75
Clark, Charles Allnact.....	Emballeur et trieur....	1er juill. '83	500 00	18 juin '35	1er juill. '83
Cooch, William.....	Emballeur et trieur....	1er juill. '83	485 00	30 mai '40	5 août '72
Galvin, Michael.....	Emballeur et trieur....	1er juill. '83	470 00	13 mai '45	1er oct. '74
Hartnedy, Timothy.....	Emballeur et trieur....	1er juill. '83	470 00	1er nov. '30	28 déc. '70
Caffarati, Thomas Angelo...	Emballeur et trieur....	1er juill. '83	455 00	9 oct. '41	21 déc. '70
Elbourne, George.....	Emballeur et trieur....	1er juill. '83	455 00	7 janv. '44	1er sept. '77
Briggs, John.....	Emballeur et trieur....	1er juill. '83	440 00	31 août '49	1er juill. '78
Barrett, James.....	Emballeur et trieur....	1er juill. '83	425 00	— '60	1er avril '81

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Morse, Alfred.....	Emballeur et trieur....	1er juill. '83	425 00	27 oct. '40	1er mai '81
Clarabut, Daniel.....	Emballeur et trieur....	1er juill. '83	425 00	27 oct. '49	10 juill. '76
Elliott, James Henry.....	Emballeur et trieur....	1er juill. '83	425 00	14 mai '43	16 juill. '72
Laurie, John Burnet.....	Emballeur et trieur....	1er juill. '83	360 00	19 mai '33	2 juill. '82
Marier, Joseph.....	Emballeur et trieur....	17 juin '83	470 00	14 fév. '50	1er janv. '80
Bell, William.....	Emballeur et trieur....	23 juin '83	360 00	23 juill. '68	23 juin '83
Wheatley, Ambrose.....	Emballeur et trieur....	21 sept. '83	330 00	17 août '61	21 sept. '83
Goulden, Daniel Henry....	Emballeur et trieur....	23 sept. '83	330 00	15 août '60	24 sept. '83
Bradley, John.....	Emballeur et trieur....	24 mars '84	330 00	27 mai '56	10 mars '84
Mahon, Martin Joseph.....	Emballeur et trieur....	1er avril '84	330 00	16 août '59	10 mars '84
Bell, John.....	Emballeur et trieur....	21 oct. '84	500 00	25 avril '46	19 juin '72

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

SERVICE DES MALLE PAR PAQUEBOTS.

Bowes, William Flavelle....	Courrier sur paquebots, 1re classe.	14 avril '66	1,000 00	23 mai '36	16 mars '56
Green, Samuel Turner.....	Courrier sur paquebots, 1re classé.	1er août '66	1,000 00	19 avril '18	13 avril '60
Ferguson, James.....	Courrier sur paquebots, 1re classe.	1er avril '66	1,000 00	Avril '34	26 mars '61
O'Hara, James.....	Courrier sur paquebots, 1re classe.	1er mai '70	1,000 00	26 avril '36	8 juin '65
Tilstone, Charles Harry E...	Courrier sur paquebots, 1re classe.	1er oct. '73	800 00	10 mars '30	20 mai '71
Mickleburgh, Francis Hunt..	Courrier sur paquebots, 1re classe.	1er nov. '74	800 00	30 sept. '42	17 sept. '70
Bent, Frank Pierce.....	Courrier sur paquebots, 1re classe.	14 mars '82	800 00	7 mai '56	7 juin '72

BUREAU DE L'INSPECTEUR EN CHEF.

Dewé, John.....	Inspecteur en chef....	25 mai '70	2,800 00	5 juill. '21	5 juill. '43
Maingy, Lefevre Anstruther.	Commis de 1re classe...	1er janv. '82	1,250 00	17 nov. '47	15 nov. '75

DIVISION DE TORONTO.

Sweetnam, Matthew.....	Inspecteur.....	13 juin '57	2,600 00	17 oct. '31	1er juill. '52
Burnham, George Albert....	Sous-inspecteur.....	6 juill. '80	1,450 00	18 avril '41	30 juill. '61
Griffith, William Edward ...	Commis de 1re classe...	1er oct. '74	1,400 00	20 nov. '36	11 janv. '62
Gurnett, George Thomas B..	Commis de 2e classe ...	1er juill. '79	1,170 00	27 oct. '42	18 oct. '73

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

DIVISION DE TORONTO—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Greaves, Walter.....	Commis de 2e classe....	1er mai '81	1,090 00	10 déc. '51	19 mai '79
Henry, John.....	Commis de 2e classe....	1er avril '82	1,050 00	13 janv. '54	13 fév. '73
Crocker, William.....	Commis de 2e classe....	1er juin '82	1,050 00	15 juin '53	21 juin '72
Smallpiece, Henry William..	Commis de 3e classe....	21 mai '79	800 00	6 fév. '27	21 mai '79
Sweetman, George Booker...	Commis de 3e classe....	19 avril '84	440 00	13 mars '63	7 avril '84
McKillop, John.....	Messenger.....	4 janv. '82	490 00	28 août '44	4 janv. '82
Harper, James Frederick....	Agent pour le transfert des malles.	9 août '84	400 00	31 juill. '57	9 août '84
Scholes, Adam.....	Agent pour le transfert des malles.	5 juin '85	430 00	17 nov. '57	15 sept. '80
Winstanley, Charles James H	Courrier stagiaire sur chemins de fer.	1er juill. '84	1,000 00	29 avril '47	12 nov. '67
Saulter, Joseph.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er oct. '73	960 00	22 mai '32	16 août '58
McCornick, Thomas.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er oct. '73	960 00	28 mai '23	4 sept. '55
Bennett, John Othniel.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er mars '74	960 00	14 mai '31	24 juin '64
Beatty, William.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er mai '75	960 00	14 déc. '39	19 mars '60
Ashdown, William C.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er sept. '79	960 00	11 nov. '23	12 avril '66
Tyner, Frederick.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er sept. '79	960 00	29 oct. '37	5 juin '66
Burns, George Ferrier.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er sept. '79	960 00	4 août '35	5 juin '66
Shaw, George Alexander....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er oct. '79	960 00	24 juin '43	2 mai '67
Birchall, Thomas Shivers....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er oct. '79	960 00	27 oct. '33	22 janv. '68
Byrne, Lawrence Vincent...	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er juill. '84	960 00	Juin '46	12 oct. '71
Noble, William.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er janv. '73	800 00	3 janv. '52	7 janv. '71
Egan, John.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er janv. '73	800 00	20 août '35	8 août '68
Thompson, Andrew.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '74	800 00	14 août '30	1er juill. '72
Dundas, James.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er déc. '74	800 00	25 août '45	25 nov. '72
Costello, Peter John.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er avril '76	800 00	9 juill. '39	5 janv. '74
Skelly, Dennis Joseph.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er oct. '77	720 00	11 août '50	4 mars '75
McLeod, John Edmond.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '79	720 00	3 juin '54	1er avril '76
Findlay, Alexander.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '79	720 00	10 août '42	30 oct. '76
Bell, Charles Thomas.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	9 oct. '79	720 00	Oct. '42	2 juin '79
Matthews, George.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er janv. '78	720 00	17 juin '45	1er janv. '76
Higgins, Frank O'Connor....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er nov. '80	720 00	24 août '58	1er oct. '78
Beatty, Alexander.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er janv. '81	720 00	13 oct. '57	23 déc. '78

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

DIVISION DE TORONTO—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts		
Boyle, Edwin Osmond	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er oct. '81	720 00	12 mai '60	22 août '79
Platt, William Meredith	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er sept. '81	720 00	8 août '48	1er sept. '79
Elliott, Nelson Frame	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er fév. '82	720 00	14 janv. '58	13 janv. '80
O'Connor, William	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er fév. '82	720 00	12 nov. '83	13 janv. '89
Smith, William Burton	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er août '82	640 00	31 déc. '57	13 juill. '80
Little, James	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '83	640 00	18 sept. '45	20 déc. '80
McArthur, William	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juin '81	720 00	28 sept. '53	29 avril '79
Griffin, Gilbert Wakefield ..	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er sept. '81	720 00	21 oct. '47	5 août '78
Jones, Albert	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er déc. '72	800 00	1er août '40	17 sept. '70
Kelly, David Biggs	Courrier stagiaire sur chemins de fer, 2e cl.	1er juill. '84	600 00	28 juill. '40	10 juillet '82
O'Loane, John Thomas	Courrier stagiaire sur chemins de fer, 2e cl.	1er juill. '85	600 00	23 sept. '50	30 avril '82
Coleman, Charles	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	10 fév. '81	520 00	28 sept. '53	10 fév. '81
Pringle, James	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	26 juin '82	520 00	24 mars '52	26 juin '82
Harris, George Michael	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	26 juin '82	520 00	7 sept. '60	26 juin '72
Clarke, Francis Carlisle	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	30 juin '82	520 00	13 mars '62	15 juill. '81
Kelly, James	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	10 juill. '82	520 00	27 déc. '54	10 juill. '82
Little, William John	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	25 mai '83	520 00	29 oct. '62	25 mai '83
Smellie, William	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	14 juin '83	520 00	9 fév. '42	2 oct. '78
Freel, Edwin Jerome	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	15 fév. '84	480 00	20 oct. '60	15 fév. '84
Ramsay, William James	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er août '84	480 00	15 fév. '59	29 juill. '84
Richardson, William	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	6 sept. '84	480 00	2 juin '56	6 sept. '84
Mollard, John Thomas	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er janv. '85	480 00	20 mai '61	1er janv. '85
Cheyne, Andrew Joseph	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er fév. '85	480 00	10 août '61	1er fév. '85

DIVISION DE LONDON.

Barker, Robert William	Inspecteur	25 mai '70	2,400 00	13 janv. '39	21 nov. '57
Fisher, Charles Edward	Sous-inspecteur	1er juin '81	1,450 00	13 avril '49	10 nov. '63
Thompson, Andrew	Commis de 1re classe	1er nov. '76	1,300 00	12 janv. '28	1er juill. '60
Blair, William	Commis de 2e classe	1er juill. '84	950 00	22 déc. '48	7 juin '72
Mercer, Robert Graham	Commis de 3e classe	1er juill. '79	800 00	18 oct. '54	13 janv. '72

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

DIVISION DE LONDON—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Hampton, George.....	Commis de 3e classe....	1er avril '80	800 00	17 nov. '46	1er nov. '77
Matthews, Frederick William	Commis de 3e classe....	1er avril '82	720 00	11 oct. '57	1er août '75
Johnson, Joseph.....	Commis de 3e classe....	11 avril '83	480 00	1er avril '54	16 janv. '83
McNeil, Robert.....	Messageur.....	15 fév. '80	490 00	15 mars '46	15 fév. '80
Pardon, Percy.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er juill. '57	960 00	6 sept. '27	15 mars '54
Rorison, Basil Dunbar D....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er juill. '57	960 00	19 juill. '34	11 nov. '56
Wynn, John.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er juill. '57	960 00	5 oct. '31	1er nov. '54
McWhinney, Arthur Gordon.	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er oct. '65	960 00	22 déc. '37	23 déc. '56
Matthews, William.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er oct. '68	960 00	25 sept. '37	15 oct. '56
Wright, Joshua Garrard....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er oct. '69	960 00	16 mai '36	18 mai '57
Cousins, Hugh.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er nov. '73	960 00	8 fév. '37	10 juill. '66
Essex, Theodore James.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er mai '75	960 00	18 janv. '41	22 sept. '65
Mitchell, William.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er juill. '84	960 00	27 déc. '51	24 oct. '70
Yorick, John.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er juill. '84	960 00	14 mai '48	29 fév. '72
Edgar, William.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er juill. '84	960 00	7 mai '47	13 janv. '72
O'Meara, Timothy James....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er août '74	800 00	17 juill. '48	7 avril '70
Wright, Richard Pennefather	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er avril '75	800 00	16 mai '54	21 mars '73
Flynn, John.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er avril '76	800 00	4 juin '51	29 déc. '73
Mitchell, John.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er fév. '77	800 00	10 avril '32	21 sept. '74
Gemmill, Francis Alexander.	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juin '77	800 00	1er avril '46	6 mai '74
McLaren, James William....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	27 mars '78	720 00	4 nov. '53	28 janv. '73
Doyle, James Joseph.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er janv. '80	720 00	13 juin '52	16 août '77
Tye, William Daniel.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '80	720 00	5 oct. '59	29 oct. '77
Cousins, Walter.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er août '81	720 00	18 avril '57	10 juill. '79
Rogers, Edward O'Brien....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er nov. '81	720 00	29 nov. '59	20 oct. '79
Elliott, James Lewis Gordon.	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	2 juin '82	640 00	Sept. '42	12 juin '80
Scanlan, John Francis.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '80	720 00	17 sept. '49	4 juin '78
Cleary, William Ambrose....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er janv. '84	640 00	4 mars '47	12 janv. '82
Farrow, John Moses.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '84	600 00	2 déc. '61	1er juin '81
Coulter, Archibald F.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '84	600 00	6 janv. '60	23 mars '83
McLean, Duncan John.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '84	600 00	16 août '63	23 mars '83

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

DIVISION DE LONDON—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Dawson, Joseph.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er juill. '84	600 00	14 janv. '64	25 juin '82
Elliott, Herbert.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er janv. '81	520 00	Avril '59	1er janv. '81
Arland, William Henry.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	6 mai '82	520 00	14 fév. '62	21 avril '82
Casgrain, Joseph Philippe...	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	19 mai '82	520 00	16 mars '61	8 mars '82
Pardon, William.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	23 mars '83	520 00	3 fév. '65	23 mars '83
McMillan, William Jennings.	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er oct. '83	480 00	31 mai '48	1er oct. '83
Northwood, Alexander.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	5 nov. '83	480 00	25 nov. '56	5 nov. '83
Sinclair, Coll McLean.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	24 nov. '83	480 00	13 mars '59	24 nov. '83
Young, George William.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	24 nov. '83	480 00	24 mars '59	24 nov. '83
McNeal, William Lewis.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	21 déc. '83	480 00	20 oct. '63	21 déc. '83
Corcoran, John.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	22 avril '84	480 00	17 mars '59	22 avril '84

DIVISION DE BARRIE.

Spry, Daniel.....	Inspecteur.....	26 mai '76	2,200 00	29 nov. '35	19 avril '54
Henderson, James.....	Sous-inspecteur.....	14 déc. '77	1,250 00	14 janv. '42	16 déc. '71
Forsyth, John.....	Commis de 1re classe...	1er juill. '76	1,200 00	26 mars '36	25 mars '53
Mason, George John.....	Commis de 2e classe...	1er sept. '76	1,200 00	20 sept. '30	1er fév. '55
Ward, James.....	Commis de 3e classe...	1er juill. '82	560 00	20 août '44	17 avril '80
Powell, John.....	Commis de 3e classe...	1er juill. '82	520 00	10 sept. '45	8 avril '82
Boys, Thomas Ross.....	Commis stagiaire, 3e cl.	1er juill. '85	400 00	17 mars '64	6 avril '85
Harris, John.....	Messager.....	13 nov. '79	490 00	14 avril '25	13 nov. '79
McCarthy, Alexander.....	Courrier en chef sur chemins de fer.	1er juill. '76	1,500 00	16 déc. '26	5 juill. '52
Hynes, Patrick.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er nov. '79	960 00	1er mai '30	18 mai '64
Kelly, Mathew Eyre.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er janv. '73	800 00	10 mai '42	16 janv. '71
Leslie, John Samuel.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er août '74	800 00	18 juill. '51	— oct. '71
Murray, Robert.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er janv. '75	800 00	22 sept. '40	8 juill. '73
O'Connor, James.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er fév. '81	720 00	24 déc. '42	11 janv. '79
Skelly, Edward Joseph.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er fév. '81	720 00	6 janv. '54	11 janv. '79
Martin, Thomas.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er mars '81	720 00	26 sept. '41	11 janv. '79
Mason, Thomas.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er août '81	720 00	28 sept. '54	23 juin '79

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

DIVISION DE BARRIE—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Bennett, John Henry	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er août '81	\$ 720 00	1er juin '57	28 juin '79
Dunn, Thomas	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er nov. '81	640 00	14 août '43	29 oct. '79
Moloney, Michael.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er août '82	640 00	21 oct. '57	23 juin '80
Stokes, William.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '83	640 00	7 juin '44	29 déc. '80
Lagate, James.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	10 déc. '80	520 00	1er oct. '56	10 déc. '80
Cunningham, James David..	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	23 mai '82	520 00	4 mai '62	23 mai '82
Pierson, Charles.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	26 juin '82	520 00	29 mars '54	26 juin '82
McDonald, Lowther P. M....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	26 juin '82	520 00	26 oct. '59	26 juin '82
Golden, John Joseph.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	30 juin '82	520 00	15 nov. '55	30 juin '82
Atkins, John James.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	24 nov. '83	480 00	29 déc. '52	24 nov. '83
Duffy, Patrick Joseph.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	24 nov. '83	560 00	26 mai '60	10 déc. '78
Leadley, William.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er déc. '84	480 00	31 mai '60	1er déc. '84
Swan, William Henry.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er déc. '84	480 00	7 fév. '58	1er déc. '84

DIVISION DE KINGSTON.

Griffin, Gilbert Elliott.....	Inspecteur	1er juill. '80	2,400 00	20 août '20	1er oct. '37
Jones, Allan.....	Sous-inspecteur	14 août '79	1,250 00	5 août '47	1er sept. '69
Meagher, Jeremiah.....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '74	1,200 00	14 fév. '14	1er fév. '65
Macarow, Philip Henry.....	Commis de 2e classe ...	1er nov. '81	1,040 00	7 janv. '58	17 mars '73
Hopkirk, John Ewart.....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '82	1,150 00	26 nov. '50	8 fév. '71
Strange, James Campbell....	Commis de 3e classe ...	— '82	560 00	24 sept. '62	10 déc. '79
Scobell, Frederick.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er oct. '81	720 00	10 juin '48	22 août '79
Hayland, John.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	24 nov. '81	520 00	23 déc. '30	24 nov. '81
Ketcheson, Henry Freeman..	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er déc. '84	480 00	25 oct. '62	21 août '83
Walker, David James, jr....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	31 déc. '84	480 00	25 avril '62	31 déc. '84
Doller, Willet Jacob.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er fév. '85	480 00	27 juin '65	1er fév. '85

DIVISION D'OTTAWA.

French, Thomas Patrick.....	Inspecteur	15 sept. '73	2,400 00	Juill. '26	17 sept. '55
Bolduc, Archelas.....	Sous-inspecteur.....	1er janv. '84	1,250 00	27 nov. '58	8 mars '79

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

DIVISION D'OTTAWA—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
LeSueur, Charles Philippe...	Commis de 1re classe...	1er janv. '84	1,300 00	8 déc. '47	1er mars '74
Moloney, Daniel.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '84	950 00	22 nov. '41	28 mars '71
O'Connor, John Francis.....	Commis stagiaire de 2e classe.	1er juill. '85	900 00	30 juin '54	24 nov. '74.
Bruce, David Arthur.....	Commis de 3e classe....	21 juill. '84	400 00	26 août '60	21 juill. '84
Thompson, James Donald...	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er oct. '66	960 00	29 août '33	23 janv. '57
Gordon, Edward.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er avril '76	960 00	12 août '33	5 juin '63
Burnham, William Frederick	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	23 janv. '82	960 00	28 juill. '44	17 déc. '66
Gorrell, George Taylor.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er mars '82	960 00	24 oct. '44	27 déc. '73
Peden, Robert.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er juill. '84	960 00	14 mai '49	5 janv. '71
Chevrier, Joseph Alphonse..	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er mars '79	720 00	9 août '40	12 fév. '79
Legendre, Jean Baptiste Z...	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '80	720 00	2 déc. '38	23 avril '78
Leclair, Adolphus.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	23 janv. '82	720 00	2 fév. '40	9 mars '77
Montgomery, Robert.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er mars '82	720 00	24 mai '54	9 fév. '80
Curran, Charles.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er oct. '81	720 00	18 avril '48	22 août '79
Maingy, Philip Anstruther..	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juin '83	760 00	18 juin '49	25 oct. '71
Casgrain, Louis Charles A...	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er avril '84	750 00	1er mai '51	14 août '74
Gillessie, Joseph Bennett...	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '84	640 00	15 août '51	1er sept. '78
Plumb, Charles.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '84	640 00	9 sept. '55	23 mai '82
Smith, Frederick Howard...	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	2 juin '84	600 00	2 déc. '59	2 juin '84
Macdonald, Henry.....	Courrier stagiaire s. chemins de fer, 2e classe.	1er oct. '84	600 00	30 oct. '57	1er oct. '84
Gillies, Hector Patterson...	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	6 nov. '83	520 00	24 fév. '56	25 janv. '53
Houston, Stewart.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	15 fév. '84	480 00	2 mars '63	10 janv. '84
Griffith, John.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	30 avril '84	480 00	8 juill. '29	22 avril '84
Gass, William Henry.....	Courrier stagiaire s. chemins de fer, 3e classe.	1er déc. '84	480 00	5 nov. '59	9 avril '84
Eagleson, John.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	4 déc. '84	480 00	12 mai '60	4 déc. '84
Nevins, John James.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er janv. '85	480 00	6 mars '60	1er janv. '85
Lally, John Joseph.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er janv. '85	480 00	8 mai '63	1er janv. '85
Coburn, Alexander Hugh J...	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er janv. '85	480 00	17 nov. '62	1er janv. '85
Hetherington, Jason E.....	Courrier stagiaire s. chemins de fer, 3e classe.	2 juin '85	480 00	29 janv. '59	2 juin '85

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE DE BELLEVILLE.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Meacham, James Hubbard...	Directeur de poste.....	30 juin '82	1,400 00	18 nov. '07	30 juin '82
Reid, James.....	Sous-directeur de poste.	30 juin '82	1,100 00	4 mai '25	30 juin '82
Duncan, Thomas.....	Commis stagiaire de 2e classe.....	1er janv. '85	900 00	28 mars '61	30 juin '82
Gillen, Alfred.....	Commis de 3e classe....	— '82	520 00	10 mai '59	28 juin '82
Lazier, Samuel Wilmot.....	Commis de 3e classe....	23 juin '84	440 00	25 nov. '62	23 nov. '83
Walker, William Blaind.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '84	440 00	28 juin '63	15 janv. 84
Newbery, Isabella Mary.....	Commis de 3e classe....	8 sept. '84	400 00	14 nov. '54	8 sept. '84
Embury, William James.....	Commis de 3e classe....	1er déc. '84	400 00	6 avril '56	25 oct. '82

BUREAU DE POSTE D'HAMILTON.

Case, Horatio Nelson.....	Directeur de poste.....	17 nov. '74	2,400 00	11 nov. '11	17 nov. '74
Colbeck, Henry.....	Sous-directeur de poste.	1er nov. '69	1,800 00	24 oct. '24	1er sept. '54
Eager, Henry Abram.....	Commis de 1re classe....	1er mars '82	1,300 00	1er avril '32	1er janv. '54
Burns, Thomas.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '71	1,200 00	21 août '40	12 mars '64
Bull, George Harcourt.....	Commis de 2e classe....	1er janv. '85	900 00	8 mai '51	1er fév. '71
Ross, George.....	Commis de 2e classe....	1er janv. '85	900 00	21 fév. '53	14 juin '75
Crisp, Alfred Charles.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	860 00	17 janv. '55	17 mars '73
Mathews, John Sutherland..	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	3 août '51	12 juin '74
Dunnett, Edward Howard...	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	9 janv. '55	22 juill. '74
Barber, Benjamin Franklin..	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	6 sept. '43	9 oct. '74
Ecclestone, William Robert..	Commis de 3e classe....	— '82	680 00	7 déc. '56	10 mai '75
Dinsse, Henry.....	Commis de 3e classe....	— '82	680 00	4 nov. '35	10 oct. '75
Smith, William.....	Commis de 3e classe....	— '82	680 00	31 janv. '59	11 nov. '76
O'Donnell, Patrick Joseph..	Commis de 3e classe....	— '82	680 00	19 mars '35	7 mai '77
Fitzgerald, Robert Michael..	Commis de 3e classe....	— '82	600 00	27 août '57	3 mai '79
Flynn, William.....	Commis de 3e classe....	— '82	600 00	3 juin '56	13 mai '79
Campbell, Donald Denoon...	Commis de 3e classe....	— '82	560 00	6 nov. '57	22 juin '80
Waterman, Walter Lincoln..	Commis de 3e classe....	— '82	520 00	13 juill. '62	24 janv. '81
Hill, Harry Frederic.....	Commis de 3e classe....	— '82	520 00	11 août '62	12 avril '81
Webber, John Albert.....	Commis de 3e classe....	— '82	520 00	10 déc. '62	24 oct. '81

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE D'HAMILTON—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Filgiano, Henry Edward J...	Commis de 3e classe...	..... '82	\$ cts. 520 00	7 juin '61	27 mars '82
Judd, Charles.....	Commis de 3e classe....	21 sept. '83	440 00	5 déc. '48	19 sept. '83
Beatty, Oliver.....	Commis de 3e classe....	23 janv. '83	440 00	3 mars '67	6 nov. '83
Morden, Joseph Ralph.....	Commis de 3e classe....	15 fév. '84	440 00	30 oct. '62	11 fév. '84
Mackay, Jane Emily Blanche	Commis de 3e classe....	23 déc. '84	400 00	5 sept. '65	23 déc. '84
McCulloch, John Oliver.....	Commis de 3e classe....	10 mars '85	400 00	15 déc. '67	10 mars '85
Harron, Robert James.....	Commis de 3e classe....	10 mars '84	400 00	9 déc. '65	10 mars '85
Murphy, John.....	Surintend. des facteurs.	1er avril '75	600 00	30 nov. '58	10 mai '75
Austin, Thomas Bernard S.	Facteur.....	10 mai '75	600 00	15 nov. '55	10 mai '75
Gore, John.....	Facteur.....	10 mai '75	600 00	30 nov. '32	10 mai '75
Fearnside, John Henry.....	Facteur.....	10 mai '75	600 00	18 août '58	10 mai '75
Flooks, William George.....	Facteur.....	10 mai '75	600 00	13 sept. '32	10 mai '75
Coates, Henry Mansfield....	Facteur.....	20 oct. '75	600 00	25 oct. '22	20 oct. '75
Fielding, Charles Walter W.	Facteur.....	3 nov. '75	600 00	16 oct. '56	3 nov. '75
Wilson, Joseph.....	Facteur.....	14 nov. '76	600 00	11 mars '49	14 nov. '76
Gardner, John.....	Facteur.....	17 janv. '78	600 00	24 déc. '30	17 janv. '78
Stratton, Robert.....	Facteur.....	4 juill. '78	600 00	25 oct. '32	4 juill. '78
Angus, William.....	Facteur.....	20 janv. '80	460 00	20 sept. '51	20 janv. '80
Baillie, John Ezekiel Smith..	Facteur.....	12 mars '80	470 00	12 juin '59	12 mars '80
Rennie, William.....	Facteur.....	20 mars '80	470 00	11 déc. '36	20 mars '80
Anstey, Charles.....	Facteur.....	3 fév. '81	430 00	11 avril '61	3 fév. '81
Dowie, David Cook.....	Facteur.....	24 août '81	390 00	25 oct. '56	24 août '81
Loney, Thomas Henry.....	Facteur.....	31 août '81	390 00	29 mai '56	31 août '81
Griffin, Andrew.....	Facteur.....	4 mai '82	390 00	26 fév. '45	4 mai '82
Dawe, William.....	Facteur.....	28 juin '82	390 00	7 avril '63	28 juin '82
James, William Henry.....	Facteur.....	28 juin '82	390 00	5 oct. '55	28 juin '82
Frank, Emil.....	Facteur.....	28 juin '82	390 00	28 juill. '59	28 juin '82
North, John Webster.....	Facteur.....	21 sept. '83	390 00	14 sept. '53	21 sept. '83
Stickle, Charles Harris.....	Facteur.....	26 sept. '83	390 00	25 juin '60	26 sept. '83
Springate, George.....	Facteur.....	4 déc. '83	390 00	20 juin '63	29 nov. '83
Dawson, Meredith.....	Facteur.....	4 déc. '83	390 00	30 août '37	4 déc. '83

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE D'HAMILTON—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Sevier, Edward.....	Facteur.....	7 janv. '84	§ cts. 390 00	21 août '44	31 déc. '83
Mundy, William Antipas....	Facteur.....	10 mars '84	390 00	19 nov. '52	4 mars '84
Walsh, David.....	Messageur.....	1er oct. '75	540 00	15 août '41	1er oct. '75

BUREAU DE POSTE DE KINGSTON.

Shannon, James.....	Directeur de poste.....	6 janv. '80	1,800 00	2 juin '29	6 janv. '80
Shannon, William.....	Sous-directeur de poste.	21 janv. '70	1,400 00	23 fév. '24	14 sept. '59
Kelly, John.....	Commis de 1re classe...	1er mars '82	1,300 00	29 avril '29	17 juin '54
Burns, Robert Taylor.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '73	1,200 00	27 nov. '36	5 déc. '63
Strachan, John George.....	Commis de 3e classe....	23 déc. '78	800 00	13 nov. '32	6 fév. '73
Smyth, William Stuart.....	Commis de 3e classe....	4 sept. '80	800 00	11 juin '54	11 août '71
McBride, James.....	Commis de 3e classe....	— '82	600 00	23 mai '51	26 déc. '78
Benton, John Lockhart.....	Commis de 3e classe....	— '82	560 00	31 oct. '56	12 nov. '79
Pense, James Phillips.....	Commis de 3e classe....	1er janv. '80	680 00	31 déc. '50	20 sept. '75
Voigt, Frederick Charles....	Commis de 3e classe....	— '82	520 00	18 avril '60	16 déc. '81
McDonald, Frank.....	Commis de 3e classe....	— Déc. '83	800 00	17 avril '36	27 mars '75
D'Arcy, Robert James.....	Commis de 3e classe....	11 avril '75	440 00	16 mai '62	19 avril '84
Moore, Thomas.....	Commis de 3e classe....	12 fév. '85	400 00	6 déc. '56	12 fév. '85
Miller, Albert Henry.....	Facteur.....	28 déc. '78	510 00	12 sept. '51	28 déc. '78
Collins, John.....	Facteur.....	1er janv. '80	470 00	8 déc. '47	24 mars '79
Lewers, Robert.....	Facteur.....	28 juin '82	390 00	26 fév. '47	28 juin '82
O'Reilly, William James....	Facteur.....	1er déc. '84	360 00	24 août '65	1er déc. '84
Howland, Patrick Joseph....	Facteur.....	1er déc. '84	360 00	18 oct. '65	1er déc. '84
Dunbar, Henry.....	Messageur.....	18 fév. '71	540 00	15 avril '21	18 fév. '71

BUREAU DE POSTE DE LONDON.

Dawson, Richard Joseph C...	Directeur de poste.....	1er juin '81	2,200 00	3 oct. '35	13 juill. '52
Sharman, John Denis.....	Sous-directeur de poste.	1er juin '81	1,600 00	29 déc. '32	1er fév. '59
Dalton, Henry Dixon.....	Commis de 1re classe...	1er mar. '82	1,300 00	23 avril '43	5 août '61
Hunter, John.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '79	1,170 00	19 oct. '25	8 août '66

MINISTÈRE DES POSTES—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE DE LONDON—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.		Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§	cts.		
Matthews, Richard Fitzgerald	Commis de 2e classe ...	1er juill. '79	1,170	00	1er nov. '32	26 déc. '66.
Hevey, Christopher.....	Commis de 2e classe ...	— '82	900	00	29 sept. '55	26 fév. '80.
Ward, John	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	800	00	7 oct. '54	7 juin '72.
Ashton, Alfred Edwin.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	800	00	15 déc. '38	3 juin '74.
Shanly, Charles James N....	Commis de 3e classe ...	— '82	800	00	20 déc. '19	13 janv. '72.
McNeil, Neil.....	Commis de 3e classe ...	1er avril '82	720	00	20 oct. '49	1er avril '78.
Lawless, Lawrence.....	Commis de 3e classe ...	— '82	600	00	4 sept. '47	26 mai '79.
Wheeler, Frederick Charles..	Commis de 3e classe ...	— '82	520	00	7 sept. '55	11 mai '81.
Nicholls, William.....	Commis de 3e classe ...	— '82	600	00	4 mars '52	13 juin '79.
Skinner, William Henry....	Commis de 3e classe ...	— '82	520	00	4 nov. '60	8 août '81.
Gunn, Robert Angus.....	Commis de 3e classe ...	— '82	520	00	30 mars '60	6 fév. '82.
O'Meara, John.....	Commis de 3e classe ...	— '82	520	00	22 déc. '64	6 fév. '83.
Murray, James Patrick.....	Commis de 3e classe ...	26 sept. '83.	440	00	11 mai '66	26 sept. '83.
Carrother, Arthur.....	Commis de 3e classe ...	1er janv. '84	440	00	17 avril '59	11 avril '82.
Devinney, Francis Joseph...	Commis de 3e classe ...	27 sept. '84	400	00	24 oct. '59	1er sept. '84.
Percival, James Henry.....	Commis stagiaire, 3e cl.	1er juill. '85.	400	00	14 mars '63	1er juill. '85.
Haystead, Martin.....	Surint. des facteurs....	2 oct. '84	670	00	9 août '53	3 fév. '80.
Kennedy, John.....	Facteur.....	19 avril '76.	600	00	25 déc. '49	19 avril '76.
Denahy, John.....	Facteur.....	19 avril '76.	600	00	24 juin '29	19 avril '76.
Beattie, John Nasmyth.....	Facteur.....	19 avril '76.	600	00	4 janv. '36	19 avril '76.
Hilton, George.....	Facteur.....	19 avril '76.	600	00	21 oct. '55	19 avril '76.
Screaton, John Alexander...	Facteur.....	6 mars '77.	600	00	20 sept. '49	6 mars '77.
Evans, Goodison	Facteur.....	1er sept. '77.	600	00	12 juill. '53	1er sept. '77.
Short, William Stephen....	Facteur.....	1er fév. '80.	500	00	20 août '46	1er fév. '80.
Ward, Joseph.....	Facteur.....	3 fév. '80.	470	00	18 nov. '58	3 fév. '80.
Birmingham, Frederick W..	Facteur.....	1er fév. '81.	430	00	9 janv. '56	1er fév. '81.
Burns, William Patrick....	Facteur.....	12 mai '81.	420	00	6 déc. '54	12 mai '81.
Brennan, Thomas.....	Facteur.....	26 juin '82.	390	00	23 nov. '62	26 juin '82.
Phillips, Percy.....	Facteur.....	26 juin '82.	390	00	17 avril '57	26 juin '82.
Bartlett, Thomas William...	Facteur.....	26 juin '82.	390	00	19 août '51	26 juin '82.
Wilson, John, Jr.....	Facteur.....	26 juin '82.	390	00	6 mai '54	26 juin '82.

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU POSTE DE LONDON—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$. cts		
Phair, Thomas.....	Facteur.....	26 juin '82	390 00	10 nov. '57	26 juin '82
Pontey, Francis.....	Facteur.....	26 juin '82	390 00	29 oct. '58	26 juin '82
Walsh, Robert.....	Facteur.....	21 sept. '83	390 00	27 mars '58	26 juill. '83
Maitland, Malcolm John....	Facteur.....	2 mai '84	390 00	17 nov. '62	29 mars '84
Cushing, John.....	Facteur.....	9 août '84	360 00	13 avril '62	2 juin '84
Southcott, William Frederick	Facteur.....	1er sept. '84	360 00	9 fév. '60	1er sept. '84
Cushing, James Joseph.....	Facteur.....	1 avril '85	360 00	21 déc. '54	1er avril '85
Nicholson, James.....	Facteur.....	1er juill. '85	360 00	20 juill. '55	1er juill. '85
Kern, John Wesley.....	Facteur boîtier.....	21 déc. '74	600 00	7 oct. '21	21 déc. '74
Wright, Richard.....	Facteur boîtier.....	3 fév. '80	470 00	7 sept. '32	3 fév. '80
O'Meara, Martin.....	Messager.....	1er avril '66	590 00	2 déc. '36	1er avril '66

BUREAU DE POSTE D'OTTAWA.

Gouin, James Alfred.....	Directeur de poste.....	3 fév. '85	2,000 00	19 mars '35	3 fév. '85
Hawken, Frank.....	Sous-directeur de poste.	20 fév. '73	1,800 00	4 nov. '47	1er juill. '67
French, Fleming.....	Commis de 1re classe ..	1er nov. '82	1,300 00	8 nov. '39	1er avril '58
Bates, Edward Bruce.....	Commis de 2e classe ...	1er janv. '78	1,200 00	12 sept. '49	1er juill. '67
McDermott, Emmett S.....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '79	990 00	26 déc. '50	5 nov. '69
O'Connor, Edward John....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '79	1,170 00	18 nov. '40	16 mars '70
Shaw, Charles.....	Commis de 2e classe ...	1er janv. '82	1,050 00	18 oct. '29	14 fév. '70
Pennock, William Henry....	Commis stagiaire, 2e cl.	1er juill. '85	800 00	29 nov. '59	30 juin '71
Poston, James Glover.....	Commis de 3e classe ...	1er nov. '76	800 00	8 juill. '29	2 mai '78
Gordon, Daniel Baillie.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	800 00	7 juill. '53	1er mars '72
Mercer, William Otterburn..	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	800 00	30 nov. '56	7 juin '72
Smith, Albert Alexander....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	800 00	25 mai '57	26 avril '73
Wood, Ebin Burns.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	800 00	21 août '56	1er juin '71
O'Neill, Hugh.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	800 00	12 août '57	18 avril '74
Whitty, Moses.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '81	760 00	15 déc. '55	1er août '75
Bartlett, John Henry.....	Commis de 3e classe ...	7 oct. '78	640 00	9 août '36	7 oct. '78
Landrian, Eugène.....	Commis de 3e classe ...	4 janv. '82	520 00	20 avril '63	4 janv. '82

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE D'OTTAWA—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Poole, Harry.....	Commis de 3e classe...	12 janv. '82	680 00	17 avril '53	26 avril '75
Bradbury, Samuel.....	Commis de 3e classe ...	23 mai '82	520 00	11 août '64	18 fév. '82
Carroll, Henry.....	Commis de 3e classe...	23 mai '82	640 00	20 fév. '37	2 juin '77
Macdonald, Charles William.	Commis de 3e classe ...	1er déc. '83	600 00	8 sept. '40	20 mai '78
Yorke, Alexander.....	Commis de 3e classe ...	29 mai '85	720 00	24 juin '53	27 fév. '82
Chevrier, Eugène Louis.....	Commis de 3e classe ...	6 fév. '83	480 00	16 janv. '60	6 fév. '83
McQueen, George Robert....	Commis de 3e classe ...	22 fév. '83	480 00	16 déc. '58	22 fév. '83
Garrett, Lenox.....	Commis de 3e classe ...	20 mai '84	540 00	21 mars '62	20 mai '84
Gallup, Asa Henry.....	Commis de 3e classe ...	24 nov. '83	440 00	27 mars '66	24 nov. '83
Noël, Louis Elizé.....	Commis de 3e classe ...	15 fév. '84	440 00	30 avril '63	24 janv. '84
Matthewman, Ernest H.....	Commis de 3e classe ...	24 mars '84	440 00	8 oct. '64	5 mars '84
Brophy, William Martin....	Commis de 3e classe ...	1er mai '85	790 00	10 mai '56	27 mai '73
Myers, Frederick Louis.....	Commis de 3e classe ...	6 sept. '84	400 00	9 août '66	19 août '84
Gemmill, William Henry M.	Commis de 3e classe ...	16 fév. '85	400 00	25 nov. '66	16 fév. '85
Catellier, George.....	Commis stagiaire, 3e cl.	15 juin '85	400 00	24 mars '66	13 juin '85
Warwicker, Frederick Spurge	Surintend. des facteurs.	18 nov. '80	800 00	18 mai '46	19 avril '75
Brown, John.....	Facteur.....	8 nov. '80	600 00	8 avril '37	Oct. '51
Larue, Philias.....	Facteur.....	15 juill. '74	600 00	25 mars '53	21 nov. '73
Dolan, Michael.....	Facteur.....	10 juill. '76	600 00	24 juin '39	10 juill. '76
Robert, Pierre.....	Facteur.....	17 juill. '76	600 00	25 oct. '55	17 juill. '76
Dupuis, Adolphe.....	Facteur.....	3 juin '78	600 00	5 sept. '44	3 juin '78
George, Frederick.....	Facteur.....	7 oct. '78	600 00	5 fév. '52	7 oct. '78
Cuddie, Thomas.....	Facteur.....	9 juin '80	460 00	28 juill. '56	10 mai '80
Lamb, William.....	Facteur.....	1er janv. '82	390 00	22 nov. '58	1er déc. '81
Egan, Michael James.....	Facteur.....	29 jan. '82	390 00	23 déc. '62	19 déc. '81
Favreau, Joseph Napoléon...	Facteur.....	28 fév. '82	390 00	10 oct. '54	28 fév. '82
Larue, Joseph Napoleon....	Facteur.....	21 sept. '83	390 00	24 oct. '64	21 mars '83
Bédard, Joseph Théodule...	Facteur.....	1er janv. '84	390 00	16 oct. '64	1er déc. '83
Fagan, Michael.....	Facteur.....	15 fév. '84	390 00	29 sept. '63	11 fév. '84
Barrow, John.....	Facteur.....	8 mai '84	390 00	2 déc. '50	7 mai '84
Marion, Nelson.....	Facteur.....	6 sept. '84	360 00	26 juin '64	1er août '84

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE D'OTTAWA—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Pegg, Alfred.....	Facteur.....	1er oct. '84	360 00	3 avril '63	22 sept. '84
Duggan, Hugh Henry.....	Facteur.....	1er déc. '84	360 00	16 août '63	31 oct. '84
Darcey, William.....	Facteur boîtier.....	4 janv. '75	600 00	19 nov. '39	4 janv. '75
Goodwin, William.....	Facteur boîtier.....	26 janv. '75	600 00	24 avril '47	8 janv. '75
Duggan, Henry.....	Messageur.....	16 avril '75	540 00	16 mars '38	16 avril '75

BUREAU DE POSTE DE TORONTO.

Patteson, Thomas Charles...	Directeur de poste.....	12 fév. '79	3,000 00	Oct. '36	12 fév. '79
Carruthers, John.....	Sous-directeur de poste.	1er fév. '74	2,000 00	12 nov. '31	7 mai '52
Davis, John Henry.....	Commis de 1re classe..	1er janv. '71	1,400 00	18 juin '31	7 mai '52
Cooper, Alfred.....	Commis de 1re classe..	1er fév. '75	1,200 00	14 mai '34	11 juin '55
Moerschfelder, Jacob.....	Commis de 1re classe..	1er fév. '75	1,400 00	28 fév. '46	13 janv. '69
Corke, Alfred.....	Commis de 1re classe..	1er sept. '79	1,200 00	20 mars '25	1er avril '56
Thompson, Archibald Graham	Commis de 1re classe..	1er janv. '85	1,200 00	16 août '53	12 fév. '74
Harstone, Archibald.....	Commis de 2e classe...	1er janv. '73	1,200 00	— '30	30 mars '59
Falkiner, Henry Frederick..	Commis de 2e classe..	1er janv. '75	1,200 00	13 janv. '34	20 mars '59
Londen, William.....	Commis de 2e classe..	1er juill. '79	1,170 00	4 déc. '36	12 nov. '66
Armstrong, Bartholomew M.	Commis de 2e classe...	1er juill. '79	1,170 00	31 mars '49	5 nov. '67
Monaghan, John.....	Commis de 2e classe...	1er juill. '79	1,170 00	15 avril '30	12 nov. '67
Langley, Benjamin.....	Commis de 2e classe..	1er juill. '79	1,170 00	31 janv. '35	22 déc. '67
Bascom, Benjamin.....	Commis de 2e classe..	1er juill. '79	1,170 00	17 janv. '53	13 jan. '72
Chadd, Richard Edwin.....	Commis de 2e classe..	1er juill. '79	1,170 00	31 déc. '44	29 oct. '72
Beatty, Alexander.....	Commis de 2e classe..	1er juill. '84	950 00	24 juill. '42	6 déc. '69
Riddell, Robert William....	Commis de 2e classe..	1er juill. '84	950 00	24 janv. '54	10 fév. '73
Hassard, Richard.....	Commis de 2e classe..	1er juill. '84	950 00	15 mars '58	2 juin '79
Middleton, Alexander T. M..	Commis de 2e classe..	1er juill. '85	900 00	17 août '53	7 juin '71
Macpherson, William.....	Commis de 3e classe...	1er juill. '79	800 00	17 oct. '43	10 fév. '73
Gorman, James Alphonse....	Commis de 3e classe...	1er juill. '79	800 00	6 mars '49	16 avril '74
Curran, Alfred.....	Commis de 3e classe...	1er juill. '79	800 00	14 sept. '57	16 avril '74
Douglas, William Henry....	Commis de 3e classe...	1er juill. '79	800 00	24 mai '51	7 oct. '74

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE DE TORONTO—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Dunbar, John.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	23 déc. '48	29 déc. '74
Allen, Henry Sherrard.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	25 janv. '56	1er janv. '75
Callaghan, James.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	15 nov. '37	1er août '75
Scott, John Hugh.....	Commis de 3e classe....	1er janv. '82	800 00	13 juill. '49	1er janv. '82
Boulter, Henry.....	Commis de 3e classe....	11 janv. '82	720 00	29 janv. '37	11 janv. '82
Bonnick, William.....	Commis de 3e classe....	20 nov. '76	680 00	29 nov. '52	20 nov. '76
Thompson, Robert.....	Commis de 3e classe....	— '82	600 00	10 mars '59	13 déc. '78
Aymong, Roch Amyot.....	Commis de 3e classe....	— '82	560 00	26 août '63	9 oct. '79
Thomas, George Arthur.....	Commis de 3e classe....	— '82	520 00	2 avril '55	23 oct. '79
Hynes, Michael Edward.....	Commis de 3e classe....	— '82	520 00	20 sept. '62	3 sept. '80
Bell, William Langley.....	Commis de 3e classe....	— '82	520 00	21 mai '60	16 juill. '81
Wright, Joseph.....	Commis de 3e classe....	— '82	520 00	14 janv. '63	29 nov. '81
Newell, William John.....	Commis de 3e classe....	— '82	520 00	29 sept. '64	26 déc. '81
Fraser, Joseph Robert.....	Commis de 3e classe....	— '82	520 00	22 mars '62	3 avril '82
Aikins, James.....	Commis de 3e classe....	— '82	520 00	5 avril '61	12 août '81
Beatty, Albert Edward.....	Commis de 3e classe....	— '82	520 00	9 janv. '54	23 mai '82
Riddell, James Albert D.....	Commis de 3e classe....	6 fév. '83	480 00	31 janv. '64	24 janv. '83
Pinel, Arthur Albert.....	Commis de 3e classe....	5 avril '83	480 00	6 nov. '59	15 sept. '82
Lemon, William Edward.....	Commis de 3e classe....	5 avril '83	480 00	11 août '63	12 sept. '82
Grandfield, James.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '83	480 00	1er sept. '61	6 oct. '82
Kirkpatrick, John Alexander.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '83	480 00	16 juill. '64	19 fév. '83
Macdonald, Murdoch.....	Commis de 3e classe....	4 sept. '83	440 00	3 oct. '55	30 août '83
Boyd, Masson.....	Commis de 3e classe....	4 sept. '83	440 00	28 mai '63	1er sept. '83
Arthurs, William.....	Commis de 3e classe....	4 sept. '83	440 00	17 avril '52	3 sept. '83
Pridham, Richard Alfred.....	Commis de 3e classe....	21 sept. '83	440 00	21 oct. '64	18 avril '83
Riddle, William.....	Commis de 3e classe....	21 sept. '83	440 00	12 juill. '60	4 juin '83
McIntyre, Archibald.....	Commis de 3e classe....	21 sept. '83	670 00	7 mai '50	3 oct. '75
Rutherford, James.....	Commis de 3e classe....	21 sept. '83	440 00	5 fév. '52	21 sept. '83
Johnstone, James Kennedy.....	Commis de 3e classe....	26 sept. '83	440 00	28 oct. '49	1er sept. '83
Pridham, Richard.....	Commis de 3e classe....	1er fév. '84	800 00	27 août '36	1er janv. '72
Boddy, James Somerville.....	Commis de 3e classe....	1er janv. '84	440 00	19 mai '53	16 juill. '83

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE DE TORONTO—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Smith, Charles Edmund	Commis de 3e classe	19 avril '84	440 00	8 déc. '53	19 avril '84
Durham, Robert Francis	Commis de 3e classe	22 avril '84	440 00	17 avril '63	11 sept. '83
Dwyer, Henry Alexander	Commis de 3e classe	22 avril '84	440 00	21-sept. '64	11 avril '84
Briggs, James Robert	Commis de 3e classe	30 avril '84	440 00	26 fév. '47	4 juin '83
Sparks, Walter	Commis de 3e classe	30 avril '84	440 00	8 avril '63	12 déc. '83
Spencer, Edward	Commis de 3e classe	1er juill. '84	440 00	3 déc. '63	30 avril '84
McCandless, Thomas Holmes	Commis de 3e classe	21 oct. '84	400 00	24 fév. '58	21 oct. '84
Hynes, William Albert	Commis de 3e classe	21 oct. '84	400 00	4 juill. '66	21 oct. '84
Patterson, Thomas	Commis de 3e classe	1er fév. '85	400 00	24 déc. '50	30 déc. '79
Gill, Thomas	Commis de 3e classe	1er fév. '85	400 00	11 nov. '56	8 fév. '81
Whiteside, James Arthur	Commis stagiaire, 3e cl.	4 juin '85	400 00	6 déc. '66	4 juin '85
Clode, John	Facteur	4 déc. '68	600 00	15 fév. '23	4 déc. '68
Foster, William	Facteur	19 juin '72	600 00	3 avril '37	19 juin '72
Packham, Alfred	Facteur	4 fév. '74	600 00	26 août '49	24 fév. '74
Reeves, Charles	Facteur	17 déc. '74	600 00	24 juill. '49	17 fév. '74
Kenny, William	Facteur	17 déc. '74	600 00	8 déc. '34	17 oct. '74
Watkins, John Lloyd	Facteur	17 déc. '74	600 00	29 juill. '31	17 déc. '74
Barnes, James	Facteur	15 fév. '75	600 00	14 juill. '29	15 fév. '75
Coffey, Michael	Facteur	15 fév. '75	600 00	15 juin '49	15 fév. '75
Curley, Thomas	Facteur	15 fév. '75	600 00	21 déc. '28	15 fév. '75
Weatherbee, Joseph Howe	Facteur	15 fév. '75	600 00	27 juin '42	15 fév. '75
Yates, George	Facteur	15 fév. '75	600 00	7 août '35	15 fév. '75
Williams, Joseph	Facteur	18 mai '75	600 00	14 fév. '50	18 mai '75
Stewart, John	Facteur	2 sept. '76	600 00	26 avril '41	2 sept. '75
Sargent, William Patrick	Facteur	1er juill. '76	600 00	20 mai '42	1er juill. '76
Stoddart, James	Facteur	9 août '76	600 00	29 janv. '48	9 août '76
Sullivan, Michael	Facteur	10 fév. '77	600 00	16 mars '48	10 fév. '77
Moore, Charles Northwood	Facteur	16 juill. '77	600 00	5 janv. '42	16 juill. '77
Culross, Charles	Facteur	28 fév. '78	600 00	21 sept. '42	28 fév. '78
Cuthbertson, James Radcliffe	Facteur	10 juin '78	600 00	6 sept. '48	10 juin '78
Murphy, Edward	Facteur	16 mai '79	500 00	22 fév. '56	16 mai '79

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE DE TORONTO—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Beale, Thomas.....	Facteur.....	10 oct. '79	470 00	16 mars '57	10 oct. '79
Marks, John.....	Facteur.....	22 déc. '79	510 00	24 juin '34	9 fév. '79
Crawford, John.....	Facteur.....	22 déc. '79	470 00	23 mars '54	22 déc. '79
Berney, Thomas.....	Facteur.....	6 janv. '80	470 00	12 déc. '53	6 janv. '80
Hodgins, Robert.....	Facteur.....	10 janv. '80	470 00	13 sept. '53	10 janv. '80
Jamieson, Robert.....	Facteur.....	12 mars '80	470 00	12 juill. '48	12 mars '80
Askin, John.....	Facteur.....	19 avril '80	460 00	17 mars '53	19 avril '80
Gordon, John.....	Facteur.....	22 nov. '80	430 00	1er fév. '58	22 nov. '80
McCandless, John.....	Facteur.....	15 déc. '80	430 00	2 fév. '54	15 déc. '80
Sparks, Robert.....	Facteur.....	24 déc. '80	430 00	2 déc. '59	10 fév. '80
Kimber, William.....	Facteur.....	1er mars '81	430 00	31 déc. '54	4 fév. '81
Gardiner, Richard Beecher..	Facteur.....	1er mars '81	430 00	14 fév. '60	14 fév. '81
Flack, jeune, David.....	Facteur.....	6 fév. '82	390 00	15 sept. '61	6 fév. '82
Durston, Robert.....	Facteur.....	22 mars '82	390 00	15 juill. '63	22 mars '82
Parry, William Stewart.....	Facteur.....	15 avril '82	390 00	25 juill. '59	15 avril '82
Jackson, Albert Calvin W....	Facteur.....	12 mai '82	390 00	2 nov. '57	12 mai '82
Loudon, Robert.....	Facteur.....	23 mai '82	390 00	25 sept. '59	23 mai '82
Kirkpatrick, Robert.....	Facteur.....	23 mai '82	390 00	14 mai '63	23 mai '82
Kennedy, Charles.....	Facteur.....	23 juin '82	390 00	3 sept. '61	23 juin '82
Watson, John.....	Facteur.....	27 mars '83	390 00	29 août '64	27 mars '83
Treloar, Henry.....	Facteur.....	5 avril '83	390 00	4 août '60	19 mars '83
Bowell, Byron Randolph....	Facteur.....	5 avril '83	390 00	27 avril '55	19 mars '83
Meadows, Alfred Henri.....	Facteur.....	4 sept. '83	390 00	24 sept. '63	4 sept. '83
Kirk, Frederick.....	Facteur.....	21 sept. '83	390 00	14 avril '65	14 sept. '82
Anderson, John.....	Facteur.....	21 sept. '83	390 00	8 fév. '64	4 juin '83
Swait, Charles Edward.....	Facteur.....	10 mars '84	390 00	5 mars '57	7 mars '84
Langstone, William Henry..	Facteur.....	24 mars '84	390 00	6 nov. '55	7 mars '84
Woodcock, William Robert..	Facteur.....	19 avril '84	390 00	10 mai '63	27 mars '84
Pollock, George.....	Facteur.....	30 avril '84	390 00	17 oct. '54	17 sept. '83
Reid, Samuel.....	Facteur.....	30 avril '84	390 00	7 août '56	17 sept. '83
Haycock, Thomas.....	Facteur.....	15 mai '84	390 00	4 juill. '54	15 mai '84

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE DE TORONTO—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Booth, George.....	Facteur.....	21 juin '84	\$ 390 00	12 juill. '63	27 mai '84
Thompson, Charles.....	Facteur.....	10 août '84	360 00	28 déc. '85	6 juin '83
Platt, William James.....	Facteur.....	10 août '84	360 00	16 janv. '61	14 juill. '83
Atkinson, Henry Rowland..	Facteur.....	16 fév. '85	360 00	27 janv. '57	16 fév. '85
Smith, Thomas.....	Facteur.....	20 fév. '85	360 00	1er déc. '62	20 fév. '85
Ternent, David Robertson...	Facteur.....	13 mars '85	360 00	9 juin '61	13 mars '85
Weir, Robert.....	Facteur.....	1er avril '83	360 00	26 fév. '66	1er avril '85
Reid, John.....	Facteur.....	1er avril '85	360 00	20 oct. '62	1er avril '85
McNair, William Cameron..	Facteur.....	1er mai '85	360 00	20 sept. '60	1er mai '85.
Smith, Theophilus.....	Facteur.....	22 mai '85	360 00	18 mars '64	20 mai '85.
Ellis, George.....	Facteur.....	1er juill. '85	360 00	31 janv. '64	15 août '84
Meadows, Edwin.....	Facteur.....	1er juill. '85	360 00	23 sept. '60	15 août '84
Butler, John.....	Facteur.....	1er juill. '85	360 00	26 déc. '56	15 août '84
Baxter, John Alexander.....	Facteur.....	1er juill. '85	360 00	12 août '62	16 août '84
McMordie, Alexander.....	Facteur.....	1er juill. '85	360 00	12 août '54	17 déc. '84
Ingram, John Albert.....	Facteur.....	1er juill. '85	360 00	16 mai '61	4 avril '84
Kirk, Robert.....	Chargeur.....	5 avril '73	490 00	Vers '62	5 avril '73
Hutty, Robert Howland Gray	Chargeur.....	14 oct. '80	390 00	17 mars '62	14 oct. '80
Parrett, James.....	Chargeur.....	27 déc. '81	390 00	18 oct. '51	27 déc. '81
Reynolds, James Whiteside..	Gardien du bureau.....	7 oct. '82	490 00	24 janv. '40	22 déc. '79

BUREAU DE POSTE DE WINDSOR.

Wigle, Alfred.....	Directeur de poste.....	18 sept. '80	1,400 00	23 juill. '48	18 sept. '80
Meloche, François Xavier...	Sous-directeur de poste.	18 sept. '80	1,100 00	5 avril '40	18 sept. '80
Conway, William Alphonsus.	Commis stagiaire, 2e cl.	1er juill. '85	900 00	27 oct. '58	18 sept. '80
Langlois, Albert Charles....	Commis de 3e classe....	1er mars '82	720 00	17 mai '52	18 sept. '80
O'Connor, Eleanor.....	Commis de 3e classe....	1er mars '82	720 00	17 juill. '46	18 sept. '80
Cousins, Alexander Mortimer	Commis de 3e classe....	1er mars '82	720 00	26 juill. '53	18 sept. '80
Wagner, Elizabeth Rozena..	Commis de 3e classe....	— '82	520 00	1er oct. '49	18 sept. '80
Wagner, Mary Antonia.....	Commis de 3e classe....	— '82	520 00	8 juin '57	18 sept. '80

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE DE WINDSOR—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Nesbitt, Margaret Wilson...	Commis de 3e classe...	— '82	\$ 520 00	28 juill. '50	12 avril '81
Ruthven, Adolphus.....	Commis de 3e classe...	— '82	520 00	3 mars '65	30 juin '82
McHugh, Peter Joseph.....	Commis de 3e classe...	4 juin '83	480 00	Vers '61	4 juin '83
Beuglett, Charles.....	Commis de 3e classe...	13 juin '83	480 00	2 nov. '60	13 juin '83
Egan, Patrick.....	Commis de 3e classe...	1er juill. '83	500 00	18 mai '63	15 oct. '89
Jeffers, Joseph.....	Messenger.....	28 juin '82	390 00	16 mars '28	28 juin '82
Mitchell, Robert.....	Chargeur.....	28 juin '82	390 00	29 déc. '54	28 juin '82

DIVISION DE MONTRÉAL

King, Edwin Francis.....	Inspecteur.....	21 janv. '61	2,500 00	12 mai '30	5 mars '46
Nelligan, David.....	Sous-inspecteur.....	14 déc. '77	1,250 00	11 juill. '48	22 nov. '67
Logie, Frederick John.....	Commis de 2e classe...	1er janv. '75	1,200 00	19 mai '26	18 août '66
Éndore, Joseph Adolphe...	Commis de 2e classe...	1er juill. '84	950 00	3 mars '55	7 oct. '74
Gervais, Joseph Eugène.....	Commis de 2e classe...	1er juill. '84	950 00	19 juill. '53	1er juill. '80
Pelletier, Joseph Ferréol....	Commis de 3e classe...	4 oct. '82	560 00	19 oct. '47	25 août '79
Kearney, Matthew.....	Commis de 3e classe...	4 oct. '82	680 00	31 oct. '54	15 nov. '75
McShane, James Anthony...	Commis de 3e classe...	30 sept. '84	400 00	27 sept. '58	17 juill. '84
Nelligan, Patrick.....	Messenger.....	1er avril '57	590 00	13 mars '22	1er avril '57
Briegel, Frederick.....	Courrier en chef sur chemins de fer.	1er oct. '79	1,500 00	3 avril '43	17 mars '66
Walmsley, Alexander.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er fév. '67	1,200 00	38 avril '25	11 juin '56
Bayley, James.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er déc. '72	960 00	24 mars '26	12 fév. '60
Lefebvre, Eustache.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er juill. '73	960 00	2 avril '37	26 mars '61
Jones, George.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er janv. '74	960 00	4 sept. '35	26 mars '61
Lefebvre, Charles.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er fév. '74	960 00	3 août '24	12 janv. '63
Vallée, Joseph.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er mars '74	960 00	14 juin '32	9 août '61
Denis, Arthur.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er avril '76	960 00	1er nov. '40	21 nov. '64
Menzies, Augustus.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er sept. '79	960 00	31 janv. '43	16 août '65
Lachapelle, Alphonse.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er avril '84	960 00	13 nov. '43	30 mai '71
McLellan, Norman.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	30 avril '84	960 00	26 juin '52	7 juin '72
Somerville, Andrew.....	Commis de 2e classe...	1er avril '62	800 00	30 mai '42	6 fév. '60

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

DIVISION DE MONTRÉAL—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Beatty, Christopher Charles.	Commis de 2e classe...	1er déc. '73	800 00	7 sept. '50	18 janv. '70
Anderson, Jacob Dewitt....	Commis de 2e classe...	1er janv. '74	800 00	20 nov. '44	19 oct. '71
Filion, Henri Dominique....	Commis de 2e classe...	1er juill. '74	800 00	21 mai '44	1er fév. '72
Fairman, Daniel.....	Commis de 2e classe...	1er sept. '74	800 00	3 oct. '44	9 août '72
Hayden, Charles.....	Commis de 2e classe...	1er mars '75	800 00	23 fév. '53	13 fév. '73
Beaudoin, Charles.....	Commis de 2e classe...	1er mai '75	800 00	30 janv. '48	26 avril '73
Channell, Henry Edgar....	Commis de 2e classe...	1er août '75	800 00	27 fév. '54	8 juill. '73
Darion, Edouard.....	Commis de 2e classe...	1er oct. '75	800 00	10 nov. '42	20 fév. '74
Goodfellow, Henry Groves...	Commis de 2e classe...	14 mars '77	720 00	23 août '40	2 fév. '70
Beique, Louis.....	Commis de 2e classe...	1er juill. '79	720 00	19 sept. '29	25 fév. '76
Labrèche, Viger Joseph....	Commis de 2e classe....	1er juill. '79	720 00	3 mai '42	18 nov. '74
O'Regan, William Henry....	Commis de 2e classe....	1er juill. '79	720 00	10 mai '44	26 mars '77
Crevier, Louis Célestin....	Commis de 2e classe....	1er juill. '79	720 00	10 août '40	28 avril '77
Armstrong, Arthur.....	Commis de 2e classe....	1er janv. '80	720 00	19 mai '58	15 oct. '77
Dewar, Guy Richards.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '80	720 00	1er fév. '41	18 avril '78
Murphy, John.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '80	720 00	5 sept. '51	1er avril '74
Hall, John Peasley.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '80	720 00	13 mars '52	31 mai '78
Frost, Daniel Taylor.....	Commis de 2e classe....	1er nov. '80	720 00	20 juill. '35	8 oct. '78
MacKenzie, James Edward...	Commis de 2e classe....	1er janv. '81	720 00	1er oct. '84	23 déc. '78
Genest, Joseph Valère.....	Commis de 2e classe....	1er janv. '81	720 00	12 déc. '23	23 déc. '78
Gnèvremont, Jean-Baptiste..	Commis de 2e classe....	1er avril '81	720 00	6 mai '53	17 mars '79
Smith, Eustache LaHaie....	Commis de 2e classe....	1er juill. '84	600 00	18 déc. '58	21 nov. '81
Peters, William Norman....	Commis de 2e classe....	1er juill. '84	600 00	14 janv. '24	30 juin '82
Tuck, Frederick.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '84	600 00	29 oct. '53	23 juill. '79
McRobie, James Alexander..	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er avril '85	600 00	18 août '58	20 mai '81
Webb, Frederick Whitcomb.	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	22 mars '80	560 00	20 déc. '59	22 mars '80
Evans, Albert Hale.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	30 oct. '80	520 00	16 oct. '53	30 oct. '80
Whitcher, Charles Frank....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	28 fév. '81	520 00	1er déc. '55	28 fév. '81
Ford, John.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	23 mars '83	520 00	21 oct. '50	20 mars '83
Chavot, Cyprien.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er juill. '84	480 00	22 avril '55	1er fév. '84
Jones, William Emerson C....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er juill. '84	480 00	1er juill. '58	17 juin '84

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

DIVISION DE MONTRÉAL—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.		Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$	cts.		
Murphy, William.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	9 août '84	590	00	28 mai '55	1er avril '75.
Hay, Edward William.....	Courrier sur chemins de 3e classe.	31 mars '85	480	00	17 mai '61	31 mars '85.
Chase, Clark.....	Agent pour le transfert des malles.	6 sept. '84	400	00	4 mars '51	1er avril '84.

DIVISION DE QUÉBEC.

*Sheppard, William Grut....	Inspecteur	1er fév. '61	2,400	00	14 sept. '29	7 sept. '54
Anctil, Jean Laughlin.....	Sous-inspecteur	8 fév. '79	1,250	00	25 janv. '32	25 janv. '61
Fréchette, Onésiphore.....	Commis de 2e classe ...	1er janv. '73	1,200	00	6 sept. '30	30 janv. '62
Vohl, Cyprien Joseph.....	Commis de 2e classe ...	1er avril '82	1,050	00	23 mai '45	1er juill. '70
Carrier, Joseph Emile.....	Commis de 3e classe ...	— '82	680	00	29 août '48	20 sept. '75
Bourget, Joseph Guillaume..	Commis de 3e classe..	1er fév. '84	760	00	19 juill. '50	26 mars '74
Boivin, Jules George.....	Messenger	1er oct. '69	490	00	28 sept. '37	1er oct. '69
Deslauriers, Joseph.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er oct. '79	960	00	26 mai '21	30 mai '67
Lapointe, Grégoire.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er sept. '80	960	00	6 mai '32	7 août '67
Beaudet, Noël Athanase....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er juin '81	960	00	24 déc. '25	17 fév. '65
Blondeau, F. E. dit Eugène.	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er oct. '81	960	00	17 août '40	1er nov. '67
Dionne, Louis Napoléon....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er août '72	800	00	7 août '41	20 avril '70
Gaudry, Basile Tancrede....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '73	800	00	4 juin '43	30 mai '71
Kimlin, Henry John.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '73	800	00	8 oct. '46	7 juin '71
Blondeau, Donat Sévérin....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er fév. '74	800	00	20 mai '48	25 nov. '71
Garneau, Louis Honoré.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er nov. '74	800	00	14 juin '47	29 oct. '72
Pageau, Joseph Octave.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er oct. '75	800	00	28 déc. '37	6 sept. '73
Bourget, Rigobert Goderique.	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er nov. '75	800	00	27 oct. '48	7 avril '73
Talbot, Octave Zéphirin....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er oct. '77	720	00	10 sept. '52	8 oct. '75
Roy, Joseph Etienne.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er oct. '77	720	00	13 fév. '38	8 oct. '75
Furois, Joseph Léger.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '79	720	00	14 mai '38	1er juill. '76
Labbé, François-Xavier....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er oct. '79	800	00	1er mars '41	1er juin '65
Evanturel, Edouard Eric G..	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er janv. '80	720	00	13 fév. '52	12 déc. '77
Hudon, Léon Emile.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er mars '81	720	00	16 nov. '44	12 fév. '79
Dagneau, David Calixte....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er mars '81	720	00	8 janv. '38	12 fév. '79

* Décédé depuis.

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

DIVISION DE QUÉBEC.—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Miquelon, Arsène Cyr.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er août '81	\$ 720 00	25 juin '61	19 mai '79
Bédard, Charles.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juin '82	540 00	5 mai '41	27 mai '80
Beaudry, Pierre A. L. A....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	14 janv. '84	800 00	25 août '48	21 mai '79
Méthot, Arthur.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	11 fév. '82	520 00	18 juill. '58	11 fév. '82
Laberge, Michel Philias....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	7 janv. '84	480 00	28 sept. '58	20 mars '83
Blondeau, Antoine.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	2 mai '84	480 00	25 oct. '49	28 avril '84
Green, Samuel Tamer.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er juill. '85	480 00	21 fév. '64	1er juill. '85
Thibault, Louis Philippe....	Chargeur.....	1er fév. '79	490 00	12 fév. '55	21 janv. '79

DIVISION DES TROIS-RIVIÈRES.

Bourgeois, George A.....	Inspecteur.....	26 juill. '79	2,000 00	1er oct. '32	26 juill. '79
Chillas, Joseph Philip.....	Sous-inspecteur.....	25 juin '81	1,250 00	27 oct. '50	7 janv. '71
Bailey, George Oscar.....	Commis de 3e classe ...	— '82	560 00	16 juill. '49	4 oct. '79
Dorais, Louis Napoléon A...	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	6 fév. '83	520 00	17 janv. '59	6 fév. '83

BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL.

LaMothe, Guillaume.....	Directeur de poste.....	18 juill. '74	4,000 00	14 sept. '24	18 juill. '74
Emery, Michel.....	Sous-directeur de poste.	1er nov. '72	2,000 00	3 janv. '25	1er juill. '49
Boutret, Hormidas Alexis...	Commis de 1re classe ..	1er janv. '71	1,500 00	3 fév. '39	9 août '61
Huddell, Henry Allison R...	Commis de 1re classe ..	1er juill. '71	1,400 00	30 nov. '28	3 sept. '45
McKeon, John.....	Commis de 1re classe ..	1er fév. '72	1,500 00	14 oct. '30	24 juin '53
Baillargeon, Vital.....	Commis de 1re classe ..	1er fév. '72	1,400 00	19 mars '23	26 mars '61
Palmer, Joseph Lawrence....	Commis de 1re classe ..	1er déc. '72	1,400 00	2 déc. '40	9 août '61
Larseneur, Thomas François.	Commis de 1re classe ..	1er juill. '74	1,800 00	27 janv. '35	9 août '61
Senez, Joseph.....	Commis de 1re classe ..	1er juill. '85	1,200 00	24 fév. '43	27 juin '70
Pridham, Frederick.....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '71	1,200 00	.....	2 avril '60
Mayer, Edouard.....	Commis de 2e classe ...	1er avril '74	1,500 00	16 sept. '33	Sept. '61
Sims, James Campbell	Commis de 2e classe....	1er juill. '74	1,200 00	4 fév. '42	9 juin '64
Clément, Olivier.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '74	1,200 00	6 mars '36	3 août '65
Loftus, Anthony.....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '76	1,200 00	24 juin '45	11 janv. '67

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Bestaing, Alfred de.....	Commis de 2e classe....	21 juill. '76	1,200 00	28 juill. '41	1er avril '75
Desnoyers, Thomas.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '79	1,130 00	1er mars '38	16 déc. '67
Goyette, Henri.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '79	1,170 00	26 mars '46	3 avril '68
Daoust, Jean-Baptiste A. ...	Commis de 2e classe....	1er juill. '79	1,170 00	28 nov. '42	27 juin '70
Lefebvre, Gaspard Joseph D.	Commis de 2e classe....	1er avril '84	950 00	6 fév. '54	10 avril '74
Harding, Thomas.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '84	950 00	18 sept. '48	20 mai '73
Duncan, Robert.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '85	900 00	24 août '42	25 janv. '68.
Arless, Richard James.....	Commis de 3e classe....	1er oct. '73	800 00	26 déc. '39	18 janv. '65
Auger, Arthur Edouard....	Commis de 3e classe....	1er oct. '73	800 00	21 mai '28	Janv. '54
Filiatrault, Marie Joseph T.	Commis de 3e classe....	1er avril '75	800 00	10 avril '50	14 août '72
Doray, Alfred Amable.....	Commis de 3e classe....	1er août '75	800 00	16 mars '48	23 avril '72
Beaudoin, George.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	30 janv. '52	29 fév. '72
Renaud, Joseph Edmond....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	15 oct. '54	21 mars '73
Lefebvre, Louis.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	22 déc. '49	7 nov. '71
Chagnon, Edmond.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	9 nov. '58	18 déc. '73
Hayden, William.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	15 mai '56	1er juin '74
Leduc, Charles Anatole T....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	30 mai '49	1er juin '74
Thompson, James.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	23 fév. '37	12 mai '71
Chase, Isaac Sargison.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	7 fév. '48	23 mai '72
Larose, Anatole.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	10 mars '53	31 oct. '72
Rondeau, Ulysse.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	27 août '50	10 août '74
Gandry, Horace Daniel.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	15 oct. '53	3 sept. '74
Coutlee, George.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	30 janv. '56	27 oct. '73
Lord, Alfred.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	11 juill. '45	9 nov. '74
Gillies, Joseph.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	700 00	21 mars '57	16 nov. '74
Lefebvre, Charles.....	Commis de 3e classe....	1er janv. '82	720 00	Juillet '51	6 fév. '71
Conlon, Bernard.....	Commis de 3e classe....	23 mai '82	720 00	4 janv. '39	28 déc. '74
Thimens, Joseph.....	Commis de 3e classe....	23 mai '82	720 00	23 mai '45	13 janv. '75
Daniel, Robert Thomas....	Commis de 3e classe....	— '82	680 00	2 janv. '43	1er janv. '76
Ouellette, Edouard Henri...	Commis de 3e classe....	— '82	600 00	27 avril '51	5 sept. '78
Johnston, Wilham.....	Commis de 3e classe....	— '82	680 00	23 janv. '33	27 août '77

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Forbes, Edmond Henri.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	600 00	15 oct. '26	29 avril '79
McElroy, William Joseph...	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	520 00	10 mai '50	23 juin '80
Lapointe, Théophile Pierre..	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	520 00	8 mars '60	13 juill. '80
Larin, Arthur Ovila.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	520 00	24 juill. '61	1er janv. '81
Whelan, James Patrick.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	520 00	6 juill. '59	9 fév. '82
Tansey, Denis.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	520 00	11 mars '63	30 juin '82
O'Neill, Patrick.....	Commis de 3e classe....	6 fév. '83	480 00	1er mai '48	6 fév. '83
Jolicœur, Eugène.....	Commis de 3e classe....	22 fév. '83	480 00	27 mars '47	22 fév. '83
Mayer, Louis Dominique E..	Commis de 3e classe....	5 avril '83	480 00	18 déc. '61	21 mars '83
Larivière, Charles.....	Commis de 3e classe....	13 juin '83	480 00	22 déc. '57	5 juin '83
Beresford, John.....	Commis de 3e classe....	21 sept. '83	440 00	15 mai '53	1er sept. '83
Guillemette, Joseph Edmond.	Commis de 3e classe....	4 oct. '83	440 00	17 oct. '58	4 oct. '83
O'Donoghue, Daniel.....	Commis de 3e classe....	1er janv. '84	440 00	27 fév. '58	28 juin '82
Plouffe, François.....	Commis de 3e classe....	1er janv. '84	440 00	25 avril '59	8 juin '83
Lorange, Oscar.....	Commis de 3e classe....	1er fév. '84	440 00	17 nov. '62	1er fév. '84
Chandler, Henri.....	Commis de 3e classe....	10 mars '84	440 00	21 fév. '65	3 mars '84
McIntosh, Alfred Dieudonné.	Commis de 3e classe....	10 mars '84	440 00	10 avril '63	4 oct. '83
Lamoureux, Edouard A.....	Commis de 3e classe....	10 mars '84	440 00	16 juill. '65	4 mars '84
Lamoureux, Arthur Edouard.	Commis de 3e classe....	19 avril '84	440 00	30 oct. '64	8 avril '84
Giroux, Théophile Avila....	Commis de 3e classe....	22 avril '84	440 00	25 juill. '62	22 avril '84
Sauriol, Alphonse.....	Commis de 3e classe....	6 sept. '84	400 00	18 oct. '63	4 oct. '83
Barbe, Wilfrid.....	Commis de 3e classe....	6 sept. '84	400 00	3 juin '65	5 sept. '84
Clermont, Uldéric.....	Commis de 3e classe....	1er oct. '84	400 00	14 déc. '63	28 juin '82
Leclaire, Charles Joseph A..	Commis de 3e classe....	1er oct. '84	400 00	6 mai '63	24 nov. '83
Gaudet, Michel Henri A....	Commis de 3e classe....	1er oct. '84	400 00	14 avril '65	19 avril '84
Côté, Allen Bernard.....	Commis de 3e classe....	1er oct. '84	400 00	21 sept. '52	10 mars '84
Carpenter, George Arthur...	Commis de 3e classe....	1er déc. '84	400 00	25 août '65	13 juin '83
Crowe, William Joseph.....	Commis de 3e classe....	1er déc. '84	400 00	6 janv. '63	24 mars '84
Gondin, Albert Louis.....	Commis de 3e classe....	1er déc. '84	400 00	5 août '60	24 nov. '84
Florence, Charles.....	Commis de 3e classe....	1er déc. '84	400 00	18 déc. '60	1er déc. '84
Simard, Maxime.....	Commis de 3e classe....	13 déc. '84	400 00	13 nov. '63	13 déc. '84

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Brophy, Thomas.....	Commis de 3e classe ...	23 déc. '84	\$ cts. 400 00	9 déc. '65	23 déc. '84
Bazcau, Edmond.....	Commis de 3e classe ...	26 déc. '84	400 00	20 août '57	26 déc. '84
Ernatinger, Philip T. H.....	Commis de 3e classe ...	1er fév. '85	400 00	1er août '58	12 janv. '85
LaManque, Thomas.....	Commis de 3e classe ...	19 fév. '85	400 00	10 juill. '54	19 fév. '85
Morin, Alcidas.....	Commis de 3e classe ...	16 mai '85	400 00	27 fév. '65	16 mai '85
Lacroix, Eugène Oscar Henri	Commis de 3e classe ...	22 mai '85	400 00	19 fév. '64	22 mai '85
Dowd, Edward Christopher..	Facteur	14 fév. '70	600 00	10 juin '48	14 fév. '70
Lapointe, Prospère.....	Facteur	28 mars '70	600 00	22 nov. '30	28 mars '70
Dufresne, Auguste.....	Facteur	30 mars '70	600 00	26 oct. '45	30 mars '70
Plante, Jean-Baptiste.....	Facteur	1er août '71	600 00	20 janv. '38	1er août '71
Callary, James.....	Facteur	10 avril '73	600 00	18 juin '48	10 avril '73
Kelly, James.....	Facteur	28 avril '73	600 00	26 déc. '31	28 avril '73
Callary, Patrick.....	Facteur	19 mai '73	600 00	19 mai '44	19 mai '73
Dubé, Louis.....	Facteur	4 août '73	600 00	20 oct. '27	4 août '73
Thibodeau, Jean.....	Facteur	15 juill. '74	600 00	28 fév. '20	18 déc. '73
Rozon, William.....	Facteur	1er juill. '75	600 00	5 avril '54	1er juill. '74
Clark, Patrick.....	Facteur	1er juill. '75	600 00	10 déc. '45	1er sept. '74
Bergin, William.....	Facteur	1er juill. '75	600 00	18 déc. '41	1er sept. '74
Plante, Gaspard.....	Facteur	1er juill. '75	600 00	17 janv. '56	1er sept. '74
Lagacé, Philippe.....	Facteur	1er juill. '75	600 00	23 août '51	11 sept. '74
Bathurst, James.....	Facteur	1er juill. '75	600 00	1er avril '57	18 fév. '75
Bissonnette, Antoine Isaïe...	Facteur	1er juill. '75	600 00	2 déc. '43	24 mars '75
Cousineau, Hormidas.....	Facteur	1er juill. '75	600 00	20 mars '53	8 juin '75
Laramée, Siméon.....	Facteur	1er juill. '75	600 00	24 avril '41	17 juin '75
Lefebvre, Germain.....	Facteur	1er juill. '75	600 00	29 janv. '53	1er juill. '75
Terroux, Charles Alexandre E	Facteur	1er juill. '75	600 00	9 oct. '54	1er sept. '74
Gorman, Thomas.....	Facteur	1er juill. '75	600 00	6 mars '37	28 mai '75
Giroux, Joseph.....	Facteur	28 déc. '75	600 00	29 sept. '47	28 déc. '75
Beaulnes, Félix Ozée.....	Facteur	7 fév. '76	600 00	23 avril '30	7 fév. '76
Cusson, Narcisse.....	Facteur	4 janv. '77	600 00	29 déc. '39	4 janv. '77
Moreau, Jean-Baptiste.....	Facteur	23 mars '77	600 00	30 déc. '45	23 mars '77

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Jacques, Pierre.....	Facteur	7 déc. '77	\$ 600 00	14 août '39	7 déc. '77
McShane, James Francis....	Facteur	4 avril '78	600 00	12 juill. '54	4 avril '78
Lussier, Joseph.....	Facteur	12 mai '81	420 00	5 nov. '48	12 mai '81
Callaghan, Thomas.....	Facteur	26 août '81	390 00	3 juill. '57	26 août '81
Guertin, Toussaint.....	Facteur	21 oct. '81	390 00	1er oct. '60	21 oct. '81
Flanagan, Henry.....	Facteur	1er déc. '81	390 00	22 janv. '60	1er déc. '81
Boudreau, Jacques Achille...	Facteur	23 janv. '82	390 00	18 déc. '63	23 janv. '82
Doray, Joseph Louis Exelda.	Facteur	28 janv. '82	390 00	28 mai '50	28 janv. '82
Grant, James.....	Facteur	21 fév. '82	390 00	7 janv. '62	21 fév. '82
Carrière, Alphonse.....	Facteur	25 avril '82	390 00	12 avril '49	25 avril '82
Power, John.....	Facteur	3 juin '82	390 00	17 mars '53	3 juin '82
McAfee, John.....	Facteur	29 oct. '82	390 00	29 avril '57	11 sept. '82
Fenaghty, John.....	Facteur	22 fév. '83	390 00	24 juin '61	15 fév. '83
Meehan, John.....	Facteur	23 mars '83	390 00	10 août '62	5 mars '83
Carle, Louis Eugène.....	Facteur	2 avril '83	390 00	9 fév. '65	2 avril '83
Taylor, James.....	Facteur	4 sept. '83	390 00	15 août '65	30 août '83
Mitchell, William Francis...	Facteur	21 sept. '83	390 00	4 août '44	28 août '83
Bourgeois, Joseph.....	Facteur	21 sept. '83	390 00	22 janv. '49	21 sept. '83
Dunesnil, Alfred Emile....	Facteur	4 oct. '83	390 00	5 mai '62	4 oct. '83
Dagenais, Fabien.....	Facteur	4 oct. '83	390 00	8 août '52	4 oct. '83
Daoust, Damase Ludger Avila	Facteur	5 nov. '83	390 00	23 juill. '50	1er nov. '83
Mathieu, Alfred.....	Facteur	24 nov. '83	390 00	6 août '60	24 nov. '83
Valeur, Joseph Alfred.....	Facteur	10 déc. '83	390 00	27 mai '58	10 déc. '83
Mazurette, Wilfrid.....	Facteur	10 déc. '83	390 00	13 oct. '59	10 déc. '83
Nugent, James.....	Facteur	15 fév. '84	390 00	1er nov. '58	1er fév. '84
Giguère, Joseph.....	Facteur	22 avril '84	390 00	10 oct. '59	10 avril '84
Collard, Joseph Antoine....	Facteur	30 avril '84	390 00	11 mai '56	21 avril '84
King, Joseph.....	Facteur	15 mai '84	390 00	20 juill. '64	15 mai '84
Duboulay, Adolphe.....	Facteur	21 juill. '84	360 00	31 oct. '55	7 juill. '84
Lépine, Magloire.....	Facteur	6 sept. '84	360 00	20 avril '64	10 mars '84
Pépin, Joseph.....	Facteur	6 sept. '84	360 00	2 sept. '59	10 mars '84

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE DE MONTRÉAL.—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Latimer, Thomas.....	Facteur.....	1er oct. '84	360 00	16 mars '52	29 sept. '84
Sauriol, Jean Baptiste.....	Facteur.....	3 oct. '84	360 00	1er sept. '62	20 sept. '84
Eisson, Joseph Louis.....	Facteur.....	1er nov. '84	360 00	23 mai '53	1er nov. '84
O'Mahony, Myles.....	Facteur.....	1er nov. '84	360 00	21 mars '50	1er nov. '84
Lortie, Alphonse.....	Facteur.....	16 déc. '84	360 00	11 sept. '66	16 déc. '84
Kelly, Thomas John.....	Facteur.....	23 déc. '84	360 00	9 sept. '52	23 déc. '84
Bélair, Arthur.....	Facteur.....	26 déc. '84	360 00	4 déc. '56	26 déc. '84
Hassé, Arthur.....	Facteur.....	16 fév. '85	360 00	5 nov. '60	16 fév. '85
Moore, Thomas.....	Facteur.....	1er avril '85	360 00	14 nov. '66	1er avril '85
Lapierre, Joseph Théophile H	Facteur.....	1er mai '85	360 00	24 jan. '62	1er mai '85
Ferrault, Denis Romulus...	Facteur.....	22 mai '85	360 00	24 juin '61	22 mai '85
Pépin, Félix.....	Facteur.....	27 juin '85	360 00	3 fév. '63	27 juin '85
Collins, John.....	Messenger et chargeur...	1er oct. '74	600 00	29 juin '36	25 avril '74
Maier, James.....	Messenger et chargeur...	23 nov. '77	590 00	5 sept. '32	23 nov. '77
Bennett, John.....	Messenger et chargeur...	31 mars '82	390 00	25 avril '57	31 mars '82
Rancis, Ludger.....	Messenger et chargeur	1er janv. '81	590 00	20 oct. '34	28 mai '79

BUREAU DE POSTE DE QUÉBEC.

Tourangeau, Adolphe, N. P.	Directeur de poste.....	5 juill. '83	2,000 00	15 janv. '31	5 juill. '83
Bolduc, Joseph Etienne.....	Sous-directeur de poste.	1er juill. '75	1,400 00	1er juill. '23	1er nov. '54
Chamberland, Charles.....	Commis de 2e classe ...	1er janv. '71	1,200 00	24 nov. '32	3 oct. '59
Lebel, Jean Alfred William..	Commis de 2e classe ...	12 déc. '77	1,200 00	11 nov. '38	13 avril '74
Handford, William.....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '79	1,170 00	9 juill. '30	21 juill. '66
Rochette, Léon Ambroise....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '85	950 00	8 janv. '33	20 nov. '66
White, William.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '74	800 00	28 avr. '51	6 nov. '71
Gagnon, Zoël.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	9 mars '42	17 août '72
English, Edward.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	800 00	11 août '51	29 oct. '72
Caboury, Félix.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	17 nov. '45	12 août '71
Elyer, Michael.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	800 00	5 nov. '46	22 oct. '73
Vézina, Ulric.....	Commis de 3e classe ...	23 mai '82	800 00	26 août '51	24 juin '71

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE DE QUÉBEC—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Caouette, Jean Baptiste.....	Commis de 3e classe....	23 mai '82	720 00	29 juill. '54	16 avril '75
Turner, James Bailey.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	640 00	24 août '51	1er mars '77
Plamondon, Olivier.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	560 00	17 oct. '54	26 sept. '75
Lane, Patrick Edward.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	560 00	7 janv. '47	18 mars '80
Morrisette, Honoré.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	520 00	24 fév. '46	12 janv. '82
L'Heureux, Louis.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	520 00	29 juin '34	23 janv. '82
Workman, Charles.....	Commis de 3e classe....	17 avril '83	480 00	28 mars '65	17 avril '83
Eckhardt, William Henry A.	Commis de 3e classe....	7 janv. '84	440 00	28 déc. '56	7 janv. '84
Battle, John James.....	Commis de 3e classe....	3 oct. '84	400 00	29 mai '63	3 oct. '84
Gagnon, Charles Alphonse...	Commis de 3e classe....	2 mars '85	400 00	23 juin '51	2 mars '85
Larue, Louis Joseph Henry..	Commis de 3e classe....	2 mars '85	400 00	19 avril '67	2 mars '85
Pelletier, Maxime.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '85	500 00	23 fév. '60	25 juin '79
Angers, François.....	Facteur.....	14 avril '59	600 00	17 janv. '27	14 avril '59
Giasson, Nicolas.....	Facteur.....	18 avril '72	600 00	26 janv. '36	18 avril '72
Reynar, Thomas.....	Facteur.....	15 juill. '74	600 00	6 fév. '46	19 juill. '73
Wilkinson, Robert.....	Facteur.....	19 mars '75	600 00	22 sept. '45	19 mars '75
Mercier, George.....	Facteur.....	20 mars '75	600 00	23 août '40	20 mars '75
Houle, Victor.....	Facteur.....	20 mars '75	600 00	27 juill. '51	20 mars '75
Pelletier, François Xavier R.	Facteur.....	23 mars '75	600 00	7 nov. '40	23 mars '75
Kelly, Henry Pierce.....	Facteur.....	28 juin '78	600 00	9 août '59	28 juin '78
Guay, Louis.....	Facteur.....	6 fév. '79	510 00	15 nov. '42	6 fév. '79
Gingras, Jean Philippe T....	Facteur.....	23 mars '79	510 00	7 mars '48	23 mars '79
Gauvin, Pierre Napoléon....	Facteur.....	1er juin '82	390 00	18 août '55	1er juin '82
Desroches, Joseph.....	Facteur.....	6 juin '82	490 00	20 août '44	27 sept. '79
Mercier, Jean Adolphe D....	Facteur.....	4 janv. '83	390 00	16 nov. '56	4 janv. '83
Duhault, Charles Eusébe....	Facteur.....	1er fév. '83	390 00	24 oct. '45	28 juin '82
O'Dowd, Francis.....	Facteur.....	6 fév. '83	390 00	11 juill. '55	6 fév. '83
Pelletier, Joseph Amable....	Facteur.....	6 nov. '83	390 00	25 juill. '53	15 janv. '83
Joannet, Napoléon Ulric....	Facteur.....	1er juill. '84	390 00	8 juill. '61	6 déc. '83
Boulet, Wilfrid Joseph A....	Facteur.....	1er juill. '84	390 00	20 oct. '52	15 avril '82
Ouellet, François Xavier....	Facteur.....	1er juill. '84	390 00	21 mars '55	15 avril '82

MINISTÈRE DES POSTES—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE DE QUÉBEC—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Blackburn, Robert.....	Facteur.....	1er nov. '84	§ cts 360 00	25 juill. '53	3 sept. '84
Evarts, John.....	Messageur.....	24 nov. '69	490 00	27 août '22	24 nov. '69
Dénéchaud, Téléphore.....	Gardien du bureau et facteur boîtier.....	1er mai '74	860 00	23 oct. '20	1er mai '74

DIVISION DU NOUVEAU-BRUNSWICK.

McMillan, Phou. John.....	Inspecteur.....	7 août '67	2,200 00	4 août '16	7 août '67
Paisley, William.....	Commis de 1re classe...	1er juill. '70	1,400 00	4 nov. '31	1er juill. '67
Whittaker, William C.....	Commis de 1re classe...	1er juill. '81	1,350 00	6 sept. '37	9 déc. '65
Avery, William Richard.....	Commis de 2e classe...	1er juill. '79	1,170 00	16 avril '56	25 juin '69
Hatch, Willoughby.....	Commis de 3e classe....	28 juin '82	720 00	29 juin '26	16 juin '76
Murray, Charles Alex.....	Commis de 3e classe....	4 oct. '83	800 00	7 mars '48	1er avril '81
Bannister, William.....	Messageur.....	1er juill. '67	550 00	19 juin '18	1er juill. '67
Blizard, Frederick Wiggins..	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er janv. '80	960 00	17 oct. '46	1er juill. '67
Estey, Frederick Augustus ..	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er janv. '73	800 00	5 août '39	16 janv. '71
Ryan, George Melville.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er janv. '73	800 00	3 nov. '54	16 janv. '71
Starkie, Walter.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er août '74	800 00	17 mars '46	29 janv. '72
Philps, James.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er août '74	800 00	14 juin '21	19 août '72
Weldon, William John, jeune	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er août '74	800 00	13 mai '54	1er août '72
Pidgeon, Jacob Robert.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er fév. '75	800 00	10 avril '30	1er fév. '73
Barker, George Augustus....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er sept. '76	800 00	20 avril '46	28 août '74
Gross, Albert John.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er oct. '76	800 00	28 sept. '55	1er oct. '74
Wathen, Henry.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '79	720 00	17 déc. '39	1er juill. '76
Price, David.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '79	720 00	25 juill. '43	1er juill. '76
Miller, John Gardiner.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '79	720 00	30 nov. '45	1er juill. '76
McKendrick, Dawson.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er sept. '81	720 00	5 avril '59	1er sept. '79
Brittain, Alfred.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er avril '84	640 00	21 mars '59	1er janv. '82
Magee, Richard Graham.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er avril '84	640 00	11 juin '52	20 mars '82
Jack, Samuel Rutherford....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er avril '84	640 00	23 mars '54	20 mars '82
Maxwell, Samuel Rice.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er janv. '82	520 00	17 sept. '45	1er janv. '82
Willis, Edward LeRoc.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	20 mars '82	520 00	18 déc. '61	20 mars '82

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

DIVISION DU NOUVEAU-BRUNSWICK—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Freeze, Robert John.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	30 juin '82	520 00	26 juill. '48	30 juin '82
Culton, George Heber.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	4 oct. '83	520 00	14 avril '44	4 oct. '83
Murray, Alexander.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	24 mai '84	480 00	16 juin '56	24 mars '84
Campbell, John.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	8 mai '84	480 00	22 déc. '38	8 mai '84
Hoyt, John Wesley.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er déc. '84	480 00	26 sept. '54	1er déc. '84
Edgecombe, Arthur Clarence.	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	28 fév. '85	480 00	25 avril '66	28 fév. '85
Ketchum, Francis Edwin....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	6 mars '85	480 00	12 nov. '58	6 mars '85

BUREAU DE POSTE DE FRÉDÉRICTON.

McPeake, Patrick.....	Directeur de poste.....	1er août '80	1,600 00	16 avril '36	1er août '80
Cameron, John.....	Commis de 2e classe....	1er mai '75	1,200 00	31 août '33	1er juill. '67
Phair, William Barry.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	25 juill. '53	13 janv. '72
Vavasour, Edwin W.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	680 00	4 oct. '54	1er janv. '76
Wilson, Albert Edward....	Commis de 3e classe....	21 sept. '83	440 00	8 juin '61	21 sept. '83
Phillips, Robert Bedford H..	Commis de 3e classe....	1er juill. '85	400 00	24 juill. '61	2 avril '85
Phair, Andrew Stratton....	Facteur.....	10 juin '79	500 00	22 déc. '61	10 juin '79

BUREAU DE POSTE DE SAINT-JEAN.

King, Stephen James.....	Directeur de poste.....	11 fév. '80	2,400 00	16 janv. '38	11 fév. '80
Woodrow, James.....	Sous-directeur de poste.	1er juill. '68	1,500 00	17 mars '33	22 oct. '53
Potter, Michael James.....	Commis de 1re classe...	1er mars '77	1,200 00	3 déc. '44	6 avril '63
Reed, Augustus William....	Commis de 1re classe...	1er juill. '85	1,200 00	3 oct. '54	1er sept. '70
Otty, Henry Phipps.....	Commis de 2e classe...	1er juill. '79	1,170 00	31 janv. '24	1er nov. '64
McNichol, Andrew.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '81	1,090 00	24 mars 45	2 nov. '68
McIntyre, Robert Charles. .	Commis de 2e classe...	1er juill. '81	1,090 00	27 fév. '45	7 janv. '69
King, George Frederick.....	Commis de 2e classe....	31 janv. '82	1,200 00	2 mai '41	31 janv. '82
Flaglor, James Second.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '82	1,050 00	15 mars '53	1er août '70
Finen, James Louis.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '85	900 00	7 déc. '59	15 août '77
King, John Wightman.....	Commis de 3e classe...	1er juill. '79	800 00	2 juill. '54	1er août '71
Woodrow, Ross Dougal.....	Commis de 3e classe...	1er juill. '79	800 00	23 mai '57	6 oct. '73

MINISTÈRE DES POSTES—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE DE SAINT-JEAN—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.		Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$	cts.		
Hamlin, Ross Alexander....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	800 00		18 déc. '55	1er janv. '74
Jenkins, Thomas.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	800 00		24 avril '57	6 août '75
Ritchie, Joseph Hunter....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	800 00		1er mai '54	6 août '75
Bell, John Parker.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '82	720 00		18 juin '32	1er sept. '77
Thompson, Alexander.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '82	720 00		29 août '57	6 sept. '77
Clark, James Clarence.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '82	520 00		8 sept. '61	1er janv. '82
Lee, Henry Percy.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '82	480 00		30 août '56	27 sept. '82
Harrison, John Swaison....	Commis de 3e classe ...	26 janv. '83	480 00		15 avril '60	26 janv. '82
Fairweather, Edmund W. H.	Commis de 3e classe ...	20 oct. '84	400 00		24 mars '51	20 oct. '84
Ferguson, Frederick.....	Commis de 3e classe ...	1er déc. '84	400 00		28 fév. '66	27 nov. '84
Copp, John Rowe.....	Commis de 3e classe ...	1er avril '85	400 00		19 janv. '60	1er avril '85
Hipwell, John Parkenson....	Commis de 3e classe ...	30 mai '85	400 00		10 avril '58	30 mai '85
Hall, William Seymouth....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '85	400 00		13 déc. '50	1er juill. '85
McLaughlin, Robert.....	Facteur	1er juin '75	600 00		18 mai '22	1er juin '75
Young, William.....	Facteur	1er juin '75	600 00		19 janv. '22	1er juin '75
Belyea, Caleb.....	Facteur	18 mai '75	600 00		12 juill. '45	18 mai '75
Plumpton, George William ..	Facteur	19 mai '75	600 00		21 mai '29	19 mai '75
Lane, William.....	Facteur	29 mai '75	600 00		25 mars '53	29 mai '75
McManus, James.....	Facteur	16 nov. '77	600 00		8 mai '38	16 nov. '77
Beamish, John.....	Facteur	16 janv. '80	470 00		19 juill. '41	16 janv. '80
Withers, George Edward....	Facteur	21 sept. '83	390 00		22 avril '63	1er nov. '82
Belyea, Uriah.....	Facteur	21 sept. '83	390 00		8 mai '37	27 fév. '83
Morgan, Archibald.....	Facteur	19 avril '84	390 00		4 avril '49	19 avril '84
Hill, Robert.....	Facteur	1er juill. '84	390 00		27 nov. '41	7 mai '83
Grant, James Oscar.....	Facteur	1er déc. '84	360 00		25 mai '55	30 juin '83
Elston, Charles Henry.....	Facteur	1er déc. '84	360 00		16 juill. '39	11 mars '83
Bell, George.....	Gardien du bureau.....	26 mai '71	490 00		2 nov. '12	26 mai '71

DIVISION DE LA NOUVELLE-ÉCOSSE.

Macdonald, Charles John....	Inspecteur.....	19 mai '79	2,200 00		4 avril '41	19 mai '79
Story, John Douglas.....	Sous-inspecteur	1er juin '75	1,250 00		3 avril '52	1er janv. '80

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

DIVISION DE LA NOUVELLE-ÉCOSSE—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Stewart, Douglas.....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '84	950 00	17 janv. '55	1er avril '73
Davison, Thomas Edmund...	Commis de 2e classe ...	1er juill. '84	950 00	11 sept. '56	9 sept. '75
Sircom, Stephen John Rupert	Commis de 3e classe ...	1er juill. '82	680 00	1er oct. '58	23 nov. '76
Costley, Alfred.....	Commis de 3e classe ...	20 janv. '82	520 00	25 juill. '62	20 janv. '82
Kearns, William.....	Commis de 3e classe ...	4 oct. '83	440 00	24 août '55	4 oct. '83
Meagher, Michael Henry....	Messageur.....	4 oct. '83	430 00	18 juin '36	4 oct. '83
Bent, Edgar Augustus.....	Premier courrier sur chemins de fer.	1er janv. '82	1,500 00	14 mai '51	13 oct. '71
Gabriel, James McNutt.....	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er avril '85	960 00	23 sept. '55	26 nov. '72
Blowne, Alfred.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er mars '74	800 00	10 juill. '48	2 fév. '72
Davison, Robert.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er déc. '74	800 00	6 fév. '34	25 nov. '72
Cameron, John William H..	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er oct. '75	800 00	24 mai '41	10 sept. '73
McNeill, John.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er août '76	800 00	17 fév. '48	23 juill. '74
Crowley, William.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '79	720 00	11 avril '50	16 déc. '76
Hall, Samuel.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er nov. '81	720 00	2 déc. '44	4 oct. '79
Hawkesworth, George Alex..	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er nov. '81	720 00	17 juill. '58	4 oct. '79
Ross, John David.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er avril '85	600 00	10 déc. '50	17 déc. '80
Campbell, John.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	17 déc. '80	520 00	20 août '51	17 déc. '80
Hustis, Sydney Osborne....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	20 janv. '82	520 00	19 août '54	20 janv. '82
McKinnon, William Crane ..	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	20 janv. '82	520 00	15 sept. '59	20 janv. '82
McLean, David Von R.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	20 janv. '82	520 00	26 mai '62	20 janv. '82
Keith, James Thomas.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	3 mai '82	520 00	7 mai '58	3 mai '82
McRobert, William Henry ..	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	3 mai '82	520 00	26 fév. '54	3 mai '82
Bennett, William.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	3 mai '82	520 00	22 juill. '43	3 mai '82
Power, Charles Edward.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	28 juin '82	520 00	27 mai '63	28 juin '82
Eaton, William Payzant....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	21 sept. '83	480 00	7 août '54	21 sept. '83
Southall, Frederick.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	21 juill. '84	480 00	20 fév. '60	21 juill. '84

BUREAU DE POSTE D'HALIFAX.

Blackadar, Hugh William...	Directeur de poste. ...	5 nov. '74	2,400 00	4 mars '43	5 nov. '74
Remain, Frederick Valentine	Sous-directeur de poste.	1er mars '75	1,600 00	17 janv. '45	4 juin '68

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE D'HALIFAX—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Cunningham, Arthur Henry.	Commis de 2e classe....	1er juill. '76	1,200 00	15 nov. '52	15 mai '68
Chamberlain, William H....	Commis de 2e classe....	1er juill. '84	950 00	4 sept. '40	15 mars '69
O'Bryan, Joseph Stanislas....	Commis de 2e classe....	1er juill. '84	950 00	8 fév. '59	16 avril '73
Creighton, Thomas Grassil....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '84	950 00	23 nov. '50	1er sept. '73
Cassoy, Thomas William.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	800 00	27 juill. '49	1er avril '73
Smith, William Villiers.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	800 00	15 août '54	21 fév. '74
Mulcahy, Patrick Joseph....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	800 00	28 fév. '55	1er janv. '75
Fraser, Charles Daniel.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	800 00	12 oct. '57	15 juill. '75
Lownds, Charles Matthew R.	Commis de 3e classe ...	1er juill. '79	800 00	17 juin '57	15 juill. '75
Power, Frank Joseph.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '82	680 00	16 août '60	1er nov. '75
Travis, Lewis Whitney.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '82	680 00	23 avril '40	1er mai '73
Parker, William.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '82	680 00	2 fév. '59	1er déc. '76
Dolaney, Edward Joseph....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '82	680 00	5 août '54	16 déc. '76
Croze, Alberta Crawley.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '82	600 00	29 oct. '45	26 mars '79
Walker, William Henry.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '82	600 00	15 juill. '60	16 mai '79
Boggs, Herbert Alfred.....	Commis de 3e classe ...	23 mars '83	480 00	21 janv. '58	23 mars '83
Sullivan, Edmund Addy....	Commis de 3e classe ...	15 fév. '84	440 00	13 août '61	4 fév. '84
Kaye, Frank Crossley.....	Commis de 3e classe ...	15 fév. '84	440 00	7 juill. '63	2 fév. '84
Légar, Alfred.....	Commis de 3e classe ...	2 août '84	400 00	19 mai '63	2 août '84
Saunders, Sampson.....	Surint. des facteurs....	1er juill. '75	700 00	15 avril '50	1er nov. '70
McGerald, James.....	Facteur.....	23 janv. '67	600 00	24 avril '41	23 janv. '67
Wilson, John.....	Facteur.....	1er juill. '71	600 00	15 août '36	1er juill. '71
Carroll, Edward.....	Facteur.....	1er avril '72	600 00	22 mars '42	1er avril '72
Laurillard, Henry Salter....	Facteur.....	7 fév. '74	600 00	28 juin '36	7 fév. '74
Mahar, John.....	Facteur.....	18 juin '75	600 00	28 nov. '43	18 juin '75
O'Malley, John.....	Facteur.....	18 juin '75	600 00	12 juill. '44	18 juin '75
Myers, Robert.....	Facteur.....	9 nov. '77	600 00	16 oct. '50	9 nov. '77
Bradie, Neil.....	Facteur.....	5 déc. '78	600 00	13 juill. '26	5 déc. '73
Gant, John Archibald.....	Facteur.....	23 juin '81	420 00	21 juill. '57	28 juin '81
Wall, John.....	Facteur.....	17 fév. '82	390 00	8 avril '35	17 fév. '82
Davis, George.....	Facteur.....	17 fév. '82	390 00	16 fév. '27	17 fév. '82

MINISTÈRE DES POSTES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE D'HALIFAX—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Wood, John Samuel Michael.	Facteur boîtier.....	25 sept. '75	\$ cts. 600 00	21 fév. '54	25 sept. '75
Mulcahy, Joseph James. ...	Facteur boîtier.....	20 juill. '78	580 00	22 août '47	20 juill. '78
Payne, Edward.....	Facteur boîtier.....	25 juill. '81	390 00	17 mars '46	25 juill. '81
Theakston, Major John. ...	Messenger.....	5 avril '83	390 00	5 nov. '58	5 avril '83

DIVISION DE L'ILE DU PRINCE-ÉDOUARD.

Crable, Otto Russell.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '79	720 00	11 avril '57	23 juin '75
Haszard, Thomas Walter. ...	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er oct. '83	640 00	27 janv. '54	11 août '75

BUREAU DE POSTE DE CHARLOTTETOWN.

Brecken, l'hon. Frederick de Ste-Croix, C.R.	Directeur de poste et sous-inspecteur... ..	1er août '84	2,000 00	9 déc. '28	1er août '84
Harris, William Henry.....	Commis de 2e classe...	1er mars '82	1,050 00	21 mars '45	20 juin '78
Lawson, John Auld.....	Commis de 3e classe ...	1er oct. '74	800 00	23 juill. '42	1er oct. '74
White, Nicholas.....	Commis de 3e classe...	1er juill. '79	800 00	13 sept. '55	1er juill. '78
Trainor, Bernard.....	Commis de 3e classe...	1er juill. '79	800 00	16 avril '56	1er oct. '78
Campbell, John Munro.	Commis de 3e classe ...	1er juill. '82	680 00	13 avril '56	1er avril '75
McCarey, Joseph.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '82	520 00	15 janv. '64	6 déc. '80
Macdonald, Daniel Joseph...	Commis de 3e classe ...	1er juill. '82	520 00	4 mai '58	1er sept. '82
Brown, John George W.....	Commis de 3e classe ...	5 avril '83	480 00	20 oct. '62	1er avril '83
Murphy, Mathew William...	Commis de 3e classe...	6 sept. '84	400 00	13 nov. '60	6 sept. '84
Robertson, John Neill.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '85	400 00	30 janv. '51	1er juill. '85

DIVISION DU MANITOBA.

McLeod, William Wallace...	Inspecteur.....	1er mars '82	2,200 00	25 mars '49	6 juin '65
McGillis, Alexander.....	Commis de 2e classe...	5 août '81	1,050 00	23 déc. '22	19 fév. '76
Tuck, Charles Favor.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '82	680 00	1er juill. '61	28 juin '82
Broughton, James Leeman...	Commis de 3e classe ...	23 mars '83	480 00	7 janv. '52	25 mars '83
Macpherson, William T.....	Commis de 3e classe...	1er juill. '85	400 00	21 juill. '59	1er juill. '85
Marshall, Thomas Hadzor...	Commis de 3e classe...	1er juill. '85	400 00	30 avril '61	1er juill. '85

MINISTÈRE DES POSTES—SERVICE EXTÉRIEUR.

DIVISION DU MANITOBA—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date:	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Kavanagh, Charles E.	Premier courrier sur chemins de fer.	15 avril '82	1,200 00	31 mars '56	1er août '30
Patton, Andrew Jackson...	Courrier sur chemins de fer, 1re classe.	1er déc. '72	950 00	2 déc. '38	21 juill. '65
Cairman, James Adam Roy...	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er mai '83	800 00	16 mars '54	17 sept. '72
Cox, Willis Thomas.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er fév. '72	800 00	12 mars '51	20 août '60
Norris, James George.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er nov. '81	720 00	27 nov. '57	4 oct. '79
Stewart, Charles Richard...	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '84	600 00	26 juin '53	1er mai '82
O'Loane, James Thomas ...	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er juill. '85	600 00	23 sept. '50	18 avril '82
Sewell, Langley.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er août '72	800 00	14 mars '50	4 janv. '70
Moore, John Green.....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	25 oct. '81	520 00	21 sept. '35	10 oct. '81
Brown, Joseph Henry Patrick	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	5 nov. '83	480 00	11 mars '63	5 nov. '83
Slean, William Bennett....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	4 déc. '83	480 00	27 août '62	4 déc. '83
Phinney, Henry Havelock ..	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	22 avril '84	480 00	19 fév. '62	23 mai '82
O'Farrell, John	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	8 mai '84	480 00	13 nov. '62	8 mai '84
Harrison, Francis Edgar....	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er sept. '84	480 00	1er fév. '61	1er sept. '84
Gleeson, Cornelius.	Courrier sur chemins de fer, 3e classe.	1er sept. '84	480 00	11 juill. '61	1er sept. '84

BUREAU DE POSTE DE WINNIPEG.

Hargrave, William.....	Directeur de poste.....	14 déc. '77	2,400 00	9 mai '38	30 avril '74
Brough, Richard Redmond ..	Sous-directeur de poste.	1er oct. '84	1,800 00	30 mai '42	29 janv. '72
Poitras, John O'Connor	Commis de 2e classe....	1er avril '79	1,170 00	6 déc. '48	4 mars '72
Barrett, Edward.....	Commis de 2e classe....	3 avril '82	1,050 00	1er fév. '36	3 avril '82
Boswell, Charles Musgrave ..	Commis de 2e classe....	1er avril '82	1,050 00	10 juill. '49	23 mars '81
Allen, George Henry.....	Commis de 2e classe....	1er sept. '82	1,000 00	1er août '55	1er sept. '82
Cairns, Albert William.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '84	950 00	25 mai '54	14 mars '82
Taylor, John, jeune.....	Commis de 3e classe....	25 avril '81	800 00	20 juin '58	25 avril '81
Lynch, John Archibald	Commis de 3e classe....	31 janv. '82	720 00	10 fév. '60	31 janv. '82
Prud'homme, Louis T.....	Commis de 3e classe....	1er mars '82	720 00	4 janv. '60	18 sept. '70
Scott, John	Commis de 3e classe....	3 avril '82	720 00	21 juill. '36	3 avril '82
Damas, Henri Cregg.....	Commis de 3e classe....	3 avril '82	720 00	3 août '58	3 avril '82
Simons, John Robinson....	Commis de 3e classe....	3 avril '82	720 00	20 sept. '61	3 avril '82

MINISTÈRE DES POSTES—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE POSTE DE WINNIPEG—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Cairns, Thomas Alfred.....	Commis de 3e classe....	6 juin '82	720 00	18 août '52	6 juin '82.
Rice, William Anglin.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	560 00	25 juin '63	16 fév. '81
Lamothe, Alfred Félix W....	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	560 00	21 sept. '65	24 mars '81
Hargrave, George Arthur....	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	520 00	21 nov. '64	28 juin '82
Braden, William.....	Commis de 3e classe....	27 mars '83	480 00	6 janv. '58	7 sept. '82
Arnell, Frank.....	Commis de 3e classe....	25 mai '83	480 00	9 mars '57	9 sept. '82
Mcakman, Arthur.....	Commis de 3e classe....	21 sept. '83	440 00	8 oct. '57	21 sept. '83
Smith, Daniel James.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	800 00	19 janv. '51	1er mars '72
Griffith, Edward Alfred.....	Surintend. des facteurs.	9 janv. '84	490 00	.....	12 avril '82
Canningham, William.....	Facteur.....	12 avril '82	490 00	.....	12 avril '82
Miller, Robert.....	Facteur.....	28 juin '82	490 00	27 fév. '61	28 juin '82
Brown, John.....	Messageur.....	28 juin '82	590 00	29 déc. '46	28 juin '82

DIVISION DE LA COLOMBIE-BRITANNIQUE.

Fletcher, Everard Hyde.....	Inspecteur.....	1er juill. '84	2,000 00	8 mai '51	4 juin '68
Dorman, William Henry....	Commis de 2e classe....	1er mai '76	1,200 00	23 oct. '56	1er mai '76
Ferguson, Horace Albert....	Commis de 3e classe....	21 juin '84	800 00	21 mars '54	8 juill. '73
Cooney, John.....	Courrier sur chemins de fer, 2e classe.	1er oct. '73	800 00	16 oct. '52	11 juill. '71

BUREAU DE POSTE DE VICTORIA.

Wallace, Robert.....	Directeur de poste.....	1er fév. '84	2,200 00	8 déc. '20	22 oct. '73
Chadwick, Thomas.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '82	560 00	16 juill. '63	15 déc. '80
Newberry, Cowper William..	Commis de 3e classe....	20 mai '84	440 00	21 avril '66	20 mai '84
Finlayson, Charles William..	Commis de 3e classe....	1er déc. '84	400 00	20 oct. '66	1er déc. '82

14.—MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE.—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Taché, Joseph Charles, M. D., D.L.	Sous-ministre de l'agriculture	11 août '64	3,200 00	24 déc. '20	5 déc. '59
Lowe, John.....	Secrét., premier commis	29 sept. '71	2,500 00	20 fév. '24	29 juill. '70-

DÉPARTEMENT 1.—PREMIÈRE DIVISION.—CORRESPONDANCE ET IMMIGRATION.

Small, Henry Beaumont....	Premier commis.....	1er janv. '85	1,800 00	31 oct. '31	8 fév. '68
Boardman, William Frears..	Commis de 2e classe....	29 juin '82	1,250 00	1er mars '48	12 fév. '80
Currier, James Ewert Wilson.	Commis de 2e classe....	5 mai '84	1,200 00	26 juill. '49	1er nov. '78.
D'Auray, Louis.....	Commis de 3e classe....	19 juin '82	1,000 00	29 avril '49	22 avril '72.
Poper, John Charles.....	Commis de 3e classe....	7 juin '83	880 00	10 juill. '48	24 nov. '81
Lemieux, Joseph Evariste...	Commis de 3e classe....	23 mai '82	700 00	22 nov. '31	20 nov. '62
Morreau, Barthélemi.....	Messager.....	1er août '63	500 00	27 janv. '20	— '52.
Coté, Didace.....	Messager.....	23 mai '82	390 00	25 mars '58	14 déc. '80
Desjardins, Wilfred Alfred..	Messager.....	15 fév. '84	330 00	26 juill. '59	28 mars '81
Beaudoin, Joseph.....	Emballeur.....	21 juin '84	330 00	25 avril '36	25 nov. '80.
Pruneau, Hector.....	Emballeur.....	21 juin '84	330 00	23 nov. '43	7 oct. '67

SECONDE DIVISION.—ARCHIVES HISTORIQUES.

Brymner, Douglas.....	Commis de 1re classe et archiviste	23 juin '80	1,700 00	3 juill. '23	26 juin '72.
Marmette, Joseph Etienne E.	Commis de 2e classe et aide-archiviste.....	14 juill. '83	1,300 00	25 oct. '44	24 oct. '67.

TROISIÈME DIVISION.—DROITS D'AUTEUR, MARQUES DE COMMERCE, ETC.

Jackson, Josias Barnwall....	Commis de 1re classe....	14 juin '83.	1,550 00	31 oct. '46	12 sept. '65
Tétu, Eugène Hilaire.....	Commis de 2e classe....	12 nov. '74	1,400 00	1er août '38	11 fév. '64

DÉPARTEMENT 2.—PREMIÈRE DIVISION.

Cambie, Alexander Jeffrey...	Premier commis.....	30 nov. '69	2,350 00	13 mars '35	15 sept. '57
D'Auteuil, Joseph Elzéar....	Commis de 2e classe....	23 mai '82	1,250 00	7 nov. '42	12 juill. '64
Lynch, William Joseph.....	Commis de 2e classe....	23 mai '82	1,250 00	30 janv. '53	15 août '66

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE—SERVICE INTÉRIEUR.

DÉPARTEMENT 2.—PREMIÈRE DIVISION—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointe-	Date de	Date de
			ments.			la naissance.	la première nomination.
			\$	cts.	
Béland, Louis Joseph.....	Commis de 3e classe....	23 mai '82	900 00	15 mars '53	1er mai '78
Verner, James William David	Commis de 3e classe ...	1er juin '84	650 00	14 mars '45	12 mai '81
Copping, John George E....	Commis de 3e classe ...	20 mai '84	650 00	15 juill. '38	— '79

SECONDE DIVISION.

Dionne, Joseph Ferréol.....	Commis de 1re classe....	1er juill. '83	1,500 00	8 mars '35	8 avril '68
Lévéque, Auguste.....	Commis de 3e classe ...	23 mai '82	900 00	9 mars '50	18 avril '74
Caron, Charles Francis O....	Commis de 3e classe....	23 mai '82	850 00	1er oct. '47	4 juill. '81
Lyster, John Henry.....	Commis de 3e classe....	23 mai '82	850 00	17 oct. '55	18 fév. '89
Hanright, William.....	Commis de 3e classe....	23 mai '82	650 00	13 mars '49	20 déc. '81

TROISIÈME DIVISION.

Casgrain, Herménégilde.....	Commis de 1re classe....	12 nov. '74	1,600 00	27 avril '42	3 sept. '61
Routhier, David Alfred.....	Commis de 2e classe....	12 nov. '74	1,400 00	1er oct. '44	1er juin '61
Taché, Arthur Guillaume....	Commis de 3e classe....	1er juill. '79	650 00	24 déc. '57	7 fév. '78

QUATRIÈME DIVISION.

McCabe, Thomas.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '83	1,300 00	22 juill. '34	4 août '73
Fraser, Joseph Alexandre....	Commis de 3e classe....	22 janv. '81	900 00	15 juin '38	15 avril '71
Léveillé, Joseph.....	Réparateur des modèles.	19 nov. '70	500 00	16 juill. '43	19 nov. '70
Lemaître, George.....	Gardien des modèles....	10 mai '80	500 00	18 sept. '36	20 janv. '70
Chabot, Louis Zacharie.....	Gardien des modèles....	10 mai '80	500 00	25 oct. '40	25 mars '73

DÉPARTEMENT 3.—STATISTIQUES ET RECENSEMENT.

Layton, John Gregory G....	Préposé à la statistique.	30 sept. '84	1,550 00	23 oct. '19	18 mars '69
Tanguay, rév. Cyprien, D.L.	Attaché spécial.....	1er juill. '68	1,400 00	15 sept. '19	16 mars '65
Saint-Denis, Emery Henri ..	Commis de 3e classe....	23 mai '82	850 00	18 juill. '51	9 fév. '74
Lyster, Mme Amy Florence..	Commis de 3e classe....	12 mai '84	600 00	20 oct. '69	1er août '81
Fraser, Mme Henriette Lydia	Commis de 3e classe....	12 mai '84	450 00	24 janv. '50	12 mai '84

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.		Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$	cts.		
Baker, Malcolm Clapp.....	Sous-inspecteur	12 mai '84	800 00		23 déc. '49	26 mai '79
Brown, Charles B.....	Gardien de l'hôpital de la quarantaine.....	21 juin '84	400 00		30 sept. '31	21 juin '84
Canniff, William, M. D.....	Préposé à la statistique mortuaire.....	23 mai '84	316 03		— '30	23 mars '83
Chipman, Clarence Campbell	Commis et comptable, 2e cl., bureau de London	1er fév. '82	1,800 00		— '55	— '67
Clarke, John, M. D.....	Préposé à la statistique mortuaire	11 avril '85	117 03		10 mars '50	11 avril '85
Clement, Albert W.....	Inspecteur vétérinaire..	1er janv. '84	\$5 p.day		9 fév. '57	1er mai '83
Coburn, George Hayward...	Préposé à la statistique mortuaire.....	26 sept. '83	115 54		— '55	26 sept. '83
Connolly, Thomas.....	Agent d'immigration, Dublin.....	7 mai '80	1,000 00		10 juill. '24	1er août '71
Couture, Joseph Alphonse...	Surint. de la quarantaine des bestiaux...	21 mai '79	800 00		15 déc. '50	21 mai '79
Daniel, John Waterhouse, M. D	Préposé à la statistique mortuaire.....	7 fév. '83	165 31		27 janv. '45	7 fév. '83
Dixon, Edmund William A..	Commis de 3e classe ...	11 fév. '74	600 00		26 déc. '57	11 fév. '74
Dyke, John Henry Sadler...	Agent fédéral à Liverpool	29 avril '78	2,100 00		.....	29 avril '78
Fee, Samuel Henry, M. D...	Préposé à la statistique mortuaire.....	23 mars '85	135 22		— '40	23 mars '85
Foy, Charles.....	Agent d'immigration...	14 oct. '69	1,000 00		26 oct. '28	14 oct. '69
Graham, Thomas.....	Agent d'immigration ..	17 oct. '72	1,300 00		20 mars '40	17 oct. '72
Grignan, Theodore.....	Constable, quarantaine des moutons	7 avril '85	600 00		.....	7 avril '85
Hopkirk, William H., M. D.	Médecin surintendant..	29 mai '74	400 00		28 déc. '15	29 mai '74
Jackson, William.....	Préposé à la quarantaine, Victoria, C.-B.	18 août '83	1,000 00		28 nov. '34	18 août '83
Jessop, John.....	Agent d'immigration, Victoria, C.-B.....	4 déc. '83	1,000 00		.....	4 déc. '83
Johnson, Richard, M. D.....	Préposé à la statistique mortuaire.....	5 avril '83	128 71		10 nov. '30	5 avril '83
Keating, Thomas A., M. D..	Préposé à la statistique mortuaire.....	7 mars '85	124 72		30 oct. '37	7 mars '85
Kirkwood, Henry, M. D.....	Médecin inspecteur....	1er juill. '79	400 00		1er mai '36	1er juill. '79
LaRocque, Alphonse B., M. D	Préposé à la statistique mortuaire	10 fév. '83	451 86		21 juill. '23	10 fév. '83
Léveque, Charles.....	Inspecteur vétérinaire..	7 avril '85	1,800 00		20 janv. '27	7 avril '85
Lefebvre, Louis D.....	Constable et gardien...	7 avril '85	600 00		20 janv. '27	7 avril '83

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Lévesque, Charles.....	Inspecteur vétérinaire..	7 avril '85	\$5 p. jour	24 janv. '38	7 avril '85
Miquelon, Joseph Zoel Cyr..	Sous-agent d'immigra- tion.	10 mai '83	800 00	11 fév. '34	10 mai '83
Morin, Edward, M.D.....	Préposé à la statistique mortuaire.	11 fév. '84	256 11	20 avril '54	11 fév. '84
McEachran, Duncan.....	Inspecteur vétérinaire en chef.	12 mai '84	1,500 00	27 oct. '41	12 mai '84
McEachran, Charles.....	Inspecteur vétérinaire..	16 mars '85	1,800 00	23 mai '63	16 mars '85
McLeod, William M., M.D.	Médecin insp., Sydney.	1er août '83	1,000 00	4 juill. '54	1er août '83
Neilson, William J., M.D..	Préposé à la statistique mortuaire.	4 août '83	119 96	4 mars '54	4 août '83
O'Reilly, Francis.....	Messenger, Québec.....	1er août '81	365 00	3 août '31	1er août '81
Paré, Frédéric, M.D.....	Préposé à la statistique mortuaire.	9 fév. '85	118 07	23 sept. '37	9 fév. '85
Robillard, Adolphe, M.D. .	Préposé à la statistique mortuaire.	10 fév. '83	168 53	18 sept. '36	10 fév. '83
Rowand, Alexander E., M.D	Médecin insp., Québec.	1er mars '65	1,200 00	25 déc. '20	1er mars '65
Rutherford, James Page, M.D	Préposé à la statistique mortuaire.	29 janv. '85	119 58	11 déc. '44	29 janv. '85
Ryall, Isaac, M.D.....	Préposé à la statistique mortuaire.	23 mars '83	189 90	12 mai '30	23 mars '83
Smith, Andrew.....	Inspecteur vétérinaire en chef pour Ontario.	20 mars '82	500 00	— '36	20 mars '82
St. Germain, J. H. L., M.D	Préposé à la statistique mortuaire.	20 fév. '85	113 30	15 juill. '33	20 fév. '85
Sylvester, George Perry, M.D	Préposé à la statistique mortuaire.	20 fév. '85	112 96	19 déc. '52	22 fév. '85
Sylvestre, Isaie, M.D.....	Préposé à la statistique mortuaire.	2 juill. '85	114 47	22 août '46	20 juill. '85
Tracy, Robert, M.D.....	Préposé à la statistique mortuaire.	16 juin '85	123 79	20 fév. '36	16 janv. '85
Wickwire, William N., M.D	Médecin inspecteur, Ha- lifax.....	— '71	1,200 00	18 nov. '39	— '65
Devlin, John.....	Econome, station de la quarantaine, Halifax.	15 juill. '65	560 00	— '31	15 juill. '68
Devlin, Mary.....	Directrice de la quaran- taine.	13 août '73	150 00	— '37	13 août '73
Harding, William S., M.D..	Médecin inspecteur....	3 juin '74	1,200 00	18 janv. '14	14 août '47
Doherty, Catherine.....	Econome.....	1er fév. '75	300 00	1er mai '37	1er fév. '75
Matheson, George Gordon..	Econome de l'hôpital de la quarantaine.....	11 août '81	300 00	3 janv. '51	11 août '81
McIsaac, Donald John.....	Gardien de l'hôpital de la quarantaine.....	12 janv. '85	400 00	— '42	12 janv. '85
Stafford, Lawrence.....	Agent d'immigration, Québec.....	3 juill. '68	1,700 00	1er avril '20	26 nov. '61
Doyle, Patrick.....	Sous-agent d'immigra- tion, Québec.....	5 juin '77	1,100 00	21 mai '38	20 avril '69
Stein, Léonce François L....	Premier commis du bur. d'immigrat., Québec.	5 juin '77	1,000 00	21 fév. '50	1er mai '74

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Anderson, William.....	Interprète	24 avril '68	\$ 660 00	22 juin '40	Avril '67
Daley, John Joseph.....	Agent d'immigration, Montréal.....	7 août '69	1,300 00	4 sept. '42	7 août '69
Macpherson, Richard.....	Agent d'immigration, Kingston.....	2 mai '70	1,300 00	23 sept. '31	2 mai '70
Hitchen, Harry.....	Gardien	6 mai '72	\$1.25 par jour.....	24 déc. '37	6 mai '72
Wills, William John.....	Ag't d'immigr., Ottawa	17 août '61	1,300 00	25 juin '18	17 août '61
Donaldson, John Andrew....	Ag't d'immigr., Toronto	1er sept. '64	1,650 00	4 mars '16	— '61
Smith, Andrew John.....	Ag't d'immigr. Hamilt'n	30 sept. '74	1,250 00	18 mars '28	30 sept. '74
Smyth, Alfred George.....	Ag't d'immigr., London	Mai '74	1,000 00	29 avril '24	— '66
Gardner, Samuel.....	Ag't d'immigr., St-Jean	11 fév. '80	1,000 00	13 déc. '13	11 fév. '80
Clay, Edwin McCully.....	Ag't d'immigr., Halifax	2 mars '84	1,000 00	20 juill. '59	1er nov. '82
Graham, William Cameron B.	Agent d'immigration, Winnipeg.....	5 fév. '83	1,400 00	18 mars '35	23 fév. '73
Bennett, Thomas.....	Ag't d'immigr. Brandon	12 avril '82	1,400 00	14 nov. '30	12 avril '82
Baker, Adam Jacob.....	Agent d'immigration...	1er avril '83	400 00	22 sept. '21	16 avril '83
McGovern, James Michael...	Agent d'immigration, Port-Arthur.....	5 juin '84	1,000 00	29 sept. '54	23 mai '82
Tétu, Jean Etienne.....	Agent d'immigration, Emerson.....	1er avril '76	1,000 00	23 déc. '49	1er avril '76
Montizambert, Frederick, MD	Médecin surintendant, Grosse-Isle.....	18 mars '69	1,200 00	3 fév. '48	18 mars '69
Osgoode, Henry.....	Econome, Grosse-Isle..	11 août '83	600 00	.....	11 août '83
Anderson, Andrew.....	Interprète, Grosse-Isle.	1er mai '55	400 00	26 mai '30	1er mai '55
Brautigam, William.....	Aide de l'éc., Grosse-Isle	27 avril '72	266 66	31 mars '31	27 avril '72
Langlois, Come.....	Chaloupier, Grosse-Isle.	20 avril '72	350 00	2 fév. '49	20 avril '72
Dancose, George.....	Chaloupier, Grosse-Isle.	1er juill. '79	240 00	4 sept. '41	1er juill. '79
Turcotte, Xavier.....	Chaloupier, Grosse-Isle.	20 avril '72	350 00	1er mai '49	20 avril '72
Turcotte, Jean Baptiste.....	Chaloupier, Grosse-Isle.	1er juill. '79	240 00	.....	1er juill. '79
Masson, Edouard.....	Boulangér, Grosse-Isle.	8 avril '74	400 00	22 sept. '42	8 avril '74
Trenaman, Thomas, M. D....	Préposé à la statistique mortalité.	30 avril '83	190 25	16 juill. '43	30 avril '83
Tweedale, John B., M. D....	Préposé à la statistique mortalité.	10 janv. '85	120 91	16 oct. '23	10 janv. '85
Walsh, William.....	Gardien, quarantaine des bestiaux.....	1er mai '77	600 00	21 sept. '52	13 mai '72

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	*Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Galmer, Joseph Grose.....	Secrétaire du haut-commissaire en Angleterre	25 oct. '81	1,800 00	3 janv. '56	— mars '80
Robert, François.....	Constable, quarantaine de la gale des moutons	16 mars '85	600 00	.....	16 mars '85
Héroux, Moïse.....	Constable, quarantaine de la gale des moutons	16 mars '85	600 00	.....	16 mars '85

15.—MINISTÈRE DE LA MARINE.—SERVICE INTÉRIEUR.

Smith, William.....	Sous-ministre.....	11 nov. '67	3,200 00	12 juin '21	— '42
Hardie, John.....	Premier commis.....	22 janv. '72	2,400 00	25 août '33	11 nov. '67
Magee, William Loftus.....	Commis de 1re classe..	1er juill. '73	1,800 00	18 sept. '40	11 fév. '70.
Cœurdeau, François Evariste.	Premier commis.....	1er juill. '85	1,800 00.	20 oct. '44	13 mai '70.
Anderson, William Patrick..	Commis de 1re classe..	1er juill. '80	1,700 00	4 sept. '51	1er mai '75.
Alexander, William Hewitson	Commis de 2e classe...	15 juin '82	1,250 00	5 mars '47	11 nov. '67
McElhinney, Mark Patton..	Commis de 2e classe...	1er août '82	1,250 00	18 mars '37	1er août '82
Orley, James Macdonald....	Commis de 3e classe...	17 avril '83	1,000 00	22 oct. '55	17 avril '83.
Carleton, William Byron....	Commis de 3e classe...	23 nov. '71	950 00	31 oct. '49	23 nov. '71
Halkett, James Brooke.....	Commis de 3e classe...	7 nov. '73	950 00	24 sept. '45	7 nov. '73.
Nicholson, Moses Vernon C.	Commis de 3e classe...	10 juill. '79	950 00	10 juill. '46	10 juill. '79.
Stambles, William W.....	Commis de 3e classe...	1er juill. '80	900 00	20 mars '46	1er juill. '80.
Owen, Alfred Wallace.....	Commis de 3e classe...	29 oct. '81	950 00	19 avril '43	29 oct. '81.
McLelan, Thomas Edwin....	Commis de 3e classe...	15 juin '82	850 00	19 déc. '58	15 juin '83.
Steele, Henry Vivian.....	Commis de 3e classe...	1er mai '84	800 00	18 juin '47	1er mai '84.
Halkett, Andrew.....	Commis de 3e classe...	1er juill. '79	700 00.	28 oct. '54	1er juill. '79.
McClenaghan, James Edward	Commis de 3e classe...	1er juill. '83	550 00.	21 jan.. '62	1er juill. '83.
Morin, Jules.....	Messageur.....	7 oct. '72	500 00	7 oct. '42	7 oct. '72.
Robertson, James Alexander.	Messageur.....	6 juin '74	500 00.	25 juill. '60	6 juin '74

MINISTÈRE DE LA MARINE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

AGENCE DE QUÉBEC.

Gregory, John Uriah.....	Agent.....	1er juill. '85	2,200 00	7 nov. '30	22 août '62
Butzan, E. E.....	Commis de l'agent,....	1er juill. '76	900 00	23 mai '37	1er juill. '61

MINISTÈRE DE LA MARINE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

AGENCE DE QUÉBEC.—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Blanchette, Louis Alfred....	Commis de l'agent.....	1er juill. '82	\$ 1,000 00	23 mai '48	14 mai '72
Bruneau, John Gregory.....	Commis de l'agent.....	1er déc. '72	821 25	11 nov. '57	1er déc. '72

AGENCE DE SAINT-JEAN, NOUVEAU-BRUNSWICK.

Harding, John Henry.....	Agent.....	1er juill. '83	1,800 00	2 janv. '18	1er oct. '71
Harding, Frederick J.....	Commis de l'agent.....	1er janv. '84	300 00	1er août '53	1er nov. '71

AGENCE D'HALIFAX, NOUVELLE-ÉCOSSE.

Johnston, Henry Wentworth.	Agent.....	1er juill. '80	2,000 00	25 mai '34	1er déc. '67
Dalby, Henry.....	Commis de l'agent.....	1er juill. '80	1,100 00	4 avril '18	4 janv. '73

AGENCE DE VICTORIA, COLOMBIE-BRITANNIQUE.

Lewis, Herbert George.....	Agent.....	11 mai '85	1,600 00	2 janv. '30	11 mai '85
----------------------------	------------	------------	----------	-------------	------------

AGENCE DE CHARLOTTETOWN, ÎLE DU PRINCE-ÉDOUARD.

Lord, Artemas.....	Agent.....	1er sept. '84	1,200 00	14 mai '36	1er janv. '81
--------------------	------------	---------------	----------	------------	---------------

SURINTENDANTS DES PHARES.

Mitchell, James.....	Surintendant des phares	1er nov. '71	1,200 00	10 oct. '25	1er nov. '71
Hutchins, Charles Alfred....	Surintendant des phares	15 fév. '84	1,200 00	4 déc. '42	15 fév. '84
Barbour, William.....	Surintendant des phares	23 mars '83	1,200 00	16 oct. '31	10 mai '80
Harty, Patrick.....	Surintendant des phares	1er juill. '83	1,200 00	25 mai '35	1er juin '80

BUREAU DES EXAMINATEURS DES CAPITAINES ET SECONDS.

Scott, cap. Peter Astle, M.R....	Président.....	25 mai '82	2,000 00	25 fév. '16	7 mars '71
Taylor, John.....	Commis du président...	5 nov. '83	550 00	1er août '52	5 nov. '83

MINISTÈRE DE LA MARINE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

BUREAU DE L'INSPECTION DES BATEAUX À VAPEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Risley, Samuel	Président.....	27 juill. '57	1,800 00	14 mai '22	27 juill. '57
Smith, William Morgan.....	Vice-président.....	5 juill. '54	1,400 00	4 nov. '18	5 juill. '54
Meneilly, Walter James.....	Inspecteur.....	1er juill. '84	1,300 00	28 nov. '31	2 mars '72
Burgess, John.....	Inspecteur.....	7 juill. '73	1,200 00	20 nov. '25	7 juill. '73
Adams, Edward.....	Inspecteur.....	2 mai '83	1,000 00	22 nov. '40	2 mai '83
Samson, Joseph.....	Inspecteur.....	1er janv. '85	1,200 00	4 nov. '33	24 janv. '67
Abell, Edmund R.....	Inspecteur.....	24 nov. '83	1,000 00	11 avril '26	2 fév. '77
St. John, Oliver Phelps.....	Inspecteur.....	19 avril '84	1,000 00	28 avril '46	19 avril '84
Vigor, Edward Samuel.....	Inspecteur.....	30 avril '84	1,200 00	7 juill. '47	30 avril '84

INSPECTEURS DES COQUES ET ÉQUIPEMENTS.

Coker, Charles R.....	Inspecteur.....	5 avril '83	1,000 00	15 juill. '25	26 sept. '82
Harbottle, Thomas.....	Inspecteur.....	5 avril '83	1,000 00	10 août '29	5 avril '83
Brunelle, Pierre.....	Inspecteur.....	5 avril '83	1,000 00	29 janv. '29	5 avril '83
McElhinney, Mark Paton...	Inspecteur.....	5 avril '83	.....	18 mars '37	5 avril '83
Dick, James.....	Inspecteur.....	22 avril '84	800 00	29 avril '26	22 avril '84

SERVICE MÉTÉOROLOGIQUE.

Carpmael, Charles.....	Surintendant du bureau météorologique et directeur de l'observatoire magnétique à Toronto.....	13 janv. '80	2,000 00 et la maison du direct. évaluée à \$400.....	19 sept. '46	13 janv. '80
Menzies, Thomas.....	Observateur, observatoire magnétique....	Avril '53	540 00	29 mai '21	Avril '53
Stewart, William Alleyne ...	Observateur, observatoire magnétique....	Avril '53	540 00	25 janv. '28	Avril '53
Davison, William Fletcher..	Observateur, observatoire magnétique....	Juin '65	540 00	4 mai '37	Juin '65

MINISTÈRE DE LA MARINE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

SERVICE DES PHARES.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Phares en amont de Montréal.			\$ cts.		
Hackett, Andrew.....	Gardien	1er oct. '75	685, allocation de \$150 pour bouées.	4 oct. '44	13 janv. '64
Campbell, Thomas.....	Gardien	1er avril '75	300 00	1er avril '32	1er avril '75
Turcotte, Colise.....	Gardien	1er nov. '77	250 00	15 mai '32	1er nov. '77
Lambert, William McGregor.	Gardien	1er oct. '80	450 00	20 sept. '44	1er oct. '80
Hoar, John.....	Gardien	28 mars '68	425, allocation \$10..	6 oct. '45	28 mars '68
Baker, Benjamin Booth.....	Gardien	8 oct. '75	350 00	3 janv. '27	8 oct. '75
Swetman, Frederick.....	Gardien	31 mars '63	425, allocation \$10..	— '25	31 mars '63
Durnan, George.....	Gardien de phare et de la cloche de brume...	31 mai '54	425, allocation \$110	17 fév. '27	31 mai '54
McDonald, George Nicolson.	Gardien de phare.....	1er avril '75	400, allocation \$10..	13 juill. '40	1er avril '73
Root, Albert.....	Gardien de phare.....	15 déc. '63	250 00	1er janv. '37	15 déc. '63
Laberge, Alfred.....	Gardien de phare.....	26 janv. '66	240, allocation \$10..	2 fév. '36	26 janv. '66
Patterson, Garret Wellington	Gardien de phare.....	27 avril '81	350, allocation \$10..	4 fév. '32	27 avril '81
Shannon, William.....	Gardien de phare.....	27 sept. '66	425, allocation \$10..	— '44	27 sept. '66
Shannon, George.....	Aide gardien de phare..	27 sept. '63	175 00	18 nov. '51	27 sept. '66
Roddick, Robert.....	Gardien de phare.....	Mars '72	500 00	2 janv. '40	Mars '72
Currie, George.....	Gardien de phare.....	1er avril '78	650 00	15 sept. '44	1er avril '78
De Lamondière, Pierre R..	Gardien de phare.....	1er avril '84	400 00	2 juill. '44	24 sept. '80
Meloche, Simon.....	Gardien de phare.....	1er mai '80	250 00	22 mai '32	1er mai '80
Léger dit Parisien, Charles..	Gardien de phare.....	1er mai '80	200 00	26 fév. '24	1er mai '80
Veaudry, Olivier.....	Gardien de phare.....	29 avril '82	300 00	23 nov. '39	29 avril '72
Taillefer, Isaïe.....	Gardien de phare.....	1er avril '81	300 00	23 fév. '41	1er avril '81
Johnson, George H.....	Gardien de phare.....	18 mars '59	250, allocation \$75..	27 déc. '31	18 mars '59
Hill, Thomas Henry.....	Gardien de phare.....	1er juill. '84	325 00	10 avril '52	1er juill. '77
Wallace, John Ganard.....	Gardien de phare.....	22 juill. '82	250 00	16 mai '54	1er juill. '81

MINISTÈRE DE LA MARINE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

SERVICE DES PHARES—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Mackenzie, Donald.....	Gardien de phare.....	21 mai '74	\$ cts. 350 00	23 janv. '28	20 mai '67
Woodward, Henry Hitchcock	Gardien de phare.....	24 mai '69	425, allocation \$10	9 nov. '29	24 mai '69
Dickinson, William E.....	Gardien de phare.....	30 sept. '79	400, allocation \$10	24 août '88	30 sept. '79
Cullis, William.....	Gardien de phare et mécanicien du sifflet de brume.....	19 sept. '82	700 00	24 août '50	1er oct. '77
Davieau, Hyacinthe.....	Gardien de phare.....	1er juill. '81	400 00	15 août '30	1er juill. '81
Smithers, Richard Hudson..	Gardien de phare.....	20 fév. '73	400, allocation \$10	7 sept. '24	20 fév. '76
Chisholm, Robert Kerr.....	Gardien de phare.....	1er oct. '68	200 00	25 mai '19	1er oct. '66
Dunlop, Albert.....	Gardien de phare.....	28 fév. '72	350 00	21 avril '45	28 fév. '72
Collins, George.....	Gardien de phare.....	1er janv. '75	425 00	11 janv. '17	20 sept. '59
Lawson, Adam Alexander..	Gardien de phare.....	1er juill. '85	400 00	4 mai '46	1er nov. '81
Charlebois, Edmond.....	Gardien de phare.....	1er mai '74	200 00	1er fév. '40	1er mai '74
Leclerc, Moïse.....	Gardien de phare.....	19 sept. '63	300 00	7 janv. '27	19 sept. '63
Gloude, Benjamin.....	Gardien de phare.....	7 sept. '72	300 00	22 nov. '51	7 sept. '72
Grubb, William Andrew.....	Gardien de phare.....	1er sept. '78	500 00	2 mars '50	1er sept. '78
Burlingham, James.....	Gardien de phare.....	1er mai '76	400 00	5 mars '37	1er mai '76
Pringer, John.....	Gardien de phare.....	4 janv. '67	300 00	2 sept. '19	4 janv. '67
Dick, Andrew.....	Gardien de phare.....	10 août '80	400 00	13 oct. '32	10 août '80
Sutherland, Alexander.....	Gardien de phare.....	1er avril '76	225 00	14 nov. '54	7 mai '74
Fortier, David Hugh A.....	Gardien de phare et mécanicien du sifflet de brume.....	31 janv. '79	500 00	12 juill. '40	11 avril '85
Hunter, David.....	Gardien de phare.....	1er juill. '83	350 00	4 août '30	29 oct. '79
Scholfield, Fergus.....	Gardien de phare.....	10 avril '71	350 00	4 juill. '44	10 avril '71
Ead, Charles.....	Gardien de phare.....	25 fév. '78	300 00	20 oct. '35	7 juin '69
Morgan, Henry.....	Gardien de phare.....	20 oct. '64	260 00	10 sept. '04	20 oct. '64
Simpson, George Benedict..	Gardien des phares et bouées de Presqu'Isle.	1er sept. '83	475 00	13 juill. '13	28 janv. '70
Sherwood, William Henry...	Gardien de phare.....	1er avril '78	375 00	24 déc. '35	29 avril '74
Hudgins, Louis.....	Gardien de phare.....	25 mars '79	300 00	15 janv. '15	25 mars '79
Pye, Robert.....	Gardien de phare.....	5 avril '77	400 00	23 avril '26	5 avril '77

MINISTÈRE DE LA MARINE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

SERVICE DES PHARES—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Orr, Nathaniel Taylor.....	Gardien de phare.....	2 oct. '68.	425, allocation \$70	14 fév. '22	2 oct. '68
Jackson, William.....	Gardien de phare.....	1er août '80	400, allocation \$50	30 juin '80	1er août '80
Shepherd, William.....	Gardien de phare.....	23 oct. '69	300, allocation \$25	11 mai '17	23 oct. '69
Mason, John.....	Gardien de phare.....	12 nov. '70	200 00	30 oct. '20	12 nov. '70
Kay, William.....	Gardien de phare.....	1er oct. '83	350 00	24 janv '24	5 mars '75
Brown, Lemuel S.....	Gardien de phare.....	10 mai '80	150 00	10 janv. '30	10 mai '80
McAvoy, Patrick.....	Gardien de phare.....	1er juill. '80	150 00	9 nov. '30	1er avril '75
Baxter, William.....	Gardien de phare.....	23 mai '82	300 00	8 mai '37	23 mai '82
Borron, Edward.....	Gardien de phare.....	13 sept. '25	500 00	9 janv. '56	13 sept. '75
Valois, Félix.....	Gardien de phare.....	8 oct. '75	200 00	29 mars '15	8 oct. '75
Manson, John.....	Gardien de phare.....	11 avril '83	500 00	12 déc. '45	1er mai '80
Harrison, Thomas.....	Gardien de phare.....	1er sept. '76	400 00	16 oct. '17	1er sept. '76
Young, Reuben.....	Gardien de phare.....	8 août '73	150 00	19 juill. '05	8 août '76
Purvis, William.....	Gardien de phare.....	21 mars '77	500 00	21 août '35	21 mars '77
McKay, Charles Stephen...	Gardien de phare.....	27 août '77	500 00	15 fév. '38	27 août '77
Boyter, Robert.....	Gardien de phare.....	1er oct. '83	350 00	31 juill. '35	2 oct. '79
Miller, George Scott.....	Gardien de phare.....	1er juill. '82	150 00	22 avril '12	11 fév. '80
Covert, John.....	Gardien de phare.....	1er juin '81	200 00	6 janv. '25	1er juin '81
McIntosh, Daniel.....	Gardien de phare.....	1er mai '84	200 00	20 mars '33	1er oct. '81
McKay, Bryan.....	Gardien de phare.....	26 oct. '81	300 00	8 oct. '41	26 oct. '81

PHARES ENTRE MONTRÉAL ET QUÉBEC.

Boisvert, Francis.....	Gardien de phare.....	26 sept. '55	150 00.	6 mai 1795	26 sept. '55
Fiset, Jean Hector.....	Gardien de phare.....	22 avril '75	500 00	4 nov. '46	22 avril '75
Auger, Olivier.....	Gardien de phare.....	20 avril '67	500 00	20 mai '11	20 avril '67
Magnon, Amédée.....	Gardien de phare.....	26 mars '74	500 00.	8. fév. '31	26 mars '74
Giguère, Denis.....	Gardien de phare.....	24 avril '70	300 00	25 avril '37	24 avril '70
Ménard, Denis.....	Gardien de phare.....	23 avril '73	170 00.	2 fév. '49	23 avril '73
Brunelle, Constant.....	Gardien de phare.....	23 avril '73	200 00	14 août '15	23 avril '73

MINISTÈRE DE LA MARINE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

PHARES ENTRE MONTRÉAL ET QUÉBEC—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Martin, Paul, jeune.....	Gardien de phare.....	28 avril '73	\$ cts. 150 00	10 juill. '33	28 avril '73.
Hammond, Ira W.....	Gardien de phare.....	8 sept. '75	200 00	2 avril '52	8 sept. '75

PHARES EN AVAL DE QUÉBEC.

Cornier, William.....	Gardien de phare.....	26 avril '71	300 00	21 juin '46	26 avril '71
Gagné, Thomas.....	Gardien de phare.....	9 sept. '68	400 00	Oct. '22	9 sept. '68
Pope, Edward.....	Gardien de phare.....	21 oct. '57	400 00	11 mars '23	21 oct. '57
Carter, William.....	Gardien de phare.....	1er oct. '80	900 00	17 fév. '44	1er oct. '80
Malouin, Alfred.....	Gardien de phare.....	1er juill. '84	400 00	1er avril '52	1er juill. '77
Galibois, Jean Baptiste.....	Gardien de phare.....	23 juin '80	320 00	23 janv. '41	23 juin '80
Colten, Michael.....	Gardien de phare.....	1er janv. '83	900 00	9 oct. '51	1er avril '82
Parent, Etienne.....	Gardien de phare.....	19 juill. '80	600 00	15 juill. '28	19 juill. '80
Turbide, Téléphore.....	Gardien de phare.....	16 sept. '81	1,300 00	6 juin '48	16 sept. '81
Richard, Alphonse.....	Gardien de phare.....	7 oct. '78	400 00	1er oct. '46	7 oct. '78
Côté, Louis Tréfle.....	Gardien de phare.....	10 sept. '74	300 00	26 août '37	10 sept. '74
Dion, Samuel.....	Gardien de phare.....	1er janv. '85	400 00	3 mai '42	17 juin '81
Locke, Henry.....	Gardien de phare.....	11 nov. '72	500 00	21 juin '37	11 nov. '72
Trudeau, Auguste.....	Gardien de phare.....	17 oct. '63	400 00	24 mars '36	17 oct. '63
Landry, Elimine.....	Gardien de phare.....	27 oct. '73	300 00	7 avril '24	1er avril '72
Painchaud, Joseph.....	Gardien de phare.....	1er oct. '64	320 00	15 juill. '44	1er oct. '64
Setter, Robert.....	Gardien de phare.....	9 oct. '66	200 00	31 mars '17	9 oct. '66
Cassidy, James.....	Gardien de phare.....	9 oct. '74	300 00	24 sept. '36	23 sept. '73
Wyatt, Matthew Thomas...	Gardien de phare.....	26 sept. '79	800 00	13 mars '32	26 sept. '79
Esnouf, Charles Dumaresq...	Gard. de phare et méc...	19 sept. '73	800 00	3 nov. '50	19 sept. '73
Lindsay, Gilbert William...	Gardien de phare.....	11 fév. '67	500 00	24 mai '28	11 fév. '67
Desjardins, Thomas Roy...	Gardien de phare.....	1er juill. '83	450 00	9 juin '26	14 nov. '61
Boulliane, Pierre.....	Gardien de phare.....	2 déc. '74	200 00	12 juill. '30	14 avril '73
Côté, Paul.....	Gardien de phare.....	3 nov. '71	500 00	29 mars '40	3 nov. '71
Bertrand, Auguste.....	Gardien de phare.....	21 déc. '77	300 00	25 déc. '45	21 déc. '77
Desjardins, Octave.....	Gardien de phare.....	23 mai '79	250 00	2 août '30	23 mai '79

MINISTÈRE DE LA MARINE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

PHARES EN AVAL DE QUÉBEC—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Simard, Edouard.....	Gardien de phare.....	1er juill. '83	\$ cts. 300 00	18 déc. '44	28 oct. '70
Desjardins, David.....	Gardien de phare.....	1er avril '81	340 00	9 avril '26	1er avril '81
Babin, Louis Damase, jeune.	Gardien de phare.....	23 fév. '74	450 00	16 août '48	23 fév. '74
Tafford, Louis Ferdinand....	Gardien de phare.....	26 oct. '72	400 00	5 mars '23	26 oct. '72
Loisel, John.....	Gardien de phare.....	1er mars '79	150 00	15 mars '22	1er mars '79
Lemieux, Ferdinand.....	Gardien de phare.....	28 oct. '81	400 00	12 nov. '29	28 oct. '81
Chabot, Edouard.....	Gardien de phare.....	1er août '80	300 00	19 janv. '46	1er août '80
Tremblay, Dorilas.....	Gardien de phare.....	1er mai '75	350 00	8 août '35	18 fév. '75
Rodrique, François Frédéric..	Gardien de phare.....	22 janv. '58	250 00	26 déc. '37	22 janv. '58
Frazer, Elzéar.....	Gardien de phare.....	22 oct. '61	500 00	12 mars '37	22 oct. '61
Lafleur, Léon.....	Gardien de phare.....	15 mars '67	150 00	7 août '23	15 mars '67
Thurber, William.....	Gardien de phare.....	5 oct. '78	175 00	1er juin '35	5 oct. '78
Martin, Jules.....	Gardien de phare.....	23 déc. '79	300 00	— '56	23 déc. '79
Beck, John.....	Gardien de phare.....	1er sept. '74	400 00	23 avril '29	1er sept. '74
Pelletier, Edouard.....	Gardien de phare.....	15 juill. '82	1,500 00	11 janv. '28	16 mai '79
Leblanc, cap. Régis.....	Gard. de phare, bateau-phare et sifflet de brume	11 janv. '78	500 00	21 avril '38	11 janv. '78
Delisle, Treffé.....	Gardien de phare.....	27 mai '80	500 00	24 mai '54	27 mai '80
Gourdeau, cap. Isaac.....	Gardien de phare, bateau-phare.	8 mai '66	2,300 00	29 mars '36	8 mai '66
Beaubien, Joseph Hudon dit.	Gardien de phare, 2 feux d'alignement.....	29 oct. '75	250 00	25 oct. '45	29 oct. '75
Guay, Louis.....	Gardien de phare.....	1er mai '77	300 00	.....	13 août '75
Gauthier, Jean.....	Gardien de phare.....	21 fév. '76	300 00	7 janv. '41	21 fév. '76
Arcand, Flavien.....	Gardien de phare.....	20 avril '76	500 00	2 sept. '30	20 avril '76
Beaumont, Louis Couillard de	Gardien de phare.....	23 mai '78	400 00	22 mai '32	23 mai '78
Savard, Jean.....	Gardien de phare.....	4 juin '83	300 00	9 mars '07	25 oct. '76
Tremblay, Hilaire.....	Gardien de phare.....	4 juin '83	300 00	14 janv. '33	25 oct. '76
Ascah, James.....	Gardien de phare.....	2 sept. '80	400 00	17 mars '31	2 sept. 80

PHARES DANS LA NOUVELLE-ÉCOSSE.

MacFarlane, John.....	Gardien de phare.....	27 oct. '79	450 00	10 juill. '31	27 oct. '79
Ellis, William Enslie.....	Gardien de phare.....	8 mars '75	800 00	25 sept. '37	8 mars '75

MINISTÈRE DE LA MARINE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

PHARES DANS LA NOUVELLE-ÉCOSSE—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Tate, James.....	Gardien de phare.....	1er janv. '67	\$ cts. 380 00	15 janv. '20	1er janv. '62
DeCoste, Christopher.....	Gardien de phare.....	14 juin '75	250 00	24 déc. '44	14 juin '75
Snow, George Henry.....	Gardien de phare.....	1er avril '81	350 00	29 mars '56	1er avril '81
Hall, John William.....	Gardien de phare.....	8 oct. '77	400 00	10 fév. '48	8 oct. '73
Morrison, Donald.....	Gardien de phare.....	31 mars '68	350 00	18 août '29	31 mars '63
Ruggles, Henry M.....	Gardien de phare.....	1er déc. '64	400 00	22 mars '37	1er déc. '64
Power, Lawrence.....	Gardien de phare.....	14 janv. '79	200 00	10 déc. '41	14 janv. '79
Robichaud, Mathurin.....	Gardien de phare.....	31 mars '68	500 00	9 nov. '10	31 mars '63
Doane, Isaac.....	Gardien de phare.....	1er juill. '71	800 00	13 sept. '54	1er juill. '71
McKenzie, Roderick.....	Gardien de phare.....	1er août '81	300 00	20 janv. '33	1er août '81
Johnson, Edward.....	Gardien de phare.....	14 mai '72	500 00	29 mai '30	14 mai '72
LeQuesne, John.....	Gardien de phare.....	18 mai '81	300 00	6 déc. '48	18 mai '81
Creighton, Henry H.....	Gardien de phare.....	6 mai '74	200 00	11 sept. '37	6 mai '74
Smith, George Edward.....	Gardien de phare.....	7 juill. '80	800 00	30 mai '20	1er juill. '72
Fulker, Benjamin.....	Gardien de phare.....	4 oct. '78	380 00	12 mai '19	1er avril '61
Condon, William, jeune...	Gardien de phare.....	6 mai '74	500 00	1er mars '55	6 mai '74
White, Joseph B.....	Gardien de phare.....	16 nov. '64	280 00	19 mars '16	16 nov. '64
Sellon, S. T. N.....	Gardien de phare.....	1er janv. '55	240 00	27 déc. '08	1er janv. '55
Duarie, William.....	Gardien de phare.....	30 oct. '71	500 00	15 sept. '43	30 oct. '71
Pearl, Albert.....	Gardien de phare.....	29 déc. '73	500 00	29 nov. '40	29 déc. '73
Orchard, Lorenzo Dow.....	Gardien de phare.....	1er janv. '77	400 00	30 mai '50	1er janv. '77
McDougall, Laughlin.....	Gardien de phare.....	30 nov. '57	420 00	30 juin '25	30 nov. '57
Wolf, Enos.....	Gardien de phare.....	11 juill. '64	360 00	9 juill. '22	11 juill. '64
Crooks, Seth.....	Gardien de phare.....	20 juin '72	350 00	16 mai '50	20 juin '72
MacDonald, Alexander.....	Gardien de phare.....	3 déc. '72	500 00	15 juill. '37	3 déc. '72
Firth, Charles Morrison.....	Gardien de phare.....	30 juin '80	350 00	23 nov. '47	30 juin '80
Peters, John Grant.....	Gardien de phare.....	1er oct. '65	460 00	16 janv. '32	1er oct. '65
Ernst, John Andrew.....	Gardien de phare.....	29 oct. '64	300 00	19 fév. '04	29 oct. '64
Burke, James.....	Gardien de phare.....	2 mai '71	300 00	4 sept. '22	2 mai '71
Early, William.....	Gardien de phare.....	Oct. '58	230 00	17 avril '06	Oct. '58

MINISTÈRE DE LA MARINE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

PHARES DANS LA NOUVELLE-ÉCOSSE.—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de naissance.	Date de la première nomination.
Horn, Edward.....	Gardien de phare.....	1er fév. '79	\$ 500 00 cts.	23. oct. '21	31 mars '68
Mullins, Zebud.....	Gardien de phare.....	1er mai '84	250 00	8 août '23	16 juin '72
McKinnon, James.....	Gardien de phare.....	1er juill. '85	300 00	10 mai '29	20 juin '72
McKay, Robie.....	Gardien de phare.....	4 fév. '82	350 00	12 août '45	4 fév. '82
Newcomb, John Hatfield....	Gardien de phare.....	30 juin '74	340 00	10 mai '10	30 juin '72
Hogg, James William.....	Gardien de phare.....	1er juill. '81	400 00	27 sept. '52	1er juill. '81
Chisholm, Colin A.....	Gardien de phare.....	5 mars '77	350 00	17 janv. '42	5 mars '77
Bonner, George.....	Gardien de phare.....	18 avril '74	150 00	31 oct. '38	18 avril '74
McDonald, John Allan.....	Gardien de phare.....	10 mai '80	280 00	7 juin '45	10 mai '80
McDonald, Joseph H.....	Gardien de phare.....	1er juill. '80	150 00	14 oct. '50	3 nov. '77
McDonald, James.....	Gardien de phare.....	1er avril '75	250 00	17 mars '22	15 mars '70
Perry, Elson.....	Gardien de phare.....	31 déc. '35	260 00	11 août '30	31 déc. '53
Dunn, James M.....	Gardien de phare.....	26 oct. '59	260 00	8 fév. '41	26 oct. '59
Amew, Mathurin.....	Gardien de phare.....	15 déc. '53	240 00	18 oct. '21	15 déc. '53
Beaton, Angus.....	Gardien de phare.....	1er nov. '78	300 00	12 août '24	1er nov. '78
Gilkie, Alfred.....	Gardien de phare.....	1er juill. '81	400 00	16 août '50	8 janv. '77
Mundell, Joseph.....	Gardien de phare.....	18 oct. '69	400 00	23 fév. '44	18 oct. '69
Brown, James William.....	Surinten. et gardien de l'établis. de secours et de sifflet de brume...	5 juin '85	300 00	5 juin '34	22 juill. '75
Crowell, Corning.....	Gardien de ph. et méc de sifflet de brume...	16 avril '80	800 00	27 mars '46	1er mai '73
Morrison, Angus Bain.....	Gardien de phare.....	17 janv. '76	140 00	11 janv. '42	17 janv. '76
Bigsby, Charles William....	Gardien de phare.....	9 nov. '74	200 00	15 juin '23	9 nov. '74
DeMings, Francis.....	Gardien de phare et de sifflet de brume.	10 mai '80	400 00	12 mai '54	10 mai '80
Goudock, Edward.....	Gardien de phare.....	3 déc. '80	250 00	13 oct. '23	7 juill. '73
Amerault, Basil.....	Gardien de phare.....	17 avril '71	200 00	25 déc. '18	17 avril '71
Munn, George.....	Gardien de phare.....	11 août '75	250 00	2 fév. '37	20 juin '72
Suthern, Rupert De George..	Gardien de phare.....	16 juin '75	300 00	14 août '53	16 juin '75
Dillon, James P.....	Gardien de phare.....	1er mai '67	400 00	1er janv. '39	1er mai '67
Deane, John Hiram.....	Gardien de phare.....	1er juill. '71	300 00	23 déc. '44	1er juill. '71
Deane, Joshua.....	Gardien de phare.....	23 fév. '74	350 00	30 janv. '31	23 fév. '74

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR—SERVICE EXTÉRIEUR.

PHARES DANS LA NOUVELLE-ÉCOSSE—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Latimer, Charles.....	Gardien de phare.....	1er déc. '74	300 00	14 janv. '30	1er déc. '74
Smith, Robert Innis.....	Gardien de phare.....	11 nov. '73	300 00	15 mai '44	11 nov. '73
McNeil, Stephen.....	Gardien de phare.....	14 mars '74	120 00	Juin '40	14 mars '74
McKay, Donald John.....	Gardien de phare.....	14 mars '74	160 00	30 mars '25	14 mars '74
Quinn, James.....	Gardien de phare.....	1er avril '75	200 00	— '24	13 avril '74
Saulnier, John Hilaire.....	Gardien de phare.....	8 août '78	200 00	20 juin '49	8 août '78
Wrayton, William Walsh...	Gardien de phare.....	13 janv. '80	350 00	22 mars '57	13 janv. '80
Samson, Cyrille.....	Gardien de phare.....	1er déc. '74	350 00	15 sept. '31	1er déc. '74
Campbell, Samuel Cunard...	Gardien des deux phares et surint. de l'établissement. de secours sur l'île Saint-Paul..	17 avril '71	600 00	19 oct. '36	17 avril '71
Muirhead, Robert.....	Mécanic. du sifflet de br.	6 nov. '74	500 00	14 nov. '51	6 nov. '74
Kenny, James Rodman.....	Gardien de phare.....	27 mai '75	500 00	24 janv. '20	27 mai '75
Christian, Patrick, aîné....	Gardien de phare.....	27 sept. '75	500 00	28 juill. '31	27 sept. '75
McKee, Donald.....	Gardien de phare.....	29 nov. '75	200 00	15 juin '35	29 nov. '75
Gerrier, Dennis.....	Gardien de phare.....	17 juin '78	250 00	25 mars '54	17 juin '78
Palmer, Howard Walter....	Gardien de phare.....	22 mai '78	200 00	11 sept. '59	22 mai '78
Gilkie, Alexander.....	Mécanicien et gardien de sifflet de brumè..	8 janv. '77	500 00	.....	8 janv. '77
Winton, Robert Bruce.....	Gardien de phare.....	1er mai '78	450 00	2 mars '30	28 avril '77
Wrayton, Arthur McAvoy..	Gardien de phare.....	25 nov. '74	150 00	20 sept. '49	25 nov. '74
Bollang, James.....	Gardien de phare.....	6 août '77	300 00	12 avril '39	6 août '77
Card, Nelson.....	Gardien de phare.....	12 nov. '77	500 00	15 mars '18	12 nov. '77
Rand, Allan T.....	Mécan. de sifflet de br.	5 sept. '77	500 00	26 mars '41	5 sept. '77
Perry, John.....	Gardien de phare.....	17 déc. '78	500 00	20 mai '37	17 déc. '78
Baker, Thomas.....	Gardien de phare.....	1er oct. '83	350 00	26 janv. '38	19 mai '79
Webb, William John.....	Gardien de phare.....	26 sept. '79	200 00	7 fév. '55	26 sept. '79
McAree, William Leander...	Gardien de phare.....	28 oct. '79	300 00	21 oct. '52	28 oct. '79
McLeod, Angus.....	Gardien de phare.....	27 oct. '80	400 00	15 mar. '37	27 oct. '80
Ferguson, John.....	Gardien de phare.....	29 oct. '80	120 00	21 avril '40	29 oct. '80

MINISTÈRE DE LA MARINE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

PHARES DANS LE NOUVEAU-BRUNSWICK.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Sutherland George A.	Gardien de phare. . . .	1er juill. '85	200 00	23 mars '39	20 mars '82
Bent, Arthur Wellesley.	Gardien de phare.	15 sept. '75	300 00	20 déc. '44	15 sept. '75.
Blacklock, George Coleman..	Gardien de phare.	19 mai '73	400 00	18 oct. '26	19 mai '73.
Leblanc, Charles Placide....	Gardien de phare.	4 mai '72	250 00	17 oct. '41	4 mai '72.
Phillips, Thomas.....	Gardien de phare.	19 sept. '73	800 00	11 juill. '24	19 sept. '73.
Williston, William W.....	Gardien de phare.	31 mai '73	300 00	29 déc. '43	31 mai '73.
Kent, Oliver Arthur.....	Gardien de phare.	20 janv. '80	600 00	3 avril '37	20 janv. '80.
Reinsburrow, Robert.....	Gardien de phare.	12 oct. '72	200 00	10 mai '15	12 oct. '72.
McEwen, David.....	Gardien de phare.	22 juill. '75	300 00	3 juill. '44	22 juill. '75.
Daly, Timothy.....	Gardien de phare. . . .	1er oct. '78	700 00	30 juin '30	1er oct. '78.
Wilson, James.....	Gardien de phare.	1er janv. '83	800 00	16 mai '32	5 déc. '57
Gallant, William Abel.....	Gardien de phare.	14 juin '75	400 00	23 nov. '44	1er avril '71
Stymest, James.....	Gardien de phare.	8 déc. '81	200 00	4 août '18	8 déc. '81
Richard, Fabien.....	Gardien de phare.	1er juill. '75	185 00	6 janv. '13	1er mai '64
Pendlebury, George Alex....	Gardien de phare.	6 avril '52	300, allocation \$20	14 fév. '19	6 avril '52.
Clark, Timothy.....	Gardien de phare.	7 janv. '84	470 00	4 déc. '36	20 déc. '72.
Morrison, Duncan.....	Gardien de phare.	25 fév. '80	300 00	29 déc. '28	25 fév. '80.
Robertson, Mier.....	Gardien de phare.	7 avril '77	250 00	29 juill. '42	29 déc. '73.
Dumaresq, Francis Xavier..	Gardien de phare.	30 avril '84	280 00	12 déc. '40	9 nov. '72.
Munrow, Ezra.....	Gardien de phare.	19 sept. '82	500 00	12 mars '34	15 janv. '76.
Kent, John Ward.....	Gardien de phare.	1er avril '73	400 00	23 juin '40	1er avril '73.
Savoy, Thomas.....	Gardien de phare.	9 juill. '73	200 00	17 déc. '18	9 juill. '73.
Archer, William.....	Gardien de phare.	7 nov. '72	240 00	22 déc. '46	7 nov. '72.
Robichaux, Desithé J. B. ...	Gardien de phare.	20 avril '71	250 00	14 août '30	1er avril '75.
Dutch, John.....	Gardien de phare.	7 mai '75	200 00	10 janv. '35	7 mai '75.
Tatton, James.....	Gardien de phare.	1er mai '75	500 00	28 mai '09	1er juill. '74.
Snell, Edward Dukes.....	Gardien de phare.	19 sept. '82	650 00	31 août '18	3 avril '73.
Forbes, Joseph.....	Gardien de phare.	19 mars '77	150 00	15 fév. '20	19 mars '77.
Davidson, Alexander.....	Gardien de phare.	7 avril '77	250 00	27 nov. '27	7 avril '77.
Maloney, Hugh.....	Gardien de phare.	13 nov. '83	350 00	29 mai '16	10 août '80.

MINISTÈRE DE LA MARINE.—SERVICE EXTÉRIEUR.

PHARES DANS LE NOUVEAU-BRUNSWICK—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Ross, Elijah.....	Gardien de phare.....	27 janv. '80	\$ cts. 300 00	17 août '45	5 mars '78
Hamm, Charles Philip.....	Gardien de phare.....	14 janv. '79	300, allocation \$25	20 fév. '32	14 janv. '79
Léger, Pacifique.....	Gardien de phare.....	16 mai '79	200 00	10 mai '33	16 mai '79
Roy, Hilarion.....	Gardien de phare.....	25 juin '79	150 00	22 nov. '19	25 juin '79
Helms, George.....	Gardien de phare.....	3 mai '82	400 00	4 fév. '33	3 mai '82
McLaughlin, Walter B.....	Gardien de phare.....	29 oct. '79	500 00	24 janv. '29	1er avril '53
Seely, Neil.....	Gardien de phare.....	3 mai '80	700 00	12 mai '46	3 mai '80
Daggett, Mark.....	Gardien de phare.....	15 nov. '83	400 00	10 oct. '36	15 nov. '83
McKnight, Joseph.....	Gardien de phare.....	1er juill. '81	150 00	23 juill. '36	1er juill. '81
Hachey, Octave.....	Gardien de phare.....	12 juill. '81	150 00	— '34	12 juill. '81

PHARES DANS LA COLOMBIE-BRITANNIQUE.

Argyle, Thomas.....	Gardien de phare.....	1er janv. '80	1,500 00	3 août '39	20 juill. '71
Cox, Emanuel.....	Gardien de phare.....	21 déc. '77	500 00	20 janv. '32	21 déc. '77
Erwin, Walter.....	Gardien de phare.....	5 oct. '80	700 00	14 août '52	5 oct. '80
McKinnon, Alexander.....	Gardien de phare.....	21 déc. '77	500 00	25 déc. '36	21 déc. '77
Gray, Robert.....	Gardien de phare.....	5 nov. '76	600 00	12 oct. '35	5 nov. '76

PHARES DANS L'ÎLE DU PRINCE-ÉDOUARD.

McLaine, Archibald.....	Gardien de phare.....	26 juill. '73	300 00	5 août '23	3 avril '67
McCabe, John.....	Gardien de phare.....	11 mai '85	200 00	23 janv. '55	1er juin '80
Beaton, Alexander Rentforth.	Gardien de phare.....	26 juill. '75	250 00	1er nov. '22	10 juill. '67
McLellan, Angus Jerome....	Gardien de phare.....	30 oct. '80	250 00	30 nov. '12	20 avril '73
McDonald, William.....	Gardien de phare.....	30 oct. '80	300 00	6 janv. '27	20 nov. '53
McLeod, Michael.....	Gardien de phare.....	26 juill. '75	300 00	27 mars '24	3 juin '73
Ronaghan, Peter.....	Gardien de phare.....	26 juill. '75	250 00	16 avril '46	21 avril '73
McDonald, William.....	Gardien de phare.....	1er déc. '75	300 00	29 août '46	1er déc. '75
McMillan, James.....	Gardien de phare.....	7 oct. '80	250 00	9 mai '29	7 sept. '76
Walsh, James.....	Gardien de phare.....	15 nov. '81	300 00	20 fév. '30	15 nov. '81
McDonald, Angus (fils de Neil)	Gardien de phare.....	13 nov. '80	200 00	10 mai '31	13 nov. '80
Hewson, William.....	Gardien de phare.....	18 août '81	200 00	8 sept. '34	18 août '81
Munn, Thomas Hugh.....	Gardien de phare.....	11 nov. '81	300 00	8 oct. '34	11 nov. '81

16.—MINISTÈRE DES PÊCHERIES.—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Tilton, major John.....	Sous-ministre	1er juill. '84	3,200 00	27 mars '37	11 nov. '67
Bauset, Samuel Pierre	Premier commis	21 sept. '85	1,800 00	6 déc. '32	— avril '54
Venning, Robert Norris.....	Commis de 2e classe....	15 juin '82	1,250 00	14 fév. '54	15 juill. '69
Webster, James Sutton.....	Commis de 3e classe....	15 juin '82	850 00	14 déc. '46	1er sept. '69
Belliveau, Aimé Henri.....	Commis de 3e classe....	15 juin '82	850 00	20 avril '54	8 oct. '78
Kent, Silas Blair.....	Commis de 3e classe....	1er juin '82	850 00	28 avril '55	23 juin '82
Aumond, Teimont.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '83	750 00	15 sept. '51	11 fév. '81
Murray, John Adam.....	Commis de 3e classe....	15 juin '82	550 00	20 oct. '59	13 fév. '80

MINISTÈRE DES PÊCHERIES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Wilmot, Samuel.....	Surint. de la piscicult.	1er juill. '76	2,000 00	22 août '22	1er juin '66
Wilmot, Charles.....	En charge de la piscicult. de Newcastle, Ont., et commis du surintend.	1er juill. '82	750 00 250 00	2 avril '55	1er juill. '82
Parker, William.....	En charge de la pisciculture de Sandwich, Ont.	1er juill. '82	750 00			15 août '42	1er juill. '82
* Radford, Joseph.....	En charge de la pisciculture de Tadousac, Qué.	1er juill. '74	600 00	.....	1er juill. '74
Vibert, Philip.....	En charge de la pisciculture de Gaspé, Qué.	1er janv. '85	300 00	27 janv. '44	1er janv. '85
Mowat, Alexander.....	En charge de la piscicult. de Ristigouche, Qué.	1er sept. '82	600 00	22 sept. '56	1er fév. '82
Moore, Aloan Head.....	En charge de la pisciculture de Magog, Qué.	1er fév. '81	600 00	20 avril '36	1er fév. '81
Wilmot, Asa Burnham.....	En charge de la pisciculture de Bedford-Bastu, N.-E.	1er nov. '75	800 00	15 nov. '46	1er nov. '75
Farquharson, C. A.....	En charge de la pisciculture de Sydney, N.-E.	1er sept. '81	500 00	20 déc. '35	1er sept. '81
Sheasgreen, Isaac.....	En charge de la piscicult. de Miramichi, N.-B.	1er janv. '74	500 00	.....	1er janv. '74
McCluskey, Charles.....	En charge de la pisciculture de la rivière Saint-Jean, N.-B.	1er août '82	600 00	.....	1er août '82
Clark, Henry.....	En charge de la piscif. de la riv. Dunk, I.P.-E.	1er juill. '80	400 00	22 avril '34	1er juill. '80
Mowat, Thomas.....	En charge de la piscif. de la rivière Fraser, C.-B.	1er août '85	1,200 00	15 mai '59	1er août '85

* Décédé depuis.

MINISTÈRE DES PÊCHERIES.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Rogers, William Henry.....	Inspecteur des pêches de la Nouvelle-Ecosse...	1er juill. '81	\$ cts. 1,800 00	14 juin '22	Sept. '68
Venning, William Henry....	Inspecteur des pêches du Nouveau-Brunswick..	1er août '67	1,800 00	5 juill. '22	1er août '67
Duvar, John Hunter.....	Inspecteur des pêches de l'île du P.-Edouard..	16 mai '79	800 00	29 août '30	16 mai '79
Bertram, Alexander Charles.	Préposé aux pêches de l'île du Cap-Breton..	22 avril '84	500 00	— '50	22 avril '84
Pittendrigh, George	Inspecteur des pêches de la Colombie-Britann..	10 août '84	800 00	1er sept. '31	1er juill. '79
McQueen, Alexander.....	Insp. des pêches du Manitoba et des T.N.-O.	1er déc. '84	900 00	22 janv. '50	1er déc. '84
Gilchrist, Frederick Charles.	Garde-pêche, district de Qu'Appelle.....	22 oct. '84	300 00	20 avril '59	22 oct. '84
Wakeham, William.....	Command. le vap. "La Canadienne" préposé à la protect. des pêch.	2 juin '79	1,200 00	30 nov. '45	2 juin '79

17.—MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS.—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Baillaigé, George F., I.C...	Sous-ministre.....	4 oct. '79	\$ 3,200 00	16 oct. '24	22 sept. '44
Gobeil, Antoine.....	Secrétaire et premier commis.	29 juin '85	1,800 00	22 sept. '53	17 mai '72
Perley, major Henry F., I.C.	Ingénieur en chef.....	15 nov. '80	3,200 00	5 mars '31	1er mai '72
Fuller, Thomas.....	Architecte en chef.....	9 déc. '81	3,200 00	8 mars '23	Oct. '59
Dionne, Octave.....	Comptable et premier commis.	10 déc. '79	2,050 00	8 mars '35	27 avril '64
Steckel, Louis Joseph René..	Premier commis.....	1er juill. '80	2,050 00	6 sept. '44	Janv. '61
Arnoldi, John Rogers.....	Ingénieur-mécanicien et premier commis.....	7 juill. '83	2,100 00	31 janv. '39	6 déc. '59
Macpherson, major James P.	Premier commis.....	15 fév. '84	1,800 00	29 mai '39	1er mai '64
Bance, Edmond Pierre.....	Commis de 2e classe, division du comptable..	1er juill. '80	1,350 00	25 fév. '40	— '72
Roy, Elzébert.....	{ Commis de 2e classe.. } { Sec. partic. du minist. }	1 juill. '84	{ 1,150 00 } { 400 00 }	13 oct. '60	1er fév. '82
Lightfoot, Francis Cuthbert..	Commis de 2e classe, division technique.....	1er juill. '83	1,200 00	3 avril '47	1er juill. '74
Taché, Joseph Charles.....	Commis de 2e classe, dessinateur en chef.....	1er juill. '83	1,200 00	25 mars '50	Janv. '72
Macpherson, Donald Alma...	Commis de 3e classe, division de la corresp..	25 août '81	1,000 00	28 nov. '55	10 juill. '74
Cartier, Pierre.....	Commis de 3e classe, division de la corresp..	31 oct. '81	1,000 00	19 fév. '50	27 oct. '78
Kingston, Alfred George....	Commis de 3e classe, divis. de la comptabilité	7 fév. '82	1,000 00	28 nov. '53	24 juin '72
Dionne, Ernest.....	Commis de 3e classe, divis. de la comptabilité	1er juill. '83	1,000 00	10 oct. '54	29 juin '81
Verrault, Jules Edouard....	Commis, div. du secrét.	13 oct. '79	950 00	21 août '49	13 oct. '79
Coté, Isidore.....	Commis de 3e classe, division du secrétaire..	23 août '79	650 00	10 mai '42	23 août '79
Talbot, Horace.....	Commis, div. du secrét.	13 oct. '79	650 00	1er janv. '48	13 oct. '79
O'Brien, Stephen Edward...	Commis de 3e classe, division technique....	23 mai '82	550 00	1er sept. '64	1er sept. '80
Belleau, Antoine E.....	Commis, div. du secrét.	10 mars '84	550 00	8 juill. '54	10 mars '84
Smith, Edmund John.....	Commis de 3e classe, division du secrétaire..	18 mai '85	600 00	2 avril '62	4 juin '82
Hennessey, George Francis..	Commis de 3e cl., prem. com., div. de l'archit.	4 juin '83	500 00	26 déc. '64	4 juin '83
Potvin, Henri.....	Messageur.....	22 juin '61	500 00	21 oct. '26	22 juin '61
Chabot, Joseph Alfred.....	Messageur.....	4 juin '83	360 00	27 oct. '63	4 juin '83

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS.—SERVICE EXTÉRIEUR.

SERVICE DU TÉLÉGRAPHE ET DES SIGNAUX DANS LA COLOMBIE-BRITANNIQUE.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts. par mois.		
Archibald, William F.....	Gérant et sous-surint..	1er janv. '81	100 00	17 déc. '37	1er janv. '81
Sinclair, George A.....	Aide-opérateur.....	1er déc. '82	60 00	27 fév. '06	1er déc. '82
Christie, William	Opérateur de nuit.....	1er janv. '85	75 00	5 fév. '63	1er janv. '85
Leclaire, Maximilien.....	Aide et messenger	1er août '82	30 00	29 mai '68	1er août '82
Jacklin, Thomas J.....	Messenger.....	1er nov. '85	15 00	20 sept. '71	1er nov. '85
Smith, John.....	Gardien	1er janv. '82	5 00	.....	1er janv. '82
Sherwood, Charles H.....	Opérateur et réparateur.	8 janv. '84	50 00	15 mars '62	8 janv. '84
Skinner, Mme.....	Opérateur.....	Bureau	d'épreuve	— Pas de	salaire.
Conway, Annie	Opérateur et réparateur.	1er août '85	60 00	7 mai '54	1er août '85
Callaghan, Jeremiah A.....	Opérateur et réparateur.	1er août '83	80 00	28 fév. '55	1er août '83
O'Neil, Maurice.....	Messenger.....	16 déc. '84	10 00	21 déc. '72	16 déc. '84
Wake, Baldwin H.....	Opérateur et réparateur.	15 août '81	30 00	30 janv. '52	15 août '81
Edwards, Henry J.....	Opérateur et réparateur.	1er juin '81	50 00	29 oct. '67	1er juin '81
Wilson, James	Surintendant de district	22 mai '80	125 00	13 juill. '56	22 mai '80
Mackintosh, Samuel T.....	Gérant et sous-surint.,	9 mai '82	100 00	1er mars '61	9 mai '82
MacLure, Susan E.....	Aide-opérateur.....	1er mai '81	60 00	23 oct. '57	1er mai '81
Hadley, Mark L.....	Opérateur de nuit.....	8 juill. '85	75 00	8 août '60	8 juill. '85
McMurphy, George.....	Messenger.....	1er déc. '84	20 00	21 déc. '70	1er déc. '84
Good, John H.....	Opérateur	22 nov. '84	40 00	14 juill. '70	22 nov. '84
MacLure, John.....	Opérateur et réparateur.	1er mars '65	60 00	11 juill. '31	1er mars '65
McCutchen, John	Opérateur et réparateur.	15 juin '65	50 00	8 janv. '42	15 juin '65
Ryder, Roland.....	Opérateur et réparateur.	1er janv. '83	30 00	22 mars '55	1er janv. '83
Wirth, Jordan M.	Opérateur et réparateur.	1er juin '85	50 00	8 mars '68	1er juin '85
Brown, Frederick S.....	Opérateur.....	13 mai '81	50 00	13 août '60	13 mai '81
Fraser, William.....	Messenger	1er août '83	30 00	27 mars '70	1er août '83
Pearson, Edward.....	Opérateur et réparateur.	20 juill. '85	50 00	28 août '36	20 juill. '85
Reynolds, William K.....	Opérateur et réparateur.	10 juin '85	60 00	11 déc. '56	10 juin '85
O'Hare, Daniel.....	Opérateur et réparateur.	27 mai '80	60 00	11 nov. '54	27 mai '80
Good, Henry L.....	Opérateur et réparateur.	16 fév. '85	60 00	16 oct. '63	16 fév. '85
Mackay, John J.....	Opérateur et réparateur.	20 sept. '85	60 00	4 fév. '52	20 sept. '85

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS.—SERVICE EXTÉRIEUR.

SERVICE DU TÉLÉGRAPHE ET DES SIGNAUX DANS LA COLOMBIE-BRITANNIQUE—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts. par mois.		
Venn, Albert J.....	Opérateur et réparateur.	28 oct. '81	60 00	11 avril '61	28 oct. '81
Lebourdais, Albert J.....	Opérateur et réparateur.	23 sept. '82	50 00	23 janv. '59	23 sept. '82
Walker, William.....	Opérateur et réparateur.	1er mai '80	50 00	1er oct. '39	1er mai '80
Yeates, Henry.....	Opérateur et réparateur.	Juin '66	60 00	Mars '32	Juin '66
Barlow, Isabel.....	Opérateur et réparateur.	20 avril '82	47 00	6 mai '65	20 avril '82
Stone, James.....	Opérateur et réparateur.	17 fév. '78	83 33	10 fév. '43	17 fév. '78
Hardy, Frederick C.....	Opérateur et réparateur.	29 juill. '85	40 00	17 janv. '52	29 juill. '85

18.—MINISTÈRE DES CHEMINS DE FER ET CANAUX.—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Trudeau, Toussaint, I.C....	Sous-ministre	18 mars '64	4,100 00	28 sept. '26	13 déc. '59
Page, John, I.C.....	Ingén. en chef des can..	15 mars '64	4,500 00	9 juill. '15	Sept. '42
Schreiber, Collingwood, I.C.	Ingénieur en chef et gé- rant génér. des ch. de fer du gouv. et ing. en chef du ch. de fer C.P.	Oct. '73 } Juill. '80 }	{ 4,000 00	14 déc. '31	1er mai '64
Bradley, Alexander Priestly.	Secrétaire.....	23 mai '82	2,400 00	26 oct. '31	9 sept. '52
Baine, James.....	Comptable et premier commis.....	1er juill. '72	2,400 00	7 sept. '22	31 janv. '57
Cross, Thomas.....	Premier commis du ch. de fer Intercolonial.	1er fév. '80	2,050 00	9 déc. '36	Juin '65
Fissiault, Hypolite Adolphe.	Greffier en loi.....	21 déc. '69	1,800 00	8 oct. '28	15 juin '60
Bonneville, Jean Francis N..	Commis de 1re classe...	8 oct. '78	1,700 00	27 fév. '29	5 fév. '56
Tilley, William James.....	Commis de 1re classe...	8 oct. '78	1,700 00	18 mai '39	11 juill. '69
Maynard, Martin Wilkins...	Commis de 1re classe...	23 mar. '80	1,550 00	25 fév. '49	Mai '69
Jones, Louis Kossuth.....	Commis de 1re classe...	1er fév. '80	1,550 00	9 juin '50	Nov. '70
Dixon, Frederick Augustus..	Commis de 1re classe...	1er janv. '81	1,550 00	7 mai '43	15 avril '73
Stewart, Douglas Bayne....	Commis de 1re classe et aide-comptable.....	23 mai '82	1,350 00	20 juin '50	9 janv. '79
McLaughlin, Samuel.....	Commis de 2e classe ...	Juill. '71	1,400 00	28 janv. '26	Oct. '59
Filteau, Louis Honoré.....	Commis de 2e classe...	22 oct. '73	1,250 00	27 juin '44	8 mars '70
Greenfield, Arthur Norroway	Commis de 2e classe...	1er juin '82	1,250 00	1er janv. '59	Mai '74
Costin, Charles.....	Commis de 2e classe...	30 juin '82	1,250 00	1er juin '29	21 déc. '79
Almon, Andrew Uniacke. ...	Commis de 2e classe...	1er mars '83	1,300 00	25 juill. '52	1er nov. '78
Fortier, Lucien Napoléon. ...	Commis de 3e classe...	1er juill. '73	1,000 00	6 avril '49	1er oct. '69
Dion, Louis Didier.....	Commis de 3e classe...	9 juill. '73	1,000 00	26 mai '43	— '65
Shannon, Samuel Leonard...	Commis de 3e classe...	22 mai '82	850 00	18 janv. '62	— '80
Cameron, Alexander Walker.	Commis de 3e classe...	29 juin '82	850 00	25 mai '52	13 fév. '79
Hill, William Bruce Almon.	Commis de 3e classe...	29 juin '81	600 00	22 déc. '59	29 juin '81
Pugsley, John William.....	Commis de 3e classe...	1er juill. '83	800 00	12 mars '61	25 fév. '80
Méthot, Joseph Eugène.....	Commis de 3e classe...	1er juill. '83	800 00	5 nov. '57	24 déc. '80
Deslauriers, Isidore N.....	Messageur en chef.....	Oct. '67	500 00	28 avril '35	Mai '59
Nevill, Christie Stephen ...	Aide-messageur.....	16 janv. '80	460 00	.....	1er juill. '75
Deslauriers, Isidore.....	Aide-messageur.....	1er juill. '82	390 00	24 mars '64	— '79

MINISTÈRE DES CHEMINS DE FER ET CANAUX.—SERVICE EXTÉRIEUR.

DIVERS.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Tomlinson, Joseph.....	Inspecteur des ponts...	9 fév. '80	\$ ctse 2,500 00	22 juin '16	1er janv. '70
Brophy, John Byrne.....	Ingénieur local, C.C.P., C.B.....	1er avril '80	2,160 00	24 fév. '44	1er janv. '76

ARBITRES OFFICIELS DU CANADA.

Cowan, James.....	Arbitre officiel.....	24 mai '69	1,000 00	3 nov. '03	24 mai '69
Compton, William.....	Arbitre officiel.....	24 mai '69	1,000 00	12 fév. '26	24 mai '69
Simard, Joseph.....	Arbitre officiel.....	13 déc. '79	1,000 00	— '28	13 déc. '79
Muma, Henry.....	Arbitre officiel.....	1er oct. '83	1,000 00	2 oct. '25	2 sept. '73
Thibault, Charles.....	Secrétaire du bureau des arbitres officiels.....	22 nov. '80	2,000 00	16 sept. '40	22 nov. '80

CANAL DE CORNWALL.

Macdonell, Duncan Allan...	Surintend. des canaux..	Sept. '49	1,400 00	Déc. '16	Oct. '34
Tackaberry, William.....	Eclusier	Août '49	1.50 p. jour	Oct. '28	Août '49
Gillie, John.....	Eclusier	Mars '75	1.25 p. jour	Janv. '45	Juin '62
Gillespie, Daniel.....	Eclusier	Nov. '84	1.25 p. jour	Oct. '30	Mai '50
Phillips, William.....	Eclusier	Mars '75	1.25 p. jour	Août '32	Sept. '54
Cass, Edward.....	Eclusier	Déc. '48	1.25 p. jour	— '18	Déc. '48
Dennenev, James.....	Gardien de pont.....	Mars '69	1.25 p. jour	Sept. '47	Mars '69
Dennenev, John.....	Aide du gardien	Avril '68	1.25 p. jour	— '44	Avril '68
Stoneburner, John A.....	Gardien de phare.....	Sept. '81	75c. p. jour	Nov. '47	Sept. '81
Smith, John.....	Journalier d'écluse ...	Avril '77	1.25 p. jour	— '45	Avril '77
Lalonde, Frank.....	Journalier d'écluse ...	Mai '84	1.25 p. jour	— '42	Mai '84
Hames, William.....	Journalier d'écluse ...	Mai '84	1.25 p. jour	Juill. '56	Mai '84
Degan, Lawrence.....	Journalier d'écluse ...	Avril '80	1.25 p. jour	Mars '43	Avril '80
Bridges, John.....	Journalier d'écluse ...	Juill. '70	1.25 p. jour	Nov. '39	Juill. '70
Hurly, Robert.....	Journalier d'écluse ...	Sept. '81	1.25 p. jour	Déc. '57	Sept. '81
Carr, Thomas.....	Journalier d'écluse ...	Oct. '80	1.25 p. jour	Fév. '39	Oct. '80
Bowie, John.....	Journalier d'écluse ...	Mai '67	1.25 p. jour	Avril '36	Mai '67
Dennenev, Patrick.....	Journalier d'écluse ...	— '64	1.25 p. jour	— '35	— '64

MINISTÈRE DES CHEMINS DE FER ET CANAUX.—SERVICE EXTÉRIEUR.

CANAL DE CORNWALL—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Robinson, Thomas.....	Journalier d'écluse.....	Avril '73	\$ 1.25 p.jour	— '52	Avril '73.
O'Keefe, Owen.....	Journalier d'écluse.....	Août '57	1.25 p.jour	Juill. '25	Août '57
Gollinger, George.....	Journalier d'écluse.....	Mai '69	1.25 p.jour	Juin '45	Mai '69
Adams, Alexander.....	Journalier d'écluse.....	Mai '72	1.25 p.jour	— '32	Mai '72
Gillespie, David.....	Journalier d'écluse.....	— '80	1.25 p.jour	— '59	— '80
Heath, Angus.....	Journalier d'écluse.....	Mai '72	1.25 p.jour	— '47	Mai '72
Heath, Daniel.....	Journalier d'écluse.....	Avril '73	1.25 p.jour	— '49	Avril '73
Bridges, William.....	Journalier d'écluse.....	Oct. '61	1.25 p.jour	— '37	Oct. '61
Kennedy, William John....	Journalier d'écluse.....	Janv. '80	1.25 p.jour	Nov. '49	Janv. '80
Gleason, James.....	Journalier d'écluse.....	Mai '70	1.25 p.jour	Mai '42	Mai '70
Grones, James.....	Journalier d'écluse.....	Nov. '84	1.25 p.jour	— '57	Nov. '84
Deronsil, James.....	Journalier d'écluse.....	Juin '83	1.25 p.jour	Janv. '41	Juin '83
Ross, John.....	Journalier d'écluse.....	Mai '72	1.25 p.jour	— '51	Mai '72
Fraser, James.....	Journalier d'écluse.....	Avril '73	1.25 p.jour	— '41	Avril '73.
Chisholm, John.....	Journalier d'écluse.....	Mars '75	1.25 p.jour	Juill. '45	Mars '75
Sheales, Timothy.....	Journalier d'écluse.....	Avril '69	1.25 p.jour	Août '43	Avril '69
Gaffney, Lawrence.....	Journalier d'écluse.....	Mai '67	1.25 p.jour	Juill. '33	Mai '67
Winters, William.....	Journalier d'écluse.....	Nov. '71	1.25 p.jour	— '44	Nov. '71
Dawson, Francis.....	Journalier d'écluse.....	Juin '82	1.25 p.jour	— '39	Juin '82
Macdonell, Duncan.....	Charpentier et plongeur	Juill. '67	3.00 p.jour	Oct. '25	Juill. '67
Lockerbury, Robert.....	Charpentier.....	Juill. '67	2.00 p.jour	Mars '30	Juill. '67
McLaughlin, Edward.....	Eclusier.....	20 avril '80	par mois. 38 00	25 sept. '29	20 avril '80
Bradley, Robert.....	Aide.....	4 Juill. '62	38 00	26 juin '35	4 juill. '62
McNamara, John.....	Gardien de pont.....	14 oct. '63	38 00	— '24	14 oct. '63.
Neil, John.....	Eclusier.....	16 oct. '78	42 00	16 janv. '34	16 oct. '78.
Ryckman, David.....	Aide.....	6 juill. '80	38 00	15 mars '45	6 juill. '80
Swayzie, Rufus.....	Aide.....	Avril '60	38 00	— '31	Avril '60
Reuter, Jacob.....	Gardien de pont.....	2 août '71	38 00	27 sept. '29	2 août '71.
Higgins, Nelson.....	Gardien de pont.....	11 août '65	38 00	13 juin '40	11 août '65
Upper, Albert Horatio.....	Gardien de pont.....	1er mai '81	38 00	27 août '52	1er mai '81

MINISTÈRE DES CHEMINS DE FER ET CANAUX.—SERVICE EXTÉRIEUR.

CANAL DE CORNWALL—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointe-	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			ments.		
			\$ cts.		
Higgins, William.....	Eclusier.....	Juill. '51	par mois. 38 00	4 oct. '24	Juill. '51
Mosier, Lewis.....	Aide.....	27 mars '75	38 00	— '37	27 mars '75
Higgins, Aaron.....	Eclusier.....	Avril '50	38 00	1er oct. '30	Avril '50
Gearon, John.....	Contre-maitre sur les le- vées.	2 août '71	38 00	22 déc. '31	23 fév. '64

CANAL WELAND.—RIGOLE D'ALIMENTATION.

Scott, John Edwin.....	Gardien.....	17 avril '71	800 00	9 mai '37	12 mai '60
Hannah, George.....	Eclusier.....	Mai '56	par mois. 38 00	28 mars '29	Mai '56
Harris, George.....	Gardien de pont.....	Mai '63	38 00	5 août '15	Mai '66
Corcoran, Michael.....	Eclusier.....	9 juill. '75	38 00	15 oct. '35	9 juill. '75
Thrush, Charles.....	Régulateur de l'eau....	Nov. '50	38 00	4 nov. '15	Nov. '50

CANAL SAINT-PIERRE, N.-E.

Kavanagh, Wallace Morgan..	Eclusier.....	3 juin '70	540 00	22 oct. '37	3 juin '70
----------------------------	---------------	------------	--------	-------------	------------

CANAL RIDEAU.

Wise, Frederick Aysford M., I.C.....	Ingénieur-surintendant.	1er oct. '72	2,000 00	31 juill. '34	1er oct. '72
Abbott, Francis.....	Teneur de livres et payeur.....	23 déc. '72	1,000 00	27 fév. '22	20 avril '57
Carroll, James.....	Contre-maitre des trav..	11 nov. '72	750 00	21 avril '32	11 nov. '72
Cooper, Robert Wallace.....	Commis et garde-quai..	1er janv. '73	800 00	4 déc. '40	1er janv. '73
Addison, William George...	Eclusier.....	10 janv. '57	par jour. 2 00	12 déc. '21	10 janv. '57
Curran, Peter.....	Journalier d'écluse....	1er juill. '46	1 00	12 juill. '10	1er juill. '46
Wallace, Martin.....	Journalier d'écluse....	15 avril '50	1 20	17 mars '22	15 avril '50
Miller, William.....	Journalier d'écluse....	9 juin '63	1 20	1er mai '28	9 juin '63
Shore, Robert.....	Journalier d'écluse....	14 mai '70	1 20	26 déc. '18	14 mai '70
Hagarty, George.....	Journalier d'écluse....	20 juin '73	1 20	12 nov. '17	20 juin '73
Little, John.....	Gardien de pont.....	1er nov. '66	1 00	15 avril '33	1er nov. '66

MINISTÈRE DES CHEMINS DE FER ET CANAUX.—SERVICE EXTÉRIEUR.

CANAL RIDEAU—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.		Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$	cts.		
Pilson, Henry.....	Eclusier.....	19 mars '69	90	par jour.	10 août '39	19 mars '69.
Pudvah, Joseph.....	Journalier d'écluse....	1er sept. '58	1 00		30 avril '34	1er sept. '58.
Gleeson, Thomas.....	Journalier d'écluse....	1er sept. '77	1 00		6 janv. '42	1er sept. '77
Nevins, Nicholas.....	Journalier d'écluse....	1er juill. '78	1 00		6 sept. '48	1er juill. '78.
Hardy, Robert Evens.....	Eclusier.....	1er nov. '66	90		15 mai '34	1er nov. '66.
Healey, James.....	Journalier d'écluse....	15 avril '41	1 00		15 août '17	15 avril '41
Clarke, George.....	Eclusier.....	3 avril '82	1 00		9 oct. '45	3 avril '82
Driscoll, Thomas.....	Journalier d'écluse....	2 sept. '70	1 00		3 août '51	2 sept. '70
Driscoll, Jerry.....	Journalier d'écluse....	12 avril '80	1 00		— '62	12 avril '80.
Driscoll, James.....	Gardien de pont.....	4 août '71	90		7 mai '49	4 août '71
Beckett, Thomas.....	Gardien de pont.....	25 juin '67	90		15 fév. '11	25 juin '67
Todd, James.....	Eclusier.....	16 janv. '80	90		20 déc. '33	16 janv. '80
McGowan, Patrick.....	Gardien de pont.....	15 avril '45	90		14 mars '23	15 avril '45
Newman, William.....	Eclusier.....	1er juill. '71	90		20 déc. '40	1er nov. '66
Real, Patrick.....	Eclusier.....	15 avril '70	1 00		25 mars '28	15 avril '70
Lincas, John.....	Gardien de pont.....	15 avril '72	1 00		10 janv. '40	15 avril '72
Newman, John Jarvis.....	Eclusier.....	1er juill. '71	90		29 août '45	15 avril '64
Miller, Peter.....	Journalier d'écluse....	15 avril '72	1 00		22 mars '31	15 avril '72
Johnston, Mathew Henry....	Eclusier.....	1er sept. '69	1 00		14 déc. '42	15 avril '64
Lisson, John.....	Journalier d'écluse....	18 avril '81	1 00		Avril '41	18 avril '81
Gorman, Thomas.....	Journalier d'écluse....	15 avril '73	1 00		30 nov. '42	15 avril '73
Newcome, William Alfred....	Eclusier.....	1er juill. '71	90		12 déc. '48	15 avril '67
Newcome, Albert Edward....	Journalier d'écluse....	15 avril '72	1 00		31 août '52	15 avril '72.
Mills, William Wesley.....	Eclusier.....	1er mai '67	90		28 mai '35	15 avril '57
Lill, Henry.....	Journalier d'écluse....	18 avril '81	1 00		20 janv. '60	18 avril '81.
McCreary, Robert.....	Eclusier.....	20 mai '82	90		11 juin '35	20 mai '82
Phillips, John.....	Journalier d'écluse....	1er juill. '71	1 00		16 déc. '19	1er juill. '71
Richey, William Metcalfe....	Eclusier.....	13 mai '71	1 00		8 avril '31	13 mars '71
Jones, James Gordon.....	Eclusier.....	1er juill. '71	90		26 oct. '53	15 avril '69
Jones, Arthur Sidney.....	Journalier d'écluse....	12 juill. '72	1 00		1er juin '55	12 juill. '72
Pearson, William Omond....	Eclusier.....	1er juill. '71	90		13 déc. '51	1er juill. '71.

MINISTÈRE DES CHEMINS DE FER ET CANAUX—SERVICE EXTÉRIEUR.

CANAL WELLAND.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			§ cts.		
Ellis, William.....	Surintendant.....	1er janv. '80	2,900 00	31 août '26	1er janv. '80
Dann, Richard Douglas....	Payeur.....	2 déc. '74	1,400 00	12 juill. '22	2 déc. '74
Demare, Jacob Griffiths....	Surveillant.....	1er mai '82	900 00	8 août '48	22 mars '71
Hamilton, Andrew.....	Surveillant.....	30 mai '76	600 00	17 août '33	24 août '64
Cooke, William.....	Maître de havre.....	4 mars '73	750 00	Juin '24	4 mars '73
Carter, Charles Henry.....	Maître de havre.....	30 mai '76	750 00	15 août '21	30 mai '76
			par mois.		
Woodall, Jonathan May....	Eclusier.....	1er mai '82	42 00	30 sept. '50	18 août '71
Howe, George.....	Aide.....	24 mars '75	45 00	4 nov. '57	24 mars '75
Paxton, John.....	Aide.....	24 mars '75	45 00	14 mars '37	24 mai '75
Gorman, Cornelius.....	Aide.....	24 mars '75	45 00	10 mars '41	24 mars '75
Flynn, John.....	Gardien de pont.....	Avril '71	45 00	12 avril '54	— avril '71
Hare, Connolly Briggs.....	Eclusier.....	1er mai '82	47 00	2 juin '52	13 oct. '74
Freeman, Richard.....	Aide.....	24 mars '75	45 00	— '30	24 mar. '75
Bradley, James.....	Eclusier.....	4 mars '65	47 00	15 janv. '45	4 mars '65
Mulvey, James.....	Aide.....	20 juill. '81	45 00	8 sept. '45	20 juill. '81
Hare, Henry.....	Aide.....	10 oct. '67	45 00	17 août '32	10 oct. '67
Wilson, Alexander.....	Aide.....	— sept. '73	45 00	24 fév. '55	— sept. '73
Strong, William.....	Eclusier.....	15 mai '73	47 00	2 fév. '53	15 mai '73
Flynn, Thomas.....	Aide.....	17 mars '76	45 00	18 déc. '47	17 mars '76
McAuley, James.....	Aide.....	Juill. '76	45 00	23 oct. '36	— juill. '76
Moran, Austin.....	Aide.....	Déc. '52	45 00	— '32	— déc. '52
Collins, John.....	Aide.....	27 mars '75	45 00	17 mai '42	27 mars '75
Freel, Thomas.....	Aide.....	5 nov. '75	45 00	7 mars '58	5 nov. '75
McNamara, Patrick.....	Aide.....	24 mars '75	45 00	Fév. '34	24 mar. '75
Commerford, Thomas.....	Aide.....	21 oct. '76	45 00	— '43	21 oct. '76
Corbett, John.....	Aide.....	18 août '71	45 00	3 mai '35	18 août '71
McCarthy, Michael.....	Eclusier.....	27 mars '75	47 00	— '41	27 mars '75
Collier, Charles Henry.....	Eclusier.....	13 oct. '74	42 00	— '42	13 oct. '74
Lay, Frederick.....	Aide.....	7 août '77	45 00	— '35	7 août '77
Higgins, Richard.....	Gardien de pont.....	24 juin '73	45 00	15 mars '44	24 juin '73

MINISTÈRE DES CHEMINS DE FER ET CANAUX.—SERVICE EXTÉRIEUR.

CANAL WELLAND—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.		Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$	cts.		
O'Leary, Daniel.....	Gardien de pont.....	6 déc. '62	45	00	3 mars '92	6 déc. '62
O'Leary, Bartholomew.....	Gardien de pont.....	21 oct. '76	45	00	— '40	21 oct. '76
Thompson, George.....	Aide.....	10 juill. '59	45	00	11 déc. '25	10 juill. '59
McCoppin, James.....	Eclusier.....	6 déc. '62	47	00	— 34	6 déc. '62
Walsh, James.....	Aide.....	24 août. '63	45	00	— '24	24 août. '63
Edmonds, James.....	Gardien de pont.....	23 fév. '66	45	00	11 nov. '22	23 fév. '66
Foster, James.....	Gardien de pont.....	29 août '68	45	00	2 déc. '22	29 août '68
Hannah, Charles.....	Gardien de pont.....	3 fév. '65	45	00	11 mai '33	3 fév. '65
Hannah, Alexander.....	Aide.....	13 juill. '71	45	00	12 août '36	13 juill. '71
Bonaberg, Emil.....	Gardien de pont.....	30 avril '80	45	00	1er juin '55	30 avril '80
Henshaw, John.....	Eclusier.....	1er juill. '83	42	00	Mars '34	— mai '56
Cook, John.....	Aide.....	27 mars '75	42	00	12 mars '49	27 mars '75
Stevens, John.....	Aide-gardien d'écluse..	27 mars '75	42	00	28 oct. '50	27 mars '75
Aikens, William.....	Aide-gardien d'écluse..	27 mars '75	42	00	16 mai '44	27 mars '75
Bradley, John.....	Passeur.....	4 nov. '80	42	00	10 nov. '38	4 nov. '80

ANCIEN CANAL WELLAND.

Smith, John Bradley.....	Surveillant.....	17 mai '73	100	00	20 juin '24	17 mai '73
Duffin, Samuel.....	Eclusier.....	1er mar '82	42	00	1er avril '29	24 mars '75
Smith, William Lee.....	Aide.....	2 juill. '75	42	00	30 juill. '26	2 juill. '75
Edgroft, Robert.....	Aide.....	24 mars '75	42	00	9 mai '25	24 mars '75
Weaver, Walter.....	Eclusier.....	1er juill. '83	42	00	27 juin '23	15 avril '52
Johnson, Terrence.....	Aide.....	24 mars '75	42	00	22 mai '35	24 mars '75
Charles, Henry.....	Aide.....	24 mars '75	42	00	17 fév. '31	24 mars '75
Sullivan, John.....	Aide.....	22 avril '80	42	00	15 juin '32	22 avril '80
McClorey, William.....	Gardien de pont.....	8 sept. '81	38	00	27 déc. '26	8 sept. '81
Sullivan, Timothy.....	Aide.....	12 juin '77	38	00	— '41	12 juin '77
Walker, Alexander.....	Eclusier.....	13 juin '83	38	00	20 août '37	11 sept. '73
Sherer, Frederick.....	Aide.....	18 août '71	38	00	— juill. '34	18 août '71
Livingstone, James.....	Eclusier.....	18 sept. '80	42	00	— Sept. '27	13 sept. '80

MINISTÈRE DES CHEMINS DE FER ET CANAUX.—SERVICE EXTÉRIEUR.

ANCIEN CANAL WELLAND—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
			par mois.		
White, Michael.....	Eclusier.....	9 juill. '75	42 00.	— '50	9 juill. '75
Boyle, Robert.....	Eclusier.....	— Avril '54	42 00.	— '32	Avril '54
Bradley, Arthur Wellington.	Aide.....	15 août '64	38 00	12 juin '44	15 août '64
Clarke, Bernard.....	Eclusier.....	Sept. '56	38 00	— avril '36	Sept. '56
Bradley, Casper Wright....	Aide.....	5 nov. '70	38 00.	12 mars '50	5 nov. '70
Nestor, Martin.....	Aide.....	14 sept. '63	38 00	— nov. '26	14 sept. '63
Cogan, James.....	Eclusier.....	Mai '55	38 00	— janv. '25	Mai '55
Dapley, Barnett.....	Eclusier.....	18 août '71	38 00	30 août '50	18 août '71
Gibson, Robert.....	Aide.....	17 mars '68	38 00	19 mai '36	17 mars '68
			par jour.		
Best, Edward.....	Journalier d'écluse.....	17 juin '72	1 00	14 mars '36	17 juin '72
Mooney, Michael.....	Eclusier.....	1er déc. '74	1 00	17 août '36	14 avril '70
Carty, William.....	Journalier d'écluse.....	15 avril '75	1 00	15 avril '49	15 avril '75
Johnston, John.....	Eclusier.....	— '57	1 00	16 juill. '17	9 avril '42
Simmons, James William....	Eclusier.....	— '57	1 00	26 mars '23	— avril '38
Howarth, James.....	Journalier d'écluse.....	4 août '68	1 00	9 août '27	4 août '68
Campbell, Duncan.....	Gardien de pont.....	25 juill. '74	90	15 oct. '15	25 juill. '74
Ferster, Alfred.....	Eclusier.....	14 mai '64	1 00	1er fév. '49	14 mai '64
Bolton, Robert.....	Eclusier.....	1er juill. '71	1 50	6 août '36	15 avril '61
Geaner, John Ellis.....	Journalier d'écluse.....	1er mai '81	1 00	2 mai '54	1er mai '81
Johnston, Thomas.....	Journalier d'écluse.....	— avril '44	1 00	— nov. '21	— avril '44
Virtue, Crawford.....	Journalier d'écluse.....	1er juill. '71	1 00	— juill. '45	1er juill. '71
Smith, William.....	Journalier d'écluse.....	15 avril '74	1 00	— mai '34	15 avril '74
Deane, Patrick.....	Eclusier.....	— '57	1 00	— nov. '23	15 sept. '44
Keays, James.....	Journalier d'écluse.....	15 avril '63	1 00	— mai '45	15 avril '63
Milne, Charles.....	Journalier d'écluse.....	15 avril '71	1 00	25 fév. '48	15 avril '71
McGillivray, Henry.....	Eclusier.....	9 oct. '82	1 00	1er juill. '55	18 sept. '70
Deane, Joseph.....	Eclusier.....	9 sept. '67	1 00	16 déc. '37	
Redmond, John.....	Journalier d'écluse.....	22 juin '54	1 00	29 sept. '26	22 juin '54
Doyle, James.....	Journalier d'écluse.....	15 avril '57	1 00	1er avril '26	15 avril '57
Sargant, Robert.....	Journalier d'écluse.....	15 avril '68	1 00	25 oct. '53	15 avril '68
Cannors, Maurice.....	Journalier d'écluse.....	1er avril '73	1 00	4 oct. '49	1er avril '73

MINISTÈRE DES CHEMINS DE FER ET CANAUX.—SERVICE EXTÉRIEUR.

TRAVAUX DU CANAL DE LA TRENT.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Brownscomb, William	Eclusier.....	26 août '75	\$ cts. par année. 200 00	— janv. '30	26 août '75
Coughlin, Timothy.....	Eclusier.....	26 août '44	200 00	— '07	— '44

CANAUX DE CARILLON ET GRÉNVILLE.

Forbes, William Billsbury...	Surintendant.....	1er mai '67	1,300 00 par jour.	28 mai '31	15 avril '55
Hartley, George Christopher.	Gardien	17 sept. '83	2 00	30 oct. '35	30 mai '65
Brophy, John.....	Eclusier	12 juin '72	1 25	15 janv. '35	12 juin '72
Mason, Henry Edward.....	Eclusier	3 août '71	1 25	8 nov. '48	3 août '71
Hartley, Horatio.....	Eclusier	1er oct. '75	1 25	24 janv. '51	1er juill. '67
Foreman, Thomas.....	Eclusier	1er avril '68	1 25	8 mars '48	1er avril '68
Cox, William Richards.....	Eclusier	4 sept. '73	1 25	28 mars '44	4 sept. '73
Williamson, Thomas Hugh..	Eclusier	9 mai '70	1 25	18 mars '54	9 mai '70
Cumming, Hugh.....	Eclusier	15 juin '56	1 25	19 mai '13	15 juin '56
Perrier, William.....	Journalier d'écluse....	1er mai '70	1 25	1er juill. '36	1er mai '70
Lafrance, Martin	Journalier d'écluse....	1er mai '66	1 25	18 déc. '37	1er mai '66
Sauvé, François.....	Journalier d'écluse....	23 juin '69	1 25	3 nov. '32	23 juin '69
Poirier, Alphonse.....	Journalier d'écluse....	1er juill. '69	1 25	1er mars '42	1er juill. '69
Teek, Joseph.....	Journalier d'écluse....	1er juin '70	1 25	10 avril '54	1er juin '70

ECLUSE SAINTE-ANNE.

Daoust, Joseph Lumina.....	Surintendant.....	18 déc. '78	800 00 par jour.	10 août '43	18 déc. '78
Larente, Régis.....	Eclusier	25 janv. '77	1 25	10 sept. '41	25 janv. '77
Macdonell, Alexander G....	Surintendant des canaux de Williamsburgh ...	26 avril '75	1,400 00 par jour.	19 fév. '16	26 avril '75
Casselman, William Ira.....	Eclusier	1er janv. '73	1 25	26 mai '30	1er janv. '73
Toye, Robert.....	Eclusier.....	Sept. '68	1 25	6 mai '23	Sept. '68
Caldwell, Henry.....	Eclusier.....	1er mai '71	1 25	17 mars '25	1er mai '71
Farley, Christopher J.....	Eclusier.....	1er avril '72	1 25	17 avril '49	1er avril '72

MINISTÈRE DES CHEMINS DE FER ET CANAUX.—SERVICE EXTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts. par jour.		
Stitt, John.....	Eclusier	2 déc. '79	1 25	13 oct. '32	2 déc. '79
Morgan, Rodney.....	Journalier d'écluse	29 avril '79	1 25	— '21	29 avril '79
Cutler, Amelia.....	Journalier d'écluse	23 août '71	1 25	5 juill. '29	23 août '71
McDougall, Hugh.....	Journalier d'écluse	Août '71	1 25	6 août '24	Août '71
Mullen, Thomas.....	Journalier d'écluse	1er mai '73	1 25	10 août '49	1er mai '73
Johnston, James.....	Journalier d'écluse	1er juill. '79	1 25	12 nov. '34	1er juill. '79
Black, John.....	Journalier d'écluse	30 déc. '79	1 25	3 mai '37	30 déc. '79
Beare, Robert.....	Journalier d'écluse	29 juill. '54	1 25	26 nov. '26	29 juill. '54
Mellon, John.....	Journalier d'écluse	3 avril '51	1 25	12 juill. '26	3 avril '51
Beure, Alexander.....	Journalier d'écluse	15 oct. '72	1 25	24 mai '37	15 oct. '72
Flynn, jeune, James.....	Journalier d'écluse	26 mai '83	1 25	7 mai '48	26 mai '83
Armstrong, Robert.....	Contre-maitre aux répara- tions.	3 oct. '78	1 50	22 déc. '36	3 oct. '78

CANAL CHAMBLEY.

Nolin, Guillaume.....	Eclusier n° 1.....	9 mai '74	1 25	28 mars '18	9 mai '74
Bell, Samuel.....	Eclusier n° 2.....	17 oct. '70	1 25	11 mars '41	17 oct. '70
Labossière, Israël.....	Eclusier n° 3.....	1er janv. '81	1 25	15 fév. '39	1er janv. '81
Hedner, André.....	Eclusier n° 4.....	1er mai '54	1 25	18 fév. '25	Avril '46
Leblanc, Pierre.....	Eclusier n° 5.....	1er mai '54	1 25	29 juin '31	Avril '50
Mailhot, Solomon.....	Eclusier n° 6.....	7 nov. '63	1 25	15 juin '19	7 nov. '63
Berger, François Xavier....	Eclusier n° 7.....	14 nov. '61	1 25	8 oct. '15	14 nov. '61
Lynch, John.....	Eclusier n° 8.....	30 sept. '73	1 25	1er janv. '30	30 sept. '73
Berger, Norbert.....	Eclusier n° 9.....	1er mai '54	1 25	12 juin '17	1er mai '54
Fryer, Thomas.....	Gardien de pont n° 2..	20 juin '68	1 25	3 mars '36	20 juin '68
Sauvage, Moïse.....	Gardien de pont n° 3..	9 mai '54	1 25	3 mai '22	Sept. '50
Papineau, Louis.....	Gardien de pont n° 4..	15 mai '79	1 25	15 nov. '51	15 mai '79
Collette, Jacques.....	Gardien de pont n° 5..	1er mai '54	1 25	15 juill. '37	1er mai '54
Ste. Marie, Joseph.....	Gardien de pont n° 6..	15 mai '79	1 25	5 avril '25	15 mai '79
Dulive, Charlotte.....	Gardien de pont n° 7..	7 sept. '63	1 25	15 mai '20	7 sept. '63
Mailhot, Edmond.....	Gardien de pont n° 8..	20 juin '74	1 25	15 juin '45	20 juin '74

MINISTÈRE DES CHEMINS DE FER ET CANAUX.—SERVICE EXTÉRIEUR.

ÉCLUSE DE SAINT-OURS.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Larue, Lévi.....	Surintendant.....	24 avril '53	\$ cts. par jour. 2 00.	4 juin '10	24 avril '53
Duval, Félix.....	Eclusier.....	1er oct. '53	1 25	19 nov. '20	1er oct. '53
Lemay, Charles.....	Eclusier.....	25 mai '55	1 25	13 avril '23	25 mai '55

BUREAU DU PAYEUR.

Dowker, George.....	Payeur.....	1er juill. '82	\$1,600 00 par annés.	23 oct. '30	31. déc. '78.
---------------------	-------------	----------------	--------------------------	-------------	---------------

CANAL DE LACHINE.

Conway, Michael.....	Surintendant.....	1er juill. '76	1,800 00 par mois.	13 mai '32	18 sept. '54
Fitzpatrick, Patrick.....	Eclusier n° 1.....	1er mai '81	38 00	16 janv. '32	1er mai '81.
Conway, John.....	Eclusier n° 2.....	1er mai '75	38 00	20 déc. '35	1er mai '75.
Simard, Léon.....	Gardien de pont n° 1..	1er juin '70	38 00	1er fév. '45	1er juin '70
Newman, Ralph.....	Gardien de pont n° 2..	1er mai '53	38 00	22 mai '30	1er mai '53
Redmond, Patrick.....	Eclusier n° 3.....	26 mai '57	38 00	Mars '26	Mai '46
McKeown, Edward.....	Gardien de pont n° 3..	24 oct. '81	38 00	5 mai '27	24 oct. '81
Rinahan, James.....	Eclusier n° 4.....	1er sept. '82	38 00	23 déc. '39	15 janv. '80
Charlebois, Arsène.....	Gardien de pont n° 5..	1er mai '74	38 00	15 déc. '16	1er mai '74
Enright, James.....	Eclusier n° 5.....	1er avril '82	38 00	25 nov. '43	1er mai '70
Gauthier, Pierre.....	Gardien de pont n° 6..	1er/mars '77	38 00	29 juin '42	1er mars '77
Neagle, John.....	Gardien d'estacade...	Juin '56	45 00 par jour.	Mai '24	Mai '48
Merrissey, John.....	Eclusier n° 1.....	Oct. '67	1 25	20 janv. '24	Oct. '67
Carroll, James.....	Aide-gard. de pont n° 1.	1er juin '63	1 25	juill. '15	1er juin '63.
Walker, James.....	Aide-gard. de pont n° 1.	1er nov. '83	1 25	15 juin '38	1er mai '57.
O'Brien, William.....	Eclusier n° 3.....	1er sept. '68	1 25	Août '26	1er sept. '63.
Grennan, Thomas.....	Eclusier n° 3.....	1er août '70	1 25	Déc. '20	1er août '70.
Enright, Michael.....	Aide gard. de pont n° 3.	Mai '63	1 25	Nov. '45	Mai '63.
Deschamps, sr., Joseph.....	Eclusier n° 4.....	1er mai '70	1 25	Mars '16	1er mai '70.
Murphy, William.....	Aide gard. de pont n° 5.	Mai '74	1 25.	— '20	Sept. '45.
Carbeille, François.....	Gardien de quai.....	10 sept. '74	700 00	5 avril '50	23 juin '79

MINISTÈRE DES CHEMINS DE FER ET CANAUX. — SERVICE EXTÉRIEUR.

DRAGUEUR À VAPEUR N° 1.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Cockburn, Alexander.....	Capitaine.....	1er août '58	\$ cts. par jour. 2 50	22 juin '82	1er août '56
McMullen, Emnis.....	Mécanicien.....	1er nov. '64	par mois. 75 00	15 mars '38	1er nov. '64

CANAL BEAUHARNOIS.

Bergin, Joseph Flavien.....	Surintendant.....	1er déc. '83	1,400 00 par jour.	5 fév. '29	26 mars '74
Roy, Jean Baptiste.....	Eclusier n° 6.....	29 avril '81	1 25	26 août '37	29 avril '81
Lefort, Pierre.....	Eclusier n° 7.....	1er juin '72	1 25	17 août '50	1er juin '72
Bourbonnais, Olivier.....	Eclusier n° 8.....	30 sept. '61	1 25	4 fév. '21	30 sept. '61
Legault, Gilbert.....	Eclusier n° 9.....	10 mars '76	1 25	21 sept. '51	10 mars '76
Smith, Samuel.....	Eclusier n° 11.....	14 avril '60	1 25	31 janv. '26	14 avril '60
Bertrand, Louis.....	Eclusier n° 12.....	5 fév. '80	1 25	5 sept. '50	5 fév. '80
Poirier, Antoine.....	Eclusier n° 14.....	22 juin '71	1 25	10 janv. '35	22 juin '71
De Grossillier, Pierre.....	Gardien de pont.....	28 juin '76	1 25	20 déc. '33	28 juin '76
Lafleur, Olivier.....	Passeur n° 1.....	1er sept. '65	1 25	15 avril '37	1er sept. '65
Lafleur, Joseph.....	Passeur n° 2.....	11 mars '52	1 25	5 fév. '26	11 mars '52
Chatigny, Pierre.....	Eclusier n° 6.....	27 oct. '79	1 25	15 juin '52	27 oct. '79
Lecours, Luc.....	Eclusier n° 6.....	5 juill. '72	1 25	30 sept. '37	5 juill. '72
Roy, Michel.....	Eclusier n° 7.....	30 avril '70	1 25	12 août '27	30 avril '70
Gendron, Charles.....	Eclusier n° 7.....	22 juin '71	1 25	14 juill. '21	22 juin '71
Anger, Israel.....	Eclusier n° 8.....	24 août '69	1 25	15 mars '40	24 août '69
Bonnin, Isidore.....	Eclusier n° 8.....	5 fév. '80	1 25	16 août '49	5 fév. '80
Leduc, Clodioner.....	Eclusier n° 9.....	5 fév. '80	1 25	10 nov. '46	5 fév. '80
Lefebvre, Toussaint.....	Eclusier n° 10.....	1er mai '64	1 25	16 juill. '26	1er mai '64
Roy, Joseph.....	Eclusier n° 10.....	30 sept. '73	1 25	29 nov. '48	30 sept. '73
Grenier, Adolphe.....	Eclusier n° 11.....	7 août '76	1 25	25 juill. '41	7 août '76
Hébert, Andrew.....	Eclusier n° 12.....	24 avril '74	1 25	22 oct. '36	24 avril '74
Grenier, Etienne.....	Eclusier n° 12.....	24 avril '74	1 25	28 mars '36	24 avril '74
Charette, William.....	Eclusier n° 13.....	29 avril '81	1 25	30 juill. '50	29 avril '81
Leduc, Gilbert.....	Eclusier n° 13.....	Nov. '56	1 25	21 mai '27	Nov. '56

MINISTÈRE DES CHEMINS DE FER ET CANAUX.—SERVICE EXTÉRIEUR.

CANAL BEAUHARNOIS—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Pitre, Léon.....	Eclusier n° 4.....	25 avril '80	\$ cts. 1 25	5 mai '49	25 avril '80
Denault, Benjamin Gedéon..	Gardien de quai.....	19 oct. '84	750 00	27 avril '30	26 avril '56

BUREAU DE L'INGÉNIEUR SURINTENDANT.

Lesage, Louis Alphonse	Secrétaire et comptable.	1er juill. '84	1,400 00	18 avril '49	17 août '71
------------------------------	--------------------------	----------------	----------	--------------	-------------

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.

Pottinger, David.....	Surint. en chef., C.F.I.	Déc. '81	4,000 00	7 oct. '43	Juill. '68
Taylor, George.....	Agent général du fret, C.F.I.....	1er janv. '83	2,400 00	28 août '32	3 juin '57
Whitney, Henry Augustus..	Surintendant mécani- cien, C.F.I.....	1er janv. '83	3,200 00	Fév. '34	Juill. '57
Thomas, William,	Comptable en chef et trésorier.	Juill. '82	2,400 00	Juin '46	Août '73
Wallace, Joseph J.....	Surint. de dist., C.F.I., div. d'H'fax et St-Jean	1er mai '83	1,900 00	Avril '47	25 mai '65
Trites, Edward Trueman....	Payeur, C.F.I.....	Janv. '83	1,400 00	Avril '44	Oct. '63

19.—SÉNAT DU CANADA.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Langevin, Edouard Joseph, N.P.....	Greffier du sénat, maître en chancellerie, caissier et comptable....	7 fév. '83	\$ 3,400 00	1er oct. '33	4 janv. '65
Adamson, James.....	Greffier adjoint et maître en chancellerie.....	27 juin '82	2,800 00	15 oct. '26	15 sept. '42
Creighton, James George A..	Greffier en loi, maître en chancell., commis des comités et trad. angl.	27 juin '82	2,200 00	12 juin '50	2 mars '82
Lauder, Vén'able J.S., D.C.L.	Chapelain.....	9 nov. '83	400 00	21 mars '29	9 nov. '83
Boucher, Antoine Alphonse..	2e greffier adjoint, maître en chancellerie et traducteur en chef franç.	10 mars '84	2,200 00	6 fév. '81	1er mai '57
Miller, Peter.....	Premier commis angl. et greffier du journal ang.	16 fév. '83	1,600 00	4 juill. '37	Avril '68
Stephen, Robert William....	2e com. ang. et rédac. des aff. de rout. et procès-v.	10 mars '84	1,400 00	3 août '39	— '73
Soutter, Alexander Robert ..	3e commis angl. et greffier des bills privés..	27 mai '83	1,400 00	11 juill. '46	Nov. '74
Garneau, Alfred.....	1er traducteur français.	14 mai '73	1,900 00	20 déc. '36	— '61
LeMoine, J. de St Denis....	Sergent-d'armes.....	9 fév. '84	1,200 00	13 juill. '50	18 mai '69
Taché, Ivanhoe.....	Greffier du journal franç. et sous-sergent-d'arm.	16 mars '84	1,200 00	6 nov. '36	17 mars '75
Gibbs, Charles Theophilus ..	Aide-comptable.....	17 juill. '85	900 00	23 janv. '47	10 mars '84
McCord, Frederick Augustus	Commis de classe cadette	10 mars '84	900 00	29 août '56	10 mars '84
Kimber, René Edouard.....	Gentilhomme huissier de la verge noire.....	4 juin '75	1,350 00	24 déc. '46	4 juin '75
Myrand, Jean-Baptiste.....	Directeur de poste.....	20 mars '68	1,200 00	10 oct. '29	7 fév. '59
Dunne, Peter.....	Concierge.....	1er sept. '74	1,200 00	25 mars '24	1er sept. '56
Ratty, Pierre.....	Huissier.....	1er nov. '74	800 00	13 juin '34	7 fév. '59
Young, Charles.....	Messager du président.	15 mars '76	800 00	29 janv. '52	— '60
Gilbert, Frederick.....	Gardien du vestiaire et aide-huissier.....	10 mars '84	750 00	24 août '26	— '56
Wheeler, Thomas.....	Gard. de la salle de lect.	1er nov. '83	800 00	17 déc. '24	6 nov. '67
Dunne, John.....	Messager de la banque..	10 mars '84	750 00	2 juin '39	Mars '66
Gravelle, André.....	Ménuisier.....	9 avril '77	700 00	30 mars '29	— '63
Archambault, Odilon.....	Messager permanent....	5 mai '82	600 00	26 août '42	— '62
Larose, Joseph.....	Messager permanent....	1er janv. '83	600 00	19 août '49	— '65
Pelletier, Joseph H.....	Messager permanent ...	10 mars '84	600 00	8 avril '50	10 avril '74
Davis, Thomas.....	Messager permanent ...	10 mars '84	600 00	23 déc. '55	Fév. '71

20.—CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA.—SERVICE INTÉRIEUR.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Bourinot, John George.....	Greffier de la Chambre.	1er déc. '80	3,400 00	24 oct. '87	— '68
Bouleau, François Fortunat..	Greffier adjoint.....	1er juin '82	2,400 00	4 juill. '49	1er juin '82
Macdonell, Donald William.	Sergent-d'armes.....	14 juin '54	2,400 00	7 mai '24	14 juin '54
° Smith, major Henry Robert	Sous-sergent-d'armes... (Commis de 1re classe.)	Janv. '72 1er juill. '85	1,400 00	30 déc. '43	1er mai '59

DIVISION PRINCIPALE.

Ross, William Blow.....	Premier commis.....	1er juill. '85	1,950 00	10 mai '32	18 janv. '49
† Poetter, Herrman.....	Commis de 1re classe...	1er juill. '85	1,750 00	13 déc. '17	12 août '50
Chapleau, Joseph Raoul E...	Commis de 1re classe...	1er juill. '85	1,800 00	28 avril '44	— '69
MacGillivray, Farquhar....	Commis de 1re classe...	1er juill. '85	1,650 00	4 janv. '33	Juin '54
Taylor, Alexander George D.	Commis de 1re classe...	1er juill. '85	1,550 00	10 nov. '30	— '49
Rivet, Pierre.....	Commis de 1re classe...	1er juill. '85	1,750 00	30 avril '32	— '50
Bowles, William Cochrane...	Commis de 1re classe...	1er juill. '85	1,650 00	23 sept. '41	23 fév. '55
Taylor, Isaac Bolton.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '85	1,250 00	20 fév. '30	— '79
Dalton, James.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '85	1,100 00	— juin '40	— '75
Balzaretti, Napoléon.....	Commis de 3e classe....	1er juill. '85	1,000 00	— '52	— '70
Tassé, Elie.....	Commis de 1re classe...	1er juill. '85	1,500 00	23 nov. '51	— '79
Duvernay, Ludger Denis...	Commis de 3e classe....	1er juill. '85	1,000 00	23 août '36	— '84
Fanet, Charles.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '85	1,400 00	17 déc. '39	Fév. '60
Todd, Walter.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '85	1,250 00	6 oct. '56	1er juill. '74
Hartney, Edward Patrick...	Commis de 2e classe....	1er juill. '85	1,400 00	6 mars '51	— '72
Moffat, Robert McGowan D..	Commis de 2e classe....	1er juill. '85	1,400 00	22 avril '40	Nov. '70

DIVISION DES LOIS ET DE LA TRADUCTION.

Wicksteed, Gustavus W., C.R.	Greffier en loi.....	14 juin '41	3,400 00	21 déc. 1799	Oct. '28
Wilson, William, M.D.....	Premier commis.....	1er juill. '85	2,200 00	22 nov. '35	Avril '58
Coursolles, Toussaint Gédéon.	Premier commis.....	1er juill. '85	2,200 00	1er oct. '32	Juin '57
Genand, Joseph Auguste....	Commis de 1re classe...	1er juill. '85	1,500 00	19 déc. '39	Août '65
Fréchette, Léonard Achille..	Commis de 1re classe...	1er juill. '85	1,500 00	13 oct. '47	Mars '74

* Est aussi secrétaire particulier de l'Orateur.

† Décédé depuis.

CHAMBRE DES COMMUNES.—SERVICE INTÉRIEUR.

DIVISION DES LOIS ET DE LA TRADUCTION.—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
Laframboise, Louis.....	Commis de 1re classe...	1er juill. '85	1,400 00	10 juill. '48	1er oct. '76
Désaulniers, Joseph M. A. D	Commis de 1re classe...	1er juill. '85	1,400 00	21 août '53	1er janv. '81
Demers, François Xavier....	Commis de 2e classe....	1er juill. '85	1,250 00	23 fév. '46	— '84
Perrin, Emery.....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '85	1,100 00	13 déc. '43	— '79
Quéry, Elie.....	Commis de 2e classe ...	1er juill. '85	1,100 00	12 oct. '49	Fév. '74
Hayes, Finn Barr.....	Commis de 1re classe...	1er juill. '85	1,650 00	7 nov. '30	26 fév. '63
Wicksteed, Richard John....	Commis de 2e classe...	1er juill. '85	1,250 00	3 oct. '42	Avril '72

DIVERS.

Hartney, Henry.....	Comptable.....	31 mars '74	2,800 00	10 août '22	Nov. '38
Brewer, Robert.....	Commis de 2e classe....	1er juill. '85	1,250 00	8 juill. '48	Mar. '74
Romaine, Robert.....	Commis de 1re classe...	1er juill. '85	1,550 00	21 juill. '20	1er fév. '79
Clark, Charles Edward.....	Commis de 3e classe...	1er juill. '85	650 00	23 sept. '49	— '84
Stuart, Henry Boulton.....	.....	1er juill. '85	1,200 00	23 nov. '20	— '39
Ouimet, Trefflé.....	Commis de 3e classe ...	1er juill. '85	900 00	26 mars '47	— '81
Dubé, Wilfrid.....	Commis de 3e classe...	1er juill. '85	400 00	18 mai '68	— '82
Robidoux, Narcisse.....	Commis de 3e classe ...	1er juin '85	650 00	— '55	— '80
Stansfeld, Joshua.....	Commis de 2e classe...	1er juill. '85	1,150 00	19 juill. '49	— '69
Pelletier, Alphonse Edouard.	Commis de 3e classe...	1er juill. '85	850 00	16 juin '59	— '78
Lemieux, François Xavier L.	Commis de 3e classe....	1er juill. '85	400 00	12 juin '52	— '79

DÉPARTEMENT DU SERGENT-D'ARMES.

Messagers, Etc.

Dubé, Lucien.....	Messenger en chef et gardien.....	Mars '74	1,200 00	30 sept. '42	Mars '74
Turgeon, Narcisse.....	Aide *messenger et gardien.....	1er juill. '82	900 00	31 mars '45	— '59
Storr, Edward.....	Curateur de la salle de lecture.	— '76	800 00	23 juin '19	2 sept. '52
Brown, Joseph.....	Messenger de banque....	— '71	700 00	15 déc. '22	Déc. '53
Sinclair, James.....	Menuisier.....	— '60	700 00	3 mars '29	— '60
Roberge, Olivier.....	Messenger.....	— '54	700 00	20 juill. '34	— '54

CHAMBRE DES COMMUNES.—SERVICE INTÉRIEUR.

DÉPARTEMENT DU SERGENT-D'ARMES—Suite.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
Lafamme, Magloire.....	Messageur	— '55	\$ cts. 700 00	27 sept. '18	Fév. '55
Asselin, Joseph Emile.....	Messageur	Mai '68	700 00	3 mai '54	Mai '68
Smith, George.....	Gardien de nuit.....	21 sept. '67	600 00	11 nov. '43	21 sept. '67
Craig, Robert.....	Gardien de nuit.....	— '85	600 00	1er mai '29	— '76
Lizotte, Gappit.....	Messageur	Oct. '76	600 00	— '27	Oct. '76
Cairns, William.....	Messageur	— '83	530 00	9 avril '49	— '79
Bondreault, George André...	Messageur du greffier...	1er mai '81	530 00	23 déc. '62	— '73
Hugg, Claire.....	Messageur	— '74	400 00	22 avril '59	— '72
Harris, Richardson.....	Portier	— '76	380 00	— '19	— '76

DÉPARTEMENT DES IMPRESSIONS DU PARLEMENT.

Hartney, Henry.....	Greffier du comité collectif des impressions.	— '59	.....	.....	Nov. '38
Brewer, Robert.....	Commis des pièces justificatives.	— Mai '82	.....	.....	Mar. '74
Romaine, Robert.....	Surintendant des impr. des documents de la session du parlement.	1er juill. '85	.....	.....	1er fév. '79
Clarke, Charles Edward.....	Aide correcteur d'épr...	1er juill. '85	.....	.....	.....
Botterell, Edward.....	Distributeur des documents imprimés.....	— '69	1,400 00	11 mai '34	— '56
Boulet, Napoléon.....	1er aide-distributeur...	— '69	1,000 00	27 oct. '47	— '63
Botterell, Henry Alfred.....	2e aide-distributeur...	1er juill. '85	800 00	23 fév. '59	— '79
Wiltshire, John.....	Messageur permanent...	— '85	500 00	12 sept. '47	— '84

21.—BIBLIOTHÈQUE DU PARLEMENT.

Nom.	Grade actuel.	Date.	Appointements.	Date de la naissance.	Date de la première nomination.
			\$ cts.		
DeCelles, Alfred Duclos.....	Adjoint du bibliothécaire.....	12 fév. '80	2,400 00	15 août '43	12 fév. '80
Laperrière, Augustin.....	Commis de classe ancienne (div. française)	1er juill. '80	1,800 00	28 déc. '29	16 juin '50
Todd, Major Alfred Hamlyn.	Commis de classe ancienne (div. anglaise).	1er juill. '80	1,400 00	25 oct. '51	1er avril '69
Fletcher, James.....	Comptable.....	1er juill. '80	1,150 00	28 mars '52	1er juill. '76
Sylvain, Louis Phillipe.....	Commis de classe cad'tte (division française et anglaise.).....	1er mai '78	1,000 00	2 oct. '45	1er mai '78
Thayne, E. Stewart.....	Commis des catalogues.	— '84	1,000 00	6 mai '36	14 nov. '79
Casault, Louis Joseph.....	Gardien et messenger en chef.....	— '76	900 00	9 mai '38	1er fév. '56
Dunlop, James Henderson..	Messenger.....	Fév. '77	700 00	13 mai '45	1er fév. '72
Ryan, Joseph William.....	Messenger.....	9 fév. '77	700 00	— '30	9 fév. '77
Rathey, Joseph Napoléon....	Messenger.....	1er août '77	700 00	3 mars '57	— '66]
Ternent, Duncan Wm. McD.	Commis en charge des livres de loi de la cour suprême.....	23 mai '82	600 00	Juin '29	— '79

ANNEXE No 1.



48-49 VIC., CHAP. 46.

Acte à l'effet de modifier et refondre les Actes du service civil de 1882, 1883 et 1884.

[Sanctionné le 20 juillet 1885.]

SA Majesté, par et avec l'avis et le consentement du Sénat Prémambule. et de la Chambre des Communes du Canada, décrète ce qui suit :—

TITRE ABRÉGÉ.

1. Le présent acte peut être cité sous le titre : *Acte du ser-* Titre abrégé.
vice civil.

DÉFINITIONS.

2. Dans le présent acte, à moins que le contexte n'exige Définitions. une interprétation différente,—

(a) L'expression "chef d'un département" signifie le mi- "Chef."
nistre de la Couronne qui préside alors au département ;

(b) Les expressions "député," "sous-chef," ou "sous-chef" "Sous-chef."
du département," signifient le député du ministre de la Couronne qui préside au département, et elles comprennent aussi "l'auditeur général" dans tous les cas où cette signification n'est pas incompatible avec ses pouvoirs et devoirs en vertu de l'"Acte pour pourvoir à la meilleure audition des comptes publics."

CONSTITUTION DU SERVICE CIVIL.

3. Pour les fins du présent acte, le service civil se com- De qui se
pose de toutes les classes d'employés dans les différents ministères du gouvernement exécutif du Canada et dans le bureau de l'auditeur général, ou sous leur contrôle, énumérées et comprises dans les annexes A et B du présent acte, nommés par le Gouverneur en conseil ou une autre autorité compétente avant le premier jour de juillet mil huit cent composera le
service civil.

Quant aux territoires du Nord-Ouest. quatre-vingt-deux, ou nommés par la suite de la manière prescrite par l' " *Acte du service civil*," alors en vigueur, et de tels fonctionnaires et employés dans les territoires du Nord-Ouest remplissant des emplois qui, s'ils étaient occupés dans toute autre partie du Canada, les assujétiraient aux dispositions des actes du service civil, qui seront placés par le Gouverneur en conseil sous l'opération des dits actes.

Deux divisions.

4. Le service est partagé en deux divisions :—

Division intérieure.

La première division, ou division administrative intérieure, comprend les employés des classes mentionnées dans l'annexe A, qui font partie du personnel administratif à Ottawa et du bureau de l'auditeur général.

Division extérieure.

La seconde division, ou division administrative extérieure, comprend les employés des classes mentionnées dans l'annexe B, et qui remplissent leurs fonctions ailleurs que dans le personnel administratif à Ottawa.

Règlements par le Gouverneur en conseil.

5. Le Gouverneur en conseil pourra en tout temps établir des règles et règlements généraux, non incompatibles avec les dispositions du présent acte, au sujet de la nomination et de la promotion des employés du service civil et de tout ce qui s'y rattache.

Le Gouverneur en conseil fixera le nombre des employés.

6. Le Gouverneur en conseil fixera de temps à autre le nombre d'officiers, premiers commis, commis, messagers et autres employés nécessaires au service des divers ministères dans chaque division du service civil ; mais le montant collectif des appointements et salaires de chaque ministère ne devra en aucun cas dépasser le crédit voté par le parlement à cet effet.

Si le nombre actuels restent dans leurs classes.

2. Si le nombre des employés alors attachés à un ministère, dans l'une ou l'autre de ses divisions, est plus élevé que le nombre d'employés attribué à ce ministère ainsi que par le présent prescrit, le Gouverneur en conseil nommera les personnes qui devront remplir les différents emplois, et les autres seront les employés surnuméraires, qui n'auront droit à aucune augmentation de salaire, de la classe, respectivement, dans laquelle ils seront portés, et ils resteront dans cette position jusqu'à ce qu'ils soient avancés de la manière par le présent prescrite ou qu'ils cessent d'être employés.

Les employés actuels restent dans leurs classes.

7. Tout individu appartenant au service civil lors de la sanction du présent acte restera classifié dans la classe où il aura été nommé.

BUREAU DES EXAMINATEURS.

Bureau des examinateurs des aspirants

8. Il sera institué par le Gouverneur en conseil, au besoin, un bureau d'examineurs, qui, pour les fins du présent acte,

sera appelé " le Bureau," comme il l'est ci-dessous, et qui se composera de trois membres, dont l'un pourra être nommé aux fonctions de secrétaire ; ce Bureau examinera tous les aspirants à des emplois dans le service civil du Canada, et délivrera des certificats de capacité à ceux qui seront reconnus admissibles, suivant les règlements que le Gouverneur en conseil autorisera pour la conduite du Bureau,

à des emplois dans le service : nomination et fonctions.

2. Le Bureau sera sous le contrôle du Secrétaire d'Etat. Contrôle.

3. Les réunions du Bureau auront lieu aux époques que le Gouverneur en conseil prescrira, et ses délibérations seront régies par des règlements qu'il établira au besoin. Réunions et délibérations du Bureau.

4. Chaque membre du Bureau recevra des appointements de six cents piastres par année. Appointements.

5. Les membres du Bureau recevront tels frais de voyage, lorsqu'ils vaqueront à leur travail, que le Gouverneur en conseil fixera. Frais de voyage.

6. Les personnes choisies par le Bureau pour l'aider à faire les examens recevront une rémunération n'excédant pas cinq piastres par jour, qui sera fixé par le Gouverneur en conseil. Rétribution des examinateurs adjoints.

7. Le Gouverneur en conseil pourra nommer un secrétaire du Bureau, à des appointements de mille piastres par année au plus, et un commis, muni d'un certificat d'aptitudes, pour aider au Bureau, lequel occupera le grade de commis de troisième classe. Secrétaire.

9. Le Bureau pourra se procurer l'aide de personnes ayant acquis de l'expérience dans l'éducation de la jeunesse en Canada, et, avec cette aide, tiendra ou fera tenir des sessions périodiques d'examens pour les admissions au service civil, dans les cités d'Halifax, de Saint-Jean, N.-B., de Charlottetown, de Québec, de Montréal, d'Ottawa, de Toronto, d'Hamilton, de London, de Winnipeg, de Victoria, et en tels autres endroits qui seront désignés par le Gouverneur en conseil. Il ne sera pas nécessaire de tenir chaque session à tous ces endroits, mais les époques et les lieux où se tiendront les examens seront déterminés, de temps à autre, par le Gouverneur en conseil. Autant que possible, les examens se feront par écrit, et les dépenses qu'ils entraîneront seront soldées sur les crédits préalablement votés par le parlement à cet effet. Qui pourra être employé comme examinateur adjoint.
Tenue des sessions d'examens.
Dépenses, comment payées.

NOMINATIONS ET APPOINTEMENTS.

10. Sous réserve de toute disposition contraire du présent acte, — Conditions des nominations.

(a) Les nominations à des emplois dans le service civil se feront sous bon plaisir, et personne ne sera nommé ni promu à un emploi au-dessous de celui de sous-chef de département, avant d'avoir subi l'examen nécessaire et fait le stage ci-dessous mentionné ;

Limites
d'âge.

(b) Nul ne sera nommé à un emploi, dans la première division ou division administrative intérieure du service civil, au-dessous de l'emploi de sous-chef, comme stagiaire ou autrement, qui sera âgé de plus de trente-cinq ans, ou qui n'aura pas atteint, s'il s'agit de la nomination à un emploi inférieur à celui de commis de troisième classe, l'âge de quinze ans révolus, ou, dans les autres cas, l'âge de dix-huit ans révolus.

Nomination
des sous-chefs
durant bon
plaisir.

11. Les sous-chefs de département seront nommés par le Gouverneur en conseil et resteront en charge durant son bon plaisir ; mais chaque fois que ce plaisir sera exercé dans le sens de la destitution d'un sous-chef de département, un exposé des raisons qui l'auront motivée sera soumis aux deux chambres du parlement dans les quinze premiers jours de la session alors suivante.

Appointe-
ments.

Minimum.

12. Les appointements des sous-chefs seront déterminés par le Gouverneur en conseil, suivant les devoirs et la responsabilité attachés à leurs départements : le minimum des appointements d'un sous-chef sera de trois mille deux cents piastres, et le maximum de quatre mille piastres.

Devoirs et
pouvoirs des
sous-chefs.

13. Le sous-chef de chaque département sera chargé, sauf les ordres du chef du département, de surveiller et diriger les autres officiers, commis et employés du département, et il aura le contrôle général des affaires du département et exercera les autres fonctions qui lui seront assignées par le Gouverneur en conseil.

Qui remplira
leurs fon-
ctions en leur
absence.

14. En l'absence du sous-chef, un premier commis désigné par le chef du département remplira les fonctions de sous-chef, à moins qu'un arrêté du conseil ne prescrive qu'elles seront remplies autrement ; et il y aura dans le bureau de l'auditeur général un premier commis qui agira pour l'auditeur général en tout temps durant son absence.

Premiers
commis.

15. Nul emploi de premier commis dans un département ne sera créé autrement que par arrêté du conseil, après que—

Conditions de
la création de
cet emploi.

(a) Le sous-chef du département aura fait rapport qu'un tel officier est nécessaire pour le bon accomplissement du service dans son département, rapport dans lequel il donnera les raisons qui motivent sa conclusion ;

- (b) L'approbation du chef du département aura été donnée à ce rapport, — et après que le parlement aura voté les appointements attribués à l'emploi. Approbation du chef, etc.

16 Le minimum des appointements des premiers commis sera de mille huit cents piastres, avec augmentation annuelle de cinquante piastres jusqu'à ce qu'ils atteignent le chiffre de deux mille quatre cents piastres. Appointements.

17. Nul emploi de commis de première classe ne sera créé autrement que par arrêté du conseil, passé sur le rapport du sous-chef du département approuvé par le chef du département, exposant les raisons qui motivent la création de cet emploi, et après que le parlement aura voté les appointements qui lui sont attribués. Commis de première classe; création de l'emploi.

18. Le minimum des appointements d'un commis de première classe sera de quatorze cents piastres par année, avec augmentation annuelle de cinquante piastres jusqu'à ce qu'ils atteignent un maximum de dix-huit cents piastres. Appointements.

19. Nul emploi de commis de seconde classe ne sera créé autrement que par arrêté du conseil, passé sur le rapport du sous-chef du département approuvé par le chef du département, exposant les raisons qui motivent la création de cet emploi, et après que le parlement aura voté les appointements qui lui sont attribués. Commis de seconde classe; création de l'emploi.

20. Le minimum des appointements d'un commis de seconde classe sera de onze cents piastres par année, avec augmentation annuelle de cinquante piastres jusqu'à ce qu'ils atteignent un maximum de quatorze cents piastres. Appointements.

21. Il ne sera créé d'emplois de commis de troisième classe, de messagers, emballeurs ou trieurs, que par arrêté du conseil pris sur le rapport d'un sous-chef de département approuvé par le chef du département, énonçant les raisons qui motivent la création de quelque'un de ces emplois, et après que les appointements ou salaires auront été votés par le parlement. Commis de troisième classe, etc., conditions de leur nomination.

22. Le minimum des appointements d'un commis de troisième classe sera de quatre cents piastres par année, avec augmentation annuelle de cinquante piastres jusqu'à ce qu'ils atteignent un maximum de mille piastres. Appointements des commis de troisième classe.

23. Le minimum des salaires des messagers, emballeurs ou trieurs, seront de trois cents piastres par année, avec augmentation annuelle de trente piastres jusqu'à ce qu'ils atteignent un maximum de cinq cents piastres. Salaires des messagers, etc.

Appointements d'entrée et augmentation.

24. Les appointements d'un commis, lors de sa nomination ou de sa promotion dans une classe quelconque, commenceront au minimum de cette classe, sauf dans le cas de commis de troisième classe, qui pourront recevoir, en sus, cinquante piastres pour chaque sujet facultatif (n'excédant pas quatre) sur lequel ils auront passé un examen avant leur nomination, et sauf aussi dans le cas d'employés permanents de grade inférieur qui, en passant l'examen d'aptitudes, pourront être nommés commis de troisième classe, pourvu qu'il n'y ait pas d'augmentation de leur salaire.

Promotion.

Les appointements seront réglés d'après l'annexe B.

25. Les appointements des fonctionnaires, commis et employés mentionnés à l'annexe B du présent acte seront réglés sur l'échelle qu'elle établit, et les appointements des fonctionnaires, commis et employés de la seconde division, ou division extérieure de départements autres que ceux des Douanes, du Revenu de l'Intérieur et des Postes, seront, sans préjudice des dispositions de tout acte y relatif, fixés dans tous les cas par le Gouverneur en conseil.

Conditions des augmentations d'appointements.

26. Aucun officier, commis ou employé ne recevra d'augmentation d'appointements ou de salaire autrement que par arrêté en conseil passé sur le rapport du sous-chef approuvé par le chef du département, exposant que cet officier, commis ou employé mérite cette augmentation :

Suspension et réintégration de l'augmentation.

2. L'augmentation d'appointements de tout officier, commis ou employé autorisée par le présent acte, pour l'année alors courante, pourra être suspendue par le chef du département pour cause de négligence de devoirs ou pour inconduite, et elle pourra être subséquemment rétablie par le même chef, mais sans rappel.

Quand l'augmentation sera payable.

27. L'augmentation d'appointements sera payable à compter du premier jour du trimestre officiel qui suivra immédiatement la date à laquelle, par ses états de service, le commis ou autre employé en faveur duquel cette augmentation est recommandée sera apte à la recevoir.

Et en cas d'avancement.

2. Dans le cas d'avancement, l'augmentation d'appointements sera payable à dater du jour que l'avancement aura lieu.

Condition du paiement des appointements.

28. Nuls appointements ne seront payés à aucun employé du service civil dont la nomination ou l'avancement, ou dont l'augmentation d'appointements, après le premier jour de juillet mil huit cent quatre-vingt-deux, n'auront pas eu lieu de la manière prescrite par l'acte du service civil en vigueur lors de cette nomination, promotion ou augmentation.

EXAMENS.

Pas de nomination sans examen.

29 Sauf les prescriptions du présent acte à ce contraires, nulle nomination ne sera faite dans l'une ou l'autre division du service civil à moins que la personne nommée n'ait subi un examen de deux genres :—

Le premier, ou examen "préliminaire," lui permettant d'être nommée aux emplois suivants, savoir : à ceux de—

Examen préliminaire.

Messagers dans l'une ou l'autre division,
 Chargeurs,
 Trieurs,
 Emballeurs,
 Facteurs de ville,
 Agents du transfert des malles,
 Facteurs boîtiers,
 Préposés des arrivages,
 Sous-inspecteurs des poids et mesures,
 Copistes temporaires, et—

A tels autres emplois de grades inférieurs qui seront déterminés par le Gouverneur en conseil ;

Le second examen, ou celui "d'aptitudes," lui permettant d'être nommée,—

Examen d'aptitudes.

Aux emplois de commis de troisième classe dans la première division ;

Aux emplois de commis de troisième classe, et à ceux de préposés du débarquement et de garde-clefs dans la seconde division, service des douanes ;

Aux emplois de commis de troisième classe et à ceux d'agents d'accise, dans la seconde division, service du revenu de l'intérieur ;

Aux emplois de commis de troisième classe, de courriers sur chemins de fer et paquebots, et à ceux de la seconde division, service des postes ;

Mais rien dans le présent article n'empêchera les aspirants de subir les deux examens s'ils le désirent.

Le candidat peut subir les deux examens.

30. Personne ne sera admis, soit à l'examen préliminaire, soit à l'examen d'aptitudes, s'il n'a prouvé au Bureau—

Conditions d'admission aux examens.

- (a) Qu'à l'époque fixée pour cet examen, s'il a lieu pour un emploi inférieur à celui de commis de troisième classe, il aura quinze ans révolus, et, dans les autres cas, qu'il aura dix-huit ans révolus, et, s'il se présente pour la division administrative intérieure, qu'il ne sera pas alors âgé de plus de trente-cinq ans ;
- (b) Qu'il n'a aucune infirmité ou maladie physique qui pourrait l'empêcher de bien remplir les devoirs de son emploi ;
- (c) Que ses moeurs le rendent propre à être employé dans le service.

Age.

Santé.

Mœurs.

Règlements
concernant
les examens.

31. Les examens préliminaires et d'aptitudes se feront d'après des règlements, non incompatibles avec le présent acte, qui seront au besoin établis par le Gouverneur en conseil et publiés en anglais et en français dans la *Gazette du Canada*.

Examens
libres pour
tous.

32. Les examens seront libres à toutes les personnes qui fourniront les preuves exigées par le présent acte sous le rapport de leur âge, de leur santé et de leurs vie et mœurs, et qui se conformeront aux règlements établis sous son autorité, sur paiement des droits fixés par le Gouverneur en conseil ; et les examens prescrits par le présent acte se feront en langue anglaise ou française, ou dans les deux langues, au choix de l'aspirant.

Droits.
Dans l'une ou
l'autre lan-
gue.

Avis des
examens.

33. Avis de chaque examen à faire en vertu du présent acte, pour admission au service civil, sera publié en anglais et en français dans la *Gazette du Canada* pendant un mois au moins avant la date fixée pour l'examen, et cet avis énoncera,—

(a) Quand et où l'examen aura lieu ;

(b) Les matières sur lesquelles il portera.

Rapports par
les examina-
teurs.

34. Immédiatement après chaque examen, une liste de ceux qui auront justifié des qualités et aptitudes requises sera dressée et publiée dans la *Gazette du Canada*.

NOUVELLES NOMINATIONS.

Rapport à
faire avant
une nomi-
nation.

35. Quand il deviendra nécessaire de faire une nomination dans quelqu'une des classes dans lesquelles l'admission est par le présent acte subordonnée à un examen d'aptitudes, il sera fait rapport de cette nécessité au chef du département par le sous-chef, et si ce rapport est approuvé par le chef du département, et après que les appointements à payer auront été votés par le parlement, le chef du département choisira sur les listes des aspirants possédant les qualités requises, dressées par le Bureau, et soumettra au Gouverneur en conseil, pour le stage, le nom d'une personne apte à remplir l'emploi vacant ;

Durée du
stage.

2. La personne ainsi choisie ne sera nommée à un emploi permanent qu'après avoir fait un stage d'au moins six mois ;

Renvoi pen-
dant le stage.

3. Le chef ou le sous-chef du département pourront, en tout temps pendant la durée du stage, renvoyer tout commis ou employé nommé dans son département.

Rapport du
chef avant la
nomination
permanente.

36. Nul commis stagiaire ne restera dans un département pendant plus d'une année, à moins qu'à la fin de l'année, ou plus tôt, le sous-chef ne signifie au chef du département, par écrit, qu'il considère le commis capable de remplir les devoirs de l'emploi dans le département ;

2. S'il est renvoyé, le chef du département fera rapport au Gouverneur en conseil des raisons qui ont motivé ce renvoi, et il sera alors choisi un autre commis de la même manière pour le remplacer ; et le chef du département décidera si le nom de la personne renvoyée sera rayé de la liste comme manquant d'aptitudes pour le service en général, ou si on lui accordera un autre essai.

Cause du renvoi.

Choix d'un autre candidat.

37. Lorsque le sous-chef d'un département où une vacance se sera produite représentera par un rapport que, pour les raisons y énoncées, —

Si l'emploi exige des connaissances spéciales.

- (a) Les connaissances nécessaires pour l'office ou emploi vacant sont entièrement ou partiellement professionnelles ou techniques ; et—
- (b) Qu'aucun des employés attachés au service du département ne possède les connaissances voulues ; et—
- (c) Qu'il serait de l'intérêt public de dispenser entièrement ou partiellement, à l'égard de cette vacance, de l'examen exigé par le présent acte ;

le Gouverneur en conseil pourra, sans égard aux conditions d'âge, si le chef du département approuve le rapport, choisir et nommer la personne qui sera jugée la plus apte à remplir la vacance, pourvu qu'elle passe tel examen que recommandera le rapport ; et le choix se fera dans le corps du service civil, s'il s'y trouve quelque employé propre à remplir l'emploi.

Comment se feront les nominations aux vacances dans ce cas.

2. Les maîtres de poste des cités, les inspecteurs, percepteurs et agents du service préventif attachés au ministère des Douanes ; les inspecteurs des poids et mesures, les sous-percepteurs et les agents du service préventif attachés au ministère du Revenu de l'intérieur, pourront être nommés sans examen et sans égard aux règles par le présent acte établies pour les promotions.

Exceptions quand à certains employés.

3. On pourra dispenser de l'examen d'aptitudes toute personne réellement et constamment employée depuis le premier jour de juillet mil huit cent quatre-vingt-deux, si le sous-chef, avec l'approbation du chef du département, constate dans un rapport que cette personne possède les capacités requises pour l'emploi à remplir ; et cette personne pourra être nommée à un emploi dans le service civil, si elle remplit d'ailleurs les conditions requises et si, à la date de sa nomination comme employé temporaire, elle n'était pas âgée de plus de trente-cinq ans.

Dans quels cas on pourra déroger à l'examen d'aptitudes.

38. S'il survient une vacance dans le bureau de l'auditeur général, le rapport exigé pour remplir cette vacance sera fait au ministre des Finances.

Vacances dans le bureau de l'auditeur général.

PROMOTIONS.

Examens pour promotion.

39. Nulle promotion dans l'une ou l'autre division du service civil ne se fera sans un examen spécial, d'après les règlements qu'établira le Gouverneur en conseil.

A qui l'examen sera ouvert.

2. Sous réserve de toute disposition contraire du présent acte, on admettra à l'examen tout employé du département où la vacance à remplir par promotion se sera produite, tant de l'une que de l'autre division du service, occupant une position inférieure à celle qui fera l'objet de la promotion; et cet examen portera sur les matières qui seront déterminées de temps à autre pour chaque département par le Gouverneur en conseil, et sur les matières qui, sur le rapport du sous-chef du département dans lequel doit se faire la promotion, approuvé par le chef du département, seront soumises au Bureau comme les plus propres à servir d'épreuve pour constater les aptitudes des aspirants à l'emploi vacant.

Matière de l'examen.

Dans la division intérieure.

3. Lorsque la vacance à remplir par promotion existera dans la division intérieure, les employés de la division extérieure qui, lors de leur première nomination, avaient plus de trente-cinq ans, ne seront pas admis à l'examen.

Il pourra être dérogé aux examens pour les hommes de profession.

4. Quant aux avocats, procureurs, ingénieurs civils ou militaires, officiers d'artillerie dans le ministère de la Milice, élèves diplômés au Collège militaire Royal, architectes, actuaires, arpenteurs et dessinateurs, lorsqu'ils seront employés ou chercheront à obtenir de l'avancement dans la ligne de leur profession, ils pourront être dispensés de l'examen à la suite d'un rapport du sous-chef, approuvé par le chef du département, portant que l'examen n'est pas nécessaire.

Exceptions en certains cas.

5. Ces examens ne seront pas nécessaires pour la réadmission ou la promotion des agents d'accise qui auront, avant le premier jour de juillet mil huit cent quatre-vingt-deux, subi les examens prescrits par le département pour la classe spéciale du service de l'accise.

Estimation annuelle du nombre probable des vacances.

40 Une fois par année, le sous-chef de chaque département fera l'estimation du nombre des vacances qui devront probablement se produire pendant l'année suivante, dans la première division et dans les classes de—

Dans la première division.

- (a) Premiers commis ;
- (b) Commis de première classe ;
- (c) Commis de seconde classe ;

Additions.

2. A ce nombre ainsi estimé sera ajouté tel autre nombre que le sous-chef du département croira nécessaire pour compenser les décès, maladies ou autres cas fortuits :

3. Il sera fait en même temps une estimation semblable du nombre des vacances qui devront probablement se produire dans la seconde division, et qui pourront être remplies par promotion :

Dans la seconde division.

4. Les nombres ainsi estimés seront ceux en vue desquels auront lieu les examens pour promotion prescrits par le présent acte.

Usage de l'estimation.

41. Avis de chaque examen pour promotion dans le service sera donné en français et en anglais dans la *Gazette du Canada*, au moins un mois avant que l'examen n'ait lieu, et cet avis mentionnera le nombre probable des promotions à faire dans chaque classe et chaque division.

Avis des examens.

42. Sous réserve de toute disposition contraire du présent acte, lorsqu'une vacance se produira dans les classes supérieures de l'une ou de l'autre division, le chef du département choisira sur la liste des aspirants à la promotion qui auront passé l'examen, celui qui lui paraîtra le plus propre à le remplir, en tenant dûment compte des fonctions spéciales attachées à cet emploi, de la capacité et des aptitudes que les aspirants auront respectivement montrées à leur examen, et de leurs antécédents dans le service ; mais s'il ne se trouve personne, dans le département, en état d'être porté à l'emploi vacant, il sera ouvert un examen parmi les employés des autres départements, afin que la promotion se fasse, autant que possible, dans les rangs du service.

Comment seront remplies les vacances dans les grades supérieurs.

Proviso : s'il n'y a personne en état de remplir l'emploi vacant.

43. Toute promotion ainsi faite sera sujette à un stage de six mois au moins ; mais en tout temps durant la première année le chef du département pourra refuser l'employé promu, ou bien celui-ci pourra être définitivement accepté en tout temps durant la seconde période de six mois après son avancement :

L'avancement est sujet à un stage.

2. Si celui qui est ainsi choisi est refusé, il reprendra l'emploi qu'il occupait auparavant.

Cas de renvoi.

44. Lorsqu'un employé qui aura été avancé à l'essai sera refusé, le chef du département en choisira un autre pour le remplacer parmi ceux des aspirants restant sur les listes dressées par le Bureau qui auront justifié de leurs capacités.

Nouveaux choix.

45. Pendant le temps qu'un employé fera le stage exigé pour son avancement, les fonctions qu'il remplissait auparavant seront, s'il est nécessaire, confiées à une personne choisie à cet effet par le chef du département.

Fonctions du stagiaire, par qui remplies.

46. L'échange d'emplois entre deux employés de départements différents ou de divisions différentes du même départe-

Permutation d'employés sans examen.

Condition. tement, et la nomination à un emploi vacant dans un département par le transfert d'un employé d'un autre division du même département ou d'un autre département, pourront être autorisés par le Gouverneur en conseil sans que ces employés aient à subir d'examen ; mais cet échange ou ce transfert sera fait sans augmentation d'appointements des employés permutants ou transférés, et on ne transférera d'une division extérieure à une division intérieure aucun employé qui sera entré dans le service après l'âge de trente-cinq ans.

EMPLOYÉS SURNUMÉRAIRES ET TEMPORAIRES.

Employés temporaires en cas de besoin.

47. Lorsque, par suite d'un surcroît temporaire d'ouvrage ou pour toute autre cause, il deviendra nécessaire de se procurer l'aide d'employés temporaires dans quelque branche de la première ou de la seconde division, le chef du département pourra—s'il est convaincu que cette nécessité existe—à la demande du sous-chef du département, choisir sur la listes des aspirants qui auront justifié de leurs capacités et pour lesquels il ne sera pas encore présenté de vacances, le nombre d'employés temporaires dont il aura besoin, ou il pourra employer toute autre personne capable de faire l'ouvrage en question s'il ne s'en trouve pas sur la liste ; mais cette autre personne ne continuera pas d'être ainsi employée temporairement après l'époque à laquelle auront lieu les examens préliminaires ou d'aptitudes, à moins qu'elle ne se présente à l'examen et obtienne un certificat qu'elle l'a subi avec succès ;

Emploi temporaire limité.

Quant à ceux qui sont actuellement employés.

2. Les personnes qui étaient temporairement employées dans les différents départements le premier jour de juillet mil huit cent quatre-vingt-deux, pourront être continuées dans leurs emplois tant que les chefs de département respectifs le jugeront nécessaire ; le taux de la rémunération à payer pour ce service temporaire ne devra cependant pas dépasser le minimum des appointements d'un commis de troisième classe, à moins que l'ouvrage à faire ne soit d'une nature technique et n'exige des connaissances spéciales ; et cet emploi temporaire ne sera pas considéré comme donnant droit à une nomination à titre permanent :

Rémunération.

Ne seront payés que sur les fonds votés par le parlement.

2. Les commis temporaires et surnuméraires ainsi employés ne seront payés que sur les fonds votés par le parlement pour le paiement des dépenses casuelles du département de la division du service ou du bureau où ces commis seront employés, ou sur les fonds votés par le parlement pour l'exécution des travaux sur lesquels ils seront employés.

SECRETAIRES PARTICULIERS.

48. Tout membre du service civil pourra être nommé secrétaire particulier du chef du département et pourra recevoir, en sus de ses appointements, une somme n'excedant pas six cents piastres par année pendant qu'il remplira cette charge ;

Appointements des secrétaires particuliers des chefs.

2. Il ne sera payé d'appointements à aucun secrétaire particulier, à moins que le montant n'en ait été voté par le parlement.

Doivent être votés.

DISPOSITIONS GÉNÉRALES.

49. Le chef d'un département, et en son absence le sous-chef de ce département, pourra accorder à chaque premier commis, officier, commis ou autre employé, des vacances n'excedant pas trois semaines chaque année ; et tout officier, commis ou employé, soit de première, soit de la seconde division, prendra ces vacances à l'époque de l'année que le chef ou le sous-chef du département désignera ;

Congé annuel.

2. En cas de maladie, ou pour toute autre raison qui lui paraîtra suffisante, le Gouverneur en conseil pourra accorder à tout officier, premier commis, commis ou autre employé, un congé n'excedant pas douze mois.

En cas de maladie.

50. Le chef d'un département, et en son absence le sous-chef de ce département, pourra,—

Droit de suspension des employés.

(a) Suspendre l'exercice des fonctions ou le paiement des appointements de tout employé ou serviteur coupable d'inconduite, ou de négligence dans l'accomplissement de ses devoirs ;

Dans quels cas.

(b) Faire cesser cette suspension ; mais aucun employé ne recevra d'appointements ou salaire pour le temps durant lequel il aura été suspendu ;

Réintégration.

2. Chaque fois que le sous-chef d'un département suspendra un employé de ses fonctions, il en fera rapport au chef du département.

Rapport à faire.

51. Il ne sera payé d'appointements cumulatifs ou de rémunération supplémentaire d'aucune nature quelconque à aucun sous-chef, officier ou employé du service civil du Canada, à moins que la somme n'en ait été, dans chaque cas, portée au budget des dépenses soumis au parlement et votée par celui-ci.

Pas de cumul d'appointements.

2. Lorsque les fonctions d'un officier supérieur ou commis seront continuellement remplies durant son absence, ou par suite de son décès, mais non à la suite d'une mise à la retraite,

Si les fonctions d'un employé supérieur sont

remplies par un inférieur. par un officier ou commis d'une classe ou d'un grade inférieur, pendant plus de trois mois, l'officier ou commis qui remplira ces fonctions pourra, sur le rapport du sous-chef, approuvé par le chef du département, sous l'autorité d'un arrêté du conseil, et pourvu que des fonds soient disponibles en vertu du crédit voté par le parlement pour ce paiement, recevoir, en sus de ses appointements ordinaires, la différence entre ces appointements ordinaires et ceux de l'officier ou commis dont il remplira les fonctions, pour le temps durant lequel il les aura remplies ;

Déduction sur les appointements pour absence non autorisée. 3. Lorsque l'absence d'un officier ne résulte pas de son emploi à d'autres fonctions par le gouvernement, de vacances ou d'un congé, ou d'une maladie attestée par un médecin légalement autorisé à pratiquer et désigné par le Gouverneur à cet effet, ses appointements pour chaque jour d'absence seront déduits de ses appointements du mois.

Employés démissionnaires qui entrèrent au service. 52. Tout fonctionnaire, commis ou employé qui se sera démis de son emploi pourra, sans examen, en vertu d'un arrêté en conseil, rentrer dans le service avec le même traitement et dans la classe où il était employé lors de sa démission, pourvu qu'il y ait des fonds disponibles pour le paiement de son traitement.

Certains paiements ne se feront qu'en vertu d'un arrêté du conseil. 53. Les paiements de deniers à des employés permanents, à part les appointements qu'ils doivent recevoir sous l'empire du présent acte, et qu'ils soient spécialement mentionnés dans le budget soumis au parlement ou payables en vertu du paragraphe deux de l'article cinquante et un, ne se feront que par autorisation du Gouverneur en conseil.

Les appointements actuels resteront les mêmes qu'à présent. 54. Rien dans le présent acte ne préjudiciera aux appointements ou émoluments d'aucun sous-chef de département, officier, commis ou employé dans le service civil du Canada et nommé le ou avant le premier jour de juillet mil huit cent quatre-vingt-deux, tant qu'il restera en charge, et rien dans le présent acte ne modifiera aucuns des appointements ou émoluments accordés et fixés par aucun acte en vigueur à l'époque ci-dessus mentionnée.

Pouvoir du Gouverneur en conseil de déplacer ou destituer. Proviso. 55. Nulle disposition du présent acte ne dérogera au pouvoir du Gouverneur en conseil de déplacer ou destituer tout sous-chef, officier, commis ou employé ; mais nul sous-chef, officier ou employé dont la nomination est à titre permanent, ne sera destitué autrement que sur l'autorisation du Gouverneur en conseil.

Livre de présence à tenir. 56. Il sera tenu dans chaque département et dans le bureau de l'auditeur général au siège du gouvernement, et dans chaque bureau de la seconde division, un livre ou des livres qui seront appelés " Livres de Présence ; " ces livres

seront tenus dans la forme que déterminera le Gouverneur en conseil, et chaque officier et employé de ce bureau ou département s'y inscrira à telles heures qui seront fixées par le Gouverneur en conseil.

57. Les sous-chefs des départements et tous les officiers, premiers commis, commis, messagers, trieurs et emballeurs du service civil, s'ils ne l'ont jamais fait, et tout sous-chef, officier, premier commis, commis, messagers, trieur et emballeur nommé à l'avenir, devront, avant qu'aucun traitement ne leur soit payé, prêter et souscrire le serment d'allégeance et un serment suivant la formule de l'annexe C du présent acte, ou tel autre serment prescrit par quelque autre acte à la même fin :

Serments que prêteront certains employés et autres.

2. En ce qui concerne le greffier du Conseil privé et tous les employés sous son contrôle, et dans le cas de tout fonctionnaire de qui le Gouverneur en conseil exigera ce complément, les mots contenus dans l'annexe D du présent acte seront ajoutés au serment là où se trouvent les astérisques dans la formule de serment de l'annexe C :

Devant qui ils seront prêtés.

Addition en certains cas.

3. Le greffier du Conseil privé de la Reine pour le Canada prêterà et souscrira ces serments devant le Gouverneur général ou quelqu'un nommé par lui pour les faire prêter :

Par le greffier du Conseil privé.

4. A l'égard des personnes demeurant ou appelées à demeurer en la cité d'Ottawa, elles prêteront et souscriront les serments devant le greffier du Conseil privé :

A Ottawa.

5. Dans les autres cas, les serments pourront être prêtés et souscrits devant un juge de paix ou quelque autre autorité compétente, qui en transmettra les actes au greffier du Conseil privé :

Ailleurs.

6. Le greffier du Conseil privé tiendra registre de tous ces serments.

Il en sera tenu registre.

58. Le Secrétaire d'Etat soumettra au parlement, dans les quinze premiers jours de chaque session, un rapport des délibérations du Bureau des examinateurs, en vertu du présent acte, durant l'année précédente, lequel rapport comprendra une copie des programmes d'examen, un exposé de tous les examens faits et du nombre des aspirants qui se seront présentés à chaque examen, et les noms des aspirants heureux, ainsi que les règles et règlements établis durant l'année, en vertu des dispositions de l'article cinq du présent acte ;

Rapport annuel par le Secrétaire d'Etat.

2. Le Secrétaire d'Etat soumettra au parlement, de la même manière, une liste de tous les noms et appointements des personnes nommées ou promues dans le service civil durant la même année, en spécifiant la charge à laquelle chacune aura été nommée ou promue.

Liste des nominations, etc.

Liste annuelle des employés à soumettre au parlement.

59. Le Secrétaire d'Etat fera imprimer chaque année une liste qui sera appelée la "Liste du service civil du Canada," de toutes les personnes employées dans les différents départements du service civil, ainsi que de celles employées dans les deux chambres du parlement, le premier jour de juillet alors dernier, indiquant les dates de leurs nominations et promotions, leur âge, leur grade dans le service et leurs appointements; et il soumettra cette liste au parlement dans les quinze premiers jours de chaque session.

Actes antérieurs abrogés.

60. Les différents actes passés durant les quarante-cinquième, quarante-sixième et quarante-septième années du règne de Sa Majesté, refundant et modifiant les actes du service civil, sont par le présent abrogés.

ANNEXE A.

- (a) Sous-chefs de départements.
- (b) Officiers possédant des connaissances relevant d'une profession spéciale ou technique.
- (c) Premier commis.
- (d) Commis de première classe.
- (e) Commis de seconde classe.
- (f) Commis de troisième classe.
- (g) Messagers, emballeurs et trieurs.

ANNEXE B.

Tous les officiers, commis et employés ci-dessous énumérés, ainsi que les autres employés de grades inférieurs qui seront désignés par arrêté en conseil.

DOUANES.

	Echelle des appointements.
Inspecteurs.....	\$1,600 à 2,500
Percepteurs.....	400 à 4,000
Contrôleurs.....	1,200 à 2,500
Premiers commis.....	1,200 à 2,000
Commis.....	400 à 1,200
Premiers préposés du débarquement.....	800 à 1,200
Préposés du débarquement.....	400 à 1,000

Jaugeurs	600 à 1,200
Garde-clefs en chef.....	800 à 1,200
Garde-clefs	400 à 800
Surveillants des arrivages.....	800 à 1,000
Préposés des arrivages.....	400 à 600
Messagers.....	200 à 500
Estimateurs.....	800 à 2,000
Aides-estimateurs.....	600 à 1,500

REVENU DE L'INTÉRIEUR.

	Echelle des appointements.
Inspecteur en chef	\$ 2,800
Inspecteurs.....	1,600 à 2,500
Percepteurs	500 à 2,200
Sous-percepteurs.....	400 à 1,500
Commis (comptables).....	600 à 1,200
Agents d'accise de la classe spéciale.....	1,200
Agents d'accise des 1re, 2me et 3me classes.	600 à 1,000
Agents d'accise stagiaires.....	500
Messagers	200 à 500

Une somme n'excédant pas deux cents piastres par année pourra être ajoutée au salaire des agents d'accise de la classe spéciale chargés de faire la visite des manufactures importantes.

POSTES.

Inspecteurs des postes.

Inspecteur en chef.....	\$2,800
1ère classe, au début.....	2,200
Après 10 années de service.....	2,400
" 20 " " 	2,600
2ème classe, au début.....	2,000
Après 10 années de service	2,200
" 20 " " 	2,400

Sous-inspecteurs des postes.

Au début, \$1,200, avec une augmentation annuelle de \$50 jusqu'à un maximum de \$1,600.

L'échelle des appointements des commis des bureaux des inspecteurs des postes sera la même que celle des commis employés dans les bureaux de poste des cités.

Courriers sur chemins de fer.

	Au début		Après 2 années de service dans l'une des classes de courriers sur chemins de fer.		Après 5 années de service dans l'une des classes de courriers sur chemins de fer.		Après 10 années de service dans l'une des classes de courriers sur chemins de fer.	
	Service de jour.	Service de nuit.	Service de jour.	Service de nuit.	Service de jour.	Service de nuit.	Service de jour.	Service de nuit.
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Premiers commis.....	1,000	.....	1,200	.....	1,350	.....	1,500	.....
1ère classe.....	720	880	800	1,000	880	1,100	960	1,200
2ème classe.....	600	720	640	800	720	880	800	1,000
3ème classe.....	480	600	520	640	560	700	640	800

En sus des appointements réguliers, les commis autres que les premiers commis recevront une allocation n'excédant pas un demi-centin par mille parcouru par eux dans l'exercice de leurs fonctions dans les wagons-poste.

Courriers sur paquebots.

	Au début.		Après 2 années.		Après 5 années.		Après 10 années.		Après 15 années.	
	Appoin-tements.	Alloca-tion par voyage.	Appoin-tements.	Alloca-tion par voyage.	Appoin-tements.	Alloca-tion par voyage.	Appoin-tements.	Alloca-tion par voyage.	Appoin-tements.	Alloca-tion par voyage.
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
1ère classe...	480	80	540	80	600	80	800	100	1,000	100
2ème classe.	360	*50	420	50	.....	.....	.....	.....	.....	.....

NOTE.—Par voyage on entend l'aller et retour, entre Québec ou Halifax et Liverpool.

* Il ne sera accordé que la moitié de cette somme, soit \$25, aux stagiaires.

Maîtres de poste des cités.

1ère classe.	Dans les cités où les perceptions de taxes d'affranchissement dépassent.....	\$80,000..	\$2,600
2me do	do	sont de 60,000 à 80,000..	2,400
3me do	do	40,000 à 60,000..	2,200
4me do	do	20,000 à 40,000..	2,000
5me do	do	n'atteignent pas 20,000..	1,400

à \$1,800, suivant que le Maître général des Postes décidera.
Ces appointements ne devront jamais être accompagnés d'allocations, commissions ou revenants-bons d'aucune sorte.

Sous-maîtres de poste

1ère classe.....	\$2,000
2me "	1,800
3me "	1,600
4me "	1,400
5me "	\$1,000 à 1,400

Commis des bureaux de poste des cités.

3me classe, \$400, avec augmentation annuelle de \$40 jusqu'à \$800.

2me classe, \$900, avec augmentation annuelle de \$50 jusqu'à \$1,200.

1ère classe, composée de commis, ayant dans tous les cas, des fonctions spéciales à remplir et des appointements fixes, que le Maître général des Postes déterminera, mais aucun traitement ne sera au-dessous de \$1,200 ou au-dessus de \$1,500.

Surintendant des facteurs de ville, n'excédant pas \$800.

Agents du transfert des malles, \$400, avec augmentation annuelle de \$40 jusqu'à un maximum de \$600.

Facteurs de ville, messagers, facteurs boitiers et chargeurs, de \$360 à \$600, au moyen d'augmentations annuelles de \$30.

MINISTÈRE DE LA JUSTICE.

Inspecteurs des pénitenciers.

Même échelle que pour les inspecteurs des postes.

ANNEXE C.

Je (A. B.,) jure solennellement et sincèrement de remplir fidèlement et honnêtement les devoirs que m'impose ma fonction de _____ et de ne demander ni recevoir de sommes d'argent, de services, de récompense ou quoi que ce soit, directement ou indirectement, pour ce

que j'ai fait ou pourrai faire dans l'accomplissement des devoirs de ma fonction, excepté mes appointements ou ce qui pourra m'être accordé par la loi ou par un arrêté du Gouverneur en conseil * * * Ainsi Dieu me soit en aide.

ANNEXE D.

Et de ne révéler ou faire connaître, sans y être dûment autorisé, quoi que ce soit dont j'aurai eu connaissance dans l'exercice de mon emploi de (*selon le cas*).

INDEX ANALYTIQUE

DE

L'ACTE DU SERVICE CIVIL.

	Section.	Para- graphe.	Page.
ABSENCE, PERMIS D' :			
Trois semaines annuellement.....	49	..	177
En cas de maladie.....	49	2	177
L'absence non autorisée, etc., entraîne la suspension des appointements.....	51	3	177
ACTES :			
Abrogation du présent acte.....	60	..	179
AGENTS DE L'ACCISE :			
L'examen ne sera pas nécessaire pour la réadmission ou la promotion....	39	5	174
ANNEXES :			
A, classification des officiers.....	..	..	180
B, appointements des officiers y énumérés.....	..	..	180
C, formule de serment.....	..	..	181
P, formule additionnelle de serment.....	..	..	181
APPOINTEMENTS :			
Le montant collectif des—ne devra pas dépasser le crédit voté.....	6	..	166
Comment il sera fixé.....	6	..	166
Augmentation des.....	6	2	166
Des membres du bureau des examinateurs.....	8	4	167
Du secrétaire du bureau.....	8	7	167
Des sous-chefs.....	12	..	168
Des premiers commis.....	16	..	169
Des commis de 1re classe.....	18	..	169
Des commis de 2e classe.....	20	..	169
Des commis de 3e classe.....	22	..	169
D'entrée et augmentation.....	24	..	169
Règlements concernant les.....	25	..	170
Conditions des augmentations des.....	26	..	170
Les augmentations peuvent être suspendues.....	26	..	170
Augmentation d'—payable à compte de quelle date.....	27	..	170
Augmentation dans les cas d'avancement.....	27	2	170
L'augmentation n'aura lieu que lorsque la nomination aura été faite sui- vant la loi.....	28	..	170
Pas d'augmentation dans les cas de permutation.....	46	..	176
Des secrétaires particuliers.....	48	..	176
“ “ ne seront payés que s'ils sont votés.....	48	2	176
Aucuns—payés pendant la suspension.....	50	6	177
Pas de cumul d'appointements si la somme n'est pas votée.....	51	..	177
Additionnels, pour remplir les fonctions d'un officier supérieur dans quelques cas.....	51	2	177
Déductions sur les—pour absence non autorisée.....	51	3	177
Les—actuels ne sont pas affectés par le présent acte.....	54	..	178
Supplémentaires payés seulement en vertu d'un arrêté du conseil.....	53	..	178
AUDITEUR GÉNÉRAL :			
Son bureau compris dans le service civil.....	3	..	165
Député de l'—qui sera le.....	14	..	168
Vacances dans le bureau de l'.....	38	..	172
BUREAU DES EXAMINATEURS :			
Comment nommés.....	8	..	166
Nombre de membres du.....	8	..	167
Secrétaire du.....	8	..	167
Fonctions du.....	8	..	167
Contrôle du.....	8	2	167

	Section.	Para- graphe.	Page.
BUREAU DES EXAMINATEURS—Suite :			
Réunions du.....	8	3	167
Délibérations du.....	8	3	167
Appointements des membres du.....	8	4	167
Frais de voyage.....	8	5	167
Examineurs adjoints.....	8	6	167
Nomination et appointements du secrétaire du.....	8	7	167
“ du commis.....	8	7	167
Qui pourra être employé comme examinateur-adjoint.....	9	..	167
Où et quand seront tenus les examens.....	9	..	167
Dépenses, comment payées.....	9	..	167
Rapport des délibérations par le secrétaire d'Etat.....	58	..	179
CANDIDATS :			
Peuvent subir les deux examens s'ils le désirent.....	29	..	171
Si c'est pour un emploi inférieur à celui de commis de 3e classe, ils devront avoir 15 ans révolus.....	30	a	171
Dans les autres cas, 18 ans révolus.....	30	a	171
S'ils se présentent pour la division administrative intérieure, ils ne devront pas avoir plus de 35 ans.....	30	a	171
Devront être exempts d'infirmité ou maladie physique.....	30	b	171
Leurs mœurs devront les rendre propres à être employés.....	30	c	171
Droits pour les examens fixés par le gouverneur en conseil.....	32	..	172
Les nominations seront choisies sur les listes des aspirants possédant les qualités requises.....	35	..	172
Employés surnuméraires ou temporaires choisis sur la liste des aspirants possédant les qualités requises.....	47	..	176
CHEF DU DÉPARTEMENT :			
Qui sera le.....	2	d	165
CHOIX :			
Nouveau—lorsqu'un commis stagiaire est renvoyé.....	36	2	173
Nouveaux—si un commis est renvoyé après avoir été avancé.....	44	..	175
D'une personne pour remplir les fonctions d'un commis avancé à l'essai.....	45	..	175
COMMIS :			
Nombre et appointements des.....	6	..	166
Appointements des.....	6	2	166
Surnuméraires.....	6	2	166
Lorsque le nombre excède celui qui est attribué.....	6	2	166
Les employés actuels restent dans leurs classes.....	7	..	166
Premiers commis, quand et comment nommés.....	15	a	168
Appointements des premiers commis.....	16	..	169
De première classe, comment nommés.....	17	..	169
Appointements des commis de 1re classe.....	18	..	169
De seconde classe, comment nommés.....	19	..	169
Appointements des commis de 2e classe.....	20	..	169
De troisième classe, comment nommés.....	21	..	169
Appointements des commis de 3e classe.....	22	..	169
Les augmentations d'appointements peuvent être suspendus.....	23	2	170
Si l'emploi exige des connaissances spéciales.....	37	..	173
Nominations de commis possédant des connaissances spéciales.....	37	..	173
Commis spéciaux choisis dans le corps du service s'il y trouve quelque employé propre à remplir l'emploi.....	37	..	173
Exceptions quant à certains employés.....	37	..	173
Peuvent être refusés après la promotion.....	43	..	175
Surnuméraires et temporaires, quand et comment choisis.....	47	..	176
Emploi temporaire limité.....	47	..	176
Rémunération des commis temporaires.....	47	2	176
Sur quels fonds seront payés les commis temporaires et surnuméraires.....	47	3	176
Pas d'appointements cumulatifs ou supplémentaires à moins qu'ils ne soient votés.....	51	..	177
Rémunération supplémentaire pour ceux qui remplissent les fonctions d'un employé supérieur à leur rang.....	51	2	177
Déduction sur les appointements pour absence non autorisée.....	51	3	177
Ceux qui se seront démis de leur emploi pourront, sans examen, rentrer dans le service.....	52	..	178
S'inscriront sur le livre de présence.....	56	..	178
Prêteront et souscriront le serment d'allégeance.....	57	..	178

	Section.	Para- graphe.	Page.
COMMIS—Suite :			
Et ajouteront au serment en dernier lieu mentionné, lorsqu'on l'exigera ou lorsqu'on sera employé au Conseil privé, les mots contenus dans la formule D.	57	2	179
Le greffier du Conseil privé prêtera et souscrira ces serments devant le gouverneur général, ou quelqu'un nommé par lui	57	3	179
DÉPARTEMENT :			
Chef du	2	a	165
Député du	2	b	165
Sous-chef du	2	b	165
Sous-chef d'un	2	b	165
Divisions du	4	..	165
DIVISION DU DÉPARTEMENT :			
Première ou intérieure			
Seconde ou extérieure	4	..	166
Examen pour promotion à une vacance dans la division intérieure	4	..	166
Aucun transfert d'une division extérieure à une division intérieure lorsqu'on a plus de 35 ans	39	3	174
	46	..	176
EXAMENS :			
Pas de nomination sans	29	..	170
Préliminaires—pour quelles nominations	29	..	170
D'aptitudes—pour quelles nominations	29	..	171
Les aspirants peuvent passer les deux examens, s'ils le désirent	29	..	171
Condition d'admission à l'examen préliminaire	30	..	171
Quand et comment seront faits les réglemens concernant les	31	..	172
A qui l'examen sera ouvert	32	..	172
Dans quelle langue ils se feront	32	..	172
Dans quels cas on pourra déroger à l'examen d'aptitudes	37	3	173
La promotion n'aura lieu qu'après un examen spécial	39	..	174
A qui l'examen sera ouvert	39	2	174
Matières de l'	39	2	174
Pour la promotion à une vacance dans la division intérieure	39	3	174
Les hommes de profession cherchant à obtenir de l'avancement dans la ligue de leur profession pourront être dispensés de l'	39	4	174
Aucun examen exigé des employés de l'accise	39	5	174
Avis des	41	..	175
Permutations d'employés permises sans	46	..	175
On pourra dispenser de l'examen pour rentrer dans le service	52	..	178
Rapport annuel sur les documents relatifs aux examens	53	..	179
Rapport annuel des—indiquant le nombre des aspirants, et les noms des aspirants heureux	58	..	179
EXAMINATEURS, BUREAU DES :			
Comment nommé	8	..	166
Nombre de membres du	8	..	167
Secrétaire du	8	..	167
Fonctions du	8	..	167
Contrôle du	8	2	167
Réunions du	8	3	167
Délibérations du	8	3	167
Appointements des membres du	8	4	167
Frais de voyage	8	5	167
Examineurs-adjoints	8	6	167
Nomination et appointements du secrétaire du	3	7	167
Nomination du commis du	8	7	167
Qui pourra être employé comme examinateur-adjoint	9	..	167
Endroits et dates des examens	9	..	167
Dépenses, comment payées	9	..	167
Rapport des délibérations, par le secrétaire d'Etat	58	..	179
INTERPRÉTATION :			
Des expressions employées dans l'acte	2	..	165
LISTE DU SERVICE CIVIL :			
Sera imprimée annuellement et déposée devant le parlement	59	..	179

	Section.	Para- graphe.	Page.
MESSAGERS, CHARGEURS, Etc. :			
Salaire des.....	23	..	169
Examens des.....	29	..	170
NOMINATIONS :			
Condition des.....	10	a	168
Limites d'âge.....	10	b	168
Des sous-chefs.....	11	..	168
Des premiers commis.....	15	..	168
Des commis de première classe.....	17	..	169
Des commis de seconde classe.....	19	..	169
Des commis de troisième classe.....	21	..	169
Pas de nomination sans examen.....	29	..	170
Nouvelles nominations, comment faites.....	35	..	171
Rapport, avant la nomination d'un commis stagiaire.....	36	..	171
Des commis dont l'emploi exige des connaissances spéciales.....	37	..	172
De commis pris dans le service s'il y en a.....	37	..	172
Exceptions aux règles dans le cas de certains employés spéciaux.....	37	2	172
Rapport annuel du secrétaire d'Etat.....	58	2	179
OFFICIERS :			
Nombre et appointements des.....	6	..	166
Appointements des.....	6	2	166
Surnuméraires.....	6	2	166
Lorsque le nombre excédera celui qui est attribué.....	6	2	166
Les officiers actuels restent dans leurs classes.....	7	..	166
Exceptions quant à certains employés.....	37	2	173
Officiers permanents démis par le gouverneur en conseil seulement.....	55	..	178
Serment d'allégeance.....	57	..	178
Serment suivant la formule C.....	57	..	178
" " " avec les mots ajoutés dans la formule D, si on l'exige.....	57	2	179
PAIEMENTS :			
A des employés permanents à part leurs appointements, ne se feront que par autorisation d'un arrêté du conseil.....	53	..	178
PRÉAMBULE :			
Du présent acte.....	..	..	165
PERMIS D'ABSENCE :			
Trois semaines seulement.....	49	..	177
En cas de maladie.....	49	2	177
L'absence non autorisée, etc., entraîne la suspension des appointements.....	51	3	177
PERMUTATION :			
Permise sans examen.....	46	..	175
POUVOIRS DU GOUVERNEUR GÉNÉRAL :			
Ne seront pas diminués par le présent acte.....	55	..	178
PRÉSENCE, LIVRES DE :			
Leur usage.....	56	..	178
PROMOTIONS :			
Appointements lors de la.....	24	..	170
Aucune,—sans examen.....	39	..	174
Sujette à un stage.....	43	..	175
Rapport annuel des.....	59	2	179
RAPPORTS :			
Pour créer une place de premier commis.....	15	a	168
" " " commis de 1re classe.....	17	..	169
" " " 2e ".....	19	..	169
" " " 3e ".....	21	..	169
Dans le cas d'augmentation d'appointements.....	26	..	170
" d'une nouvelle nomination.....	35	..	172
" de renvoi.....	36	2	173
" d'officiers devant avoir des connaissances spéciales.....	37	..	173
Lorsqu'on dispense des examens d'aptitudes.....	37	3	173
Sur les matières de l'examen.....	39	2	174

	Section.	Para- graphe.	Page.
RAPPORTS—Suite :			
Pour déroger aux examens pour les hommes de profession cherchant de l'avancement.....	39	4	174
Sur le nombre probable de vacances dans les deux divisions.....	40	..	174
A faire dans tous les cas de suspension.....	50	2	177
Des délibérations du bureau, annuellement par le secrétaire d'Etat....	58	..	179
Sur les nominations et promotions faites pendant l'année.....	58	2	179
Sur la liste du service civil du Canada, annuel.....	59	..	179
RÈGLEMENTS :			
Du service civil, comment faits.....	5	..	166
Des examens.....	31	..	171
Faits pendant l'année, état annuel des.....	58	..	179
SECRÉTAIRE D'ÉTAT :			
Contrôle du bureau des examinateurs.....	8	2	167
Rapport des délibérations du bureau des examinateurs.....	58	..	179
Rapport de toutes les personnes nommées ou promues durant l'année....	58	2	179
Liste du service civil, annuellement.....	59	..	179
SECRÉTAIRE :			
Du bureau des examinateurs.....	8	..	166
“ “ “ “ appointements du.....	8	7	167
Secrétaire particulier du ministre.....	48	..	176
“ “ “ “ aucun payé à moins que la somme ne soit votée par le parlement.....	48	2	176
SERMENTS :			
D'allégeance.....	57	..	178
Suivant la formule C.....	57	..	178
Suivant la formule D pour les employés du Conseil privé et autres si on l'exige.....	57	2	179
Prêtés devant le gouverneur général par le greffier du Conseil privé....	57	3	179
Prêtés devant le greffier du Conseil privé pour les personnes résidant à Ottawa.....	57	4	179
Devant un juge de paix dans les autres cas.....	57	5	179
Le greffier du conseil privé tiendra un registre de tous ces serments....	57	6	179
SERVICE CIVIL :			
Constitution du.....	3	..	165
Classification du.....	7	..	166
Liste annuelle du.....	59	..	179
Commis spéciaux, choisis dans le corps du service civil, s'il s'y trouve quelque employé propre à remplir l'emploi.....	37	..	173
SOUS-CHEF :			
Qui est le.....	2	6	165
Appointements du.....	12	..	168
Nomination du.....	11	..	168
Devoirs et pouvoirs du.....	13	..	168
“ “ qui les remplira en l'absence du.....	14	..	168
Le gouverneur en conseil peut seul destituer.....	55	..	178
STAGE :			
Durée du, avant la nomination.....	35	2	172
Renvoi pendant le.....	35	3	172
Disposition en cas de renvoi.....	36	2	173
Exigé en cas de promotion.....	43	..	175
SUSPENSION :			
De l'augmentation d'appointements.....	26	2	173
D'un employé, pour cause.....	50	..	177
Dans quels cas.....	50	4	177
Réintégration.....	50	6	177
Pas d'appointements pendant que durera la.....	50	6	177
Des appointements en cas d'absence non autorisée.....	51	3	177
TITRE ABRÉGÉ :			
Du présent acte.....	1	..	165
VACANCES :			
Dans le bureau de l'auditeur général, comment remplies.....	38	..	170
Dans la division intérieure, comment remplies.....	39	3	174
Dans les grades supérieures, comment remplies.....	42	..	175

ANNEXE No 2.



46 VIC., CHAP. 8.

Acte pour amender et refondre la législation sur les pensions de retraite des employés du service civil du Canada.

[Sanctionné le 25 mai 1883]

SA Majesté, par et avec l'avis et le consentement du Sénat et de la Chambre des Communes du Canada, décrète ce qui suit :—

Préambule.

1. Seront compris dans le service civil et constitueront, pour les fins du présent acte,—

Le service civil se composera :—
1. Tous les fonctionnaires, commis et employés, dans les différents départements du gouvernement exécutif ou sous le contrôle de ces départements, qui reçoivent des appointements annuels et à qui "l'Acte du service civil du Canada, 1882," est applicable, et ceux qui, ayant été ou étant nommés depuis l'entrée en vigueur du dit acte, ont été ou seront nommés conformément à ses dispositions.

De ceux auxquels s'applique l'acte 45 V., c. 4.
2. Tous tels fonctionnaires, commis et employés de la seconde division, ou division extérieure du service civil auxquels "l'Acte du service civil du Canada, 1882," n'est pas applicable, qui sont employés en une qualité reconnue et reçoivent des appointements annuels,—que pourra désigner, de temps en temps, le Gouverneur en conseil ;

De certains employés du service extérieur.
3. Les fonctionnaires et serviteurs permanents du Sénat, de la Chambre des Communes et de la Bibliothèque du Parlement,—lesquels seront, pour les fins du présent acte, censés faire partie du service civil du Canada, sous réserve, toutefois, des droits et privilèges légaux de l'une et de l'autre Chambre en tout ce qui concerne la nomination ou la révocation de leurs fonctionnaires et serviteurs ;

Des employés du Sénat et de la Chambre.
4. Toutes les personnes qui sont actuellement tributaires du fonds de retraite ;

De ceux qui contribuent au fonds.

De certaines autres personnes.

5. Toutes les personnes auxquelles les actes sur les pensions de retraite révoqués par le présent, sont déclarés applicables par d'autres dispositions législatives non révoquées.

Conditions de la retraite et qualité de la pension.

2. Le Gouverneur en conseil pourra accorder à toute personne qui aura été employée en une qualité reconnue, dans le service civil, pendant dix ans ou plus longtemps, et qui aura atteint l'âge de soixante ans, ou qu'une infirmité corporelle rendra incapable de continuer convenablement l'exercice de ses fonctions, une pension de retraite établie sur son salaire annuel moyen des trois dernières années, et n'excédant pas les taux suivants, savoir :—si cette personne a servi dix ans et moins de onze, une pension de dix cinquantièmes du dit salaire moyen ; et si elle a servi onze ans et moins de douze, une pension annuelle de onze cinquantièmes de ce salaire ; et ainsi de suite, en ajoutant toujours un cinquantième du salaire moyen pour chaque année de services en sus, jusqu'au terme de trente-cinq ans, qu'une pension annuelle de trente-cinq cinquantièmes pourra lui être accordée ; mais il ne sera fait aucune autre augmentation pour des services de plus de trente-cinq ans de durée. Si les services n'ont pas été continus, la période ou les périodes d'interruption ne seront pas comptées, et l'arrêté en conseil rendu dans ce cas sera déposé sur le bureau des Chambres du parlement pendant la session en cours ou à la session alors prochaine.

Maximum pour 35 ans.

Les interruptions de services ne comptent pas.

Le Gouverneur en conseil peut ajouter à la durée effective des services en cas de capacités spéciales.

3. Dans le cas d'une personne entrée dans le service civil après l'âge de trente ans, à raison de certaines capacités ou connaissances spéciales, soit professionnelles ou autres, requises pour l'emploi qu'elle a reçu et qui ne s'acquièrent pas ordinairement dans le service public, le Gouverneur en conseil pourra ajouter au nombre effectif d'années de service de cette personne tel autre nombre d'années n'excédant point dix qu'il paraîtrait juste de lui accorder pour les raisons énoncées dans l'arrêté en conseil rendu à son égard ; et ce nombre d'années additionnel sera réputé faire partie de la durée de service sur laquelle se calculera la pension de retraite de cette personne ; et en pareil cas, l'arrêté en conseil sera déposé sur le bureau des Chambres du parlement pendant la session en cours ou à la session alors prochaine.

Enquête préliminaire à la retraite par le Bureau de la trésorerie.

4. La mise à la retraite d'un employé du service civil sera précédée d'une enquête que fera le Bureau de la trésorerie pour s'assurer,—

- (a) Si la personne dont on propose la retraite y est admissible aux termes du présent acte ; et—
- (b) Si sa mise à la retraite doit être avantageuse au service, et conséquemment est de l'intérêt public ; ou—
- (c) Si elle est devenue nécessaire par suite de l'infirmité mentale ou corporelle de l'employé.

2. Et aucun membre du service civil ne sera mis à la retraite à moins que le Bureau de la trésorerie n'ait fait rapport qu'il peut y être admis aux termes du présent acte, et que sa mise à la retraite est de l'intérêt public.

Rapport du Bureau.

5. Pour fournir aux allocations de retraite susmentionnées, il sera fait, sur le salaire de chaque personne employée dans le service civil à qui le présent acte est applicable, une retenue de deux pour cent par an, si le salaire est de six cents piastres ou au-dessus, et de un et quart pour cent par an, s'il est au-dessous de six cents piastres; et la somme ainsi déduite formera partie du fonds du revenu consolidé; mais la retenue ne se fera que pendant les trente-cinq premières années du service.

Retenues : de 2 p. 106 sur les salaires de \$600 et au-dessus; de 1 1/4 p. 100 sur les salaires au-dessous de \$600.

Proviso.

2. L'entière allocation de retraite, telle qu'elle est établie ci-dessus, ne sera accordée qu'aux personnes qui auront été assujéties à la retenue pendant dix ans ou plus longtemps; la pension de toute personne qui n'aura pas subi cette retenue, ou qui l'aura subie pendant moins de dix ans, étant sujette à une diminution de un pour cent pour chaque année au-dessous de dix pendant laquelle elle n'aura pas subi la retenue; toutefois la pension des personnes qui se retireront du service à l'avenir, ne sera point diminuée à raison de ce qu'elles n'auront pas subi la retenue susmentionnée, une ou plusieurs années durant, après avoir accompli leurs trente-cinq premières années de service.

La pension entière ne sera accordée qu'après 10 ans de retenue.

Diminution pour période de contribution moindre. Exception.

7. La retraite sera d'obligation pour toute personne à qui sera offerte l'allocation susmentionnée; et l'offre de cette allocation ne sera point considérée comme impliquant aucun blâme contre la personne à qui elle sera faite; nul ne sera non plus regardé comme ayant un droit absolu à une pareille allocation; mais elle sera seulement accordée en considération des fidèles et bons services rendus pendant l'espace de temps sur lequel elle s'établit; et rien dans le présent acte ne sera censé amoindrir ou diminuer le droit du Gouverneur de révoquer ou destituer d'un emploi dans le service civil.

La retraite sera obligatoire.

Et accordée pour bons services.

Droit de destitution maintenu.

8. Si le chef d'un département fait rapport, à l'égard d'une personne employée dans son département et qui est sur le point d'être mise à la retraite pour une cause autre que la mauvaise santé ou l'âge, que ses services n'ont pas été satisfaisants, le Gouverneur en conseil pourra assigner à cette personne une allocation de retraite moindre que celle à laquelle sans cela elle aurait eu droit, suivant qu'il le jugera à propos.

Pension moindre en cas de rapport défavorable par le chef.

9. Si une personne à laquelle s'applique le présent acte est contrainte par quelque infirmité mentale ou corporelle de quitter le service civil avant d'avoir complété le temps exigé pour être admise à la pension, le Gouverneur en conseil

Gratification quand le droit à la pension n'est pas acquis.

Et en cas de blessures corporelles reçues au service.

pourra lui allouer une gratification n'excédant pas un mois de salaire, pour chaque année de services rendus ; et si telle personne est ainsi contrainte de se retirer avant ce temps-là, par suite d'une grave blessure corporelle reçue par elle, sans qu'il y ait eu de sa faute, dans l'exercice de ses fonctions publiques, le Gouverneur en conseil pourra lui allouer soit une gratification n'excédant pas trois mois de salaire pour chaque deux années de service, soit une pension n'excédant pas le cinquième de son salaire moyen des trois années alors dernières.

Cas de suppression d'emploi, de réduction du personnel, etc.

10. Si une personne à laquelle s'applique le présent acte est révoquée par suite de la suppression de son emploi, opérée en vue d'améliorer l'organisation du département auquel elle appartient ; ou si on la révoque ou la retire d'emploi en vue d'obtenir plus d'efficacité ou d'effectuer une économie dans le service public, le Gouverneur en conseil pourra lui accorder telle gratification ou telle pension de retraite qui la dédommage équitablement de la perte de son emploi, sans excéder celle à laquelle aurait eu droit cette personne si elle se fût retirée pour cause d'infirmité mentale ou corporelle d'une nature permanente,—en ajoutant dix ans à la durée effective de ses services.

Les pensionnaires de moins de 60 ans pourront être rappelés au service.

11. Toute personne en jouissance d'une pension de retraite, âgée de moins de soixante ans et qu'aucune infirmité corporelle ou mentale ne rend incapable, sera susceptible d'être appelée à remplir, dans toute partie du Canada, tout office ou emploi public que ses services antérieurs l'ont rendue apte à exercer, et non inférieur, sous le rapport du grade ou des émoluments, à celui qu'elle a quitté ; et si elle refuse ou néglige de le faire, elle perdra ses droits à la pension.

Les services rendus avant la confédération sont comptés.

12. Les services rendus, en une qualité reconnue, dans les départements publics du gouvernement ou les bureaux de la législature d'une des provinces actuellement comprises dans la Puissance du Canada, avant que cette province en soit devenue partie intégrante, par toute personne qui, subséquemment, est entrée dans le service civil du Canada, seront comptés dans le calcul de son temps d'activité pour l'application du présent acte.

Pouvoir discrétionnaire du Gouverneur en cas de doute.

13. Dans tous les cas de doute, le Gouverneur en conseil pourra, par un règlement soit général ou spécial, déterminer à quelles personnes sont ou ne sont pas applicables les dispositions du présent acte, et à quelles conditions et comment celles-ci seront appliquées à un certain cas ou à une certaine catégorie de cas.

Paiement des pensions.

14. Les pensions et gratifications accordées sous l'empire du présent acte, seront payables sur le fonds du revenu consolidé du Canada.

15. Le Ministre des finances présentera au parlement, dans les quinze jours à compter du commencement de chaque session, un état complet des retraites et des allocations de retraite dans le service civil pendant l'année, indiquant le nom et le grade de chaque personne mise à la retraite ou retirée, son salaire, son âge, la durée de ses services, l'allocation reçue par elle en se retirant d'emploi, la cause de sa mise à la retraite, et si la vacance a été ensuite remplie, et, dans le cas affirmatif, si elle l'a été par promotion ou par une nomination nouvelle, et les appointements de la personne nouvellement nommée.

Etat annuel à
communiquer
au parle-
ment.

16. Sont par le présent acte abrogés les actes et parties d'actes ci-dessous :—

Actes abro-
gés.

33 Victoria, chapitre 4, intitulé "*Acte pour mieux assurer l'efficacité du service civil du Canada, en pourvoyant à la retraite, en certains cas particuliers, des personnes qui y sont employées ;*"

36 Victoria, chap. 32, intitulé "*Acte pour amender l'acte du fonds de retraite du service civil ;*"

38 Victoria, chapitre 9, intitulé "*Acte pour amender de nouveau l'acte du fonds de retraite du service civil ;*"

La section 55 et le paragraphe 3 de la section 55 de "l'Acte du service civil du Canada, 1882."

17. Le présent acte pourra être cité sous le titre : "*Acte de 1883 sur les pensions de retraite du service civil.*"

Titre abrégé.

INDEX ANALYTIQUE

DE

L'ACTE DES PENSIONS DE RETRAITE DU SERVICE CIVIL.

	Article.	Para- graphe.	Page.
ACTE :			
Du service civil, 1882—à qui il s'applique.....	1	1	191
Abrogé par le présent.....	16	..	195
De 1883 sur les pensions de retraite du service civil—personnes auxquelles s'appliquent ses dispositions.....	1	1,2,3,4,5	191
ACTES ABROGÉS :			
Liste des.....	16	..	195
ALLOCATION :			
Taux et conditions de l'.....	2	..	192
Entière après dix ans de contribution au fonds.....	6	..	193
Diminution d'1 p. c. pour chaque année au-dessous de dix ans.....	6	..	193
Aucun droit absolu à cette.....	7	..	193
Diminuée lorsque le sous-chef rapporte que le service n'a pas été satisfaisant.....	8	..	193
En cas de révocation par suite de la suppression d'emploi, de réduction du personnel, etc.....	10	..	194
Perdue, lorsque des pensionnaires de moins de 60 ans refusent de remplir un emploi public si on le demande.....	11	..	194
Payée sur les fonds du revenu consolidé du Canada.....	14	..	194
ANNÉES DE SERVICE :			
Additionnelles, aux personnes entrées dans le service civil après l'âge de 30 ans, à raisons de capacités spéciales.....	3	..	191
En pareil cas, l'arrêté du conseil sera déposé devant le parlement.....	3	..	191
APPLICATION :			
De cet acte devant être déterminée par le gouverneur en conseil, dans les cas de doute.....	13	..	194
ARRÊTÉS DU CONSEIL :			
En cas d'interruption dans le service seront soumis au parlement.....	2	..	192
En cas où l'on aurait ajouté au temps de service à raison de capacités spéciales.....	3	..	192
BIBLIOTHÈQUE DU PARLEMENT :			
Fonctionnaires permanents de la—en vertu des dispositions du présent acte.....	1	3	191
BLAME :			
L'offre de cette allocation n'impliquera pas un.....	7	..	193
BUREAU DE LA TRÉSORERIE :			
Dans les cas de mise à la retraite, enquête par le.....	4	..	192
Avant la mise à la retraite des fonctionnaires publics, rapport du.....	4	2	193
CAPACITÉS SPÉCIALES :			
Durée des services augmentée pour les personnes entrées dans le service civil après l'âge de 30 ans, à raison de.....	3	..	192
Arrêté du conseil soumis au parlement dans ces cas.....	3	..	192
CHAMBRE DES COMMUNES :			
Fonctionnaires permanents de la—en vertu des dispositions du présent acte.....	1	3	192
COMMIS :			
En vertu des dispositions de l'acte du service civil, 1882.....	1	1	191
De la division extérieure, en vertu des dispositions du présent acte.....	1	2	192

	Section.	Para- graphe.	Page.
CONDITIONS :			
De l'allocation de retraite.....	2	..	192
CONTRIBUTIONS AU FONDS DE RETRAITE :			
10 ans nécessaires pour l'allocation entière.....	6	..	193
1 pour cent déduit de l'allocation pour chaque année au-dessous de 10.....	6	..	193
DÉDUCTIONS :			
Echelle des—sur les appointements pour le fonds de retraite.....	5	..	193
Aucune.....	5	..	193
DIMINUTION :			
De l'allocation lorsque le sous-chef fait rapport que les services n'ont pas été satisfaisants.....	8	..	193
DIVISION EXTÉRIEURE DU SERVICE CIVIL :			
Officiers de la—auxquels le présent acte s'appliquera.....	1	2	191
DROIT :			
A la retraite n'est pas absolu.....	7	..	193
De révocation n'est ni amoindri ni diminué par le présent acte.....	7	..	193
EMPLOI :			
Disposition en cas de suppression d'.....	10	..	194
EMPLOYÉS :			
Tombant sous le coup du présent acte, sous l'autorité des dispositions de l'acte du service civil, 1882.....	1	1	191
De la division extérieure qui tombent sous le coup du présent acte.....	1	2	191
ENQUÊTE :			
Par le bureau de la Trésorerie dans chaque cas de mise à la retraite.....	4	..	192
ETAT :			
De toutes les mises à la retraite présenté par le ministre des finances dans les 15 jours à compter du commencement de chaque session...	15	..	194
FONCTIONNAIRES PUBLICS :			
Qui, en vertu du présent acte seront réputés.....	1	1,2,3,4,5	191
Les officiers permanents des deux Chambres et de la bibliothèque, tombent sous le coup des dispositions du présent acte.....	1	3	191
FONDS DE RETRAITE :			
Ceux qui contribuent au, en vertu des dispositions du présent acte.....	1	4	191
Formé au moyen de retenues sur les appointements des fonctionnaires publics.....	5	..	193
GOVERNEUR EN CONSEIL :			
Peut accorder l'allocation à certains taux et conditions.....	2	..	191
Peut ajouter à la durée de service de ceux qui sont entrés dans le service civil, après l'âge de 30 ans, en cas de capacités spéciales.....	3	..	192
Son pouvoir de révocation ou de destitution, n'est ni amoindri ni affecté par le présent acte.....	7	..	193
Pourra réduire l'allocation, lorsque les services n'ont pas été fidèles.....	8	..	193
Peut donner des gratifications dans certains cas.....	9, 10	..	193-4
Peut déterminer à quelles personnes le présent acte s'applique ou ne s'applique pas.....	13	..	194
GRATIFICATIONS :			
Payées dans certains cas lorsque l'allocation n'est pas acquise.....	9	..	193
Dans les cas précédents, taux de la.....	10	..	194
Payées sur le fonds du revenu consolidé.....	14	..	194
INTERRUPTION DANS LE SERVICE :			
Ne sera pas comptée.....	2	..	192
L'arrêté du conseil sera déposé devant le parlement dans les cas d'.....	2	..	192
MINISTRE DES FINANCES :			
Devra, dans les 15 jours à compter du commencement de chaque session, présenter un état de toutes les mises à la retraite pendant l'année..	15	..	194

	Article.	Para- graphe.	Page.
MISE À LA RETRAITE :			
Précédée d'une enquête par le conseil de la Trésorerie	4	..	192
Conditions de la retraite et qualité de la pension	2	..	192
Maximum de la pension après 35 ans de service	2	..	192
Aucune augmentation pour services de plus de 35 ans	2	..	192
Pension entière accordée après 10 ans de retenue	6	..	193
Aucune diminution pour n'avoir pas subi la retenue après 35 ans de service	6	..	193
Aucun droit absolu à la	7	..	193
Le gouverneur en conseil pourra l'accorder dans les cas de suppression d'emploi, de réduction de personnel, etc.	10	..	194
Perte de la pension si les pensionnaires au-dessous de 60 ans refusent de remplir un emploi si on l'exige.	11	..	194
Acte de la—personnes auxquelles il s'applique.	1	1,2,3,4,5	191
OFFICIERS :			
Auxquels l'acte du service civil de 1882 s'applique, tombant sous le coup du présent acte	1	1	191
De la division extérieure auxquels le présent acte s'appliquera	1	2	191
Permanents des deux Chambres et de la bibliothèque auxquels le présent acte s'appliquera	1	3	191
PARLEMENT :			
Arrêté du conseil en cas d'interruption de service soumis au	2	..	192
Arrêté du conseil dans le cas où l'on aurait ajouté au temps de service, à raison de capacités spéciales, soumis à	3	..	192
Le ministre des finances présentera annuellement au—un état de toutes les personnes mises à la retraite pendant l'année.	15	..	194
PARLEMENT, BIBLIOTHÈQUE DU :			
Fonctionnaires permanents de la—en vertu des dispositions du présent acte	1	3	191
PRÉAMBULE :			
PENSIONNAIRES :			
De moins de 60 ans, pourront être appelés au service si c'est nécessaire.	11	..	194
PERMANENTS :			
Officiers—des deux Chambres auxquels le présent acte s'appliquera	1	3	191
PERSONNEL :			
Disposition dans le cas de réduction du	10	..	194
QUOTITÉ :			
De l'allocation	2	..	192
Maximum après 35 ans de service	2	..	192
De la réduction des appointements pour le fonds de retraite	5	..	193
De la gratification payée, lorsque l'allocation annuelle n'est pas acquise.	9	..	193
RAPPORT :			
Du bureau de la Trésorerie avant la mise à la retraite d'aucun fonctionnaire public	4	2	192
Le ministre des finances présentera annuellement, dans les quinze jours à compter du commencement de chaque session, un rapport de toutes les mises à la retraite	15	..	194
RÉDUCTION DU PERSONNEL :			
Disposition en cas de	10	..	194
RETENUES :			
Sur les appointements pour former une caisse de retraite	5	..	193
Pas de—après 35 ans de service	5	..	193
RETRAITE OBLIGATOIRE :			
Lorsque l'allocation entière de retraite sera offerte	7	..	193
SÉNAT :			
Les officiers permanents du—tombent sous le coup des dispositions du présent acte	1	3	191

	Section.	Para- graphe.	Page.
SERVICE :			
Ne compte pas lorsqu'il est interrompu.....	2	..	192
On peut ajouter au—à raison de capacités spéciales lorsque les personnes entrent dans le service civil après l'âge de 30 ans.....	3	..	192
Les bons et fidèles services seuls donnent droit à la retraite.....	7	..	193
L'allocation est diminuée si le service n'a pas été satisfaisant.....	8	..	194
Antérieur à la confédération compte pour les fins du présent acte.....	12	..	194
SERVICE CIVIL, 1882, ACTE DU :			
Personnes auxquelles il s'applique.....	1	1	191
SUPPRESSION D'EMPLOI :			
Disposition en cas de.....	10	..	194
TITRE ABRÉGÉ :			
Acte de 1883 sur les pensions de retraite du service civil.....	18	..	195

INDEX DES NOMS

DANS LA

LISTE DU SERVICE CIVIL.

	Page.		Page.
Abbott, Francis.....	149	Anglin, R. D.....	49
Abbott, William V.....	23	Angus, William.....	95
Abell, Edmund R.....	130	Anstey, Charles.....	95
Ackers, John.....	44	Antrobus, William Denny.....	21
Adams, Alexander.....	143	Appleton, Robert.....	4
Adams, Edward.....	130	Arahill, John.....	30
Adams, James.....	2	Arcand, Flavien.....	135
Adams, Edwin J.....	4	Archambault, Odilon.....	159
Adams, Frank Dawson.....	18	Archambault, Romuald.....	29
Adams, John Stavrick.....	30	Archer, William.....	139
Adams, Wm. Cornish.....	30	Archibald, William F.....	144
Adams, Joshua Fourth.....	52	Ardagh, Henry Hatton.....	54
Adamson, James.....	159	Ardouin, George G.....	15
Addison, William G.....	149	Argyle, Thomas.....	140
Aikens, William.....	152	Arland, William H.....	91
Aikins, James.....	101	Arless, Richard J.....	109
Ainsborough, Thomas.....	85	Armstrong, Robert.....	155
Aitken, James Montague.....	79	Armstrong, Arthur.....	106
Alcock, James.....	53	Armstrong, Bartholomew M.....	100
Aldrich, Fred. E. P.....	10	Armstrong, Thomas.....	50
Alexander, William.....	7	Armstrong, William.....	64
Alexander, A.....	48	Armstrong, Edw. Wm. H.....	28
Alexander, Thomas.....	30	Arneil, Frank.....	122
Alexander, William H.....	123	Arnoldi, John R.....	143
Alexander, Henry.....	1	Arthurs, William.....	101
Alford, William H.....	86	Artz, John.....	72
Alger, lieut.-col. Wm. Norecott.....	11	Asch, James.....	135
Allain, Adolphus.....	8	Ashdown, William C.....	88
Allen, Francis John.....	77	Ashton, Alfred E.....	97
Allen, Robert Kellock.....	30	Ashwood, Joseph C.....	73
Allen, rév. John.....	4	Ashworth, John.....	82
Allard, Thomas.....	61	Askin, John.....	103
Allen, George Hy.....	121	Asselin, Joseph E.....	162
Allen, Henry S.....	101	Atcheson, Anthony.....	66
Allen, Jeremy.....	63	Atherton, Robert.....	30
Allen, Harry.....	14	Atkins, John James.....	92
Allison, Charles.....	30	Atkins, Richard.....	4
Almon, Andrew U.....	146	Atkinson, Henry R.....	104
Almon, Charles M.....	71	Atwood, Warren Wilson.....	76
Ambrose, Jno. D. L.....	59	Aubin, Napoléon.....	30
Amerault, Basile.....	137	Au Coin, Séverin.....	75
Amew, Mathurin.....	137	Audet, lieut.-col. Alphonse.....	13
Ami, Henry Marc.....	18	Auger, Olivier.....	133
Amor, William.....	30	Auger, Israël.....	157
Anctil, Jean Laughlin.....	107	Auger, Arthur E.....	109
Anderson, William.....	127	Aumond, Telmont.....	141
Anderson, Andrew.....	127	Aumond, Wm. Henry.....	10
Anderson, William P.....	128	Austin, Thomas B. S.....	95
Anderson, Jacob Dewitt.....	106	Austin, William Augustus.....	22
Anderson, John.....	103	Austin, John.....	22
Anderson, George Clayton.....	85	Avery, William E.....	115
Anderson, Jesse.....	75	Aylmer, lieut.-col. l'honorable Mathew.....	11
Anderson, Charles W.....	65	Aymong, Roch A.....	101
Anderson, Michael John.....	52		
Anderson, Bouchette.....	54	Babin, Louis D., jeune.....	135
Anderson, William.....	64	Baby, William Lewis.....	56
Anderson, William.....	24	Bzby, W. Alexander Dixie.....	30
Anderson, Charles Jos.....	26	Baby, Joseph.....	30
Anderson, Charles Ed. B.....	27	Baby, John Charles.....	30
Anderson, Thomas.....	19	Backhouse, William.....	52
Andrews, Henry.....	22	Bacon, lieut.-col. Thomas D.....	10
Andrews, George.....	13	Bailey, Henry A.....	56
Angers, François.....	114	Bailey, George O.....	103

	Page.		Page.
Baillairgé, George F., I. C.	iv, 143	Beamish, William Adderley	45
Baillargeon, Vital	108	Beamish, John	117
Baillie, John E. S.	95	Bean, Edwin	57
Baine, James	146	Beare, Robert	155
Baird, George	68	Beasley, Richard	30
Baird, lieut.-col. William Tell	12	Beaton, Angus	137
Baker, Malcolm C.	125	Beattie, Thomas	30
Baker, Thomas	138	Beattie, John	23
Baker, Benjamin B.	131	Beattie, John Nasmyth	97
Baker, Adam J.	127	Beatty, Christopher C.	106
Baker, Charles	54	Beatty, Albert E.	101
Baker, William Caleb	57	Beatty, Alexander	100
Baker, William Chipman	44	Beatty, Oliver	95
Balderson, John Hewett	25	Beatty, William	88
Baldoek, Jas. George	4	Beatty, Alexander	88
Baldwin, Harma Adelaide	25	Beatty, John Geo.	83
Baldwin, Robert Warren	1	Beaty, John	53
Balzarette, Napoléon	160	Beaubien, Joseph Hudon, dit.	135
Bamey, Thomas	103	Beauchamp, Andrew	62
Bance, Edmond P.	143	Beauchamp, J. Pantaléon	30
Bannister, William	115	Beauchesne, Pierre Clovis	64
Banting, Charles	56	Beaudet, Noël A.	107
Barbe, Wilfred	110	Beaudoin, Joseph	123
Barber, Benjamin F.	94	Beaudoin, George	109
Barber, John Shortiss	30	Beaudoin, Charles	106
Barber, Keith A.	66	Beaudry, P. J. Ubalde	1
Barber, James	66	Beaudry, Pierre A. L. A.	108
Barbour, William	129	Beaulnes, Félix O.	111
Barker, Charles	30	Beaumont, Louis Couillard de	135
Barker, George Augustus	115	Beauparlant, Noël	5
Barker, Robert W.	89	Beaupré, Peter	3
Barlow, Isabel	145	Beauset, Samuel P.	141
Barlow, Scott	18	Beasley, John	73
Barnaby, G. W.	70	Beck, John	135
Barnes, James	102	Beckett, Thomas	150
Barnes, Samuel	7	Beckwith, R. N.	72
Barnstead, Edward H.	72	Bédard, William George	30
Barrett, Edward	121	Bédard, Charles	108
Barrett, Donald Alexander	84	Bédard, Joseph Theod.	99
Barrett, William John	82	Beddoe, Charles Henry	17
Barrett, Thomas James	30	Bedell, Geo. Augustus	68
Barrett, John Kelley	30	Bedson, Samuel Lawrence	8
Barrett, John	30	Beique, Louis	106
Barrett, James	86	Bélaïr, Gaspard A. P.	59
Barrett, Robert Phipps	58	Bélaïr, Arthur	113
Barrett, T. B.	47	Béland, Edouard	6
Barrow, John	99	Béland, Louis J.	124
Barry, Thomas	63	Bélangier, François-Xavier	61
Barry, James	44	Belcom, John Horton	27
Bartle, John Clarence	46	Belfour, John	26
Bartlet, William	53	Bell, Samuel	155
Bartlett, Thomas William	97	Bell, Robert	54
Bartlett, John Henry	98	Bell, Robert, LL.D., M.D., C.M., F.G.S.	17
Barton, William H.	68	Bell, George	16
Bartram, Joseph Thomas	51	Bell, William Charles	4
Bascom, Benjamin	100	Bell, John P.	117
Bashford, W. H.	72	Bell, George	117
Bastock, William T.	6	Bell, William L.	101
Bates, Edward B.	98	Bell, William	87
Bates, James William	74	Bell, John	87
Bathurst, James	111	Bell, Charles T.	88
Batterton, James	62	Bell, Edward Bowen	83
Battle, John	46	Bellamy, Saint Josephus	52
Battle, Martin	30	Belland, Jos. Elzéar	30
Battle, Timothy	30	Belleau, Antoine E.	143
Battle, John J.	114	Belleau, Marie René A. E.	16
Baxter, William	133	Belleau, Narcisse L. G.	61
Baxter, Richard Watson	26	Bellerive, Charles	30
Baxter, Charles Wesley	53	Bellemare, Raphael	30
Baxter, John A.	104	Belliveau, Aimé H.	141
Bayley, James	105	Belliveau, Frank	64
Bays, Edmund Charles	77	Belyea, Uriah	117
Bazeau, Edmond	111	Belyea, Caleb	17
Beale, Thomas	103	Bender, Hiram	146

	Page.		Page.
Benjamin, Emanuel H.	82	Blatch, Frede. Kendall.	29
Bennett, John O.	88	Bleakney, Arthur Crawley.	44
Bennett, Thomas.	127	Blenkinsop, George.	24
Bennett, Maurice.	86	Bliss, Forster Donald Cameron.	22
Bennett, John H.	92	Bliss, Thos. Elder Dickson.	44
Bennett, John.	113	Blizard, Frederick W.	115
Bennett, William.	118	Blomeley, Edwin.	58
Bennett, Frederick George.	44	Blondeau, F. E., dit Eugène.	107
Bennett, James.	30	Blondeau, Doust S.	107
Bennett, Frederick.	60	Blondeau, Antoine.	108
Bennetts, Francis Kent.	1	Boardman, William F.	123
Benoit, Rémi.	69	Boddy, James S.	101
Benoit, M.	59	Boggs, Herbert A.	119
Benoit, Joseph.	64	Boggs, George Walter.	31
Benoit, Alphonse.	10	Bois, George A.	31
Benson, William.	56	Boisvert, Francis.	133
Benson, Martin.	22	Boivin, Charles.	63
Bent, Arthur W.	139	Boivin, Jules Geo.	107
Bent, Edgar A.	118	Boivin, Chas. Alphonse.	31
Bent, Frank P.	87	Bolduc, Archelas.	92
Benton, Alexander R.	140	Bolduc, Joseph Et.	113
Beresford, John.	110	Bollard, Joseph Henry.	84
Berger, Norbert.	155	Bollong, James.	138
Berger, François X.	155	Bolster, George Jever.	31
Berger, Norbert.	30	Bolton, Robert.	153
Bergin, Joseph F.	157	Bolton, George Cahill.	25
Bergin, William.	111	Bonaberg, Emil.	152
Bernard, Lucien Hector.	59	Bonfellow, Robert M.	15
Beroard, Charles P. V.	85	Boniez, Odilon.	59
Berry, William.	73	Bonner, George.	137
Bertram, Alexander C.	142	Bonner, John Cid.	83
Bertrand, Louis.	157	Bonneville, Jean F. N.	146
Bertrand, Auguste.	134	Bonnick, William.	101
Best, Edward.	153	Bonnin, Isidore.	157
Benglett, Charles.	105	Boomer, Joseph Boyle.	31
Beure, Alexander.	155	Booth, George.	104
Bickerstaff, Joseph.	55	Borradaile, Richardson.	31
Bigsby, Charles William.	137	Borron, Edward.	133
Billings, Braddish B.	16	Bostridge, Charles.	4
Bilodeau, Ambroise.	62	Bostridge, Mary.	3
Binks, George John.	83	Boswell, Charles M.	121
Binney, Irvine Whitty.	65	Botsford, Blair.	7
Birchall, Thomas S.	88	Botterell, Edward.	162
Birmingham, Frederick W.	97	Botterell, Henry.	162
Bish, Philip.	30	Boucher, Louis Fortunat.	23
Bishop, Richard Samuel.	51	Boucher, Antoine A.	159
Bisson, Vincent.	6	Boudreau, Alexandre.	64
Bisson, Joseph L.	113	Boudreau, Jacques A.	112
Bissonnette, J. Bte.	63	Boudreault, George A.	162
Bissonnette, Louis Adolphe.	25	Boulet, Napoléon.	162
Bissonnette, Antoine Isaac.	111	Boulet, Wilfred J. A.	114
Black, John.	155	Bouilliane, Pierre.	134
Black, Ernest Augustus.	27	Boulter, Henry.	101
Black, John Henry.	69	Bourbonnais, Olivier.	157
Black, Charles Edward Stewart.	30	Bourgeois, George A.	108
Black, David Nathaniel.	30	Bourgeois, Joseph.	112
Blackadar, Alfred K.	25	Bourgeois, Médéric E.	64
Blackadar, William Hill.	2	Bourinot, John G.	160
Blackadar, Hugh William.	118	Bourinot, Marshall.	75
Blackburn, Robert.	115	Bourneuf, Ambroise.	76
Blackhall, Jas. Geo. C.	64	Bourget, Onésime.	31
Blacklock, George C.	139	Bourget, Joseph G.	107
Blackman, William.	73	Bourget, Rigabert G.	107
Blackwood, Thomas Ferguson.	54	Bourassa, Philippe Ed.	31
Blackwood, David.	72	Bourassa, George.	31
Blain, James.	5	Bourret, Hormidas A.	108
Blair, William.	89	Bourret, Henry A. R.	108
Blair, Henry C.	76	Bourret, Edmond Augustus.	62
Blair, James Burns.	30	Bourrett, Arthur.	60
Blair, Wm. Livingstone.	26	Bouteiller, George Antoine.	31
Blamey, George Frederick.	50	Bovell, William.	54
Blanchet, Thon. Jos. G., M.D.	61	Boville, Thomas Cooper.	27
Blanchet, Ludger.	83	Bowan, Walter.	85
Blanchette, Louis A.	129	Bowell, Byron R.	103

	Page.		Page.
Bowell, John Moore.....	77	Brown, Charles B.....	125
Bowes, William F.....	87	Brown, John George W.....	120
Bowie, John.....	147	Brown, Joseph Henry P.....	121
Bowles, William C.....	160	Brown, John.....	84
Bowman, Anson Lewis.....	45	Brown, John.....	99
Bown, William Wain.....	76	Brown, John.....	45
Bown, Thomas S.....	77	Brown, James.....	46
Boyle, Robert.....	153	Brown, Joseph Pell.....	43
Boyter, Robert.....	133	Brown, John Johnstone.....	32
Boyd, William S.....	69	Brown, Frederick William.....	63
Boyd, Masson.....	101	Brown, John.....	66
Boyer, Henri.....	6	Brown, James Farnham.....	29
Boyer, Rémi.....	58	Browne, George Wheatland.....	31
Boyle, Edwin O.....	89	Browne, Alfred.....	118
Boyle, James.....	67	Browne, David.....	49
Boys, Thomas R.....	91	Brownson, William.....	154
Bradbury, Samuel.....	99	Brownson, Aaron.....	47
Braden, William.....	122	Bruce, Henry B. D.....	16
Bradley, Casper.....	153	Bruce, David A.....	13
Bradley, Alexander P.....	146	Brumell, Henry P. H.....	13
Bradley, Robert.....	148	Brundige, Jos. Chappell.....	69
Bradley, Arthur W.....	153	Bruneau, John G.....	129
Bradley, John.....	152	Brunel, John.....	29
Bradley, James.....	151	Brunel, George.....	29
Bradley, John.....	87	Brunelle, Pierre.....	130
Brady, Martin.....	16	Brunelle, Constant.....	133
Brantigan, William.....	127	Brymner, William.....	69
Brassard, Denis.....	56	Brymner, Douglas.....	123
Brasseau, Alexander.....	23	Bryson, James.....	3
Bray, Samuel.....	22	Buchanan, Peter T.....	16
Breadner, Robern Walker.....	86	Bucke, Philip Eustace.....	82
Brecken, l'hon. Frederick de St. C.....	120	Bull, George H.....	94
Bréhaut, Henry James.....	79	Bulmer, William.....	31
Bremmer, George.....	78	Bunel, Edmond.....	85
Brennan, Thomas.....	79	Burbridge, George Wheelock, C. R.....	iv, 2, 22
Brennan, Michael.....	3	Burgess, James.....	130
Brennan, Patrick John.....	1	Burgess, Alexander McK.....	iv, 15
Brenot, Honoré Alexandre.....	86	Burke, Edward.....	4
Brewer, Robert.....	162	Burke, James.....	136
Brewer, Robert.....	161	Burlingham, James.....	132
Brewster, Gilbert.....	65	Burnham, J. F.....	72
Brewster, John W.....	65	Burnham, George A.....	87
Bridges, William.....	148	Burnham, William Frederick.....	93
Bridges, John.....	147	Burns, John Moore.....	69
Briegel, Frederick.....	105	Burns, William.....	55
Briggs, George W.....	49	Burns, John.....	13
Briggs, James R.....	102	Burns, Thomas.....	94
Briggs, John.....	86	Burns, George F.....	88
Brittain, Edward L.....	27	Burns, William P.....	97
Brittain, Alfred.....	115	Burns, Robert T.....	96
Broadbent, Ralph Lawton.....	18	Burpé, Thomas Richard.....	19
Broadfoot, Samuel.....	31	Burpee, Lewis Johnston.....	1
Brodie, Neil.....	119	Burpee, William Henry.....	84
Brook, Henry John.....	22	Burton, Edward J. W.....	48
Brookfield, Emmanuel Witters.....	47	Burrows, William.....	31
Brooks, Timothy R.....	70	Bussiere, Frank.....	31
Brooks, Ernest Russell H.....	84	Bussières, Achille G.....	62
Brophy, John.....	154	Bustin, Thomas E.....	67
Brophy, John B.....	147	Buteau, E. E.....	128
Brophy, Thomas.....	111	Butler, John.....	104
Brophy, William M.....	99	Butler, William H.....	74
Brophy, John Purcell.....	82	Butler, Tobias.....	59
Brosseau, Julien.....	58	Byers, Henry.....	55
Brough, Richard R.....	121	Byrne, Lawrence V.....	83
Brough, James S.....	15	Byrnes, John.....	29
Brougham, Michael Edward.....	31		
Broughton, James L.....	120	Cadman, Joshua Maller.....	51
Brousseau, Elzéar.....	13	Caffarati, Thomas A.....	86
Brown, Joseph.....	161	Cahill, Joseph Hickey.....	31
Brown, Frederick S.....	144	Cahill, Thomas.....	31
Brown, Joseph William.....	137	Cairns, William.....	162
Brown, Lemuel S.....	133	Cairns, Albert William.....	121
Brown, John.....	122	Cairns, Thomas A.....	122

	Page.		Page.
Caldwell, Henry	154	Carter, William	29
Caldwell, Bruce McGregor	77	Carter, William Hill	31
Caldwell, Albert H.	73	Cartier, Pierre	143
Caldwell, Thomas	72	Cartwright, Rev. Conway E.	2
Caldwell, Samuel R.	71	Carty, William	153
Calkin, Samuel	65	Carty, James	5
Callaghan, Jeremiah A.	144	Carver, George Wm.	31
Callaghan, James	101	Casault, Louis J.	163
Callaghan, Thomas	112	Casault, Napoleon	10
Callary, Patrick	111	Casault, Francois	25
Callary, James	111	Case, Horatio N.	94
Cambie, Alexander J.	123	Casey, Thomas Wm.	119
Cameron, Alexander W.	146	Casey, Thomas	31
Cameron, John W. H.	118	Casgrain, Hermenegilde	124
Cameron, Donald McPherson	31	Casgrain, Joseph P.	91
Cameron, John	116	Casgrain, Louis C. A.	93
Campbell, John	118	Cass, Edward	147
Campbell, John	116	Casselman, William Ira	154
Campbell, Donald D.	94	Cassidy, James	134
Campbell, Edward Sheridan	85	Cassidy, William	9
Campbell, Laughlin G.	70	Catellier, George	99
Campbell, Donald	70	Catellier, Ludger A.	13
Campbell, James Alexander Glen	75	Catellier, Adolphe	6
Campbell, David	75	Cauchon, Romain	62
Campbell, William L.	77	Caven, William	31
Campbell, James Joseph	44	Caven, Alexander	31
Campbell, Robert Peel	55	Cazeau, Vincent	61
Campbell, John Francis	58	Chabot, Joseph A.	143
Campbell, William	1	Chabot, Edouard	135
Campbell, Charles James	27	Chabot, Louis L.	124
Campbell, Thomas	31	Chabot, Francois Xavier	32
Campbell, John McDiarmid	31	Chadd, Richard E.	100
Campbell, George Johnston	31	Chadwick, Thomas	122
Campbell, Colin	10	Chagnon, Edmond	109
Campbell, Rey. John Roy	7	Chaisson, Alexandre	78
Campbell, John M.	120	Chaloner, Henry J.	32
Campbell, Thomas	131	Chalut, Joseph Olier	32
Campbell, Samuel C.	138	Chamard, John	84
Campbell, Duncan	153	Chamberlain, William H.	119
Campeau, Fabien R. E.	29	Chamberland, Charles	113
Camyré, Jos. Narcisse	31	Chamberlin, Alexander Rufus	64
Canniff, William, M. D.	125	Chamberlin, Lt.-Col. Brown, C.M.G., D.C.L.	13
Cannon, John Henry	46	Chambers, Coote Mulloy	28
Caouette, Jean Bte.	114	Chambers, Thomas	58
Cappert, Emile	27	Champagne, Napoleon	84
Capreol, Frederick C.	15	Chandler, Henri	110
Card, Nelson	138	Chandler, Edward	78
Card, Louis E.	112	Channell, Charles Stewart	63
Carleton, William B.	123	Channell, Henry E.	106
Carleton, William	67	Chapleau, Joseph R. E.	160
Carleton, John	44	Chapman, Albert D.	69
Carlton, Robert	73	Charbonneau, Napoléon	5
Carman, James A. R.	121	Charland, Magloire	58
Carman, Hiram	50	Charlebois, Arsène	156
Caron, Charles F. C.	124	Charlebois, Edmond	132
Carpenter, George A.	110	Charles, Henry	152
Carpmael, Charles	130	Charlesworth, John	54
Carr, Thomas	147	Charette, William	157
Carr, James Hamilton	65	Chartrand, Ferdinand	6
Carrier, Joseph E.	107	Chartrand, Ubald	6
Carriere, Alphonse	112	Chartrand, Gilbert	5
Carroll, James	149	Chase, Isaac S.	109
Carroll, James	156	Chase, Clark	107
Carroll, Edward	119	Chastellaine, N.	24
Carroll, Henry	99	Chatigny, Pierre	157
Carroll, Daniel	31	Chavot, Cyprien	106
Carruther, Arthur	97	Checkley, Frank S.	15
Carruthers, James	100	Chesley, Henry Neville P.	84
Carson, Joseph	67	Chevalier, Samuel	56
Carson, George Alva	56	Chevrier, Eugene L.	99
Carter, Charles H.	151	Chevrier, Joseph A.	93
Carter, William	134	Cheyne, Andrew J.	89
Carter, James	84	Chillas, Joseph P.	108
Carter, William Henry	61	Chilton, Benjamin	1

	Page.		Page.
Chipman, Clarence C.....	iv, 125	Colley, George.....	61
Chipman, W. A.....	72	Collier, Charles H.....	151
Chisholm, John.....	148	Collier, Henry Haight.....	52
Chisholm, Colin A.....	137	Collier, John C.....	53
Chisholm, Robert K.....	132	Collier, Henry J.....	32
Chisholm, Robert Kerr.....	50	Collins, George.....	132
Chisholm, Arthur.....	15	Collins, John.....	151
Christian, Patrick Sr.....	138	Collins, George.....	13
Christie, William.....	144	Collins, Patrick.....	74
Christie, Jessie Blackburn.....	44	Collins, John.....	96
Christie, Hugh.....	61	Collins, John.....	113
Christie, William John.....	32	Colmer, Joseph G.....	iv, 123
Chubbuck, Charles Edward.....	29	Colson, Frederick.....	13
Churchill, James.....	57	Colten, Michael.....	134
Chute, Aaron M.....	70	Commerford, Thomas.....	151
Chute, Lyman Harris.....	111	Compton, William.....	147
Clarabut, Daniel.....	87	Condon, William, jeune.....	136
Clark, Charles E.....	161	Conaway, James Telfer.....	23
Clark, Henry.....	141	Conlon, Bernard.....	109
Clark, Timothy.....	139	Connell, William.....	75
Clark, Charles.....	86	Connell, Patrick.....	7
Clark, Patrick.....	111	Connell, John S.....	11
Clark, James C.....	117	Connolly, Thomas.....	125
Clark, Thomas.....	77	Connolly, J. G.....	67
Clark, Isaac.....	79	Conolly, Patrick.....	27
Clark, George.....	51	Connors, Maurice.....	153
Clark, William Morrill.....	63	Connors, William T.....	64
Clark, Albert Forneret.....	32	Conover, Peter.....	20
Clark, Eléazar.....	32	Conrod, Nelson.....	72
Clarke, Charles E.....	162	Conroy, Joseph Mathew.....	86
Clarke, George.....	150	Constant, Ludger.....	59
Clarke, Bernard.....	153	Conway, Annie.....	144
Clarke, Francis C.....	89	Conway, Michael.....	156
Clarke, John.....	125	Conway, John.....	156
Clarke, William Beverley.....	32	Conway, William A.....	104
Clarke, Patrick.....	10	Conway, Bartley J.....	32
Clarke, George Henry.....	1	Cooch, William.....	8
Clay, Edwin McC.....	127	Cook, John.....	152
Clay, John.....	2	Cook, Duntiam.....	46
Clayton, James Alfred.....	26	Cooke, William.....	151
Clayton, Frank.....	17	Cooper, Robert W.....	149
Cleary, William A.....	90	Cooper, Alfred.....	100
Cleary, Stephen.....	48	Cope, John.....	77
Cleveland, David.....	65	Copp, John R.....	117
Clement, Albert W.....	125	Copping, John George E.....	124
Clement, Olivier.....	108	Coram, J. L.....	68
Clementi, Charles H.....	51	Corbell, Jos. Z.....	60
Clermont, Ulderic.....	110	Corbelle, François.....	156
Clode, John.....	102	Corbett, John.....	151
Cloutier, Rev. Gabriel.....	8	Corbet, Edward.....	69
Cloutier, Isaie.....	6	Corbett, Andrew Y.....	74
Coaldwell, Marsden.....	77	Corcoran, Michael.....	149
Coatlier, J. Bte.....	59	Corcoran, John.....	7
Coates, Henry M.....	95	Corcoran, John.....	91
Coatsworth, Caleb.....	45	Corke, Alfred.....	100
Coburn, George H.....	125	Cornier, William.....	134
Coburn, Alexander H. J.....	93	Cornier, Jude.....	7
Cochran, John.....	68	Cornellier, Hypolite.....	32
Cochrane, Augustus Southby.....	18	Corner, Samuel.....	59
Cockburn, Alexander.....	157	Cosgrove, John.....	32
Code, Abraham.....	32	Cosgrove, John Joseph.....	32
Code, Thomas James.....	44	Coste, Marius Antoine Eugène.....	18
Coles, Frank Halstaff.....	32	Costello, John.....	49
Coffey, Michael.....	102	Costello, Peter John.....	88
Coffey, Thomas.....	22	Costigan, Henry A.....	32
Coffin, Frederick Ashley.....	27	Costin, Charles.....	146
Cogan, James.....	153	Costley, Alfred.....	118
Coker, Charles R.....	130	Côté, Louis Treflé.....	134
Colburn, Robert.....	8	Côté, Paul.....	134
Coleman, Charles.....	89	Côté, Isidore.....	143
Collard, Joseph A.....	112	Côté, Didace.....	123
Colbeck, Henry.....	94	Côté, Allen Bernard.....	110
Collett, Edward S. M.....	49	Côté, Pierre Martial.....	2
Collette, Jacques.....	155	Côté, Louis Abdon.....	32

	Page.		Page.
Côté, Majorique.....	62	Cuddie, Thomas.....	99
Cotton, major John.....	21	Cudlip, John W.....	81
Coughlin, Timothy.....	154	Culhaue, Patrick.....	46
Coulter, Robert.....	32	Cullen, Patrick.....	33
Coulter, Archibald F.....	90	Cullis, William.....	132
Coursolles, Toussaint G.....	160	Culross, Charles.....	102
Courtman, John.....	29	Cumming, Hugh.....	154
Courtney, Denis.....	86	Cunningham, William.....	122
Courtney, John.....	44	Cunningham, Arthur H.....	119
Courtney, John Mortimer.....	iv, 26	Cunningham, David.....	3
Courtney, John J.....	32	Cunningham, John.....	4
Cousineau, Hormidas.....	111	Cunningham, James D.....	92
Cousins, Alexander M.....	104	Curley, Thomas.....	102
Cousins, Hugh.....	90	Curran, Peter.....	149
Cousins, Walter.....	90	Curran, Alfred.....	100
Coutlée, George.....	109	Curran, Charles.....	93
Couture, Joseph A.....	125	Curran, Patrick.....	2
Couvrette, François.....	6	Currie, George.....	131
Covert, John.....	133	Currie, James.....	78
Covert, John.....	45	Currier, James E. W.....	123
Cowan, James.....	147	Curtis, Nathan William.....	86
Cowan, Alexander Buchanan.....	23	Curtis, James Frederick.....	78
Cowan, Edgar.....	32	Cushing, James Joseph.....	98
Cowan, Miles Richard Buck.....	56	Cushing, John.....	98
Cowan, John Arpen.....	54	Cusson, Phileas.....	6
Cowan, C. W.....	68	Cusson, Narcisse.....	111
Coward, William.....	3	Cuthbertson, James R.....	102
Cowley, Walter.....	32	Cutler, Amelia.....	155
Cox, Willis T.....	121	Dagenais, Fabien.....	112
Cox, Emanuel.....	140	Daggett, Mark.....	140
Cox, William R.....	154	Dagneau, Elzéar.....	6
Cox, Francis Henry C.....	16	Dagneau, David C.....	107
Cox, James Edward.....	32	Daigle, Firmin.....	68
Cox, John.....	58	Dalby, Henry.....	129
Coyle, James.....	32	Daley John Joseph.....	127
Crabb, Otto R.....	120	Dalton, Harry D.....	96
Craig, Robert.....	162	Dalton, James.....	160
Craig, Joseph.....	32	Daly, Timothy.....	139
Craue, Thomas.....	79	Dalton, Robert Gladstone.....	22
Craven, George.....	59	Daly, Paul.....	66
Crawford, John.....	103	Dalziel, William.....	78
Crawford, William Patrick.....	32	Dancose, George.....	127
Crawford, Samuel.....	72	Daniel, John W.....	125
Creelman, George.....	76	Daniel, Robert T.....	109
Creighton, James G. A.....	159	Danis, Antoine Dosithee.....	33
Creighton, Henry H.....	136	Daoust, Joseph L.....	154
Creighton, Thomas G.....	119	Daoust Jean-Bte A.....	109
Creighton, Frederic, William.....	82	Daoust, Joseph A.....	33
Creighton, Robt. Robison.....	2	Daoust, Damase L. A.....	112
Crevier, Louis C.....	106	Darby, John.....	33
Crevier, William.....	32	Dancey, William.....	100
Crimmen, Thomas.....	64	D'Arcy, Robert J.....	96
Crisp, Alfred C.....	94	Darley, Barnett.....	153
Crispo, Francis.....	58	Darragh, John.....	4
Crocker, William.....	88	Daubney, Edwin.....	85
Cronan, William N.....	72	D'Auray, Louis.....	123
Cronk, Asa.....	56	D'Auteuil, Joseph E.....	123
Crooks, Seth.....	136	D'Auteuil, Norbert George.....	83
Crookshank, George Young.....	26	Daveluy, George.....	33
Crookshank, Robt. William.....	8	Daviau, Hyacinthe.....	132
Crookshank, Andrew Colville.....	8	Davidson, Alexander.....	139
Cropley, major Robt. Adams.....	12	Davidson, Thomas.....	3
Cross, Thomas.....	146	Davis, John H.....	100
Cross, Samuel.....	59	Davis, John.....	33
Crosby, Charles Alexander.....	79	Davis, Thomas George.....	33
Crowe, Albert C.....	119	Davis, John.....	58
Crowe, William J.....	110	Davis, Henry.....	48
Crowe, Walter.....	32	Davis, Thomas.....	159
Crowell, Corning.....	137	Davis, George.....	119
Crowhurst, Wm. John.....	63	Davison, William F.....	130
Crowley, William.....	118	Davison, Joseph Benjamin.....	71
Crozier, major Sief Newry Fitzroy.....	21	Davison, Thomas E.....	118
Crysler, Charles Blaker.....	32	Davison, Robert.....	118
Crysler, John A.....	47		

	Page.		Page.
Davignon, Amédée	63	Dick, James	130
Dawe, William	95	Dick, Andrew	132
Dawson, John	49	Dick, James Walter	33
Dawson, Francis	148	Dickens, Francis Jeffrey	21
Dawson, Daniel	53	Dickey, Walter	55
Dawson, George M., Es., F.G.S.	17	Dickinson, Mathew George	26
Dawson, Lt.-col. Melville deB.	11	Dickinson, William E.	132
Dawson, William	33	Dickson, Charles Thompson	33
Dawson, Meredith	95	Dill, Robert	74
Dawson, Richard J.	96	Dillon, John Patrick	27
Dawson, Joseph	91	Dillon, Stephen	33
Dazois, Pierre	57	Dillon, James P.	137
Deane, Joseph	153	Dingman, Absalom	22
Deane, Patrick	153	Dingman, Norman J.	33
Deane, major Richard Burton	21	Dinsmore, David	53
Deane, Joseph	33	Dinsse, Henry	94
Deavy, John	62	Dion, Louis D.	146
DeBellefeuille, Lt.-col. C. L.	11	Dion, Samuel	134
DeBoucherville, Jovite Ver.	22	Dion, Aurelien V.	61
DeCelles, Alfred D.	14, 163	Dion, Jean Baptiste	62
DeCoste, Christopher	136	Dion, Chrysostome J.	10
Degan, Lawrence	147	Dionne, Octave	143
DeGroseiller, Pierre	157	Dionne, Ernest	143
DeLamorandière, Pierre R.	131	Dionne, Jos. F.	124
DeLamorandière, Charles	53	Dionne, Louis N.	107
Delaney, Edward J.	119	Ditmars, Gilbert Fowler	69
Delisle, Treffé	135	Dixon, Frederick A.	146
Delisle, Joseph	22	Dixon, Edmund W. A.	125
Demare, Jacob G.	151	Dixon, Herbert Anthony L.	48
DeMartigny, Charles Prime	33	Dixon, James E.	66
Demers, Joseph	5	Dixon, Richard Benjamin	33
Demers, François X.	161	Doak, G. O.	57
Deming, Herbert Vilender	45	Doane, Isaac	136
DeMings, Francis	137	Doane, John H.	137
Denahy, John	97	Doane, Joshua	137
Denault, Benjamin G.	158	Dobbin, Wilson L.	67
Dénéchaud, Téléphore	115	Dobson, Walter	64
Denis, Arthur	105	Dodd, John	33
Denison, Lt.-col. Robert Briton	11	Dodd, John	86
Denneuey, James	147	Dodds, Edward William	33
Denneneu, John	147	Doherty, Catherine	126
Denneneu, Patrick	147	Doller, Willet J.	92
D'Entremont, Peter Stillman	77	Dolan, Michael	99
Dequoy, Alphonse	5	Donaghy, William	33
Derouail, James	148	Donaldson, Capt. Jas. Ball	10
Derrah, Charles Nathaniel	7	Donaldson, John A.	127
Desaulniers, Joseph M. A. D.	161	Donnelly, John	4
Deschamps, Sr., Joseph	156	Donnelly, J. B.	23
Deschamps, Jean Baptiste	33	Donovan, Peter	58
Desjardins, Wilfrid A.	123	Doray, Joseph L. E.	112
Desjardins, David	135	Doray, Alfred A.	109
Desjardins, Octave	134	Dorais, Joseph Theodore	4
Desjardins, Thomas R.	134	Dorais, Louis N. A.	108
Deslauriers, Isidore	146	Dorion, George Theophile	33
Deslauriers, Isidore N.	146	Dorion, Edouard	106
Deslauriers, Joseph	107	Dorman, William H.	122
Desnoyers, Thomas	109	D'Orsemens, Lt.-col. Louis G. d'Odet	12
Désormeau, Jean-Baptiste	5	Doucet, Charles Odilon	84
Desrivieres, François Lamy	33	Doucet, Eugène	61
Desroches, David	33	Dougherty, William E.	68
Desroches, Joseph	114	Douglas, John	53
Desserres, Gaspard	33	Douglass, Peter B.	15
Deville, Edouard G. D.	16	Douglass, William H.	100
DeVillemure, Cajetan L.	13	Dowd, Edward C.	111
Devine, Andrew	84	Dowker, George	156
Devinney, Francis Joseph	97	Dowling, Edward	74
Devlin, John	126	Dowling, Thomas	21
Devlin, Mary	126	Downey, John	7
Devlin, Richard	29	Downie, Eavid C.	95
Devlin, James	5	Dowsley, Mathew	52
Dewar, Guy R.	106	Doyle, William	64
Dewdney, l'hon. Edgar	24	Doyle, James	3
Dewé, John	87	Doyle, James Joseph	90
Dibblee, William	33		

	Page.		Page.
Doyle, James	153	Dutch, John	139
Doyle, Patrick	126	Duval, Felix	156
Doyon, Joseph Alfred	29	Duvar, John H.	142
Drayner, Frederic	21	Duvernay, Ludger D.	160
Driscoll, James	150	Dwyer, Henry A.	102
Driscoll, Jerry	150	Dwyer, Daniel	9
Driscoll, Thomas	150	Dyke, John H. S.	125
Drives, Thomas	49	Dysart, Andrew K.	65
Drouillard, Albert	56	Ead, Charles	132
Drummond, Henry Mowat	23	Eagen, Denis	74
Duarie, William	136	Eager, Henry Abram	94
Dubé, Lucien	161	Eagleson, John	93
Dubé, Wifred	161	Eagleson, William Henry	83
Dubé, Louis	111	Earle, Robert	7
Dubord, Alphonse	33	Earle, Robert Henry	34
Duboulay, Adolphe	112	Early, William	136
Duchessay, Lt.-col. Théod. Juchereau	11	Easton, George	45
Duck, John	45	Eaton, William P.	118
Dudley, William Hipwell	33	Eberts, Joseph Melchoir	45
Duff, Alexander	54	Ecclestone, William R.	94
Duffin, Samuel	152	Eckersery, John	72
Duffy, Patrick Joseph	92	Eckhardt, William H. A.	114
Dufresne, Auguste	111	Edgar, William	90
Dugal, Léandre	62	Edge, W. E.	62
Dugdale, Alfred H.	49	Edgecombe, Arthur C.	116
Duggan, Hugh H.	100	Edgroft, Robert	152
Duggan, Henry	100	Edmonds, James	152
Duguay, Joseph	33	Edwards, Henry J.	144
Duhault, Charles E.	114	Edwards, John Theison	73
Dulive, Charlotte	155	Egan, Patrick	105
Dumrusey, François X.	139	Egan, Michael J.	99
Dumas, Procope	5	Egan, John	88
Dumas, Henri G.	121	Egan, James	34
Dumbrille, John	33	Egner, Adolph	34
Dumbrille, Richard Willie	33	Elbourne, George	86
Dumesnil, Alfred E.	121	Elder, John Wallace	63
Dumouchel, Léandre	33	Eldon, George	9
Dunbar, Henry	96	Elie, Alfred	14
Dunbar, John	101	Eliot, Granville Percival	27
Duncan, Thomas	94	Elliott, James L. G.	90
Duncan, Robert	109	Elliott, Herbert	91
Duncan, David Logan	58	Elliott, James Henry	87
Dundas, James	88	Elliott, Nelson F.	89
Dunham, Ephraim A.	52	Elliott, George M.	50
Dunlevie, Michael Krumm	83	Elliott, Charles A.	74
Dunlevie, Sidney Alfred	44	Ellis, George	104
Dunlevie, Horace Gerald	25	Ellis, William E.	135
Dunlop, John Hugh	74	Ellis, William	151
Dunlop, Albert	132	Ellison, John Saikie	53
Dunlop, James H.	163	Ells, Robert Whelock	18
Dunlop, Charles	33	Elsmere, Alexander	3
Dunn, Thomas	92	Elston, Charles H.	117
Dunn, Daniel	16	Elwood, George Vesey	34
Dunn, John	63	Embury, William J.	94
Dunn, Albert T.	67	Emery, Michel	108
Dunn, Miles A.	75	Emond, Gustave	13
Dunn, James M.	137	English, Edward	113
Dunn, Richard D.	151	English, Richard	53
Dunne, John	159	English, Adam	23
Dunne, Peter	159	Ennis, Patrick	8
Dunne, John P.	16	Enright, Michael	156
Dunne, James	58	Enright, James	156
Dunnett, Edward H.	94	Erb, Abram Albert	34
Dunnett, James	17	Ermatinger, Philip P. M.	111
Duplessis, Léonidas J. T. R.	20	Ernst, John A.	136
Duplessis, Charles Zéphirin	34	Erwin, Walker	140
Dupont, Charles T.	34	Essex, Theodore J.	90
Dupuis, Adolphe	99	Esnouf, Charles D.	134
Durham, Robert F.	102	Estey, Frederick A.	115
Durman, George	131	Evans, Albert H.	106
Durocher, Joseph Edouard	6	Evans, Goodison	97
Durocher, Jean-Baptiste	57	Evans, Richard Jones	50
Durston, Robert	103	Evans, Henry Sugden	34
Dustan, William Moffatt	34		

	Page.
Evans, George Thomas.....	34
Evans, Henry Sugden.....	80
Evans, James.....	3
Evanturel, Edouard E. G.....	107
Evarts, John.....	115
Everett, George Frederick.....	82
Ewing, Charles Eldon.....	46
Fagan, Michael.....	99
Fahey, Owen.....	34
Fahey, Edward.....	34
Fairbairn, James.....	8
Fairman, Daniel.....	106
Fairweather Edmund W. H.....	117
Fairweather, Joseph Sydney.....	44
Fairweather, James Headly.....	83
Falconer, Charles.....	83
Falconer, James E.....	34
Falconer, Alexander F.....	71
Falkiner, Henry Frederick.....	100
Faribault, Eugène Rodolphe.....	18
Farley, Christopher J.....	154
Farley, James Frederick.....	34
Farmer, John.....	64
Farncombe, Frederick.....	50
Farquharson, C. A.....	141
Farren, William.....	67
Farrow, Robinson Russell.....	44
Farrow, Ascher.....	47
Farrow, John M.....	90
Faulkner, George.....	59
Favreau, Joseph N.....	99
Fawcett, Guilford Heber.....	44
Fearnside, John H.....	95
Fee, Samuel H.....	125
Feltmate, James H.....	71
Fenaughty, John.....	112
Fenerty, Arthur.....	72
Fenoglio, Alexander.....	60
Ferguson, John.....	138
Ferguson, Horace A.....	122
Ferguson, Daniel.....	64
Ferguson, Alexander.....	48
Ferguson, Frederick.....	117
Ferguson, John.....	34
Ferguson, James.....	87
Ferguson, William.....	86
Ferry, Thompson.....	55
Fielding, Charles W. W.....	95
Filgiano, Henry E. J.....	95
Filiatrault, Marie J. T.....	109
Filion, Henri Dominique.....	106
Filteau, Louis H.....	146
Findlay, Alexander.....	88
Finen, James L.....	116
Finlay, James Thomas C.....	52
Finlayson, Charles, William.....	122
Fin, Michael John.....	84
Firth, Charles M.....	136
Fiset, Jean Hector.....	133
Fisher, Alexander.....	20
Fisher, Charles E.....	89
Fissiault, Hypolite A.....	146
Fitzgerald, James.....	119
Fitzgerald, James.....	9
Fitzgerald, Robert M.....	94
Fitzgibbon, Daniel.....	3
Fitzpatrick, Patrick.....	156
Fitzsimmons, James.....	9
Flack, Jeanne, David.....	103
Flaglor, James S.....	116
Flanagan, Henry.....	112
Fleming, John Beverley.....	55
Fleming, James.....	53

	Page.
Fletcher, James.....	163
Fletcher, Edward H.....	122
Fletcher, Hugh.....	13
Flooks, William G.....	95
Florence, Charles.....	110
Flynn, Jeanne, James.....	153
Flynn, John.....	151
Flynn, Thomas.....	151
Flynn, William.....	61
Flynn, James Joseph.....	43
Flynn, James Patrick.....	46
Flynn, Daniel.....	34
Flynn, William.....	94
Flynn, John.....	90
Foley, Michael.....	73
Foley, Thomas Bain.....	67
Foley, Patrick J.....	64
Foley, Patrick.....	64
Foley, Thomas.....	23
Foley, James.....	1
Foley, Lawrence.....	10
Foran, John.....	14
Forbes, William B.....	154
Forbes, James.....	139
Forbes, Henry Arthur.....	75
Forbes, Edmond H.....	110
Ford, William Nelson.....	53
Ford, John.....	106
Foreman, Thomas.....	154
Forest, Eugène Roch.....	34
Forget, Amédée Emanuel.....	20
Forrest, George W.....	69
Forrest, Lt.-col. William Henry.....	11
Forster, John Baker.....	7
Forster, Alfred.....	153
Forsyth, John.....	91
Forsyth, William.....	67
Fortesque, Laurence.....	20
Fortier, Lucien N.....	146
Fortier, David H. A.....	132
Fortier, J. J. Odilon.....	34
Fortier, Charles Gaspé.....	34
Fortier, Jos. Octave.....	82
Fortier, James George.....	83
Foster, James.....	152
Foster, Henry.....	50
Foster, Albert Brunswick.....	27
Foster, George Lawrence.....	2
Foster, William.....	102
Foster, Thomas.....	45
Fougère, Peter T.....	70
Fournier, Jos. Alfred.....	34
Fowler, George.....	29
Fowler, Edwin.....	55
Fowler, George Orchard.....	47
Fowler, John.....	29
Fox, Thomas.....	34
Fox, John David.....	34
Foy, Charles.....	125
Frank, Emil.....	95
Fraser, Alexander.....	73
Fraser, James.....	148
Fraser, William.....	144
Fraser, Joseph A.....	124
Fraser, Mme Henriette L.....	124
Fraser, Charles D.....	119
Fraser, Charles.....	56
Fraser, James Malcolm.....	56
Fraser, John.....	26
Fraser, Alexander James.....	19
Fraser, George L. Bower.....	2
Fraser, John.....	7
Fraser, George James.....	34
Fraser, Joseph R.....	103

	Page.		Page.
Frazer, Elzier	135	Gemmill, Francis A.	90
Fréchette, Léonard A.	160	Genand, Jos. Auguste	160
Fréchette, Onésiphore	107	Gendron, Charles	157
Fréchette, William Joseph	84	Genest, Jos. M. E.	10
Frederickson John	34	Genest, Ernest	15
Freel, Edwin J.	89	Genest, Joseph V.	106
Freel, Thomas	151	George, Frederick	99
Freeland, Lt. Col. Russell George	12	Gerald, Asahel Scott	52
Freeman, Richard	151	Gerald, Charles	34
Freeman, Newton Perkins	74	Gerald, William John	35
Freeze, Robert J.	116	Gerald, Walker Henry	34
Freeze, Edward Charles	34	Gerald, William	34, 52
French, Fleming	98	Gerow, Stephen E.	66
French, Thomas P.	92	Gerrior, Dennis	138
Fripp, Herbert Russell	26	Gervais, Joseph E.	105
Frost, Daniel T.	106	Giasson, Nicolas	114
Fryer, Thomas	155	Gibbons, John	78
Fulker, Benjamin	136	Gibbs, Charles T.	159
Fuller, Thomas	148	Gibson, John Hugh Peden	25
Fuller, Charles J.	70	Gibson, Robert	153
Fullerton, Augustus	69	Gibson, James	56
Fulmer, William Andrew	74	Giffin, Joseph D.	71
Fulmer, Harris	74	Giffin, William Wells	35
Fulton, Robert	68	Giguère, Joseph	112
Furois, Joseph L.	107	Giguère, Denis	133
		Gilbert, Frederick	159
		Gilchrist, Frederick C.	142
Gaboury, Félix	113	Gilkie, Alexander	138
Gabriel, James McNutt	118	Gilkie, Alfred	137
Gadbois, Romuald	5	Gilkison, Lt. Col. Jasper T.	23
Gaffney, Lawrence	148	Gill, Thomas	102
Gagné, Thomas	134	Gill, William	35
Gagnon, Noël	113	Gillen, Alfred	94
Gagnon, Charles, Alphonse	114	Gillespie, Daniel	147
Gagnon, major Sévère	21	Gillespie, David	148
Galbraith, Thomas Jefferson	47	Gillespie, William	47
Galbraith, David Blomfield	48	Gillespie, Joseph B.	93
Galbraith, Thomas Jefferson	34	Gillie, John	147
Galibois, Jean-Bte.	134	Gillies, Joseph	109
Gallagher, Francis	34	Gillies, Hector P.	93
Gallant, William A.	139	Gillisie, Edward	76
Gallet, Alphonse	60	Gilmour, Thomas	27
Gallup, Asa Henry	99	Gingras, Jean P. S.	114
Gallwey, Reginald Munro M.	20	Girard, Irénée	35
Galva, John	46	Girard, Adolphe	59
Galvin, Michael	86	Girard, F. X.	24
Ganong, John Edward	34	Girdlestone, Robert John M.	35
Garault, Maxime	60	Giroux, Théophile A.	110
Gardiner, Richard B.	103	Giroux, Joseph	111
Gardner, Samuel	127	Giroux, Elzéar L. J.	61
Gardner, John	95	Giroux, Alphonse Philarome	35
Garland, Nicholas Surrey	26	Gisborne, Francis H.	2
Garneau, Louis H.	107	Gleason, James	148
Garneau, Alfred	159	Gleason, D. J.	66
Garrett, Lennox	99	Gleason, Thomas	150
Garrison, William A.	71	Gleason, Cornelius	121
Garven, Alexander B. E.	8	Gliddon, William	13
Gaskin, Thomas	49	Gliddon, William S.	16
Gass, William H.	93	Gloude, Benjamin	132
Gates, James Henry	69	Gobeil, Antoine	143
Gaudry, Horace D.	109	Godard, Alared Henry	46
Gaudry, Donat S.	107	Godin, rév. Jos. Octave	4
Gauthier, J.-Bte.	5	Godsoe, Henry	7
Gauthier, Pierre	156	Godson, Henry	35
Gauthier, Jean	135	Golden, John Jos.	92
Gauvin, Pierre N.	114	Golding, Joseph	52
Gauvin, Michel	62	Gollinger, George	148
Gauvreau, P. Frs. Sd. V.	19	Good, Henry Berkeley	35
Gearon, James	149	Good, John H.	144
Geaner, John E.	153	Good, Henry L.	144
Geddes, Alfred Forbes L.	84	Goodeve, William M.	16
Gelder, John Morris	72	Goodfellow, Henry G.	106
Gemmill, William H. M.	99	Goodwin, William	100
Gemmill, William	2	Goardean, cap. Isaac	135

	Page.		Page.
Gordon, John Macdonald	19	Grennan, Thomas	156.
Gordon, John	103	Griesbach, Arthur Henry	21
Gordon, Edward	93	Griffin, William Henry	iv, 82
Gordon, Daniel B.	98	Griffin, Henry Wilmot	82
Gordon Thomas	23	Griffin, Gilbert W	89
Gordon, Alexander	9	Griffin, Gilbert E	92
Gordon, George S.	9	Griffin, Andrew	95
Gore, John	95	Griffith, Edward A	122
Gorman, Thomas	150	Griffith, John	93
Gorman, Cornelius	151	Griffith, William E	87
Gorman, Michael	35	Griffith, William	54
Gorman, John	25	Griffiths, Jacob	62
Gorman, Thomas	111	Grignan, Théodore	125
Gorman, James A	100	Grignard, Albert M. E.	16
Goron, David	35	Grimason, Thomas	35
Correll, George Taylor	93	Grimmer, William	68
Cosnell, Thomas Salter	35	Grison, Louis A	13
Gott, George	45	Groyan, Stephen Patrick	35
Goudock, Edward	137	Grondin, Albert L.	110
Gough, Charles Archer	26	Grones, James	148
Gouin, Charles	61	Groome, William	1
Gouin, James A.	98	Grose, John A.	80
Gouin, Charles Lewis	19	Gross, Albert J.	115
Goulden, Daniel Henry	87	Grout, Francis E. S.	85
Gouldthrite, Frank S.	14	Grubb, William A	132
Goulet, Michel H A.	110	Guay, Louis	114
Gourdeau, cap. François F.	128	Guay, Louis	135
Gove, Charles M	66	Guertin, Toussaint	112
Gow, John William	10	Guévremont, Jean-Baptiste	106
Gow, James	35	Guillemette, Joseph E	110
Gowan, Harcourt Potter	54	Guilod, Harry	24
Gowen, Edmund	35	Gunn, Robert Angus	97
Goyette, Henri	109	Gurnett, George T. B.	87
Grafton, William Henry	44	Guy, George John William	62
Graham, Nicholas	55	Hachey, Octave	140
Graham, John	82	Hackett, Andrew	131
Graham, Samuel	86	Haddigan, M. J.	49
Graham, John	23	Haddow, Richard B.	65
Graham, William Johnstone	35	Haddey, Mark L.	144
Graham, William C. B.	127	Hadley, George B.	75
Graham, Thomas	125	Hagerman, Christopher A.	48
Graufield, James	101	Hagarty, George	149
Grant, Roderick	69	Hagarty, Henry B.	73
Grant, James O	117	Hagarty, Patrick	35
Grant, John Blackwood	57	Halcrow, James	48
Grant, John G	55	Halkett, Andrew	123
Grant, William	75	Halkett, James B.	123
Grant, James	112	Hall, Chas. Russell	29
Grant, James	23	Hall, Henry	8
Grant, Henry Hugh	35	Hall, John R.	15
Grant, John A	119	Hall, John Joseph	35
Gravelle, André	159	Hall, Thomas	51
Gravelly, William	35	Hall, John P.	106
Graves, Walter	70	Hall, Samuel	118
Gray, John Andrew	7	Hall, William S.	117
Gray, Frost Wood	62	Hall, John Wm.	136
Gray, George G.	72	Halker, George	74
Gray, Harry Hamilton O.	25	Halliday, James	3
Gray, John	35	Hallingworth, Samuel	52
Gray, Robert	140	Hamel, Jos. Antoine	63
Greaves, Walter	88	Hames, William	147
Green, Thomas	60	Hamilton, William L.	35
Green, rév. Francis	8	Hamilton, Colin Macauley	35
Green, Samuel T	87	Hamilton, Thos. Chetwood	35
Green, Samuel T	108	Hamilton, Clarke	48
Green, Roland Edward	28	Hamilton, Alexander G.	74
Greenfield, Arthur N.	146	Hamilton, Hugh F.	73
Greenfield, John Richard M.	85	Hamilton, John	53
Greenfield, Samuel	86	Hamilton, Andrew	151
Greenwood, Robert Vincent	7	Hamlin, Ross Alexander	117
Greay, Samuel	35	Hammin, Charles P.	140
Gregory, John U	123	Hammond, Ira W.	134
Grenier, Etienne	157	Hamond, Eugene	35
Grenier, Adolphe	157		

	Page.
Hamond, Eugène.....	82
Hampton, George.....	90
Handford, William.....	113
Hanford, Thomas.....	35
Hanley, William Robert.....	85
Hanley, Archibald.....	35
Hannah, George.....	149
Hannah, Charles.....	152
Hannah, Alexander.....	152
Hannan, John.....	59
Hammon, Owen.....	62
Hanrahan, Patrick.....	56
Hanrigh, William.....	124
Hanson, Gedeon Knight.....	67
Harbottle, Thomas.....	130
Hardie, John.....	123
Harding, Thomas.....	109
Harding, William S., M.D.....	126
Harding, Frederick J.....	129
Harding, John H.....	129
Harding, Clarence Holdsworth.....	44
Hardy, Frederick C.....	145
Hardy, Robert E.....	150
Hare, Henry.....	151
Hare, Conolly B.....	151
Hargrave, George A.....	122
Hargrave, William.....	121
Hargrave, George H.....	82
Harney, Thomas.....	35
Harper, Montgomery.....	75
Harper, James F.....	88
Harrington, William Hague.....	82
Harris, Edwin.....	23
Harris, rév. Ed. M. J., O.M.I.....	9
Harris, John.....	91
Harris, George M.....	89
Harris, William Henry.....	120
Harris, George.....	149
Harris, Richardson.....	162
Harrison, major Edward.....	13
Harrison, Francis E.....	121
Harrison, Thomas.....	133
Harrison, John S.....	117
Harron, Robert J.....	95
Harstone, Archibald.....	100
Hart, Philip Daeres.....	35
Hart, John.....	63
Hartley, Thomas Alexander.....	35
Hartley, Horatio.....	154
Hartley, George C.....	154
Hartuedy, Timothy.....	86
Hartney, Henry.....	162
Hartney, Henry.....	161
Hartney, Edward P.....	160
Harty, Patrick.....	129
Harvey, Henry Brunswick.....	46
Harwood, Robert Unwin.....	36
Harwood, lt.-col. Antoine Chartier de L.....	11
Hassard, William.....	100
Hastie, William.....	36
Haszard, Thomas W.....	120
Hatch, Willoughby.....	115
Hatch, Walter.....	15
Hatchette, John.....	59
Hatfield, Francis Fraser.....	75
Hann, James Robert.....	46
Hann, James Robert.....	36
Hawken, Frank.....	98
Hawkesworth, Geo. A.....	118
Hawkins, William Louis.....	36
Hawkins, Alfred George.....	61
Hay, Edward William.....	107
Haycock, Thomas.....	103
Hayden, Charles.....	106

	Page.
Hayden, William.....	109
Hayes, Wm. Hagen.....	27
Hayes, George Hobart.....	85
Hayes, Edwin Clay.....	85
Hayes, Finn B.....	161
Hayland, John.....	92
Hays, James Alexander.....	19
Haystead, Martin.....	97
Hayter, Frederick.....	25
Hayward, Waller John.....	36
Heakes, James Robert.....	54
Healy, James.....	150
Heath, Angus.....	143
Heath, Daniel.....	143
Heath, Edwin Lee.....	53
Hebert, Andrew.....	157
Hébert, Charles Dupont.....	36
Hedner, Andre.....	155
Hefferman, Thomas Augustus.....	43
Heintz, Robert Muralt.....	77
Helliwell, Horatio Nelson.....	36
Helms, George.....	140
Heming, Albert Edward.....	84
Hembow, James.....	71
Henderson, James.....	27
Henderson, James.....	91
Henderson, Robert.....	85
Henderson, Thomas.....	36
Henderson, Wilbur.....	36
Heney, John Joseph.....	36
Heney, Alexander.....	51
Henley, William C.....	73
Hennessey, George F.....	143
Henry, Kossuth J.....	15
Henry, Joseph Robert.....	75
Henry, John Maxwell Barry.....	36
Henry, John.....	83
Henshaw, John.....	152
Henwood, George.....	36
Herchmer, Laurence William.....	24
Herchmer, lieutenant-col. Wm. M.....	21
Heron, Wm. Lewis.....	29
Héroux, Moïse.....	123
Hession, Thomas Geo.....	78
Hesson, Charles Ashton.....	36
Hesson, F. H.....	77
Hetherington, Jason E.....	93
Hevey, Christopher.....	97
Hewett, lt.-col. Edward O., C.M.G.....	12
Hewson, William.....	140
Hewton, Robert.....	3
Hiam, William Henry.....	19
Hicks, William Henry.....	36
Higgins, Nelson.....	148
Higgins, William.....	149
Higgins, Aaron.....	149
Higgins, Richard.....	151
Higgins, Frank O'Connor.....	83
Higgins, Connell James B.....	83
Hill, William B. A.....	146
Hill, Thomas H.....	131
Hill, Robert.....	117
Hill, Harry F.....	94
Hill, William H.....	81
Hill, Philip Carteret.....	72
Hill, Arthur Marcus.....	68
Hill, Mathew.....	23
Hill, Arthur Marcus.....	36
Hilliard, William Myers.....	19
Hilton, John Fisher.....	59
Hilton, George.....	97
Himsworth, William.....	29
Hipwell, John P.....	117
Hitchen, Harry.....	127

	Page.		Page.
Hoar, John.....	131	Iler, Burritt.....	36
Hobbs, George N.....	36	Ince, George Vincent.....	44
Hodge, Archibald.....	52	Ingall, Elfric Drew.....	18
Hodges, John.....	59	Ingram, John A.....	104
Hodges, Robert.....	73	Ironside, Alexander McGregor.....	23
Hodgins, William Egerton.....	2	Ironside, James Symington.....	53
Hodgins, Robert.....	103	Ironside, Geo. Arthur.....	36
Hoffman, George Christian.....	18	Irvine, lieut.-col. Atcheson G.....	21
Hogan, William.....	7	Irwin, lieut.-col. de la Chérois T.....	11
Hogan, John.....	62	Irwin, Samuel.....	36
Hogg, William A.....	46	Irwin, Richard.....	50
Hogg, Robert.....	78	Irwin, John.....	45
Hogg, James William.....	137	Isaacson, Herbert Noel.....	59
Hoggard, Richard Thompson.....	36		
Hogle, J.....	49	Jack, Samuel Rutherford.....	115
Holland, George.....	3	Jacklin, Thomas J.....	144
Holmes, lt.-col. Josiah G.....	12	Jackson, Albert C. W.....	103
Holt, Edmnd. B.....	10	Jackson, John A.....	86
Hook, William.....	56	Jackson, William.....	133
Hopkirk, William H., M.D.....	125	Jackson, Josias B.....	123
Hopkirk, John E.....	92	Jackson, William.....	125
Hopkirk, Henry Glasford.....	82	Jackson, lieut.-col. Wm. Hayes.....	11
Hopkirk, James.....	26	Jackson, John.....	36
Horan, Gordian John.....	51	Jackson, James.....	46
Horgan, Jeremiah Morgan.....	54	Jacques, Pierre.....	112
Horn, Edward.....	137	James, William H.....	95
Houghton, lt.-col. Charles F.....	12	James, Henry.....	10
Houle, Victor.....	114	James, Thos. Cuthbert.....	36
Houston, Stewart.....	93	Jamieson, Andrew.....	4
Howarth, James.....	153	Jamieson, Robert.....	103
Howe, Sydenham.....	28	Jamieson, William.....	64
Howe, Joseph.....	21	Jamieson, rév. Robert.....	9
Howe, William.....	15	Jamieson, George H.....	74
Howe, Philip J.....	73	Janisse, James D.....	56
Howe, William.....	54	Jarvis, Ernest Frederick.....	84
Howe, George.....	151	Jarvis, George Murray.....	26
Howie, Alexander.....	36	Jarvis, Arthur L. F.....	15
Howland, Patrick J.....	96	Jeffers, Joseph.....	105
Hoyt, John W.....	116	Jenkins, Thomas.....	117
Hubertus, Henry John.....	36	Jenkins, Frank Maurice S.....	84
Hudon, Léon E.....	107	Jernyn, J. W.....	23
Hudon, Alphonse.....	36	Jessop, John.....	125
Hudgins, Louis.....	132	Jessup, Hamilton D.....	52
Hudson, John Wilkinson.....	55	Joanuet, Napoléon U.....	114
Hudson, Bartlett Arthur.....	25	Jodoin, Augustin Pierre.....	36
Hugg, Claire.....	162	Johnson, Joseph.....	90
Hughes, Thomas.....	36	Johnson, Richard, M. D.....	125
Hughes, lt.-col. George Edouard.....	11	Johnson, Terence.....	152
Hughes, John.....	14	Johnson, Thomas.....	153
Hughes, John.....	78	Johnson, Edward.....	136
Hughes, Felix.....	78	Johnson, George H.....	131
Hugo, Nicholas.....	3	Johnson, William.....	67
Hume, Herbert E.....	15	Johnson, William.....	36
Humphry, John.....	66	Johnson, John J.....	46
Hunt, William Josiah.....	63	Johnson, James.....	iv, 44
Hunt, Henry G.....	67	Johnston, William.....	109
Hunter, David.....	132	Johnston, James.....	155
Hunter, John.....	96	Johnston, Mathew H.....	150
Hunten, William Alpheus.....	22	Johnston, John.....	153
Huot, Edouard.....	61	Johnston, Henry W.....	129
Hurly, Robert.....	147	Johnston, George Elliott.....	75
Hurst, William.....	4	Johnston, Arthur Clement.....	27
Hustis, Sydney O.....	118	Johnston, James.....	60
Hutchins, Charles A.....	129	Johnston, John.....	17
Hutchinson, George.....	9	Johnston, John.....	7
Hutchinson, Willard.....	8	Johnston, John Elliot.....	36
Hutton, Edwin Henry.....	48	Johnstone, James K.....	101
Hutton, Samuel.....	68	Johnstone, Washington J.....	83
Hutton, Craig Leonard.....	85	Johnstone, Washington J.....	37
Hutty, Robert H. G.....	104	Jokisch, H.....	59
Hynes, Patrick.....	91	Jolicœur, Eugene.....	110
Hynes, William A.....	102	Joncas, Pierre Léger.....	57
Hynes, Michael E.....	101	Jones, George.....	165

	Page.		Page.
Jones, William E. C.	106	Keyes, Perley George	17
Jones, Allan	92	Kidd, Joseph	49
Jones, Albert	89	Kilburn, Ivory	68
Jones, James G.	150	Kimber, René E.	159
Jones, Arthur S.	150	Kimber, William	103
Jones, Louis K.	146	Kimlin, Henry J.	107
Jones, Edmund Alex. D.	83	King, Stephen J.	116
Jones, Norman B.	76	King, Joseph	112
Jones, Richard Inglis	77	King, Edwin F.	105
Jones, Charles Jerome	1	King, Sydney Arthur	49
Jones, Richard	37	King, John Duffey	52
Jordan, John Astralake	58	King, major William	11
Joslin, Almon	49	King, William F.	16
Jost, Thos. P.	72	King, Richard Masters	37
Juneau, Charles	62	Kingsbery, William Clayton	57
Judd, Charles	95	Kingston, Alfred G.	143
Jukes, Augustus, M. B.	21	Kinloch, Henry	15
		Kinnear, A. M.	51
Kain, Samuel W.	66	Kinnee, Daniel	37
Kane, Roland	78	Kirby, William	50
Kavanagh, Wallace M.	149	Kirby, Walter Thomas	20
Kavanagh, Charles E.	121	Kirk, Frederick	103
Kavanagh, Lawrence	76	Kirk, Robert	104
Kavanagh, Henry	81	Kirkpatrick, John A.	101
Kavanagh, Joseph John	57	Kirkpatrick, Thomas Fred. S.	22
Kay, William	133	Kirkpatrick, Robert	103
Kaye, Frank C.	119	Kirkwood, Henry, M. D.	125
Kearney, Charles	68	Kirwan, Philip Treacy	13
Kearney, Michael	105	Kittson, Robert Henry	37
Kearns, William	118	Knauf, Henry	84
Keary, Wm. Holland	9	Knight, Joseph	37
Keating, M. E.	73	Knight, Francis E.	10
Keating, Thomas A., M. D.	125	Knowlson, James Baine	37
Keays, James A.	14	Kreps, William Henricus	83
Keays, James	153		
Keefe, George	7	Labbé, rév. Edouard E.	7
Keefe, Augustus	2	Labbé, Francis X.	107
Keightly, Robert	50	Labelle, Léonce C.	13
Keilty, Thomas	37	Labelle, Roch	6
Keir, Samuel Cochrane	51	Labelle, Grégoire	59
Keith, James T.	118	Laberge, Michel P.	108
Kelley, Mercer	37	Laberge, Alfred	131
Kellock, Thomas	37	Labossière, Israel	155
Kelly, James	89	Labrèche, Viger Joseph	106
Kelly, Matthew E.	91	Lacasse, Louis T.	16
Kelly, David Biggs	89	Lacasse, Zéphirin	5
Kelly, John	96	Lacerte, Achde	44
Kelly, Thomas J.	113	Lachapelle, Alphonse	105
Kelly, James	111	Lacroix, Hilaire	57
Kelly, Henry P.	114	Lacroix, Eugène O. H.	111
Kelly, Alexander	73	Lafamme, Magloire	162
Kemp, Alfred E.	22	Lafleur, Leon	135
Kennedy, John	4	Lafleur, Joseph	157
Kennedy, Michael	3	Lafleur, Olivier	157
Kennedy, George Allan, M. B.	21	Lafontaine, Albert	37
Kennedy, John	97	Laframboise, Louis	161
Kennedy, Charles	103	Lafrance, Martin	154
Kennedy, William J.	148	Lagacé, Philippe	111
Kennedy, James Donaldson	37	Lagate, James	92
Kenney, James R.	138	Laird, Charles	67
Kenning, James Hogan	37	Lalonde, Frank	147
Kenny, Edward	4	Lally, John Joseph	93
Kenny, William	102	Lally, Conrad Whitley	84
Ként, Oliver A.	139	LaMangue, Thomas	111
Kent, Silas B.	141	Lamarche, George Bricot	5
Kent, John W.	139	Lamb, William	99
Keogh, Peter Mary	37	Lambert, Phou. Henry O.	16
Hern, John Wesley	98	Lambe, Lawrence Morris	18
Kerr, Charles E.	69	Lambert, F. X.	10
Kerr, James	72	Lambert, Jeremiah	60
Kerr, Duncan	70	Lambert, William McG.	121
Keswick, David	65	Lamer, Joseph Emmanuel	53
Ketcheson, Henry F.	92	Lamontagne, lt.-col. Elzéar	11
Ketchum, Francis E.	116	Lamothe, H. Guillaume	29

	Page.		Page.
LaMothe, Guillaume.....	108	Layton, John G. G.....	124
Lamothe, Alfred F. W.....	122	Lazier, Samuel W.....	94
Lamoureux, Edouard A.....	110	Lazier, Richard Leonard.....	45
Lamoureux, Arthur E.....	110	Leadley, William.....	92
Lampman, Archibald.....	85	Leahy, Michael.....	3
Lancot, Hypolite.....	5	Leahy, Mary.....	2
Lancton, G. Frederic.....	28	Leahy, David.....	63
Lander, George P.....	43	Leahy, Patrick Thomas.....	84
Landers, David W.....	74	Learoyd, Arthur G.....	13
Landrian, Eugène.....	98	Learoyd, Edward Long.....	85
Landry, James R.....	64	Lebel, Jean A. W.....	113
Landry, Elimine.....	134	Leblanc, Jérémie.....	6
Lane, Henry D. J.....	10	Leblanc, Thomas.....	5
Lane, James Ambrose.....	8	Leblanc, Charles P.....	139
Lane, Henry B. Smith.....	2	LeBlanc, Joseph.....	8
Lane, John.....	37	Leblanc, capitaine Régis.....	135
Lane, Patrick Edward.....	114	Leblanc, Pierre.....	155
Lane, William.....	117	Leboeuf, Jules.....	37
Lang, Victor.....	37	Lebourdois, Albert J.....	145
Langevin, Edouard J., N. P.....	159	Leclair, Adolphus.....	93
Langevin, Alfred Edward.....	61	Leclair, Charles Jos. A.....	110
Langlois, Come.....	127	Leclair, Maximilien.....	144
Langlois, Albert C.....	104	Leclerc, Paschal.....	60
Langlois, Jos. Thiburn.....	63	Leclerc, Moïse.....	132
Langlois, F. H.....	37	Lecompte, Salem.....	37
Langley, Benjamin.....	100	Lecours, Henri Théophile.....	37
Langtone, William H.....	103	Lecours, Luc.....	157
Lanfier, Arthur Aurelien.....	63	Leduc, Cladonier.....	157
Lanthier, Auguste.....	59	Leduc, Gilbert.....	157
Laperriere, Augustin.....	163	Leduc, Charles A. T.....	109
Lapierre, Philias.....	60	Leduc, Auguste.....	5
Lapierre, Jos. T. H.....	113	Lee, William Horace.....	1
Lapointe, Gregoire.....	107	Lee, Edward.....	37
Lapointe, Prospere.....	111	Lee, Henry P.....	117
Lapointe, Théophile P.....	110	Leeming, Henry Blakey.....	45
Laporte, George.....	37	Lefavre, Adolphe.....	5
Laramée, Simeon.....	111	Lefebvre, Henri.....	37
Larente, Régis.....	154	Lefebvre, Charles.....	109
Larin, Arthur O.....	110	Lefebvre, Louis.....	109
Lariviere, Charles.....	110	Lefebvre, Gaspard J. D.....	109
Larochelle, Norbert.....	13	Lefebvre, Charles.....	105
LaRoque, Alphonse B., M. D.....	125	Lefebvre, Eustache.....	105
Larose, Téléphote C.....	10	Lefebvre, Germain.....	111
Larose, Simeon Chagnon.....	37	Lefebvre, Louis A.....	125
Larose, Anatole.....	109	Lefebvre, Toussaint.....	157
Larose, Joseph.....	159	Lefort, Pierre.....	157
Larseneur, Thomas F.....	108	Lefroy, George.....	55
LaRue, George.....	37	Legault, Gilbert.....	157
Larue, Panet Edward.....	61	Legendre, J.-Bte N.....	93
Larue, Joseph N.....	99	Léger, Pacifique.....	140
Larue, Philias.....	99	Léger dit Parisien, Charles.....	131
Larue, Louis J. H.....	114	Léger, Vital.....	7
Larue, Levi.....	156	Leggett, William.....	46
Latimer, Charles.....	138	Legget, John Edward.....	37
Latimer, Thomas.....	113	Legros, Peter Esnouf.....	57
Lauder, vénérable J. S., D. C. L.....	159	Leitch, William.....	27
Laurie, John B.....	87	Le Lacheur, Peter.....	70
Laurillard, Henry S.....	119	Le Lacheur, Colin P.....	70
Laurin, Alphonse.....	58	Lelievre, Simeon.....	1
Laurin, Louis Napolon.....	62	Lemaire, Olivier.....	6
Lavell, Michael, M. D.....	2	Lemaitre, George.....	124
Lavie, Charles.....	78	Lemay, J.-Bte.....	6
Laviolette, Godefroy.....	4	Lemay, Charles.....	156
Lavoie, François Arthur.....	58	Lemieux, Edmond E.....	10
Lavoie, Louis.....	20	Lemieux, Hermidas A.....	53
Lawless, Lawrence.....	97	Lemieux, François-Xavier.....	85
Lawlor, Richard A.....	37	Lemieux, Joseph E.....	123
Lawlor, Henry.....	37	Lemieux, Ferdinand.....	135
Lawrence, James W.....	76	Lemieux, François D. A.....	161
Lawson, Adam A.....	132	Le Moine, J. de Saint-Denis.....	159
Lawson, John A.....	120	Lemoine, Jules.....	28
Lawson, James David.....	78	Lemoine, James McPherson.....	37
Lawson, Thomas Sandford.....	23	Lemon, William E.....	101
Lay, Frederick.....	151	Lent, A. S.....	77

	Page.		Page.
Lépine, Magloire.....	112	Loyer, François.....	15
Lépine, Louis.....	38	Luke, Philip Edward.....	63
Leprohon, Roch Martial.....	38	Lusignan, Alphonse.....	29
LeQuesne, John.....	136	Lussier, Joseph.....	112
Lesage, Louis A.....	158	Luther, James.....	8
Lesage, Félix.....	6	Lynch, John A.....	121
Leslie, John.....	2	Lynch, John.....	155
Leslie, William Peel.....	77	Lynch, William Jos.....	123
Leslie, John S.....	91	Lynch, John.....	68
Lester, William Hollis.....	54	Lynch, Patrick.....	38
LeSueur, Peter.....	14	Lynch, Walter.....	61
LeSueur, William Dawson.....	82	Lynch, John Barnard.....	25
LeSueur, Charles P.....	93	Lynch, John.....	5
LeSueur, Charles P.....	98	Lynes, Kiernan.....	38
L'Etoile, Joseph.....	15	Lyons, John.....	36
Letson, Joseph John.....	75	Lyster, John H.....	124
Lett, Frederick P. A.....	38	Lyster, Mme Amy F.....	124
Levasseur, Louis N. D.....	38		
Levasseur, Zéphirin.....	38	Madden, Hugh.....	60
Lévillé, Joseph.....	124	Madore, Joseph G.....	105
Léveque, Luc Joseph A.....	24	Magee, Richard G.....	115
Léveque, Charles.....	125	Magee, William L.....	128
Léveque, Auguste.....	124	Magnon, Amedée.....	133
Lévesque, Charles.....	126	Mahar, John.....	119
Lewers, Robert.....	96	Maher, James.....	113
Lewis, lieut.-col. Jos. Wm.....	11	Mahon, Martin J.....	87
Lewis, John.....	57	Mailloux, Joseph.....	59
Lewis, Chas. Wesley.....	47	Malboeuf, Arthur.....	53
Lewis, Herbert George.....	129	Malcolm, Thomas A.....	76
L'Heureux, Louis.....	114	Malhiot, Joseph.....	20
Lightfoot, Francis C.....	143	Malo, Toussaint.....	33
Lill, Henry.....	150	Maillene, George Alfred Duff.....	34
Limoges, Narcisse.....	59	Maingy, Lefevre A.....	87
Lincaas, John.....	150	Maingy, Philip Anstruther.....	93
Lindsay, Gilbert Wm.....	134	Maingy, Helenus Gilbert McL.....	22
Lindsay, Arthur.....	82	Maitland, Malcolm J.....	98
Lindsay, William.....	38	Malepart, Jean Baptiste.....	6
Lisson, John.....	150	Malepart, George Stanislas.....	5
Lithgow, John Thos.....	27	Malhiot, Edmond.....	155
Little, William Carruthers.....	84	Malhiot, Solomon.....	155
Little, John.....	149	Mallard, John T.....	89
Little, William J.....	89	Maloney, Michael.....	92
Little, James.....	89	Maloney, Hugh.....	139
Livingstone, John.....	52	Malouin, Alfred.....	134
Livingstone, James.....	152	Mandeville, Francis W.....	51
Lizotte, Gappit.....	162	Mann, Thomas H.....	140
Lloyd, Frank.....	55	Manning, John.....	5
Loarden, Cornelius.....	55	Manning, James.....	38
Locke, Henry.....	134	Manson, John.....	133
Lockerbury, Robert.....	148	Marchand, Narcisse.....	33
Lockwood, George E.....	71	Marentette, Jos. Laurent.....	56
Lockwood, Milton Kingsley.....	45	Marentette, Alexandre.....	33
Loftus, Anthony.....	108	Marier, Joseph.....	87
Logan, Alfred.....	119	Marier, Pierre.....	51
Logan, John.....	38	Marion, Nelson.....	99
Logie, Frederick J.....	105	Marks, John.....	103
Loisel, John.....	135	Marmette, Jos. Et. E.....	123
Lomas, William Henry.....	24	Marsan, Godfroi.....	83
Louden, William.....	100	Marshall, John.....	18
Louden, Robert.....	103	Marshall, Ferdinand.....	33
Loney, Thomas H.....	95	Marshall, David.....	77
Lorange, Oscar.....	110	Marshall, Thomas H.....	120
Lord, Artemus.....	129	Martin, Thomas.....	91
Lord, Alfred.....	109	Martin, James.....	25
Lortie, Alphonse.....	113	Martin, Joseph Adhemar.....	63
Loughran, Francis.....	28	Martin, Jules.....	135
Low, Henry.....	2	Martin, Paul, jeune.....	134
Low, Albert Peter.....	18	Martineau, Herman.....	23
Lowe, George, jeune.....	26	Mason, Henry E.....	154
Lowe, John.....	123	Mason, John.....	133
Lownds, Charles M. R.....	119	Mason, Peter.....	73
Lowrey, David J.....	50	Mason, James.....	33
Lowry, John.....	68	Mason, Frederick.....	35
Lowther, John.....	55	Mason, George J.....	91

	Page.		Page.
Mason, Thomas.....	91	Miller, Wm. Frederick.....	38
Massé, Arthur.....	113	Miller, Henry John.....	38
Masson, Edouard.....	127	Miller, Pierre.....	38
Matheson, David.....	82	Miller, Jas. Elwood.....	38
Matheson, George N.....	52	Miller, Archibald.....	122
Matheson, George G.....	126	Miller, Robert.....	383
Mathews, George.....	88	Miller, George Scott.....	123
Mathews, William.....	90	Miller, Peter.....	150
Mathews, Frederick W.....	90	Miller, William.....	149
Matthews, Richard F.....	97	Millier, Elie.....	38
Matthews, John S.....	94	Milliken, Edwin.....	38
Mathewson James Bolwer.....	3	Mills, James.....	4
Mathieu, Alfred.....	112	Mills, John.....	4
Mathieu, Joseph.....	63	Mills, William.....	17
Matthew, George F.....	68	Mills, William.....	78
Matthewman, Ernest H.....	99	Mills, George H.....	74
Matthews, John.....	47	Mills, William W.....	150
Matthee, Lt. Col. Gregor.....	11	Milne, Charles.....	153
Maunsell, Lt. Col. George Joseph.....	12	Milner, William C.....	65
Maxwell, Samuel R.....	115	Milson, lieut.-col. Thomas.....	11
May, Henry Arthur.....	1	Milward, Thos. Frederick.....	71
May, John.....	20	Mingave, William Robt.....	77
Maybee, S. R.....	47	Miquelon, James T. C.....	126
Mayer, Edouard.....	108	Miquelon, Arsene C.....	108
Mayer, Louis D. E.....	110	Mitchell, James A.....	73
Maynard, Martin W.....	146	Mitchell, James.....	129
Mazuret, Léandre.....	5	Mitchell, Thomas.....	55
Mazurette, Wilfrid.....	112	Mitchell, Robert, M. D.....	7
Mcacham, James H.....	94	Mitchell, William T.....	112
Meade, John.....	18	Mitchell, Robert.....	405
Meadows, Edwin.....	104	Mitchell, William.....	90
Meadows, Alfred H.....	103	Mitchell, John.....	90
Meagher, Jeremiah.....	92	Moerschfelder, Jacob.....	109
Meagher, Michael H.....	118	Moffat, Robert Mc G. D.....	160
Meagher, William Thomas.....	61	Moffat, John.....	69
Meagher, Thomas.....	49	Moffatt, Alexander James.....	54
Measam, Frederick.....	29	Moffatt, Hamilton.....	24
Medlow, Charles.....	13	Moffat, George Buchanan.....	21
Meehan, John.....	112	Moir, Archibald.....	59
Mellon, John.....	155	Moll, O. L. Eug-ne.....	1
Meloche, Simon.....	131	Moloney, Daniel.....	93
Meloche, François X.....	104	Monaghan, John.....	100
Ménard, Denis.....	133	Monkman, Arthur.....	122
Meneilly, Walter J.....	130	Monro, George.....	54
Menzies, Thomas.....	130	Monroe, William L.....	138
Menzies, Augustus.....	105	Montanari, Ambroise P. P.....	60
Mercer, Francis Hubert F.....	85	Montgomery, Robert.....	93
Mercer, Robert G.....	89	Montgomery, George Archibald.....	20
Mercer, William O.....	98	Montgomery, William.....	64
Mercier, Jean Ad. D.....	114	Montzambert, Frederick, M. D.....	127
Mercier, George.....	114	Moody, William H.....	77
Mercier, Pierre Alexis.....	59	Moon, Francis Graham.....	85
Merrick, Kathleen.....	86	Mooney, Edward.....	3
Mercier, Edward Henry.....	58	Mooney, Amos Austin.....	61
Merriman, Lucien Thomas.....	63	Mooney, John.....	52
Merritt, David Finley.....	68	Mooney, Michael.....	153
Methot, Joseph E.....	146	Moore, Thomas.....	96
Methot, Arthur.....	108	Moore, Charles N.....	102
Mewburn, Thomas Chilton.....	81	Moore, Thomas.....	113
Meyer, Edward.....	58	Moore, Thomas.....	3
Miail, Edward.....	iv, 29	Moore, William.....	39
Mickleburgh, Francis H.....	87	Moore, Theophilus.....	38
Middleton, major-gén. sir Fred. D., C. C. M. G., C. B.....	11	Moore, John Nugent.....	38
Middleton, Alexander T. M.....	100	Moore, John Green.....	121
Milburn, Robert Baldwin.....	55	Moore, Alcan H.....	141
Miller, Robert, M. D.....	21	Moran, Michael Joseph.....	78
Miller, Thomas.....	50	Moran, Austin.....	151
Miller, Peter.....	159	Morash, Joseph.....	74
Miller, Albert H.....	96	Morden, Joseph R.....	95
Miller, John Gardiner.....	115	Moreau, Jean Baptiste.....	111
Miller, Charles.....	7	Moreau, Joseph Alfred.....	39
Miller, John Stewart.....	58	Moreau, Barthelemi.....	123
Miller, James George.....	54	Morgan, Archibald.....	117
		Morgan, Henry J.....	13

	Page.		Page.
Morgan, Henry	132	Myrand, Jean Bte.	159
Morgan, Rodney	155	Macalister, Alexander	49
Morin, Alcidas	111	Macarow, Philip Henry	92
Morin, Alfred	44	MacDonald, John Archibald	84
Morin, Jules	123	MacDonald, Duncan A. C.	84
Morin, Edward, M. D.	126	Macdonald, Henry	93
Morris, William S. M.	21	Macdonald, Charles William	99
Morris, James George	71	Macdonald, Murdoch	101
Morris, Henry	70	Macdonald, Charles J.	117
Morrisette, Honore	114	Macdonald, lieut.-col. Dold. A.	10
Morrissey, Andrew	256	MacDonald, John Carroll	25
Morrison, Donald	136	Macdonald, Dugald	38
Morrison, Angus B.	137	MacDonald, James	79
Morrison, Duncan	139	Macdonald, James	78
Morrison, Norman	70	Macdonald, Daniel J.	120
Morrison, John	60	MacDonald, Alexander	136
Morrison, Stewart	27	Macdonell, Alexander Roderick	21
Morrow, John	39	Macdonell, Angus Duncan	38
Morse, Alfred	87	Macdonell, Duncan	148
Morton, Henry Hawtry	84	Macdonell, Duncan A.	147
Morton, William	56	Macdonell, Donald W.	160
Mosier, Lewis	149	Macdonell, Alexander G.	154
Mott, Jas. A. Smith	28	MacFarlane, John	135
Mousseau, Alfred O.	13	MacGregor, C. J.	53
Moylan, J. G.	2	Mackay, Jane E. B.	95
Mowatt, Alexander	142	Mackay, Joseph Wm.	24
Mowatt, Thomas	141	Mackay, George Wm.	38
Muckle, Alex. Montgomery	24	Mackay, John J.	144
Muggah, Charles	76	Mackenzie, James E.	106
Muirhead, Robert	138	Mackenzie, Donald	132
Mulcahy, Jos ph J.	120	MacLaughlin, Jos. Hugh	28
Mulcahy, Patrick J.	119	MacLeod, John	79
Mulhern, Michael M.	39	Maclure, John	144
Mullen, Thomas	155	MacLure, John	144
Mulligan, Joseph	39	Macmillan, A. V.	46
Mullin, Jeremiah	35	Macoun, John F. L. S.	18
Mullins, Henry	60	Macpherson, William	100
Mullins, Lebud	137	Macpherson, lieut.-col. John	10
Mullins, Andrew	56	Macpherson, William T.	120
Mulvaney, William	8	Macpherson, Richard	127
Mulvey, James	151	Macpherson, Donald A.	143
Muna, Henry	147	Macpherson, major Jas. P.	143
Mundy, William A.	96	Macrae, James Ansdell	24
Munn, George	137	MacShane, lieut.-col. James R.	12
Munro, John McNab	45	McAdam, Hugh	68
Munrow, Ezra	139	McAdoo, K. J.	68
Mundell, Joseph	137	McAfee, John	112
Munro, Hugh David	39	McAllister, Andrew	39
Murphy, John	95	McAllister, Daniel	46
Murphy, Edward	102	McArthur, William	89
Murphy, William	107	McAuley, Donald	70
Murphy, John	106	McAuley, James	151
Murphy, Francis	39	McAvoy, Patrick	133
Murphy, Daniel	39	McBeath, Allan	67
Murphy, Timothy	67	McBratney, Robert T.	77
Murphy, John	52	McBride, Arthur Hill	9
Murphy, Joseph	49	McBride, James	96
Murphy, Matthew Wm.	120	McCabe, Thomas	124
Murphy, William	156	McCabe, John	149
Murray, John A.	141	McCarthy, James Robert	54
Murray, David, jr.	75	McCahless, John	103
Murray, John	72	McCandless, Thomas H.	102
Murray, Hugh	43	McCarey, Joseph	120
Murray, Alfred Sutton E.	39	McCarthy, Timothy	54
Murray, lieut.-col. John R.	12	McCarthy, Thomas	5
Murray, Charles A.	115	McCarthy, Denis Francis	83
Murray, Alexander	116	McCarthy, Michael	151
Murray, James P.	97	McCarthy, Alexander	91
Murren, Paschal	60	McCauley, Robert	4
Murrey, Robert	92	McCauley, George	4
Mustard, John	8	McCaw, Hugh	54
Myers, Robert	119	McClellan, James	47
Myers, Frederick L.	99	McClenaghan, James E.	123
Myler, Michael	113	McClive, John	52

	Page.
McClore, William	152
McChuskey, Charles	141
McChuskey, John	60
McColl, Ebenezer	24
McConnell, Richard George	18
McCoville, Charles	4
McCoppin, James	152
McCormack, William	4
McCord, Frederick A.	159
McCormick, Samuel	8
McCormick, Thomas	88
McCormick, David	49
McCoy, William	39
McCrary, Robert	150
McCraig, William Hague	83
McCulloch, John A.	95
McCurdy, W. J.	72
McCurdy, James	76
McCutehen, John	144
McCutehon, Hugh	71
McDermid, Angus John	84
McDermott, Emmett S.	98
McDermott, George Burton	23
McDermott, Peter Lawrence	1
McDiarmid, Finlay	50
McDonald, David	70
McDonald, Alexander	69
McDonald, William	70
McDonald, Norman	72
McDonald, Murdoch	74
McDonald, Daniel	75
McDonald, John Frederick	75
McDonald, Angus	75
McDonald, Rowald	76
McDonald, Frank	96
McDonald, William	140
McDonald, William	140
McDonald, Angus	140
McDonald, John A.	137
McDonald, Joseph H.	137
McDonald, James	137
McDonald, George N.	131
McDonald, Lowther P. M.	92
McDonald, John John	79
McDonald, John	39
McDonald, John Arthur	39
McDonald, Michael Allen	39
McDonald, Allan	24
McDonald, Alex. Ronald	9
McDonald, Donald D.	13
McDonnell, William John	39
McDonnell, Eneas Donald O.	8
McDonell, major Ronald J.	12
McDougall, Hugh	155
McDougall, Laughlin	136
McDougall, John Lorn	25
McDougall, James	7
McEachern, Archibald	39
McEachern, Bennett	78
McEachran, Duncan	126
McEachran, Charles	126
McElhinney, Mark P.	130
McElhinney, Mark P.	128
McElroy, William Joseph	110
McEwen, David	139
McEwen, Edward	79
McFarland, Duncan Elliot	39
McFarland, Duncan Elliot	46
McFarlane, Malcolm	73
McGee, John Joseph	iv, 1
McGeen, Bernard	3
McGibbon, John	57
McGie, Donald Barnabas	57
McGill, William	77

	Page.
McGillis, Alexander	120
McGillivray, Hugh	85
McGillivray, Henry	153
McGillivray, Farquhar	160
McGirr, William	24
McGirr, John	22
McGovern, James M.	127
McGovern, John James	51
McGowan, Patrick	150
McGowan, Moses	68
McGowan, William, jr.	63
McGowan, Patrick	7
McGrail, Thomas	84
McGregor, Donald	75
McGregor, Abraham R.	45
McGruar, Daniel	65
McGuire, Francis J.	55
McHugh, John Joseph	19
McHugh, Francis Jerome J.	39
McHugh, Peter J.	105
Mellie, major John Henry	21
McLwain, Francis Patrick	5
McInnes, Thos. Archibald	9
McInnis, John Lindsay	77
McIntosh, Alfred D.	110
McIntosh, Samuel T.	144
McIntosh, Daniel	133
McIntyre, Robert Chas.	116
McIntyre, Archibald	101
McIntyre, Joseph	52
McIntyre, John	24
Melsaac, Alexander	69
Melsaac, Donald J.	123
McKay, Edward	71
McKay, Robie	137
McKay, Donald J.	138
McKay, Charles Stephen	133
McKay, Bryan	133
McKay, James	66
McKay, John	39
McKay, John H.	39
McKay, Angus	24
McKay, Hiram	22
McKee, James	9
McKee, Thomas	56
McKee, Hamilton	9
McKeen, David	76
McKelvey, Alexander	23
McKendrick, Dawson	115
McKenna, Henry Albert	78
McKenna, James Daryon	78
McKenzie, William S.	71
McKenzie, Mathew D.	76
McKenzie, Roderick	136
McKenzie, Archibald	64
McKenzie, Alexander Innes	48
McKenzie, Charles James	46
McKenzie, Thos. Howard	33
McKenzie, William John	44
McKenzie, George	9
McKeon, John	108
McKeown, Edward	156
McKiel, Chas. Edward	44
McKillop, John	83
McKinley, Charles H.	65
McKinnon, Wm. Crane	118
McKinnon, Alexander	140
McKinnon, James	137
McKinty, John	48
McKnight, Joseph	140
McLagan, John	53
McLain, William	55
McLaine, Archibald	149
McLaren, James W.	90

	Page.		Page.
McLaren, John.....	66	McRobie, James Alexander.....	106
McLaughlin, Robert.....	117	McShane, James A.....	105
McLaughlin, Edward.....	148	McShane, James Francis.....	112
McLaughlin, Walter B.....	140	McSween, James.....	39
McLaughlin, Samuel.....	146	McTaggart, John.....	19
McLean, Thomas Alexander.....	20	McTiernan, Patrick.....	24
McLean, Roderick.....	76	McWhinney, Arthur G.....	90
McLean, David Von R.....	118		
McLean, Duncan J.....	90	Nash, Samuel C.....	40
McLean, William L.....	91	Nash, lieutenant-col. Jno. Richard.....	26
McLean, Daniel.....	78	Naughten, Michael.....	1
McLean, William H.....	51	Neagle, John.....	156
McLean, Thomas.....	53	Neale, major Percy Reginald.....	21
McLean, Donald.....	39	Neelands, Hamilton.....	40
McLean, John Douglas.....	22	Neeve, John Bonner H.....	26
McLelan, Thomas E.....	128	Neil, John.....	148
McLelan, Angus J.....	140	Neilson, William J., M. D.....	126
McLellan, Norman.....	105	Neish, William.....	49
McLennan, Andrew.....	83	Nelligan, David.....	105
McLeod, Duncan.....	70	Nelligan, Patrick.....	105
McLeod, Michael.....	140	Nelmes, James.....	8
McLeod, William Wallace.....	120	Nelson, Francis.....	15
McLeod, John E.....	88	Nelson, George P.....	76
McLeod, Alexander Duncan.....	78	Nelson, John.....	58
McLeod, William M., M. D.....	126	Nesbitt, Margaret W.....	105
McLeod, Angus.....	138	Nestor, Martin.....	153
McManus, James.....	117	Nettle, Richard.....	29
McMichael, Solon W.....	45	Nevill, Christie S.....	146
McMicken, Albert Clifton.....	28	Nevins, Nicholas.....	150
McMillan, J.....	49	Nevins, John James.....	93
McMillan, P'hon. John.....	115	Newberry, Cowper Wm.....	122
McMillan, James.....	140	Newberry, Isabella M.....	94
McMillan, William J.....	91	Newbigging, Thomas Leslie.....	47
McMillan, James.....	64	Newby, Frank.....	1
McMillan, Robert Pringle.....	39	Newcomb, John H.....	137
McMillan, John.....	18	Newcomb, George Henderson.....	19
McMinn, Wm. Jno. E.....	27	Newcome, William A.....	150
McMordie, Alexander.....	104	Newcome, Albert E.....	150
McMullen, Ennis.....	157	Newell, William J.....	101
McMurphy, George.....	144	Newman, Ralph.....	156
McNair, William C.....	104	Newman, William.....	150
McNally, Thomas.....	39	Newman, John J.....	150
McNamara, John.....	148	Nicholl, William.....	97
McNamara, Patrick.....	151	Nicholls, James Thos.....	40
McNamara, Michael.....	48	Nicholson, Moses V. C.....	128
McNamara, Mathew.....	39	Nicholson, James.....	98
McNeil, Neil.....	97	Nicholson, Peter.....	52
McNeil, Stephen.....	138	Nicholson, Thos. William.....	60
McNeil, P.....	60	Nixon, George.....	6
McNeil, Alexander.....	8	Noble, William.....	82
McNeill, John.....	118	Noble, Samuel.....	71
McNeill, Robert.....	90	Noel, Louis E.....	99
McNeill, Duncan.....	78	Nolin, Guillaume.....	155
McNeill, Allan Napier.....	22	Norman, Francis.....	21
McNeill, Charles.....	3	Norris, James Geo.....	121
McNichol, Andrew.....	116	North, John W.....	95
McNichol, John.....	26	Northrop, Bradbury Mills.....	85
McNutt, Charles Stewart.....	39	Northwood, Alexander.....	97
McPeake, Patrick.....	116	Nugent, James.....	112
McPhee, Allan.....	78	Nugent, Peter.....	49
McPhee, Duncan J.....	23	Nunn, William.....	73
McPherson, Donald.....	83	Nutting, James Feasley.....	26
McPherson, Andrew F.....	39		
McPherson, George.....	23	O'Brien, William Daniel.....	88
McPhie, Donald.....	39	O'Brien, Stephen E.....	143
McPhillips, Bernard.....	78	O'Brien, William.....	150
McPhillips, Henry T.....	39	O'Brien, James Mitchell.....	70
McQueen, Alexander.....	65	O'Brien, Edward.....	76
McQueen, Alexander.....	142	O'Brien, James.....	72
McQueen, George R.....	99	O'Brien, Wm. J.....	63
McRae, Donald.....	138	O'Brien, James Francis.....	40
McRae, James.....	78	O'Bryan, Joseph S.....	119
McRobert, William Henry.....	118	Oburn, Delphus.....	6
McRoberts, John.....	9	O'Connor, William.....	89

	Page.		Page.
O'Connor, James.....	91	Owens, Michael B.....	67
O'Connor, John F.....	93	Owne, Christopher.....	17
O'Connor, Edward J.....	98	Oxley, James M.....	128
O'Connor, John F.....	93		
O'Connor, Eleanor.....	104	Packham, Alfred.....	102
O'Connor, Patrick.....	3	Page, John, I.C.....	146
O'Dea, James.....	50	Pageau, Joseph O.....	107
O'Donnell, John M.....	73	Pageau, Narcisse.....	6
O'Donnell, Patrick Jos.....	94	Painchaud, J.-Bte. F.....	40
O'Donnell, John.....	40	Painchaud, Joseph.....	134
O'Donnell, Patrick.....	2	Painchaud, J.-Bte. F.....	57
O'Donoghue, Daniel.....	110	Paisley, William.....	115
O'Dowd, Francis.....	114	Palmer, Howard W.....	138
O'Driscoll, Jeremiah.....	3	Palmer, Joseph L.....	108
O'Farrall, Robert.....	55	Panet, lieut.-col. Chas. Eugène.....	iv, 10
O'Farrell, Michael.....	18	Panet, Charles.....	160
O'Farrell, John.....	121	Panneton, George Edouard.....	40
Ogletree, Francis.....	24	Papineau, Louis.....	155
Ogilvie, Abram.....	71	Paré, Alberic Victor.....	60
O'Hara, James.....	87	Paré, Louis.....	40
O'Hara, William Jerrold.....	58	Paré, Frédéric, M. D.....	126
O'Hare, Daniel.....	144	Parent, Etienne.....	134
O'Heir, Peter.....	48	Parks, Robert Samuel.....	40
O'Keefe, Owen.....	148	Parker, Lewis.....	27
O'Keefe, Philip J.....	68	Parker, Herbert Edwin.....	65
O'Keefe, Thomas.....	14	Parker, A. McNeil.....	76
O'Leane, James T.....	121	Parker, William.....	119
O'Leary, James Manus.....	83	Parker, William.....	141
O'Leary, Bartholomew.....	152	Parker, Wm. McMicking.....	46
O'Leary, Daniel.....	152	Parks, James D.....	40
O'Leary, John B.....	60	Parnelee, William Grannis.....	44
O'Leary, Louis.....	56	Parrett, James.....	104
O'Leary, Thomas Joseph.....	40	Parry, William S.....	103
Olive, Isaac.....	67	Passmore, William.....	78
Olive, Charles F.....	66	Paterson, Mark Johnstone.....	41
Olive, William H.....	67	Paton, Robert Graham Alex.....	53
Oliver, Robert John.....	83	Patrick, George Muir.....	83
Oliver, Thomas Mackey.....	85	Patterson, Sydney Bolton.....	28
Oliver, Joseph Lachance.....	85	Patterson, James.....	25
O'Loane, John T.....	89	Patterson, Alexander, jr.....	54
O'Mahony, Myles.....	113	Patterson, Thomas.....	51
O'Malley, John.....	119	Patterson, Thomas.....	102
O'Meara, Timothy J.....	90	Patterson, Garrett W.....	131
O'Meara, Martin.....	98	Patterson, Thomas C.....	100
O'Meara, John.....	99	Pattison, Wm. Mead.....	56
O'Meara, Dominick Daly.....	61	Patton, James.....	40
O'Meara, Cornwall H.....	10	Patton, John Hooptille.....	62
O'Neil, Maurice.....	144	Patton, l'hon. James, LL. D., C.R.....	53
O'Neil, John.....	40	Patton, Andrew J.....	121
O'Neil, Patrick.....	110	Paw, George A. V.....	72
O'Neil, Hugh.....	98	Paxton, John.....	151
O'Regan, William H.....	106	Payne, Edward.....	120
O'Reilly, Francis.....	126	Payne, Manuel.....	52
O'Reilly, William J.....	96	Payne, Thomas.....	3
Osgoode, Henry.....	127	Pearce, William.....	19
O'Shea, David.....	6	Pearl, Albert.....	136
Orchard, Lorenzo D.....	136	Pearson, William O.....	150
Ormiston, John.....	47	Pearson, Edward.....	144
Ormon, Henry Graham.....	73	Pearson, Wesley.....	54
Orpen, John E.....	70	Peck, Thomas.....	47
Orr, William Andrew.....	22	Peden, Robert.....	93
Orr, Nathaniel T.....	133	Pebbles, lt.-col. Adam F. L.....	12
Ostrom, William Henry.....	27	Pegg, Alfred.....	100
Ostrom, William Albert.....	45	Pelletier, Joseph F.....	105
Otis, Ladislas Eucher.....	23	Pelletier, Maxime.....	114
Otter, lt.-col. William Dillon.....	12	Pelletier, Joseph A.....	114
Otty, Henry P.....	116	Pelletier, Frs. X. R.....	114
Onellette, Edouard H.....	109	Pelletier, Edouard.....	135
Onimet, Téléphore.....	5	Pelletier, Alphonse E.....	161
Onimet, Trefflé.....	161	Pelletier, Joseph H.....	159
Onlton, George Heber.....	116	Pelton, James Edward.....	86
Outram, Joseph.....	40	Pender, Patrick.....	27
Owen, Charles.....	78	Pender, John.....	25
Owen, Alfred W.....	128	Pendlebury, George A.....	139

	Page.		Page.
Pennefather, John Going	45	Plunkett, James	82
Pennock, William Henry	98	Plunkett, William	55
Pennoyer, Henry Jesse	40	Pocklington, William B.	24
Pense, James P.	96	Poetter, Hermann	160
Pentland, William George	19	Poirier, Alphonse	154
Pepin, Joseph	112	Poirier, Antoine	157
Pepin, Felix	113	Poitras, John O'Connor	121
Perchard, Henry George	63	Pole, Charles William	40
Percival, James H.	97	Poliquin, Ferdinand	40
Pereira, Lyndwode C.	15	Pollock, George	103
Perkins, Levi Allan	40	Pominville, Louis	40
Perkins, Daniel C.	40	Pominville, Joseph T., M. D.	5
Perkins, Calvin Colburn	61	Pontey, Francis	98
Perkins, James	50	Poole, Henry Russel	8
Perley, major Henry F. C. E.	143	Poole, Harry	99
Perrault, Denis R.	113	Pope, Edward	134
Perrie, John Robert	8	Pope, Charles	86
Perrier, William	154	Pope, Percy	23
Perrier, Emery	161	Pope, Richard	14
Perry, Aylesford Bowen	21	Pope, Joseph	15
Perry, George Lafayette	40	Poper, John C.	123
Perry, Charles Ermatinger	63	Porteous, John	69
Perry, Charles B.	50	Porter, Thomas	25
Perry, Reuben	77	Porter, Simon N.	71
Perry, John	138	Porter, Edgar Harold	69
Perry, Elson	137	Porter, David Leo	77
Peters, John G.	136	Poston, James G.	98
Peters, William N.	106	Potter, Edward W.	71
Peterson, George Washington	15	Potter, Michael J.	116
Petit, Jean Baptiste	40	Pottinger, David	158
Phair, William B.	116	Potvin, Auguste	13
Phair, Andrew S.	116	Potvin, Henri	143
Phair, Thomas	98	Pouliot, Louis Herménégilde	83
Phelan, James Augustine	40	Poupore, John	40
Phillips, Edward Dixon	77	Poupore, John	40
Phillips, Percy	97	Powell, Grant	iv, 13
Phillips, Robert B. H.	116	Powell, Col. Walker	iv, 11
Phillips, Thomas	139	Powell, Lt.-col. Israel W.	24
Phillips, John	150	Powell, Percy Erigham	84
Phillips, William	147	Powell, John	91
Philps, James	115	Power, Augustus	2
Phinney, Henry H.	121	Power, Thomas	40
Phipps, James Charles	22	Power, Richard	40
Phoran, Martin J.	73	Power, John	112
Pidgeon, Jacob Robert	115	Power, Charles E.	118
Pidgeon, George H.	49	Power, John R.	73
Piercy, James	7	Power, William	73
Pierson, Charles	92	Power, Frank J.	119
Pigeon, Charles	67	Power, Lawrence	136
Pile, Thomas Gibbet	47	Prendergast, John	60
Pilson, Henry	150	Prendergast, Jénémie	86
Pimard, Joseph Achille	17	Prescott, William	65
Pinel, Arthur A.	101	Preston, Benjamin	8
Pinsonnault, Alfred	40	Prevost, Edouard	6
Piper, Harry	40	Price, David	115
Pipes, Herbert Sidney	7	Pridham, Alexander	40
Pirritte, John	40	Pridham, Richard	101
Pither, Robert John Nicholson	23	Pridham, Richard A.	101
Pitre, Léon	158	Pridham, Frederick	108
Pittendigh, George	142	Price, William	67
Pitts, William	72	Priestly, Robert	3
Plamondon, Olivier	114	Pringer, John	132
Plante, J. Bte.	111	Pringle, James	89
Plante, Gaspard	111	Pringer, John	51
Platt, William J.	104	Proper, Frederick Serince	37
Platt, William M.	89	Prout, Frank	53
Plouffe, François	110	Provost, Jean Jacques	41
Plouffe, Antoine	6	Prud'homme, Louis D.	121
Plouffe, Napoléon	6	Prucan, Joseph	123
Plouffe, François	6	Pryor, Oswald	72
Plumb, Charles	93	Pudvah, Joseph	150
Plummer, William	22	Pugh, John	9
Plumptou, George Wm.	117	Pugsley, John W.	146
Plunkett, George L.	86	Pulford, Ernest Geo	13

	Page.
Purcell, William, jeune.....	20
Purcell, John Pike.....	58
Purdon, Percy.....	90
Purdon, William.....	91
Purvis, William.....	133
Pye, Robert.....	139
Quain, Redmond.....	41
Quellet, François-Xavier.....	114
Quéry, Elie.....	161
Quesnel, John.....	41
Quilty, Thomas William.....	9
Quinn, James.....	138
Quinn, John Dwyer.....	41
Radcliffe, Richard.....	47
Radford, Joseph.....	141
Radford, James.....	62
Rae, John Macpherson.....	24
Ramon, Pierre.....	41
Ramsay, William J.....	89
Rance, George.....	84
Rand, Ebenezer.....	70
Rand, Allan T.....	138
Rankall, Edward G.....	69
Rankin, David J.....	49
Rankin, John.....	47
Ratchford, Charles Edward.....	69
Rathey, Joseph N.....	163
Ratty, Pierre.....	159
Rauscher, Rudolph E. F.....	16
Rawding, Stephen W.....	71
Rawley, William.....	60
Rawlings, George.....	74
Rayworth, John Snowball.....	65
Real, Patrick.....	150
Beardon, William.....	71
Reddan, William.....	41
Reddin, James.....	41
Redmond, Patrick.....	156
Redmond, John.....	153
Redmond, John.....	41
Reed, John.....	52
Reed, Hayter.....	24
Reed, Augustus W.....	116
Reeves, Charles.....	102
Regan, James.....	3
Regan, Patrick.....	86
Regnier, Pierre.....	41
Reid, James.....	94
Reid, Samuel.....	103
Reid, John.....	104
Reid, John.....	41
Reid, William.....	55
Reid, Robert.....	49
Reiddy, Charles.....	54
Reiffenstein, Caroline.....	22
Reinhardt, Henry A.....	24
Reinsburrow, Robert.....	139
Benaud, Joseph C.....	109
Renaud, Auguste.....	65
Rennie, William.....	95
Benois, Ludger.....	113
Renton, John L.....	96
Bestaing, Alfred de.....	109
Reuter, Jacob.....	148
Reynar, Thomas.....	114
Reynolds, William K.....	144
Reynolds, Wellwood.....	72
Reynolds, William.....	1
Reynolds, James W.....	104
Rice, William A.....	122
Richard, Raymond.....	41
Richard, Jean Urgel.....	41

	Page.
Richard, Dosithée.....	41
Richard, James Frederick.....	65
Richard, Alphonse.....	134
Richard, Fabien.....	139
Richardson, Robert Watson.....	47
Richardson, William.....	89
Richardson, William Henry.....	60
Richardson, James F.....	71
Richey, William Metcalfe.....	41
Richey, William M.....	150
Riddell, James A. D.....	101
Riddell, Robert W.....	100
Ridgway, Robert.....	54
Riddle, William.....	101
Ridley, John.....	46
Ridout, John Grant.....	27
Rigby, Charles Henry.....	76
Rigby, George.....	76
Rigby, George R.....	67
Rinahan, James.....	156
Ring, George Frederick.....	116
Ring, John W.....	116
Risley, Samuel.....	130
Ritchie, James.....	41
Ritchie, Joseph H.....	117
Rivet, Pierre.....	160
Robbins, Ansell.....	77
Roberge, Olivier.....	161
Robert, François.....	128
Robert, Pierre.....	99
Roberts, Arthur.....	57
Robertson, Mier.....	139
Robertson, John N.....	120
Robertson, James A.....	128
Robertson, Alexander.....	73
Robertson, Charles Robert.....	86
Robertson, Geo. Stokes.....	44
Robertson, Thomas.....	13
Robertson, Peter.....	17
Robichaud, Dosithé, J. B.....	132
Robichaud, Mathurin.....	136
Robichaud, Basile A.....	76
Robidoux, Narcisse.....	161
Robillard, Adolphe, M. D.....	126
Robins, John.....	26
Robins, Paul Moyle.....	29
Robinson, Thomas.....	148
Robinson, George.....	69
Robinson, Geo. Frederick.....	78
Robinson, Samuel.....	67
Robinson, T.....	49
Robinson, James.....	28
Robinson, Lucy.....	86
Robitaille, Louis.....	81
Robson, James.....	41
Rochester, Francis King.....	85
Rochelle, Léon Ambroise.....	113
Rochon, Aristide.....	6
Roddick, Robert.....	131
Rodrique, François F.....	135
Rogers, Edward O'Brien.....	90
Rogers, William H.....	142
Rogers, Robert.....	62
Rogers, Christopher C.....	15
Rogers, Henry B.....	46
Rogerson, James Mounsey.....	41
Romaine, Robert.....	161
Romaine, Robert.....	162
Romans, Charles.....	72
Rondeau, Ulysse.....	199
Rooney, John.....	122
Root, Albert.....	131
Rorison, Basil D. D.....	90
Ross, William B.....	160

	Page.		Page.
Ross, John.....	148	Saunders, Sampson.....	101
Ross, Elijah.....	140	Sauriol, Alphonse.....	110
Ross, Phou. William.....	71	Sauriol, Jean Bte.....	113
Ross, Walter T.....	51	Sauvage, Moise.....	155
Ross, Benjamin Walker.....	53	Sauve, Francois.....	154
Ross, lieut.-col. Thomas.....	26	Savage, Charles B.....	23
Ross, Henry Clarkson.....	22	Savard, Jean.....	135
Ross, Benjamin Walker.....	23	Savoy, Thomas.....	139
Ross, Samuel Foster.....	41	Scanlon, John F.....	90
Ross, John D.....	118	Scholes, Adam.....	88
Ross, George.....	94	Scholey, Henry Tyson.....	68
Rothwell, Thomas G.....	15	Scholfield, James Scholfield.....	46
Ronaghan, Peter.....	140	Scholfield, James Scholfield.....	41
Robillard, Jean.....	67	Scholfield, Fergus.....	132
Rouleau, Joseph.....	41	Schram, Burwell.....	41
Rouleau, Francois F.....	160	Schreiber, Collingwood, I. C.....	146
Roulston, Joseph.....	62	Schryer, Joseph.....	47
Rowan, Archibald.....	41	Scobell, Frederick.....	92
Routhier, David A.....	124	Scobell, Sidney Wm.....	2
Roward, Alexander E., M.D.....	126	Scott, John H.....	101
Rowland, Edward.....	41	Scott, Matthew Wm.....	49
Rowland, Fleming.....	41	Scott, Charles Stinson.....	51
Roxborough, Thomas.....	14	Scott, Andrew.....	55
Roy, Jean Bte.....	157	Scott, Benjamin Alexander.....	62
Roy, Michel.....	157	Scott, Duncan Campbell.....	22
Roy, Joseph.....	157	Scott, William James.....	20
Roy, Hilarion.....	140	Scott, John Edwin.....	149
Roy, Elzebert.....	143	Scott, cap. Peter A., R. N.....	129
Roy, Alexander.....	76	Scott, John.....	121
Roy, Joseph Et.....	107	Scovil, Walter Bates.....	41
Roy, Theophile.....	85	Sécreton, John A.....	97
Rozone, William.....	111	Scullion, William Jones.....	41
Rudolph, Josiah.....	74	Scully, John.....	3
Ruel, James R.....	66	Seely, Neil.....	140
Ruggles, Henry M.....	136	Seely, William.....	28
Ruggles, Stephen S.....	70	Selwyn, Alfred R. C., LL.D., F.R.S.....	iv, 17
Ruggles, Benj. H.....	71	Ségouin, Onesime.....	5
Rusk, John.....	65	Selby, Charles.....	58
Russ, Wm. H. Botsford.....	65	Sellon, S. T. N.....	136
Russell, William.....	44	Senes, Joseph.....	108
Russell, James Anthony.....	75	Setter, Robert.....	134
Russell, Alexander John.....	41	Sevier, Edward.....	96
Rutherford, James Page, M.D.....	126	Sewell, Langley.....	121
Rutherford, James A.....	4	Seymour, Grant.....	10
Rutherford, James.....	101	Seymour, James.....	41
Ruthven, Adolphus.....	105	Shanks, William E.....	73
Ryall, Isaac, M.D.....	126	Shanly, Charles J. N.....	97
Ryan, Joseph W.....	163	Shannon, George.....	131
Ryan, Michael Patrick.....	57	Shannon, William.....	131
Ryan, George William.....	59	Shannon, Samuel L.....	146
Ryan, George M.....	115	Shannon, James.....	96
Ryckman, David.....	148	Shannon, William.....	96
Ryder, Roland.....	144	Sharman, John D.....	96
Ryley, George U.....	15	Sharp, Daniel M.....	50
Sabine, Herbert Lachlan.....	19	Shaw, Jas. Fitzwilliam.....	29
Salter, A. C. A.....	23	Shaw, Abraham.....	49
Samson, Charles B.....	13	Shaw, James A.....	69
Samson, Cyrille.....	138	Shaw, Richard John.....	82
Samson, Joseph.....	130	Shaw, George A.....	88
Sandall, Thomas O.....	67	Shaw, Henry Soden.....	85
Sandall, Henry P.....	66	Shaw, Charles.....	98
Sandall, John.....	66	Shea, James.....	70
Sanders, Edwin Lewis.....	44	Shead, Wm. Henry.....	9
Sanders, Gilbert Edward.....	21	Sheales, Timothy.....	148
Sanderson, Richard.....	76	Sheasgreen, Isaac.....	141
Sangster, Charles.....	82	Shepherd, William.....	133
Sanguinette, Leonidas.....	60	Shepherd, Francis.....	48
Sargant, Thomas.....	54	Sheppard, William G.....	107
Sargent, William P.....	102	Sherer, Frederick.....	152
Sargent, Daniel.....	70	Sherwood, William H.....	132
Sargent, Robert.....	153	Sherwood, Charles H.....	144
Saulnier, John H.....	138	Sherwood, Henry.....	16
Saulter, Joseph.....	88	Sherwood, Beverley Wilmot.....	25
		Shore, Robert.....	149

	Page.		Page.
Shore, John Willoughby.....	22	Smith, Robert Innis.....	133
Short, William S.....	97	Smith, William M.....	130
Short, Samuel.....	86	Smith, Andrew.....	126
Short, Thomas.....	7	Smith, Andrew J.....	127
Shortis, Edward.....	55	Smith, William.....	iv, 128
Sibbald, Charles.....	45	Smith, William V.....	119
Siddall, Stephen.....	66	Smith, Daniel J.....	122
Siddons, John.....	50	Smithers, Richard H.....	132
Simard, Maxime.....	110	Smithson, William Henry.....	82
Simard, Henri.....	41	Smyth, William S.....	96
Simard, Léon.....	156	Smyth, Patrick.....	9
Simard, Joseph.....	147	Smyth, Alfred Geo.....	127
Simard, Edouard.....	135	Snell, Edward D.....	139
Simmons, James W.....	153	Snider, George H.....	66
Simons, John R.....	121	Snow, Nathan.....	70
Simpson, John Barker.....	25	Snow, George H.....	136
Simpson, Arthur Fisher.....	41	Somerville, Andrew.....	105
Simpson, David.....	45	Sorley, James Stewart.....	59
Simpson, George B.....	132	Sormany, Henry Annand.....	63
Sims, James C.....	108	Southall, Frederick.....	118
Sinclair, George A.....	144	Southcott, William F.....	98
Sinclair, Coll McLean.....	91	Soutter, Alexander R.....	159
Sinclair, Robert.....	22	Sowler, Thomas W. E.....	16
Sinclair, James.....	161	Sparkes, Angrove S. Geo.....	15
Sing, Cyrus Richmond.....	51	Sparks, Walter.....	102
Sircom, Stephen J. R.....	118	Sparks, Robert.....	103
Sirois, Joseph Octave.....	61	Spence, John.....	42
Skelley, Edward J.....	91	Spence, Francis Henry.....	42
Skelly, Dennis Jos.....	88	Spencer, Edward.....	102
Skinner, Mme.....	144	Spencer, James Hervey.....	83
Skinner, William H.....	97	Spereman, James Joseph.....	42
Slater, James.....	42	Spillette, Silas W.....	52
Slattery, Ralph.....	42	Springate, George.....	95
Slattery, Thomas.....	42	Sproat, Alexander.....	20
Slemin, Charles.....	55	Spry, Daniel.....	91
Sloan, William B.....	121	Stafford, Lawrence.....	126
Slocombe, James.....	22	Standish, Joseph Gerald.....	42
Smallpiece, Henry Wm.....	88	Stanfield, Joshua.....	161
Small, Henry B.....	123	Stanton, Cameron.....	26
Smellie, William.....	89	Stanton, Edmund Patrick.....	83
Smellie, John Reid.....	52	Starkie, Walter.....	115
Smiler, David.....	66	Starmer, Thomas.....	22
Smith, Thomas.....	104	Stayner, Thomas A.....	45
Smith, Theophilus.....	104	St. Denis, Emery H.....	124
Smith, Eustache LaHaie.....	106	Stacey, John Butler.....	51
Smith, Charles E.....	102	Steckel, Louis J. R.....	143
Smith, William.....	94	Steele, Samuel B.....	21
Smith, Frederick H.....	93	Steele, Henry V.....	128
Smith, Albert A.....	98	Steen, James.....	42
Smith, William E.....	89	Stein, Leonce F. L.....	126
Smith, John Rose.....	82	Ste. Marie, J. B. E. L.....	42
Smith, Sidney, jr.....	82	Ste-Marie, Ls. Césaire A.....	42
Smith, Seth.....	70	Ste-Marie, Joseph.....	155
Smith, Merritt Munson.....	57	Stephen, Robert W.....	150
Smith, George.....	53	Stephen, Richard Milne, M. D.....	23
Smith, Frederick Wm.....	22	Stephenson, James R.....	23
Smith, Eugene Clementi.....	19	Stephenson, Rufus.....	19
Smith, Henry Hall.....	19	Stephenson, Edwin Frederick.....	19
Smith, John.....	8	Sterling, John.....	76
Smith, Thomas.....	3	Stevens, John.....	152
Smith, George.....	1	Stevens, James Crispen.....	51
Smith, Edward Thomas.....	42	Stevens, Wm. Henry.....	68
Smith, Henry Anida.....	42	Stevens, Wm. Edwin.....	65
Smith, Peter.....	42	Stevenson, Wm. Henry.....	19
Smith, Samuel.....	157	Stevenson, James.....	59
Smith, Major Henry R.....	160	Stevenson, James S.....	86
Smith, George.....	162	Stewart, Charles R.....	121
Smith, John.....	147	Stewart, William A.....	130
Smith, John B.....	152	Stewart, Douglas B.....	146
Smith, William L.....	152	Stewart, Alexander.....	45
Smith, William.....	153	Stewart, James.....	42
Smith, Edward J.....	143	Stewart, Finlay.....	9
Smith, John.....	144	Stewart, Neil.....	29
Smith, George E.....	136	Stewart, Samuel.....	22

	Page.		Page.
Stewart, Edmond Jas.	64	Talbot, Horace.	143
Stewart, Edwin N. S.	67	Talbot, Octave Z.	107
Stewart, John Cunningham.	82	Tanguay, Rev. Cyprien, D.L.	124
Stewart, Wm. Charles E.	84	Tansey, Denis	110
Stewart, John	102	Tansey, James Patrick F.	42
Stewart, Douglas.	118	Taschereau, Lt.-col. Jos. E. De M.	11
St-Germain, J. H. L., M.D.	126	Tasker, Charles James.	27
Stickle, Charles H.	95	Tassé, Elie.	160
Stinson, Thomas.	66	Tate, James.	136
Stitt, John.	155	Tatton, James	139
St-Jean, Louis.	59	Tattrie, Nathan.	7
St-John, Oliver P.	130	Taylor, John W.	70
St-Louis, Adelard.	42	Taylor, James.	112
St-Louis, Joseph.	42	Taylor, George.	158
Stoddart, James.	102	Taylor, Alexander G. D.	160
Stokes, William.	92	Taylor, Isaac B.	160
Stone, James.	145	Taylor, John.	129
Stoneburner, John A.	147	Taylor, John, jr.	121
Storr, Ira William.	13	Taylor, Plunket Bourchier.	84
Storr, Edward.	161	Taylor, Edward Ellegood F.	84
Story, John Douglas.	117	Taylor, Edward Laurington.	85
Strachan, John C.	96	Taylor, James F.	50
Strange, Orlando, M.D.	2	Taylor, William.	50
Strange, James L.	92	Taylor, Conyngham C.	54
Stratton, William Cox.	42	Taylor, Charles.	56
Stratton, James.	51	Taylor, Lt.-col. John Barton	12
Stratton, Robert.	95	Taylor, James F.	42
Street, Charles Frederick.	26	Teakles, B. Haliburton.	29
Street, Alfred Foxcroft.	65	Teck, Joseph.	154
Strong, William.	151	Terment, David R.	104
Stuart, Jas. Valentine.	76	Terment, Duncan William McD.	163
Stuart, Henry B.	161	Terroux, Charles Alexandre E.	111
Stumbles, William W.	128	Tessier, Louis Joseph.	60
Stymest, James.	139	Tester, Thomas.	60
Sullivan, Michael.	102	Tétu, Eugène H.	123
Sullivan, William.	2	Tétu, J. E.	127
Sullivan, John.	152	Tétu, Nazaire.	16
Sullivan, Timothy.	152	Thackeray, John.	23
Sullivan, Edmund A.	119	Thayne, E. Stewart.	163
Sulte, Benjamin.	10	Theakston, major John.	120
Sutton, Richard.	77	Therrien, Isidore.	5
Swan, William Hy.	92	Thibault, Charles.	147
Swayzie, Rufus.	148	Thibault, Louis P.	108
Sweetman, Mathew.	87	Thibodeau, Jean.	111
Sweetman, George B.	88	Thimens, Joseph.	109
Sweetman, Patrick.	61	Thomas, Richard Thain.	59
Sweetman, Frederick.	131	Thomas, William.	158
Swinburn, Arthur Richard.	17	Thomas, George A.	101
Sylvain, Louis P.	163	Thompson, Thomas.	4
Sylvester, George P., M.D.	126	Thompson, John.	55
Sylvestre, Isaie, M.D.	126	Thompson, Thomas.	52
Sjmes, Peter B.	16	Thompson, William N.	51
Sunders, Isaac.	6	Thompson, Edward Henry.	50
Sutherland, George.	75	Thompson, Andrew.	88
Sutherland, George D.	50	Thompson, Andrew.	89
Sutherland, James McPherson.	19	Thompson, George.	152
Sutherland, Edward D.	25	Thompson, James P.	93
Sutherland, W. R. D., M.D.	8	Thompson, Archibald G.	100
Sutherland, George.	42	Thompson, Robert.	101
Sutherland, George A.	139	Thompson, James.	109
Sutherland, Alexander.	132	Thompson, Charles.	104
Suthern, Rupert DeGeorge.	137	Thompson, Alexander.	117
Swait, Charles Edward	103	Thompson, William Henry.	77
Tabor, Chas. William Clifton.	27	Thomson, John Reid.	58
Taché, Arthur G.	124	Thomson, John.	48
Taché, Joseph C., M.D., D.L.	iv, 123	Thorburn, John, M.A., LL.D.	14, 18
Taché, Joseph C.	143	Thorne, Stephen Stenen.	83
Taché, Ivanhoe.	159	Throop, Arthur William.	83
Taché, Louis H.	13	Thrush, Charles.	149
Tackaberry, William.	147	Thurber, Isatah.	71
Tafford, Louis Ferdinand.	135	Thurber, William.	135
Taillefer, Isaie.	131	Tidmarsh, Samuel.	58
Tailon, Charles.	6	Tiche, Edward.	58
		Till, Thomas Mercer.	42

	Page.		Page.
Tilley, William J.	146	Urquhart, Donald.	69
Tilstone, Charles H. E.	87	Urquhart, James Ronald.	42
Tilton, major John.	iv, 141	Valeur, Joseph A.	112
Tirns, Thomas Dillon.	27	Valin, Joseph Elzéar.	29
Tinning, William Karr S.	54	Vallée, Joseph.	105
Tipton, Thomas Lewis M.	42	Vallée, Henri.	60
Tobin, Richard.	69	Valois, Félix.	133
Todd, Walter.	160	Valois, Jos. Almeida.	60
Todd, Major Alfred H.	163	VanIngen, Wm. Henry.	56
Todd, James.	150	Vankoughnet, Laurence.	iv, 22
Toller, Frederick.	26	VanStraubenze, lieut.-col. Bowen.	11
Tomlinson, Joseph.	147	Vassal, Henry.	23
Tompkins, Patrick.	42	Vaudry, Olivier.	131
Torrance, John Andrew.	26	Vaudry, Jean.	5
Tory, James Alexander.	71	Vavasou, Edwin W.	116
Toupin, F. X. J. A.	42	Venn, Albert J.	145
Tourangeau, Adolphe N. P.	113	Venning, Robert N.	141
Townsend, Joseph.	76	Venning, William H.	142
Townsend, Samuel Wotton.	48	Verner, John.	54
Townsend, Alexander Stewart.	75	Verner, James W. D.	124
Toye, Robert.	164	Verrault, Jules E.	143
Tracy, Robert, M.D.	126	Verrault, Eugène.	10
Tracy, Thomas.	69	Vézina, Ulric.	113
Trainor, Bernard.	120	Vibert, Philip.	141
Traversy, Isidore.	86	Victs, Botsford.	71
Travis, George.	42	Vigor, Edward S.	130
Travis, Lewis W.	119	Villeneuve, Jacques.	42
Treadwell, Clarence Wm.	26	Villiers, lt.-col. Henry P. V.	11
Treble, Charles.	47	Vincent, Joseph Louis.	42
Trefry, Hervey D.	70	Violette, Francis.	63
Trelvar, Henry.	103	Virtue, Crawford.	153
Tremain, Frederick V.	118	Visser, Thomas Egbert.	85
Tremain, Edward D.	75	Vohl, Cyprien Joseph.	107
Tremaine, Arthur D. B.	72	Voigt, Fr derick C.	96
Tremaine, Louis E.	42	Wadsworth, Thomas P.	24
Tremblay, Hilaire.	135	Waggoner, David James.	19
Tremblay, Dorilas.	135	Wagner, Elizabeth R.	104
Trenaman, Thomas, M. D.	127	Wagner, Mary A.	104
Trestler, Henri Rodolphe S.	58	Wainwright, Frederick G.	42
Trew, Chas. Newland, M. D.	9	Wainwright, major Willis R. S.	10
Trider, Henry W.	73	Wake, Baldwin H.	144
Trites, Edward T.	158	Wakeham, William.	142
Troop, John.	71	Walker, George.	28
Trowbridge, John.	55	Walker, William H.	119
Trudel, Edmond.	62	Walker, William.	145
Trutch, Hon. Joseph Wm., C. M. G., C. E.	19	Walker, Alexander.	152
Trudeau, Toussaint, I. C.	iv, 146	Walker, James.	156
Trudeau, Auguste.	134	Walker, David J., jeune.	92
Tuck, John Fitz.	61	Walker, William B.	94
Tuck, Frederick.	106	Wall, John.	119
Tuck, Charles F.	120	Wall, Arthur William.	83
Tuff, David.	60	Wall, James Francis.	83
Tupper, sir Chas.	iv	Wallace, John Roberts.	27
Tupper, Nathan.	69	Wallace, Robert.	122
Tupper, Conrad W.	72	Wallace, John G.	131
Turbide, Téléphone.	134	Wallace, Martin.	149
Turcotte, Colise.	131	Wallace, Joseph J.	153
Turcotte, Xavier.	127	Wallace, George H.	67
Turcotte, Jean-Baptiste.	127	Wallis, Brown.	16
Turenne, Joseph.	19	Walls, John.	44
Turgeon, Charles Edward.	26	Walmsley, Alexander.	105
Turgeon, Narcisse.	161	Walsh, Lawrence.	4
Turner, Henry.	66	Walsh, William.	14
Turner, James B.	114	Walsh, Matthew F.	29
Turner, Henry Hamish.	17	Walsh, William.	127
Tweeddale, John B., M. D.	127	Walsh, James.	140
Twohey, rév. Patrick A.	2	Walsh, James.	152
Tye, William D.	90	Walsh, Major John.	82
Tyner, Frederick.	88	Walsh, Robert.	98
Tyre, Robert.	57	Walsh, David.	96
Tyrell, Joseph B., F. G. S.	18	Walsh, Thaddeus Joseph.	42
Umlah, Richard.	7	Walton, Thomas S.	23
Upper, Albert H.	148		

	Page.		Page.
Ward, Joseph.....	97	Wiggins, Ezechieel Stone.....	26
Ward, John.....	97	Wigle, Alfred.....	104
Ward, Rufus Coté.....	66	Wilkes, Edward Thomas.....	60
Ward, James.....	91	Wilkins, Oscar Fitzalwyn.....	47
Ward, John W.....	75	Wilkinson, Robert.....	114
Ward, James.....	75	Williams, John.....	43
Warren, Joseph.....	51	Williams, Thomas.....	55
Warren, Robert Grant.....	47	Williams, John Lang.....	50
Warwicker, Frederick S.....	99	Williams, Joseph.....	102
Waterman, Walter L.....	94	Williamson, Archibald M.....	48
Wathen, Robert.....	8	Williamson, Thomas H.....	154
Wathen, Henry.....	115	Willmott, Charles William.....	18
Watkins, John Andrew.....	43	Willis, Edward LeRoc.....	115
Watkins, John L.....	102	Williston, William W.....	139
Watson, Joseph Henry.....	8	Wills, John.....	46
Watson, John.....	56	Wills, William J.....	127
Watson, George.....	46	Wilmot, John Bentley.....	43
Watson, John.....	103	Wilson, Robert.....	43
Watters, Thos. John.....	44	Wilson, Joseph.....	53
Watters, Albert Livingstone.....	80	Wilson, Zachariah.....	51
Watts, Sim.....	67	Wilmot, Asa B.....	141
Weatherbee, Joseph H.....	102	Wilmot, Charles.....	141
Weatherley, major Henry S.....	82	Wilmot, Samuel.....	141
Weaver, Walter.....	152	Wilson, John.....	119
Webb, William J.....	138	Wilson, James.....	139
Webb, Frederick W.....	106	Wilson, James.....	144
Webber, Henry.....	68	Wilson, Alexander.....	151
Webber, John A.....	94	Wilson, William, M. D.....	160
Webster, James S.....	141	Wilson, William Thomas.....	85
Webster, Thomas.....	43	Wilson, Edward.....	85
Webster, William.....	45	Wilson, John, jr.....	97
Weir, James.....	2	Wilson, Joseph.....	95
Weir, Robert.....	104	Wilson, Albert E.....	116
Weir, Robert.....	4	Wiltshire, John.....	162
Weldon, William John, jr.....	115	Wingfield, A. H.....	48
Weldon, Edward D.....	86	Winters, Herbert Gayner.....	65
Wells, George Washington.....	57	Winstanley, Charles J. H.....	88
Wentzel, Wm. Reuben.....	74	Winters, William.....	148
Westman, Thomas.....	43	Winton, Robert B.....	138
Weston, Thomas Chesmer.....	18	Wirth, Jordan M.....	144
Wesgins, Charles.....	43	Wise, Frederick A. M., I. C.....	149
Wheatley, Ambrose.....	87	Wise, capitaine Henry Ellison.....	11
Wheeler, Alfred.....	61	Withers, George Edward.....	117
Wheeler, Thomas.....	159	Withers, Edward.....	72
Wheeler, Frederick C.....	97	Witteker, William.....	43
Wheeler, Patrick.....	65	Witton, Henry Buckingham.....	43
Whelan, William Frederick.....	43	Wood, Nial P.....	3
Whelan, James P.....	110	Wood, John S. M.....	120
White, lieut. Frederick Wm.....	10	Wood, Geo. Carleton.....	85
White-Fraser, Montague Henry.....	21	Wood, Ebin B.....	98
White, Frederick.....	iv, 20	Wood, Zachary Taylor.....	77
White, lieut.-col. William.....	82	Woodall, Jonathan M.....	151
White, Nicholas.....	120	Woodcock, William R.....	103
White, Joseph B.....	136	Woodhouse, Henry.....	4
White, Michael.....	153	Woodill, Frederick B.....	72
White, George Rivers.....	83	Woodrow, Ross D.....	116
White, William.....	113	Woodrow, James.....	116
White, Edwin.....	78	Wooster, Turner.....	64
White, Stephen.....	73	Woodward, George W.....	43
Whiteaves, Joseph F., F. G. S.....	17	Woodward, Henry Wm.....	48
Whiteside, James A.....	102	Woodward, Henry H.....	132
Whitcher, Charles F.....	106	Wolf, Enos.....	136
Whitcher, Arthur Henry.....	19	Wolf, James Fitzgerald.....	81
Whiting, James M. F.....	67	Wolhampton, Hanford.....	68
Whitlock, William.....	66	Workman, Charles.....	114
Whitney, Henry Augustus.....	158	Worsley, lieut.-col. P. White.....	11
Whittaker, James E.....	67	Wray, George.....	55
Whittaker, William C.....	115	Wrayton, William W.....	138
Whitney, Moses.....	98	Wrayton, Arthur McA.....	138
Whyte, Ralph Little.....	48	Wright, Joseph.....	101
Wicksteed, Gustavus W., Q. C.....	160	Wright, Richard.....	98
Wicksteed, major Horatio A.....	82	Wright, Joshua G.....	90
Wicksteed, Richard J.....	161	Wright, Richard P.....	90
Wickwire, William N., M. D.....	126	Wright, Robert.....	55

	Page.		Page.
Wright, Robert J.....	43	Yorick, John.....	90
Wright, John P.....	24	Yorke, Alexander.....	99
Wright, William R.....	10	Yorston, James.....	54
Wyatt, Mathew T.....	134	Young, George William.....	91
Wyllie, Andrew Allison.....	48	Young, William.....	117
Wynn, John.....	90	Young, Walter.....	76
Yates, George.....	102	Young, James William.....	71
Yates, James McGee.....	43	Young, James.....	13
Yeates, Henry.....	145	Young, David.....	57
Yielding, Fanny.....	22	Young, Reuben.....	133
		Young, Charles.....	159

TABLE DES MATIÈRES.

Acte du fonds de retraite, avec index.....	191	Fonds de retraite acte du, avec index.....	191
Acte du service civil, avec index.....	165	Gouverneur général et état-major.....	iii
Affaires des sauvages, ministère des.....	22	Haut commissaire du Canada à Londres.....	iv
Agences des terres fédérales et des bois de la couronne.....	19	Impressions du parlement.....	162
Agriculture, ministère de l'.....	123	Intérieur, ministère de l'.....	15
Auditeur général.....	iv	Justice, ministère de la.....	2
Auditeur général, bureau de l'.....	25	Kingston, pénitencier de.....	2
Bibliothèque du parlement.....	163	Manitoba, pénitencier du.....	8
Bureau du Conseil privé.....	1	Marine, ministère de la.....	128
Bureau du secrétaire du gouverneur général..	1	Milice et de la défense, ministère de la.....	10
Bureau des terres fédérales.....	19	Nord-Ouest, police à cheval du.....	20
Cabinet, membres du.....	iv	Pêcheries, ministère des.....	141
Chambre des communes, employés de la.....	160	Pénitenciers—Kingston, 2; Saint-Vincent-de- Paul, 4; Dorchester, 7; Manitoba, 8; Co- lombie-Britannique, 9.	
Chancellerie, greffier de la couronne en.....	14	Police à cheval du Nord-Ouest.....	20
Chemins de fer et canaux, ministère des.....	146	Postes, ministère des.....	82
Colombie-Britannique, pénitencier de la.....	9	Régistrateurs pour les Territoires du Nord- Ouest.....	20
Commissaire du Canada à Londres, haut.....	iv	Revenu de l'intérieur, ministère du.....	29
Commission géologique et d'histoire naturelle.	17	Saint-Vincent-de-Paul, pénitencier de.....	4
Communes du Canada, employés de la Chambre des.....	160	Secrétariat d'Etat.....	13
Conseil des examinateurs du service civil.....	14	Sénat du Canada, employés du.....	159
Conseil privé de la reine.....	iv	Service civil, acte du, avec index.....	165
Dorchester, pénitencier de.....	7	Service civil, conseil des examinateurs du.....	14
Douanes, ministère des.....	44	Sous-ministres.....	iv
Etat-major de la milice.....	11	Terres fédérales, bureau des.....	19
Examinateurs du service civil, conseil des....	14	Travaux publics, ministère des.....	143
Finances, ministère des.....	26		

ÉTAT

(48a)

Des noms et appointements de toutes les personnes nommées ou promues dans le service civil, pendant l'année 1885, indiquant l'emploi auquel chacune d'elle a été nommée ou promue. (Art. 58, par. 2, "Acte du Service Civil.")

Par ordre,

J. A. CHAPLEAU,

Secrétaire d'Etat.

Secrétariat d'Etat,

Ottawa, 12 mars 1886.

ÉTAT des noms et appointements de toutes les personnes nommées ou promues dans le service civil, pendant l'année 1885, indiquant l'emploi auquel chacune d'elle a été nommée ou promue. (Art. 58, par. 2, "Acte du Service Civil.")

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS.

NOMINATIONS—NIL.

PROMOTIONS.

Nom.	Age.	Date de la nomination ou de la promotion.	Division intérieure ou extérieure.	Grade ou emploi.	Appointements.
					\$ cts.
A. Gobeil.....	32	29 janvier...	Intér....	Secrétaire, premier commis.....	1,800 00
A. Belleau.....	31	1er juillet..	do ...	Commis de 2e classe.....	1,100 00
E. Dionne.....	31	1er do ...	do ...	do	1,100 00
A. G. Kingston.....	31	1er do ...	do ...	do	1,100 00
F. C. Lightfoot.....	38	23 nov.....	do ...	Commis de 1re classe.....	1,400 00

MINISTÈRE DE LA MARINE.

NOMINATIONS.

Thomas Movat.....	27	1er août.....	Extér....	Directeur de l'établissement de pisciculture de la rivière Fraser, Colombie-Britannique.	1,200 00
-------------------	----	---------------	-----------	--	----------

PROMOTIONS.

Samuel Pierre Beauset.....	53	31 sept.....	Intér ...	Premier commis.....	1,800 00
----------------------------	----	--------------	-----------	---------------------	----------

Etat des noms et appointements de toutes les personnes nommées ou promues dans le service civil, pendant l'année 1885.—*Suite.*

MINISTÈRE DE LA MARINE.

NOMINATIONS.

Nom.	Age.	Date de la nomination ou de la promotion.	Division intérieure ou extérieure.	Grade ou emploi.	Appointements.
Henry George Lewis.....	55	11 mai.....	Extér...	Agent à Victoria, Colombie-Britannique.	\$ cts. 1,600 00

PROMOTIONS.

François Frédéric Gourdeau.	41	1er juillet...	Intér. ...	Premier commis et comptable...	1,800 00
Alfred Wallace Owen.....	42	1er octobre..	do ...	Commis de 2e classe.....	1,100 00

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE.

NOMINATIONS.

E. Tracey .....	.....	16 janvier...	Extér....	Officier de la salubrité publique	123 79
J. B. Tweedale.....	61	16 do ...	do ...	do	120 91
J. P. Rutherford.....	40	29 do ...	do ...	do	119 58
F. Paré	47	9 février....	do ...	do	118 07
G. P. Sylvester.....	32	20 do ...	do ...	do	112 96
J. H. L. St. Germain	51	20 do ...	do ...	do	113 30
Thos. Hating.....	48	7 mars.....	do ...	do	124 72
S. H. Fee	45	23 do	do ...	do	135 22
Wm. Jackson.....	.....	27 do	do ...	do	114 81
J. Clark	35	4 avril.....	do ...	do	117 03
J. Sylvestre.....	33	19 juillet....	do ...	do	114 47
J. G. Badeau.....	39	27 octobre...	do ...	do	121 67
T. V. Hutchinson.....	44	10 décembre.	do ...	do	159 09
Thos. Casey.....	42	3 février....	Intér....	Commis de 3e classe.	760 30
W. G. Ibbotson.....	58	31 juillet....	Extér...	Agent d'immigration.....	400 00

PROMOTIONS.

H. B. Small	54	1er janvier.	Intér....	Premier commis	1,800 00
H. H. Bailey	37	2 décembre	do ...	Commis de 2e classe.....	1,100 00

MINISTÈRE DES POSTES.

NOMINATIONS.

H. F. Dinning.	26	26 septembre	Extér....	3e classe, C.M.R.....	480 00
J. D. Sherman	19	26 do ...	do ...	do	480 00
J. T. Colton.....	33	1er octobre.	do ...	do	480 00
J. Baxter.....	23	1er juillet...	do ...	Facteur	360 00
A. McMordie	31	1er do ...	do ...	do	360 00
E. Meadows.....	25	1er do ...	do ...	do	360 00
J. Butler.....	29	1er do ...	do ...	do	360 00
G. Ellis.....	21	1er do ...	do ...	do	360 00
D. H. Goulden	25	1er do ...	Intér....	Commis de 3e classe.....	360 00
J. A. Ingram.....	24	1er do ...	Extér....	Facteur	360 00
H. F. Thompson	26	26 septembre	do ...	3e classe, C.M.R.....	480 00
H. Cooch	23	1er juillet..	Intér....	Emballleur.....	300 00

ETAT des noms et appointements de toutes les personnes nommées ou promues dans le service civil, pendant l'année 1885—*Suite.*

MIMISTÈRE DES POSTES—*Suite.*

NOMINATIONS—*Suite.*

Nom.	Age.	Date de la nomination ou de la promotion.	Division intérieure ou extérieure.	Grade ou emploi.	Appointements.
					\$ cts.
W. S. Hall	35	1er juillet	do	3e classe	400 00
W. A. McCague	25	1er octobre	Extér	do	400 00
N. A. Goad	23	10 do	do	Facteur	360 00
J. J. Durack	26	1er do	do	3e classe	400 00
E. Ballantine	27	1er do	do	do	400 00
N. Dorion	34	10 do	do	do	480 00
A. Samuels	45	1er juillet	Intér.	do	400 00
E. M. N. O'Connor	17	1er do	do	do	400 00
E. Steale	27	1er nov.	do	do	400 00
John N. Robertson	34	1er juillet	do	do	400 00
Thomas R. Boys	21	1er do	do	do	400 00
Robert B. H. Phillips	24	1er do	Extér	do	400 00
William Lawrence	35	9 nov.	do	Facteur	360 00
J. Seymour	47	1er juillet	Intér.	1e classe	400 00
D. Clarabut	36	1er do	do	do	425 00
W. M. Burrows	25	1er do	Extér	Facteur	360 00
W. G. Cuthbert, jun	24	1er do	do	do	360 00
T. L'Ecuyer	25	1er octobre	do	3e classe	400 00
M. Pelletier	25	1er juillet	do	do	500 00
F. O. A. Seguin	28	17 octobre	Intér.	do	400 00
J. P. Ripwell	27	30 mai	Extér	3e classe	400 00
Lucy Robinson	24	1er juin	Intér.	do	400 00
J. E. Hetherington	26	2 do	Extér	do	480 00
J. A. Whiteside	19	4 do	do	do	400 00
J. Nicholson	30	1er juillet	do	Facteur	360 00
J. H. Percival	23	1er do	do	3e classe	400 00
F. Pepin	22	27 juin	do	Facteur	360 00
G. L. Plunkett	28	1er juillet	Intér.	3e classe	800 00
R. Greenfield	31	5 août	do	do	500 00
H. Nadeau	21	24 juillet	Extér	do	480 00
Geo. Catellier	19	15 juin	do	do	400 00
J. E. Morissette	34	1er août	do	do	480 00
W. Strongman	22	1er do	do	Facteur	360 00
N. Renaud	33	5 do	do	Sous-inspecteur	1,100 00
J. Huggard	22	1er do	do	3e classe	400 00
P. Regan	20	17 juin	Intér.	do	400 00
W. J. H. Adams	21	24 juillet	do	do	400 00
L. P. Thibault	30	21 sept.	Extér	Agent pour le transf. des malles.	490 00
A. Taylor	50	1er octobre	do	Facteur	460 00
Robert Gilmour	45	14 août	do	do	360 00
J. Cushing	31	1er avril	do	do	360 00
M. W. Sloan	35	19 sept.	do	3e classe, courrier sur ch. de fer.	480 00
S. Green	21	1er juillet	do	do	480 00
W. E. Wiley	30	19 sept.	do	do	480 00
W. G. Milligan	22	21 do	do	do	400 00
Jonas L. French	35	21 do	do	do	480 00
G. A. Hunt	36	19 do	Intér.	do	400 00
J. P. Howard	30	19 do	do	do	400 00
W. Crawford	19	19 do	Extér	do	480 00
W. T. Macpherson	26	1er juillet	do	do	400 00
G. J. M. Skelly	29	19 sept.	do	do	480 00
Jeremiah Coffey	22	19 do	do	do	400 00
T. H. Marshall	24	19 do	do	do	400 00
J. Ledoux	23	9 do	do	Facteur	360 00
S. Short	18	1er octobre	Intér.	3e classe	400 00
G. R. Parish	23	1er do	do	Message	300 00
W. H. Cheney	27	1er do	do	Emballleur	300 00
J. R. Sayers	28	21 sept.	Extér	3e classe, courrier sur ch. de fer.	480 00
W. W. McVicar	18	26 do	do	do	480 00

ETAT des noms et appointements de toutes les personnes nommées ou promues dans le service civil, pendant l'année 1885—*Suite.*

MINISTÈRE DES POSTES—*Suite.*

NOMINATIONS—*Fin.*

Nom.	Age.	Date de la nomination ou de la promotion.	Division intérieure ou extérieure.	Grade ou emploi.	Appointements.
O. Fox	35	28 sept	Extér...	3e classe, courrier sur ch. de fer.	\$ cts. 480 00
J. J. Lally	23	1er janvier...	do ...	do do ...	480 00
T. Mollard	25	1er do ...	do ...	do do ...	480 00
A. J. Cheyne	25	1er février...	do ...	do do ...	480 00
J. Prendergast	22	1er janvier...	Intér....	do commis	400 00
W. J. Doller	21	1er février...	Extér....	do courrier sur ch. de fer.	480 00
A. H. J. Coburn	24	1er janvier...	do ...	do do ...	480 00
Thos. Gill	30	1er février...	do ...	do	400 00
P. T. H. Ermatinger	28	1er do ...	do ...	do	400 00
Thos. Patterson	36	1er do ...	do ...	do	400 00
Thos. Moore	30	12 do ...	do ...	do	400 00
W. H. M. Gemmill	20	16 do ...	do ...	do	400 00
A. Masse	26	16 do ...	do ...	Facteur	360 00
Hy. R. Atkinson	29	16 do ...	do ...	do	360 00
Thos. Lamanque	32	19 do ...	do ...	3e classe	400 00
Thos. Smith	24	20 do ...	do ...	Facteur	360 00
A. Edgecomb	20	28 do ...	do ...	3e classe, courrier sur ch. de fer.	480 00
L. J. H. Larue	19	2 mars ...	do ...	do do ...	400 00
A. Gagnon	35	2 do ...	do ...	do do ...	400 00
F. E. Ketchum	28	2 do ...	do ...	do do ...	480 00
Robt. Karron	21	10 do ...	do ...	do	400 00
J. O. McCulloch	19	10 do ...	do ...	do	400 00
W. J. Mankey	25	13 do ...	do ...	Facteur	360 00
Henry Spiers	30	13 do ...	do ...	do	360 00
D. R. Ternent	25	23 do ...	do ...	do	360 00
E. W. Hay	25	31 do ...	do ...	3e classe, courrier sur ch. de fer.	480 00
Jno. A. Jackson	22	1er avril ...	Intér....	do commis	450 00
Thos. Moore	20	1er do ...	Extér....	Facteur	360 00
John Reid	24	1er do ...	do ...	do	360 00
J. R. Copp	26	1er do ...	do ...	3e classe	400 00
R. Weir	26	1er do ...	do ...	Facteur	360 00
K. Merrick	25	1er do ...	Intér....	3e classe	400 00
T. L'Ecuyer (a refusé la nomination)	26	1er mai ...	Extér...	Facteur	360 00
J. T. H. Lapierre	24	1er do ...	do ...	do	360 00
A. Morin	21	16 do ...	do ...	3e classe	400 00
E. O. H. Lacroix	22	22 do ...	do ...	do	400 00
O. Leblanc	22	26 do ...	do ...	Facteur	360 00
W. O. McNair	26	1er do ...	do ...	do	360 00
Theo. Smith	21	22 do ...	do ...	do	360 00
D. B. Perrault	24	22 do ...	do ...	do	360 00
O. A. Meikle (pour cause de maladie, refuser la nomination)	22	do ...	Intér....	3e classe	450 00

PROMOTIONS.

A. G. Thompson	30	1er janvier...	Extér....	Commis de 1re classe	1,700 00
G. Ross	30	1er do ...	do ...	Commis de 2e classe	900 00
G. H. Bull	34	1er do ...	do ...	do do	900 00
A. J. McRobie	28	1er avril...	do ...	2e classe, courrier sur ch. de fer.	900 00
D. F. McCarthy	40	1er juin ...	Intér....	do do ...	1,000 00
O. Fortier	45	1er avril...	do ...	1re classe do ...	1,400 00
J. T. O'Loane	35	1er juillet...	Extér....	2e classe do ...	600 00
J. D. Ross	34	1er avril...	do ...	do do ...	600 00
J. McN. Gabriel	30	1er do ...	do ...	do do ...	900 00
G. Marsan	27	1er juillet...	Intér....	1re classe do ...	1,100 00

ETAT des noms et appointements de toutes les personnes nommées ou promues dans le service civil pendant l'année 1885—*Suite.*

MINISTÈRE DES POSTES—*Fin.*PROMOTIONS—*Fin.*

Nom.	Age.	Date de la nomination ou de la promotion.	Division intérieure ou extérieure.	Grade ou emploi.	Appointements.
					\$ cts.
E. P. Stanton.....	31	1er juillet...	Inté'rie	Commis de 2e classe.....	1,100 00
W. D. O'Brien.....	40	1er do ...	do ...	do	1,100 00
L. N. Pouliot.....	33	1er do ...	do ...	do	1,100 00
N. G. D'Autenil.....	42	1er do ...	do ...	do	1,100 00
J. F. Wall.....	54	1er do ...	do ...	do	1,100 00
E. B. Bell.....	41	1er do ...	do ...	do	1,100 00
W. H. Kreps.....	35	1er do ...	do ...	do	1,100 00
W. A. Conway.....	27	1er do ...	Exté'rie	do	900 00
A. T. Middleton.....	32	1er do ...	do ...	do	900 00
R. Duncan.....	43	1er do ...	do ...	do	900 00
T. A. Cairns.....	33	1er do ...	do ...	do	900 00
J. Senex.....	43	1er do ...	do ...	Commis de 1re classe.....	1,200 00
J. F. O'Connor.....	31	1er do ...	do ...	Commis de 2e classe.....	900 00
T. Duncan.....	24	1er do ...	do ...	do	900 00
A. W. Reed.....	22	1er do ...	do ...	Commis de 1re classe.....	1,200 00
J. L. Finen.....	26	1er do ...	do ...	Commis de 2e classe.....	900 00
W. H. Pennock.....	26	1er do ...	do ...	do	900 00

MINISTÈRE DES DOUANES.

NOMINATIONS.

H. P. Blair.....	37	1er octobre ..	Exté'rie	Officier du service préventif...	300 00
S. Boyd.....	43	17 nov. ...	do ...	Sous-percepteur.....	500 00
D. G. Taylor.....	30	1er déc. ...	do ...	do	200 00
D. Stewart.....	46	1er do ...	do ...	do	400 00
P. Stewart.....	21	1er do ...	do ...	Officier du service préventif...	500 00
J. A. G. Mott.....	43	1er do ...	do ...	Commis.....	1,000 00
J. A. Marshall.....	27	1er do ...	do ...	Sous-percepteur.....	1,000 00
W. H. Grafton.....	35	1er février ...	Inté'rie	Commis de 3e classe.....	450 00
Jessie E. Christie.....	24	1er juillet ...	do ...	do	500 00
A. Morin.....	28	1er juin ...	do ...	do	600 00
W. J. McKenzie.....	22	1er juillet ...	do ...	do	600 00
J. D. Janisse.....	40	1er jan. ...	Exté'rie	Officier du service préventif...	600 00
H. Jokisch.....	39	1er février...	do ...	Commis et évaluateur adjoint ..	750 00
J. Cochrane.....	48	5 do ...	do ...	Douanier.....	550 00
G. W. Briggs.....	48	1er avril ...	do ...	Officier du service préventif...	550 00
C. J. McGregor.....	52	9 do ...	do ...	Commis	600 00
E. Hamond.....	49	14 do ...	do ...	Officier du service préventif...	750 00
P. McNeil.....	38	1er fév. ...	do ...	Douanier.....	600 00
E. W. Brookfield.....	58	1er mai ...	do ...	Percepteur.....	1,200 00
A. Joslin.....	39	16 do ...	do ...	Officier du service préventif...	750 00
D. M. Sharp.....	53	1 do ...	do ...	do	150 00
C. W. Anderson.....	35	1 do ...	do ...	do	100 00
D. Cleaveland.....	46	1er do ...	do ...	Sous-percepteur.....	300 00
G. Brewster.....	55	1er do ...	do ...	do	300 00
G. P. Nelson.....	44	1er do ...	do ...	Percepteur.....	750 00
M. Benoit.....	40	1er juin ...	do ...	Commis.....	1,000 00
M. J. Morin.....	30	1er do ...	do ...	do	500 00
W. Rawley.....	45	1er do ...	do ...	Douanier.....	500 00
G. O. Doak.....	45	1er juil. ...	do ...	Percepteur.....	1,300 00
J. S. Rayworth.....	28	1er do ...	do ...	Préposé des arrivages.....	500 00
G. Sutherland.....	.....	13 do ...	do ...	Douanier.....	500 00
S. Ancoin.....	43	1 do ...	do ...	Officier du service préventif...	150 00
T. Gaskin.....	35	1er juin ...	do ...	Douanier.....	600 00
T. A. Stayner.....	32	1er juil. ...	do ...	do	500 00
E. Jessup.....	52	1er août....	do ...	Percepteur.....	1,200 00

ETAT des noms et appointements de toutes les personnes nommées ou promues dans le service civil pendant l'année 1885.

MINISTÈRE DES DOUANES—Fin.

NOMINATIONS—Fin.

Nom.	Age.	Date de la nomination ou de la promotion.	Division intérieure ou extérieure.	Grade ou emploi.	Appointements.
H. S. Creighton	25	1er août ...	Extér're	Commis	\$ cts. 550 00
F. Robidoux		1er do ...	do	Sous-percepteur	700 00
L. Robitaille	49	1er juillet ...	do	Inspecteur	2,000 00
H. S. Evans	55	1 do ...	do	Analyste	800 00
J. Walker		8 sept. ...	do	Officier du service préventif....	400 00
H. St. G. Hawkins	35	8 do ...	do	Sous-percepteur	400 00
G. J. Chadd	48	1er oct. ...	do	do	400 00
P. Flynn	53	1er do ...	do	Percepteur	1,500 00
E. Pelletier	60	19 do ...	do	Sous-percepteur	400 00
J. M. G. Dixon	43	1er juillet ...	do	Douanier et garde-clefs	600 00
D. J. Lemieux	32	1er do ...	do	do	600 00
T. Losey	41	1er do ...	do	do	600 00
A. Chalut	41	1er do ...	do	do	600 00
E. D. Perham	30	1er do ...	do	do	600 00
T. A. Cahill	40	1er do ...	do	do	600 00
J. Morrison	54	10 nov. ...	do	Emballleur	500 00

PROMOTIONS.

R. Boyer		1er juillet ...	Extér're	Chef des préposés de la douane	1,000 00
J. C. Collier		1er déc. ...	do	Sous-percepteur	1,000 00
A. Robertson		19 août ...	do	Jaugeur	800 00
N. G. Parmelee	52	1er jan. ...	Intéri're	Sous-commissaire	2,800 00

MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR

NOMINATIONS.

Thos. H. Cahill	47	23 jan. ...	Extér're	Agent d'accise stagiaire	500 00
Thos. Casey		3 fév. ...	do	do	750 00
John J. Cosgrove	32	6 do ...	do	Sous-inspecteur des P. et M.	500 00
J. J. O. Fortin		9 mars ...	do	Percepteur du rev. de l'intér....	550 00
E. Forest		16 do ...	do	Employé de l'accise	600 00
Samuel Irwin		16 do ...	do	Sous-inspecteur des P. et M.	500 00
John Dumbrille		16 do ...	do	Percepteur du rev. de l'int.	1,400 00
Eugène Hammond		4 avril ...	do	Officier du service préventif	150 00
H. McPhillips		4 do ...	do	Sous-inspecteur des P. et M.	500 00
Thos. Hughes		11 mai ...	do	Agent d'accise stagiaire	500 00
Wm. M. Kelly			do	Officier du service préventif	300 00
A. F. Simpson		5 juin ...	do	Percepteur du rev. de l'intér....	1,000 00
J. D. Fox		5 do ...	do	Agent d'accise stagiaire	500 00
John H. McKay		5 do ...	do	Percepteur du rev. de l'intér....	700 00
John Yeull		6 août ...	do	Sous-inspecteur des P. et M.	500 00
Geo. Williams		3 sept. ...	do	Sous-percept. du rev. de l'int.	900 00
Barnard B. Smyth		23 oct. ...	do	Agent d'accise stagiaire	500 00
James J. Coleman		23 do ...	do	do	500 00
R. P. McMillan		23 do ...	do	Commis du bureau du canal	400 00
Jes. Devine		27 nov. ...	do	Sous-percept. du rev. de l'int.	400 00
Michael Shanacy		25 do ...	do	do	800 00
Arthur W. Goodman		27 do ...	do	Agent d'accise stagiaire	500 00
Burwell Schram	49	23 do ...	do	Officier-chef du serv. préventif ..	1,200 00
J. J. Cosgrove	32	27 do ...	do	Officier du service préventif	800 00
John W. Costello		9 dec. ...	do	Sous-inspecteur des P. et M.	500 00
Geo. Rennie		21 do ...	do	Sous-percept. du rev. de l'int.	1,100 00
H. A. Costigan		27 nov. ...	do	do	1,300 00
R. T. Huggard		9 déc. ...	do	Inspecteur du gaz.	200 00

ETAT des noms et appointements de toutes les personnes nommées ou promues dans le service civil pour l'année 1885.—*Suite.*

DÉPARTEMENT DU REVENU DE L'INTÉRIEUR—*Fin.*

PROMOTIONS.

Nom.	Age.	Date de la nomination ou de la promotion.	Division intérieure ou extérieure.	Grade ou emploi.	Appointements.
J. K. Barre't.....	35	20 avril...	Extér'ie	Inspect. de dist du rev. de l'int.	\$ 1,800 00
B. Devlin.....		*30 juin...	Intéri'ie	Commis de 2e classe.....	1,100 00
J. F. Shaw.....		*31 juillet...	do	do	1,100 00
C. E. Chubbuck.....		*31 do ...	do	do	1,100 00
J. A. Doyon.....		*31 do ...	do	do	1,100 00
J. G. Standish.....		†31 do ...	Extér'ie	Agent d'accise de 1re classe....	800 00
W. Henderson.....		†31 do ...	do	do	800 00
F. J. J. McHugh.....	27	†31 do ...	do	do	800 00
T. J. Barrett.....	29	†31 do ...	do	do	800 00
K. Lynes.....		†31 do ...	do	do	800 00
B. M. Harwood.....	27	†31 do ...	do	Agent d'accise de 2e classe....	700 00
J. W. Scullion.....		†31 do ...	do	do	700 00
F. H. Spence.....		†31 do ...	do	do	700 00
James Stewart.....		†31 do ...	do	do	700 00
W. Oaven.....	25	†31 do ...	do	do	700 00
J. W. Disk.....		†31 do ...	do	do	700 00
G. N. Hobbs.....	30	†31 do ...	do	do	700 00
C. A. Hesson.....		†31 do ...	do	do	700 00
H. U. Helliwell.....	31	† 5 août...	do	do	700 00
George J. Fraser.....		† 5 do ...	do	do	700 00
J. A. McDonald.....		† 5 do ...	do	do	700 00
H. Dawson.....		† 5 do ...	do	do	700 00
George Henwood.....	20	† 5 do ...	do	do	700 00
P. Bish.....		† 5 do ...	do	do	700 00
J. J. Courtney.....	28	† 5 do ...	do	do	700 00
B. Slattery.....		† 5 do ...	do	do	700 00
J. E. Miller.....		† 5 do ...	do	do	700 00
L. Dumouchel.....	38	† 5 do ...	do	do	700 00
Thos. Keilty.....	46	†23 octob...	do	Sous-percepteur du rev. de l'int.	1,100 00
A dater du					
G. J. Fraser.....	Nominations confirmées.	6 fév. 1er fév. '85	do	Agent d'accise.....	600 00
J. D. Parks.....		16 mar. 1er juil. '84	do	Sous-inspecteur des P. et M.....	600 00
O. Fahy.....		16 do 1er fév. '85	do	Agent d'accise.....	600 00
Wm. Lindsay.....		11 mai 1er juil. '84	do	do	600 00
Charles W. Pole.....		23 oct. 1er do '85	do	Teneur de livres, accise.....	800 00
John J. Hall.....		27 do	do	Percepteur du revenu de l'intér	700 00
Jas. Reid.....		27 do 1er juil. '85	do	Percept. des péages sur canaux.	750 00
A. Hanly.....		27 do 1er do '85	do	Teneur de livres, rev. de l'intér.	800 00
J. D. Fox.....		21 déc. 1er jan. '86	do	Agent d'accise.....	600 00
R. T. Luggard.....		9 do 1er do '86	do	Inspecteur des poids et mesures.	1,000 00

* Promotion à dater du 1er juillet 1884.
† do 1er janvier 1885.
‡ do 1er juillet 1885.

MINISTÈRE DES FINANCES.

NOMINATIONS.

Wm. Fitzgerald.....	40	1er déc...	Intéri'ie	Surintendant des assurances....	2,800 00
Anthony O'Rielly.....	19	1er oct...	do	Commis de 3e classe.....	500 00
Robert Golding.....	40	1er déc...	Extér'ie	Commis, B. G., Winnipeg.....	1,000 00
Charles Hayward.....	21	1er nov...	do	do Victoria.....	900 00

ÉTAT des noms et appointements de toutes les personnes nommées ou promues dans le service civil pendant l'année 1885.—*Suite.*

MINISTÈRE DES FINANCES—*Fin.*

PROMOTIONS.

Nom.	Age.	Date de la nomination ou de la promotion.	Division intérieure ou extérieure.	Grade ou emploi.	Appointements.
Geo. Lowe, jr.....	44	1er janv...	Inté'rie	Commis de 1re classe.....	\$ cts. 1,400 00
G. A. Gough.....	33	1er avril...	do ...	do	1,400 00
W. L. Blair.....	23	1er janv...	do ...	Commis de 2e classe.....	1,100 00
J. P. Nutting.....	29	1er avril...	do ...	do	1,100 00

DÉPARTEMENT DE L'AUDITEUR GÉNÉRAL.

NOMINATIONS.

Edm. A. Baldwin.....	34	1er juillet...	Inté'rie	Commis de 3e classe.....	500 00
----------------------	----	----------------	----------	--------------------------	--------

PROMOTIONS.

John Gorman.....	37	1er juillet...	Inté'rie	Commis de 1re classe.....	1,400 00
Frederick Hayter.....	29	1er do ...	do ...	do	1,400 00

DÉPARTEMENT DES AFFAIRES DES SAUVAGES.

NOMINATIONS.

Laurence Donald Cameron	22	16 mars...	Inté'rie	Commis de 3e classe.....	400 00
Foster Bliss.....	22	11 mai...	do ...	do	400 00
William Alpheus Hunton.....	38	6 juillet...	do ...	do	550 00
John Ansten.....	40	6 février...	Extér'rie	Agent des sauvages.....	600 00
James Martin.....	40	16 mars...	do ...	do	500 00
John Webb Jermyn.....	40	9 juin...	do ...	do	500 00
James Telfer Conway.....	60				

PROMOTIONS.

Samuel Stewart.....	33	1er déc. '84	Inté'rie	Commis de 2e classe.....	1,100 00
Martin Benson.....	40	1er do '84	do ...	do	1,100 00
John McGirr.....	39	1er juillet...	do ...	do	1,100 00
B. W. Wright.....	34	23 octobre...	Extér'rie	Agent des sauvages.....	1,200 00
L. W. Herchmer.....	45	23 do ...	do ...	Inspecteur des agences.....	1,800 00

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR.

NOMINATIONS.

Frank Nelson.....	26	1er juin...	Inté'rie	Commis de 3e classe.....	700 00
H. B. D. Bruce.....	37	1er do ...	do ...	do	700 00
C. J. Steers.....	36	1er do ...	do ...	do	700 00
H. H. Hume.....	18	1er do ...	do ...	do	600 00
George Bell.....	35	1er do ...	do ...	do	550 00
Eugène Belleau.....	27	1er do ...	do ...	do	550 00
E. A. Nash.....	34	5 août...	Extér'rie	Agent des terres fédérales du district de Battleford, T.N.O.	1,200 00

ETAT des noms et appointements de toutes les personnes nommées ou promues dans le service civil pendant l'année 1885—*Suite.*

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR—*Fin.*

NOMINATIONS—*Fin.*

Nom.	Age.	Date de la nomination ou de la promotion.	Division intérieure ou extérieure.	Grade ou emploi.	Appointements.
Amos Rowe.....	48	3 septembre	Extérieure	Agent des terres fédérales du district de Calgary, T.N.-O....	\$ cts. 1,200 00
George Roy.....	37	3 août.....	do ...	Régistrateur du district d'Edmonton, T.N.-O.....	1,200 00
Chas. D. Rickards.....	37	27 novembre	do ...	Personnel permanent du service extérieur dans le Manitoba et les T.N.-O.....	1,095 00

PROMOTIONS.

Peter Brown Douglas.....	43	1er juill. '84	Intérieure	Commis de 1re classe et sous-secrétaire.....	1,400 00
Edouard Deville.....	36	1er janvier.	do ...	Premier commis et arpenteur général.....	2,200 00
William M. Goodeve.....	36	1er do ...	do ...	Premier commis des patentes...	1,800 00
Henry Kinlock.....	37	1er do ...	do ...	Commis de 1re classe.....	1,400 00
Narcisse Omer Côté.....	26	1er do ...	do ...	Commis de 2e classe.....	1,100 00
A. L. Jarvis.....	33	1er do ...	do ...	do.....	1,100 00
Frank S. Checkly.....	34	1er juill. '84	do ...	do.....	1,100 00
J. A. Pinard.....	43	1er juillet..	do ...	Premier commis et comptable..	1,800 00
Chas. H. Beddoe.....	35	1er do ...	do ...	Commis de 1re classe et sous-comptable.....	1,400 00
Henry Hall Smith.....	38	11 mars.....	Extérieure	Commissaire des terres fédérales pour la prov. du Manitoba et les T.N.-O.....	5,000 00
John Macdonald Gordon.....	29	8 septembre	do ...	Inspect. des agences des terres fédérales et membre du bureau des terres.....	2,000 00

COMMISSION GÉOLOGIQUE.

NOMINATIONS.

Lawrence Morris Lamb.....	22	1er mars....	Intérieure	Artiste.....	1,000 00
Eugène Coste.....	26	1er juillet..	do ...	Géologues des mines.....	1,100 00
Elfric D. Ingall.....	27	1er do ...	do ...	do.....	1,100 00

PROMOTIONS.

Augustus S. Cochrane.....	35	1er juillet..	Intérieure	Commis de 2e classe et aidetopographe.....	1,100 00
---------------------------	----	---------------	------------	--	----------

SECRETARIAT D'ÉTAT.

NOMINATIONS.

Frederick Colson.....	31	20 janvier....	Intérieure	Commis de 2e classe.....	1,200 00
Edward Major Harrison.....	33	1er février..	do ...	Commis de 3e classe.....	700 00
Léonce Crébassa Labelle.....	23	1er avril....	do ...	do.....	600 00
Oajetan Lefebvre De Villemure	23	1er do ...	do ...	do.....	400 00
James Alexander Keays.....	24	1er janvier..	do ...	do.....	500 00

ETAT des noms et appointements de toutes les personnes nommées ou promues dans le service civil pendant l'année 1885—*Suite*.

SECRETARIAT D'ÉTAT—*Fin*.

PROMOTIONS.

Nom.	Age.	Date de la nomination ou de la promotion.	Division intérieure ou extérieure.	Grade ou emploi.	Appointements.
William Glidden	51	1er juillet.	Inté'rie	Commis de 1re classe	\$ cts. 1,400 00
Era William Storr.....	38	1er do ...	do ...	Commis de 2e classe.....	1,100 00
Gustave Emond	23	1er déc. ...	do ...	do	1,100 00

MINISTÈRE DE LA MILICE ET DE LA DÉFENSE.

NOMINATIONS.

Major James Douglas Irving...	41	4 avril. ...	Extér'ie	Major de brigade, district 12....	1,200 00 par année
Lieut.-col. John Barton Taylor	55	3 juillet. ...	do ...	Commandant de l'infanterie montée.	4 00 par jour, avec \$1.25 pour allo- cation.
Lawrence Foley.....	30	5 août. ...	Inté'rie	Commis de 3e classe, branche de la comptabilité.	450 00 par année
Cap. Lawrence Buchan	39	15 do ...	Extér'ie	Capitaine, infanterie montée....	3 00 par jour et logem.
Alfred Codd, M.D.....	43	15 do ...	do ...	Chirurgien, infanterie montée...	3 00 par jour et logem.
Lieut.-col. Pennyman White Worsley.	47	23 do ...	do ...	Sous-adjutant général, districts 9 et 14.	1,700 00 par année
Lieut. George Hunter Ogilvie	25	29 do ...	do ...	Lieutenant, régiment canadien d'artillerie.	2 00 par jour.
Lieut Oscar Charles Casgrain Pelletier.	23	29 do ...	do ...	do do ...	2 00 par jour.
Cap. Jas. Chas. McDougall..	22	29 do ...	do ...	Lieutenant, corps de l'école d'infanterie.	2 00 par jour.
Cap. James Alex. Bremner...	24	29 do ...	do ...	do do ...	3 00 par jour.
Lieut. Robert Cartwright.....	25	29 do ...	do ...	do do ...	2 00 par jour.
Lieut. J. Edmond Chinic	27	29 do ...	do ...	Lieutenant, école d'infanterie..	2 00 par jour.
Cap. J. Chas. Gaspard Drolet	21	29 do ...	do ...	Lieutenant, infanterie montée.	2 00 par jour.
James Kidd Oswald.....	34	29 do ...	do ...	do do ...	2 00 par jour.
John Bray Cochrane	25	23 déc. ...	do ...	Professeur, coll. militaire royal.	1,000 00 par année
Alfred Geo. Godfrey Wurtele.	28	23 do ...	do ...	do do ...	1,000 00 par année

PROMOTIONS.

Major Willis Reddick Stowe Wainwright.	48	27 avril ...	Inté'rie	Commis de 2e classe	1,100 00
---	----	--------------	----------	---------------------------	----------

MINISTÈRE DE LA JUSTICE.

NOMINATIONS.

Orlando Sampson Strange.....	59	7 février ...	Extér'ie	Chirurgien, pénit. de Kingsion.	1,800 00
------------------------------	----	---------------	----------	---------------------------------	----------

ETAT des noms et appointements de toutes les personnes nommées ou promues dans le service civil pendant l'année 1885—*Suite.*

MINISTÈRE DE LA JUSTICE—*Fin.*

PROMOTIONS.

Nom.	Age.	Date de la nomination ou de la promotion.	Division intérieure ou extérieure.	Grade ou emploi.	Appointements. \$ cts.
Michael Lavell, M.D	60	3 février.....	Extér ...	Préfet, pénitencier de Kingston	2,600 00

NOMINATIONS

DEPARTEMENT DU CONSEIL PRIVÉ.

James G. Foley.....	33	1er juillet ..	Intér.....	Commis de 3e classe	700 00
Alexander Robertson	30	27 novembre	do ...	Messageur.....	365 00

PROMOTIONS—NIL.

BIBLIOTHÈQUE DU PARLEMENT.

NOMINATIONS

M. J. Griffin	38	6 août	Intér.....	Bibliothécaire du parlement.....	3,000 00
M. C. MacCormac.....	30	27 novembre	do ...	Commis de 3e classe	1,100 00
*John Smith.....	44	2 mars.....	do ...	Commis surnuméraire.....	730 00
F. A. Gordon	19	27 novembre	do ...	Commis de 2e classe.....	400 00
T. A. W. Lynton	43	27 do ...	do ...	Messageur	500 00

PROMOTIONS.

A. D. DeCelles	42	1er juillet ..	Intér.....	Bibliothécaire général	3,000 00
†A. H. Todd.....	34	27 novembre	do ...	Commis de 1re classe.....	1,600 00
J. Fletcher.....	33	27 do ...	do ...	do	1,400 00
L. P. Sylvain	40	27 do ...	do ...	Commis de 2e classe.....	1,100 00
†John Smith	44	27 do ...	do ...	do 3e do	750 00

*M. Smith fut nommé commis surnuméraire le 2 mars, et employé permanent de la bibliothèque par arrêté du Conseil du 27 novembre 1885, à \$750 d'appointements. Jusqu'à présent, cependant, cette somme n'a pas été payée.

†Par arrêté du Conseil du 27 novembre, les appointements de M. Todd ont été portés à \$1,600 par année, mais ils n'ont été jusqu'à présent payés que sur le taux de \$1,400.

†M. Smith a été nommé employé permanent par arrêté du Conseil du 27 novembre 1885, mais n'a reçu ses appointements qu'au taux de \$750 par année.

CHAMBRE DES COMMUNES.

NOMINATIONS.

E. Perrin.....	43	20 juillet....	Intér.....	Commis de 2e classe.....	1,100 00
Wilfred Dubé.....	17	20 do	do ...	do 3e do	400 00
François Xavier Lemieux	32	20 do	do ...	do 3e do	400 00
Robert Craig	56	20 do	do ...	Gardienn de nuit.....	600 00
Olaire Hugg	26	20 do	do ...	Messageur .....	.....

ÉTAT des noms et appointements de toutes les personnes nommées ou promues dans le service civil pendant l'année 1885.

CHAMBRE DES COMMUNES—*Fin.*

PROMOTIONS.

Nom.	Age.	Date de la nomination ou de la promotion.	Division intérieure ou extérieure.	Grade ou emploi.	Appointements.
Wm. C. Bowles.....	44	Décembre ...	Intér....	Greffier des procès verbaux...	S cts. 1,650 00
I. B. Taylor.....	55	do ...	do ...	Greffier adjoint des procès verbaux	1,250 00

SÉNAT.

NOMINATIONS—NIL.

PROMOTIONS.

O. T. Gibbs.....	38	17 juillet....	Intér....	Comptable adjoint.....	900 00
------------------	----	----------------	-----------	------------------------	--------